¿Usted puede comprender la Biblia!

1 Crónicas: La vida del rey David

BOB UTLEY PROFESOR DE HERMENÉUTICA (INTERPRETACIÓN BÍBLICA)

SERIE DE COMENTARIOS GUÍA DE ESTUDIO Antiguo Testamento Vol. 7

> Lecciones bíblicas internacionales Marshall, Texas

> > 2015

INTRODUCCIÓN A 1 Y 2 CRÓNICAS

I. NOMBRE DEL LIBRO

- A. El nombre del libro en hebreo es "las palabras (eventos) de los días (años)". Se usa para dar la idea de "una crónica de los años". Estas mismas palabras ocurren en el título de varios libros mencionados como fuentes textuales en 1 Reyes 14:19, 29; 15:7, 23, 31; 16:5, 14, 20, 27; 22:46. La frase se utiliza más de treinta veces en 1 y 2 Reyes y usualmente se traduce "crónicas".
- B. La LXX le dio el título "las cosas omitidas (sobre los reyes de Judá)". Esto implica que Crónicas es para Samuel y Reyes lo que el Evangelio de Juan es para los sinópticos. Ver *How to read the Bible for all its worth* [Cómo leer la Biblia con provecho], de Gordon Fee y Douglas Stuart, págs. 127-148.

Del mismo modo que los escritores de los Evangelios, siendo inspirados (ver Tema especial: Inspiración), tenían la prerrogativa de seleccionar, adaptar y arreglar los eventos de la vida de Jesús (no de inventar acciones o palabras), así también los autores inspirados de las narraciones del AT (ver *Expository hermeneutics: An introduction* [Hermenéutica expositiva: introducción], de Elliot E. Johnson, pág. 169). Esta selección, adaptación y arreglo cronológico/temático de palabras/eventos tenía como fin comunicar una verdad teológica. La historia se usa al servicio de la teología.

Crónicas ha sufrido, tal como el Evangelio de Marcos. Han sido considerados como "Selecciones", resúmenes, y no como "historia completa". ¡Esto es desafortunado! Ambos textos tienen mensaje inspirado. Como lectores comprometidos con la inspiración, debemos preguntarnos: "¿Por qué incluir estos textos? ¿Por qué no mejor descartar estos registros?"

C. Jerónimo, en su *Prologus Galeatus*, tituló a Crónicas: "Crónica de toda la historia sagrada" porque su genealogía se remonta hasta Adán y los libros anexos de Esdras y Nehemías tienen que ver con el período post-exílico (es decir, de Ciro II a Darío II). Ver Tema especial: Reyes de Persia.

La naturaleza concluyente de Crónicas se puede ilustrar con una cita de Jesús en Mateo 23:35 y Lucas 11:51, en donde menciona a Abel (cf. Gn 4:8) y a Zacarías (cf. 2 Cr 24:20-21). Esto demuestra claramente la posición canónica del TM, que coloca a Crónicas como el último escrito.

D. 1 y 2 Crónicas fueron originalmente un solo libro en hebreo, dividido en la LXX, como es el caso también de Samuel y Reyes. Esta división artificial no tomó en cuenta el contexto y se realizó solamente por razones de extensión del texto y no por el contexto histórico.

II. CANONIZACIÓN

- A. 1 y 2 Crónicas son los últimos libros de la sección conocida como "los escritos" en el canon hebreo, lo cual significa que 2 Crónicas es el último libro de la Biblia hebrea.
- B. Su posición en el canon hebreo implica lo siguiente:
 - 1. Su composición tardía
 - 2. Su función como resumen
 - 3. Su histórica reputación como apéndice
 - 4. Su aceptación tardía en el canon. Ver Tema especial: Canon (Hebreo)
- C. La LXX lo coloca después de Reyes y antes de Esdras. Sorprende que en el canon hebreo se coloque a Esdras/Nehemías antes de Crónicas. Posiblemente es por:
 - 1. La función de Crónicas como un resumen
 - 2. Termina con una nota positiva

III. GÉNERO

- A. Crónicas es narración histórica pero en un sentido teológico especialmente selectivo. Ver Temas especiales al principio del índice de contenidos. También ver la valiosa sección de resúmenes sobre narrativa del AT en *How to read the Bible for all its worth*, de Gordon Fee y Douglas Stuart, págs. 89-106.
- B. No menciona la mayoría de los aspectos negativos en los reinos de:
 - 1. David (1 Crónicas)
 - 2. Salomón
 - 3. Los reyes 'buenos' de Judá
 - a. Asa
 - b. Josafat
 - c. Uzías
 - d. Ezequías
 - e. Josías
- C. Su interés es afirmar a la comunidad post-exílica de Judá que Yahvé todavía es su Dios de alianza y se puede confiar en él.

IV. AUTORÍA

- A. La Biblia guarda silencio en cuanto a la autoría de Crónicas.
- B. *Baba Bathra* 15a dice que Esdras escribió la genealogía de Crónicas hasta llegar a sí mismo. Esto se ha interpretado de dos maneras:
 - 1. Esdras escribió Crónicas
 - 2. Esdras (o algún editor posterior) terminó la historia comenzada en Crónicas hasta llegar a su propio tiempo.
- C. Esdras 1:1-4 y 2 Crónicas 36:22-23 son similares en hebreo. Tanto E.J. Young como R.K. Harrison dicen que Crónicas fue escrito primero. Esto se confirma en

parte por una técnica usada por los escribas en Babilonia que consiste en ligar dos obras por medio de un encabezado o colofón. Esta técnica no se observa en los escritos rabínicos. Esto implica que Esdras (o algún editor posterior) estaba usando Crónicas como la introducción histórica de su propia obra, la cual continuaba la historia del pueblo judío.

- D. El autor (o autores) de Crónicas y Esdras/Nehemías comparten el mismo interés teológico y la misma perspectiva:
 - 1. Énfasis en el templo (es decir, Pacto Mosaico) y en el sacerdocio (especialmente las listas de levitas)
 - 2. Uso extenso de registros estadísticos y genealogías
 - 3. Vocabulario y estilos literarios similares
 - 4. Debe decirse que también tienen diferencias:
 - a. Diferentes formas de escribir algunos nombres
 - b. Crónicas se concentra en la línea real de David, mientras que Esdras/Nehemías se concentra en el pacto mosaico.
- E. William Albright atribuye la autoría a Esdras entre los años 428 y 397 a.C. La reforma de Esdras que se encuentra en Esdras 7—10 ocurrió en 458-457 a.C. bajo el reinado de Artajerjes I (ver Tema especial: Alusiones históricas a reyes persas).
- F. Debido al énfasis que Crónicas coloca en el templo, en sus ceremonias y en su personal, es probable que el autor/editor haya sido un levita que trabajaba en el segundo templo de Jerusalén, restaurado después del edicto de Ciro II y el retorno de Nehemías y Esdras.
- G. Crónicas utiliza muchas fuentes:
 - 1. Revelaciones escriturales previas (cf. 1 Cr 16:40; 23:18; 2 Cr 25:4; 31:3; 35:12, 26)
 - a. Crónicas usa casi la mitad de Samuel y Reyes, o al menos usa las mismas fuentes
 - b. El primer libro de Crónicas parece tener conocimiento específico de otros textos del AT:
 - Gn 35:22—1 Cr 5:1 Gn 46:21—1 Cr 7:6, 12 (1) (7) Gn 38:7—1 Cr 2:3 Gn 46:24—1 Cr 7:13 (2) (8) Gn 38:30—1 Cr 2:4, 6 (9) Rt 4:18-21—1 Cr 2:11-13 (3) (4) Gn 46:10—1 Cr 4:24 (10) 1 Sa 27:10—1 Cr 2:9, 25-26 Gn 46:11—1 Cr 6:16 (11) 1 Sa 31:1-6—1 Cr 10:1-12 (5)
 - (6) Gn 46:13—1 Cr 7:1 (12) Sal 96; 105; 106—1 Cr 16
 - c. La introducción a Crónicas en la Biblia de estudio NVI incluye lo siguiente como fuentes:
 - Pentateuco Salmos (1) (6) (2) Jueces (7) Isaías Ruth Jeremías (3) (8) Lamentaciones (4) 1 Samuel (9) (10)Zacarías (5) Reyes

- d. Ver *A basic guide to interpreting the Bible* [Guía básica para interpretar la Biblia], de Robert H. Stein, pág. 91
- 2. Contiene documentos históricos del reino dividido
 - a. Textos que posiblemente son documentos oficiales de la corte:
 - (1) las crónicas del rey David, 1 Cr 27:24
 - (2) el libro de los reyes de Judá e Israel, 2 Cr 16:11; 25:26; 28:26; 32:32
 - (3) el libro de los reyes de Israel y Judá, 2 Cr 27:7; 35:27; 36:8
 - (4) el libro de los reyes de Israel, 1 Cr 9:1; 2 Cr 20:34
 - (5) los dichos de los reyes de Israel, 2 Cr 24:27; 33:18
 - b. Profetas:
 - (1) hechos del rey David, 1 Cr 29:29
 - (a) crónicas de Samuel, el vidente
 - (b) crónicas de Natán, el profeta
 - (c) crónicas de Gad, el vidente
 - (2) hechos de Salomón, 2 Cr 9:29
 - (a) registros de Natán el profeta
 - (b) profecía de Ahías, silonita
 - (3) hechos de Jeroboam I en las visiones de Iddo el vidente, 2 Cr 9:29
 - (4) hechos de Roboam en 2 Cr 12:15
 - (a) registros de Semaías el profeta
 - (b) el vidente Iddo
 - (5) hechos de Abías en 2 Cr 13:22 por Iddo el profeta
 - (6) hechos de Josafat en 2 Cr 20:34 por Jehú el hijo de Hananí
 - (7) hechos de Uzías por Isaías, hijo de Amoz en 2 Cr 26:22
 - (8) hechos de Manasés en 2 Cr 33:19 por Hozai (LXX 'vidente')
 - c. Registros genealógicos de las tribus
 - (1) Simeón, 1 Cr 4:33
 - (2) Gad, 1 Cr 5:17
 - (3) Benjamín, 1 Cr 7:9
 - (4) Aser, 1 Cr 7:40
 - (5) todo Israel, 1 Cr 9:1
 - (6) levitas porteros, 1 Cr 9:22 (esto implica que cada división levítica también tenía sus registros [cf. 1 Cr 23:1-ss; 28:13; 2 Cr 35:4]).
 - d. Fuentes externas:
 - (1) Cartas de Senaquerib, 2 Cr 32:17-70
 - (2) Decreto de Ciro, 2 Cr 36:22-23
- H. Como Esdras-Nehemías, Crónicas hace una lista genealógica de varias personas. Algunas de ellas se extienden hacia el futuro, más allá del término de 2 Crónicas, hasta cuatro o seis generaciones. Esto se ha interpretado de dos maneras:
 - 1. Fueron añadiduras editoriales

- 2. Se trata de familias contemporáneas y no generaciones
- 3. Ver explicación más delante, V. A.

V. FECHA

- A. Hay dos textos en Crónicas que indican que el libro fue escrito en un período posterior al retorno del exilio:
 - 1. Primero de Crónicas 3:19-21. Es una lista de los descendientes de Zorobabel:
 - a. algunos dicen que hasta la sexta generación
 - otros dicen que sólo dos generaciones, y luego una lista de cuatro familias davídicas que fueron contemporáneas de los dos descendientes de Zorobabel—Pelatías y Jesaías (Young & Harrison)
 - la LXX extendió la lista de los descendientes de Zorobabel hasta la decimoprimera generación (esto es evidencia de actualizaciones editoriales)
 - 2. Primero de Crónicas 3:22-24. Es una lista de los descendientes de Secanías mencionado en 1 Crónicas 3:21:
 - a. algunos dicen que la lista alcanza cuatro generaciones (Biblia de Estudio NVI)
 - b. si es así, entonces la fecha del autor (o editor) se extiende más allá de la genealogía de Zorobabel en 1 Crónicas 3:19.21
 - 3. Segundo de Crónicas 36:22-23:
 - a. menciona a Ciro II y su decreto que permitió que todos los pueblos conquistados regresaran a sus tierras, incluyendo a los judíos
 - b. Ciro II emitió este decreto en el 538 a.C. El primer retorno fue realizado inmediatamente por un príncipe de Judea que fue designado como gobernador, Sesbasar. Él comenzó la reconstrucción del templo pero no lo terminó. Después, en el reinado de Darío I, rey persa, otros comenzaron a regresar bajo el liderazgo de Zorobabel (de línea davídica) y de Josué (descendiente del sumo sacerdote). Ellos terminaron la reconstrucción del templo en el 516 a.C. con el apoyo de los profetas Hageo y Zacarías.
- B. Según las genealogías del libro, la fecha de la composición final parece ser entre el 500 y 423 a.C. Esta fecha de término es posible porque los libros post-exílicos mencionan la última alusión histórica en el Antiguo Testamento (Darío II fue coronado alrededor del 428 a.C. Se le menciona en Neh 12:22). También, la tradición afirma que el canon del Antiguo Testamento fue terminado cerca de esa fecha. Podríamos inferir de manera general que la fecha estaría antes del año 400 a.C.
- C. Primero de Crónicas cubre el mismo período que 1 y 2 Samuel, sin embargo, sus genealogías se remontan hasta Adán.

D. Segundo de Crónicas cubre el mismo período que 1 y 2 Reyes pero lo extiende, casi hasta el tiempo de Ciro II.

VI. CORROBORACIÓN DEL CONTEXTO HISTÓRICO

- A. Hay algunas diferencias reales entre las presentaciones históricas de Samuel y Reyes y la de 1 Crónicas:
 - 1. Los números en Crónicas son más grandes (E.J. Young, págs. 394-400)
 - a. comparar 1 Cr 21:5 con 2 Sa 24:9
 - b. con frecuencia los números de Crónicas son más pequeños, comparar 1 Re 4:26 con 2 Cr 9:29
 - c. la mayoría de los problemas con cifras también se encuentran en la LXX, lo cual significa que son anteriores al año 250 a.C.
 - d. E.R. Thiele, en su innovador libro, *The mysterious numbers of the Hebrew kings* [Los números misteriosos de los reyes hebreos], 1954, 1965, explica las diferencias así:
 - (1) dos sistemas de datación para los reinos:
 - (a) año de coronación
 - (b) año de no-coronación
 - (2) corregencias
 - 2. Crónicas acentúa los aspectos positivos de los reyes de Judá, la dinastía de David
 - 3. Crónicas omite mucho material negativo sobre David y Salomón. Sin embargo, como lo señala E.J. Young (págs. 395-398), también omite casi todo lo concerniente a la vida privada de los reyes, no sólo lo negativo sino también lo positivo.
 - 4. Crónicas también omite toda referencia al reino del norte. La razón es desconocida. Muchos asumen que es porque todos los reyes del norte fueron condenados por los becerros de oro colocados en Dan y en Betel. El reino del sur se consideraba el auténtico, que conservaba la línea de David, la única verdadera y fiel, de donde vendría el Mesías.
- B. La validez de la historia de Crónicas recibe su apoyo por:
 - 1. El material genealógico que es paralelo con:
 - a. Samuel
 - b. Los rollos del mar Muerto
 - c. La LXX
 - 2. Cuando se compara el material genealógico de Crónicas con el de Génesis y Números en el Texto Masoreta y en el pentateuco samaritano, se fortalece su validez histórica.

VII. UNIDADES LITERARIAS (Contexto)

- A. Bosquejo breve:
 - 1. Genealogía desde Adán hasta Saúl, 1 Cr 1:1-9:44
 - 2. El reino de David, 1 Cr 10:1-29:30

- 3. Reino de Salomón, 2 Cr 1:1-9:31
- 4. Reino de otros reyes de Judá hasta el exilio y hasta Ciro, 2 Cr 10:1-36:23
- B. Bosquejos muy útiles:
 - 1. E.J. Young, An introduction to the Old Testament, págs. 401-402
 - 2. R.K. Harrison, *Introduction to the Old Testament*, págs. 1152-1153
 - 3. Biblia de Estudio NVI, págs. 581-582

VIII. PRINCIPALES VERDADES

A. Este libro es una historia teológica selectiva de Judá, que hace uso de (pero extiende) los relatos paralelos en 1 y 2 Samuel y en 1 y 2 Reyes.

Debemos recordar que Samuel y Reyes tenían como objetivo a una comunidad en el exilio que se preguntaba "¿por qué?", mientras que Crónicas se dirige a una comunidad post-exílica que se pregunta "¿y ahora qué?", "¿por qué hemos sido restaurados?"

Notemos cómo 1 Cr 17:12 y 2 Cr 7:14 responden a estas preguntas. Yahvé tiene un propósito más amplio para Judá. Ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé.

- B. Este documento se escribió para una comunidad post-exílica que con desesperación necesitaba saber que el Dios del pacto todavía era su Dios. La historia pasada de Israel muestra el fiel amor de Yahvé por su pueblo del pacto. El templo (ya que no había rey) era el punto central de la alianza renovada de Dios. Esta alianza todavía estaba condicionada a la obediencia al pacto mosaico de Dios (ver Tema especial: Guardar). El cronista se concentró en los detalles del templo y del personal que laboraba ahí.
- C. Primordialmente se concentra en las promesas de Dios a David y a su descendencia que se encuentran en 2 Samuel 7; 1 Crónicas 17:
 - 1. Se trata exclusivamente de la descendencia de David y en última instancia del rey Mesías (es decir, Jesús)
 - 2. Provee un relato positivo de los reinos de David, Salomón y los reyes 'buenos' de Judá
 - 3. Registra los retornos de exiliados hebreos a Jerusalén en el reinado de Ciro II, 1 Cr 36:22-23
 - 4. Enfatiza la figura de un rey davídico futuro (el Mesías). Una forma de lograr este énfasis es por medio del registro de los reinos 'buenos' de David, Salomón, y los reyes buenos de Judá. Esta esperanza mesiánica también la expresan Zacarías y Malaquías.
- D. También hay un énfasis en que todo el pueblo de Dios esté unificado. Esto se percibe por el uso del término colectivo "todo Israel" (cf. 1 Cr 9:1; 11:1-3, 4; 12:38; 16:3; 18:14; 21:1-5; 28:1-8; 29:21, 23, 25; 2 Cr 1:2; 2:8; 9:30; 10:1, 16; 12:1; 18:16; 28:23; 29:24; 30:1, 6, 25-26; 34:7, 9, 33).

- E. Se hace uso de genealogías:
 - 1. Como las de Esdras y Nehemías, para mostrar que el Israel restaurado es legítimamente el Israel de todos los tiempos
 - 2. Para resumir la historia de los hebreos remontándose hasta Adán

IX. METODOLOGÍA HISTÓRICA

- A. Como intérpretes modernos, ¿debemos tratar de armonizar los relatos históricos de Samuel, Reyes y Crónicas (ver William Day Crockett, *A harmony of Samuel, Kings and Chronicles*)? ¿Debemos tratar de hacerlos calzar a todos en un solo relato histórico? No creo que esa sea la mejor estrategia. Cada uno de estos textos inspirados tiene un propósito específico. La clave de interpretación es encontrar ese propósito inspirado original del autor y discernir quiénes fueron la audiencia original. Esta misma estrategia debe usarse con los cuatro Evangelios que presentan la vida de Cristo. Cada uno tenía una audiencia específica pero todos expresan el mensaje y la historia del evangelio único.
- B. Las armonizaciones ayudan para poder ver fácilmente:
 - 1. Lo que es único
 - 2. Lo que es paralelo
 - 3. Las diferencias en los relatos paralelos

Las preguntas interpretativas que deben hacerse son:

- 1. ¿Por qué se incluyó esto?
- 2. ¿Por qué se quitó esto?
- 3. ¿Por qué modificar las presentaciones de revelaciones anteriores?
- C. La narrativa histórica antigua es diferente a la historia moderna. Favor de leer los artículos introductorios (ver índice de contenidos).
 - 1. Tema especial: El Antiguo Testamento como historia
 - 2. Tema especial: Historiografía del Antiguo Testamento comparada con las culturas del cercano oriente
 - 3. Tema especial: Narrativas históricas del Antiguo Testamento

1 CRÓNICAS 1

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Descendientes de	Descendientes de	Descendientes de	De Adán hasta los	I. En torno a
Adán y Noé	Adán	Adán	hijos de Noé	David: las
1:1-4	1:1-4	1:1-4a	1:1-4	genealogías
				1. De Adán a
				Israel
				Origen de los tres
				grandes grupos
			D 11 1	1:1-4
	D 11 / 1		Descendientes de	T . C
1.5.7	Descendientes de	D 11 1	Jafet	Los jafetitas
1:5-7	los hijos de Noé	Descendientes de	1:5-7	1:5-7
1.0 12	1:5-23	Noé 1:4b-12	Descendientes de	Los camitas
1:8-12		1:40-12	Cam	1:8-10
1:13-16		1:13-16	1:8-16	1.0-10
1.13-10		1.13-10	1.0-10	1:11-16
1:17-23		1:17a	Descendientes de	1.11-10
1.17-23		1.1/a	Sem	Los semitas
		1:17b-23	1:17-27	1:17-23
		1.170 23	1.17 27	1.17 23
1:24-27	Descendientes de	Descendientes de	Descendientes de	De Sem a
	Sem	Sem	Abraham	Abrahán
Descendientes de	1:24-27	1:24-27	1:28-31	1:24-29a
Abraham				
1:28-42	Descendientes de	Descendientes de	1:32-33	Los ismaelitas
	Ismael y Cetura	Abraham		1:29b-33
1:43-54	1:28-33	1:28-34	Descendientes de	
			Isaac	Isaac y Esaú
	Descendientes de	Descendientes de	1:34	1:34-37
	Esaú	Esaú		
	1:34-54	1:35-42	Descendientes de	Seír
			Esaú	1:38-40
		Reyes de Edom	1:35-37	1 41 42
		1:43-54	Dec 1.1	1:41-42
			Pueblos	T 1.
			originarios de	Los reyes de
			Edom 1:38-42	Edom 1:43-50
			1.30-42	1.43-30
			Gobernantes de	Los jeques de
			Edom	Edom
			1:43-54	1:51-54
			1.73-37	1.31-37

CICLO DE LECTURA TRES (tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Crónicas comienza con Adán, no con Abraham. Hay un propósito eterno en la creación así como también un plan redentor eterno. Ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé.
- B. Notemos la progresión.
 - 1. Adán (Caín y Abel no se mencionan) hasta Noé, 1 Cr 1:1-4
 - 2. Los hijos de Noé, 1 Cr 1:4, 5-23
 - a. Sem, 1 Cr 1:17-23 (se nota el énfasis por la longitud de la genealogía)
 - b. Cam, 1 Cr 1:8-16
 - c. Jafet, 1 Cr 1:5-7
 - 3. De Sem hasta Abraham, 1 Cr 1:24-27
 - 4. Descendientes de Abraham, 1 Cr 1:28-42
 - a. Ismael, 1 Cr 1:29-33
 - b. Isaac, 1 Cr 1:35-42
 - (1) Esaú, 1 Cr 1:35-42
 - (2) Israel/Jacob (se elabora en el segundo capítulo)
 - 5. Líderes en la familia de Esaú, 1 Cr 1:43-54 (ver Tema especial: Edom e Israel)
- C. Un lector/oyente hebreo de la época post-exílica inmediatamente lo relacionaría con el libro de Génesis. Muchos de estos nombres tenían significado especial para el pueblo judío. ¡Su historia como pueblo se refleja en este texto!
- D. Frecuentemente los nombres de estos individuos llegan a usarse para referirse a:
 - 1. Familias
 - 2. Tribus
 - 3. Regiones
 - 4. Naciones
 - 5. Aldeas
 - 6. Lenguajes (Génesis 10-11)

Para ver una breve explicación del sub-género de las genealogías, ver NIDOTTE, vol. 4, págs. 654-662

ESTUDIO DE FRASES Y PALABRAS

Texto de LBLA: 1:1-7

1 Adán, Set, Enós, 2 Cainán, Mahalaleel, Jared, 3 Enoc, Matusalén, Lamec, 4 Noé, Sem, Cam y Jafet. 5 Los hijos de Jafet *fueron* Gomer, Magog, Madai, Javán, Tubal, Mesec y Tiras. 6 Los hijos de Gomer *fueron* Askenaz, Difat y Togarmá. 7 Los hijos de Javán *fueron* Elisa, Tarsis, Quitim y Rodanim.

- 1:1 "Adán" Esta palabra hebrea (BDB 9) es el término genérico para referirse a la persona humana.
 - 1. Un hombre—Gn 2:5, 7, 8, 15, 16, 18, 19
 - 2. La humanidad—Gn 1:26; 6:2, 5, 6, 7; 9:5, 6
 - 3. Varón y mujer—Gn 1:27; 5:2
 - 4. Nombre propio—posiblemente Gn 2:19, 20, 21, 23; 3:8, 9, 17, 20, 21; 4:1, 25; 5:1, 2, 3, 4, 5; Dt 32:8; 1 Cr 1:1

En casi todos los casos en Génesis es difícil saber si Dios se está refiriendo al 'hombre' o a Adán.

- "Enós" Se menciona en Gn 4:26; 5:6, 7, 9, 10, 11; 1 Cr 1:1. Su nombre (BDB 60) significa 'hombre' o 'humanidad'. Se usa como sinónimo de Adán (BDB 9, ver nota de Gn 2:20) en Job 25:6; Sal 8:4; 96:3; 144:3; Is 51:12; 56:2.
- 1:2 "Cainán" Ver Gn 5:9-10 en línea. Hay dudas sobre el significado de este nombre (BDB 884).
- "Mahalaleel" Ver Gn 5:13, 15-17 en línea.
- "Jared" Ver Gn 5:15 en línea.
- 1:3 "Enoc" (BDB 335) Ver Gn 5:18-24 en línea. Él fue llevado a vivir con Dios—Gn 5:22-24.
- "Matusalén" (BDB 607) Ver Gn 5:25-27 en línea. Él vivió más tiempo que cualquier otra persona del AT.
- "Lamec" Ver Gn 5:26-31 en línea. En la descendencia de Set, la persona con este nombre (BDB 541) tiene esperanza por la misericordia de Dios, mientras que el que tiene este nombre en la descendencia de Caín es un hombre violento.
- **1:4 "Noé"** Ver Gn 5:29 en línea. Los hijos de este hombre "justo" (cf. Gn 6:9) aparecen en Gn 5:32. Su vida se registra en Génesis 6—9.

Las genealogías de sus hijos se registran en Génesis 10.

- 1. Jafet—Gn 10:2-5
- 2. Cam—Gn 10:6-14, 15-20
- 3. Sem—Gn 10:21-31
- **1:5** Estos hombres y sus descendientes se asentaron en lo que hoy es Turquía (Anatolia) y se usan como símbolos de naciones rebeldes en Ezequiel 38—39.
- **1:6 "Difat"** En Gn 10:3, "Rifat" (LXX). Las letras hebreas 'd' y 'r' son muy similares y frecuentemente se confunden en manuscritos hebreos.
- 1:7 "Rodanim" En Gn 10:4 es "Dodanim" (LXX). Es otro caso de la confusión entre 'd' y 'r'.

Texto de LBLA: 1:8-10

8 Los hijos de Cam *fueron* Cus, Mizraim, Fut y Canaán. 9 Los hijos de Cus *fueron* Seba, Havila, Sabta, Raama y Sabteca; y los hijos de Raama *fueron* Seba y Dedán. 10 Y Cus engendró a Nimrod; éste llegó a ser poderoso sobre la tierra.

- **1:8** "Canaán" Sus hijos se mencionan en 1 Cr 1:13-16. Ver Tema especial: Habitantes pre-israelitas de Palestina.
- 1:9 "Raama" A veces el nombre tiene una 'h' final y a veces no (TM de 1 Cr 1:9). Ambas formas aparecen en 1 Cr 1:9.
- **1:10 "Nimrod"** (BDB 650) Ver Gn 10:8, 9 en línea. Fue un hombre poderoso cuya vida se describe en Génesis 10; ver notas ahí.

Texto de LBLA: 1:11-12

- 11 Y Mizraim engendró al pueblo de Ludim, Anamim, Lehabim, Neftuhim, 12 Patrusim y Casluhim, de los cuales vinieron los filisteos, y Caftor.
- **1:11 "Mizraim"** (BDB 595) Ver Gn 10:13 en línea. Él y sus descendientes llegarían a ser los habitantes del sur de Egipto.
- **1:12 "de los cuales vinieron los filisteos"** Esta frase tiene que ver con 'Caftor' (cf. Amos 9:7) no con 'Casluhim' (es decir, 1 Cr 1:12). Para las notas sobre los filisteos, ver Gn 26:1 en línea.

Texto de LBLA: 1:13-16

- 13 Y Canaán engendró a Sidón su primogénito, y a Het, 14 y a los jebuseos, a los amorreos, a los gergeseos, 15 a los heveos, a los araceos, a los sineos, 16 a los arvadeos, a los zemareos y a los hamateos.
- 1:13-16 Ver Tema especial: Habitantes pre-israelitas de Palestina.

Texto de LBLA: 1:17-23

17 Los hijos de Sem *fueron* Elam, Asur, Arfaxad, Lud, Aram, Uz, Hul, Geter y Mesec. 18 Y Arfaxad engendró a Sela, y Sela engendró a Heber. 19 Y le nacieron dos hijos a Heber, el nombre de uno fue Peleg, porque en sus días fue repartida la tierra, y el nombre de su hermano *era* Joctán. 20 Y Joctán engendró a Almodad, a Selef, a Hazar-mavet, a Jera, 21 a Adoram, a Uzal, a Dicla, 22 a Ebal, a Abimael, a Seba, 23 a Ofir, a Havila y a Jobab; todos estos *fueron* los hijos de Joctán.

- 1: 17 "Aram" Génesis 10:23 añade: 'los hijos de', lo cual no aparece en el TM. El pueblo de Aram se conoce como los arameos o sirios.
- "Mesec" En Génesis 10:23 es 'Mas'; en la LXX es totalmente diferente y hay una lista abreviada.
- 1:18 "Heber" Ver nota en Gn 10:21 en línea.
- **1:19 "porque en sus días fue repartida la tierra"** Ver nota en Gn 10:25 en línea. AB (pág. 6) sugiere que el VERBO 'repartida' (BDB 811, KB 928, *Nifal* PERFECTO) implica 'distritos' y por tanto es una referencia geográfica. Otros eruditos, debido a Génesis 10-11, sugieren que se refiere a la división de lenguajes por el relato de la torre de Babel.

Texto de LBLA: 1:24-27

24 Sem, Arfaxad, Sela, 25 Heber, Peleg, Reu, 26 Serug, Nacor, Taré, 27 Abram, es decir, Abraham.

1:27 "Abram, es decir, Abraham" La historia de Abraham se encuentra en Génesis 12—24; ver notas en línea.

Texto de LBLA: 1:28-33

28 Los hijos de Abraham fueron Isaac e Ismael. 29 Estas son sus genealogías: el primogénito de Ismael, Nebaiot, luego Cedar, Adbeel, Mibsam, 30 Misma, Duma, Massa, Hadad, Tema, 31 Jetur, Nafis y Cedema; estos fueron los hijos de Ismael. 32 Los hijos que Cetura, concubina de Abraham, dio a luz, fueron Zimram, Jocsán, Medán, Madián, Isbac y Súa. Y los hijos de Jocsán fueron Seba y Dedán. 33 Los hijos de Madián fueron Efa, Efer, Hanoc, Abida y Elda. Todos estos fueron los hijos de Cetura.

1:32 "concubina" Este término (BDB 811) se refiere a una esposa legal, pero de segundo nivel. Sus hijos no heredaban legalmente como los de la primera esposa. Cetura es identificada como concubina en Génesis 25:6. Tuvo seis hijos de Abraham.

Texto de LBLA: 1:34-42

34 Y Abraham engendró a Isaac. Los hijos de Isaac fueron Esaú e Israel. 35 Los hijos de Esaú fueron Elifaz, Reuel, Jeús, Jaalam y Coré. 36 Los hijos de Elifaz fueron Temán, Omar, Zefi, Gatam, Cenaz, Timna y Amalec. 37 Los hijos de Reuel fueron Nahat, Zera, Sama y Miza. 38 Los hijos de Seir fueron Lotán, Sobal, Zibeón, Aná, Disón, Ezer y Disán. 39 Los hijos de Lotán fueron Hori y Homam, y la hermana de Lotán fue Timna. 40 Los hijos de Sobal fueron Alían, Manahat, Ebal, Sofi y Onam. Y los hijos de Zibeón fueron Aja y Aná. 41 El hijo de Aná fue Disón. Y los hijos de Disón fueron Amram, Esbán, Itrán y Querán. 42 Los hijos de Ezer fueron Bilhán, Zaaván y Jaacán. Los hijos de Disán fueron Uz y Arán.

1:36 "Zefi" En Genesis 36:11 es 'Zefo'; en la LXX es 'Sofar'.

■ "Timna" En Génesis 36:12 esta persona es la concubina de Elifaz, que dio a luz a Amalec.

1:39 "Timna" Puede ser la madre mencionada en 1 Crónicas 1:36 (cf. Gn 36:12).

1:40 "Alían" En Génesis 36:23 es 'Alván'; en la LXX es 'Golam'.

■ "Sofi" En Génesis 36:23 es 'Sefo'.

1:41 "Amram" En Génesis 36:26 es 'Hemdán'; en la LXX es 'Hemeron'. Es otra instancia del problema con la 'd' y la 'r' en hebreo.

1:42 "Jaacán" En Génesis 36:27 es Acán; en la LXX es 'Locán'.

- 1. Gn 36:27 ועקן
- 2. 1 Cr 1:42 יעקן

■ "Disán" Es igual que en Génesis 36:28. El TM dice 'Disón'.

Texto LBLA: 1:43-51a

43 Y estos son los reyes que reinaron en la tierra de Edom antes que reinara rey alguno de los hijos de Israel. Bela *fue* hijo de Beor, y el nombre de su ciudad *era* Dinaba. 44 Cuando murió Bela, reinó en su lugar Jobab, hijo de Zera, de Bosra. 45 Cuando murió Jobab, reinó en su lugar Husam de la tierra de los temanitas. 46 Cuando murió Husam, reinó en su lugar Hadad, hijo de Bedad, que derrotó a Madián en el campo de Moab; y el nombre de su ciudad *era* Avit. 47 Cuando murió Hadad, reinó en su lugar Samla de Masreca. 48 Cuando murió Samla, reinó en su lugar Saúl de Rehobot, *que está* junto al río. 49 Cuando murió Saúl, reinó en su lugar Baal-hanán, hijo de Acbor. 50 Cuando murió Baal-hanán, reinó en su lugar Hadad; y el nombre de su ciudad *era* Pai, y el nombre de su mujer *era* Mehetabel, hija de Matred, hija de Mezaab. 51 Y Hadad murió.

1:46 "en el campo de" Es una expresión que significa 'la tierra de' (cf. NIDOTTE, vol. 3, pág. 1217, cf. Gn 36:35; Nm 21:20; 1 Cr 8:8).

■ "Avit" La LXX dice 'Gethtaim', pero Génesis 36:35 dice 'Avit'.

1:50 "Baal-hanán" Génesis 36:39 añade 'hijo de Acbor'. 'Baal' era el nombre del dios masculino de la fertilidad en Canaán. Ver Tema especial: Culto de fertilidad en el antiguo cercano oriente.

- "Hadad" En Génesis 36:39 es 'Hadar'. Hadad también es el nombre de un dios semítico de la lluvia. Los nombres 'Baal' y 'Hadad' frecuentemente se combinaban o formaban parte de nombres compuestos. Notemos de nuevo la confusión de las letras hebreas 'd' y 'r'.
- "Pai" En Génesis 36:39 es 'Pau'; en la LXX es 'Fogor'.

Texto de LBLA: 1:51b-54

Y los jefes de Edom fueron: el jefe Timna, el jefe Alya, el jefe Jetet, 52 el jefe Aholibama, el jefe Ela, el jefe Pinón, 53 el jefe Cenaz, el jefe Temán, el jefe Mibzar, 54 el jefe Magdiel, el jefe Iram. Estos *fueron* los jefes de Edom.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Cuál es el propósito (o propósitos) de las genealogías en 1 Crónicas 1—9?
- 2. ¿Cuál de los pactos del Antiguo Testamento parece exaltado en Crónicas? ¿Por qué?

- 3. ¿Por qué hay diferencias entre 1 Crónicas y Samuel?
- 4. ¿Por qué comienza con Adán y no con Abraham esta genealogía?
- 5. Si se trata de una genealogía del pueblo de Dios, Israel, ¿por qué incluir una lista tan larga de los líderes edomitas?

1 CRÓNICAS 2

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Descendientes	Los hijos de	Hijos de Israel	Descendientes	2. Judá
de Jacob	Israel	2:1-2	de Israel	Hijos de Israel
2:1-2	2:1-2		2:1-2	2:1-2
	Descendientes	Descendientes	Descendientes	Descendientes
	de Judá	de Judá	de Judá	de Judá
2:3-4	2:3-4	2:3-4	2:3-4	2:3-4
2:5-8	2:5-8	2:5-17	2:5-8	2:5-8
			De Hezrón, nieto	Orígenes de
			de Judá, hasta	David
2:9-11			David	2:9
	2:9-20		2:9-17	
Genealogía de				2:10-17
David			Otros	
2:12-17			descendientes de	
		2:18-23	Hezrón	Caleb
2:18-20			2:18-20	2:18-20
2:21-24	2:21-24		2:21-23	2:21-24
		2 24 20	2.24	
2 25 41		2:24-29	2:24	X7 · 1
2:25-41	2.25.41		D 1' (Yerajmeel
	2:25-41	2 20 41	Descendientes	2:25-33
		2:30-41	de Jerameel, hijo	
			de Hezrón	2.24.41
			2:25-35	2:34-41
			2.26 41	
			2:36-41	Caleb
			Descendientes	2:42-45
2:42-50a	2.42.55	Descendientes		2.42-43
2.42-30a	2:42-55	de Caleb	de Caleb, hijo de Hezrón	2:46
		2:42-49	2:42-50a	2:40
		∠. + ∠-+ヲ	2.42-30a	2:47-50a
2:50b-55		2:50-55	Descendientes	2.47-30a
2.300-33		2.30-33	de Hur, hijo de	Jur
			Caleb	2:50b-55
			2:50b-55	2.300-33
			2.300-33	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. ¿Cuál es el propósito de las genealogías?
 - 1. Fijar los lazos familiares (es decir, herederos del pacto con Abraham)
 - 2. Fundamentar las pretensiones de posesión de tierras por parte de los exiliados judíos en su retorno.
 - 3. Hacer una lista de los descendientes más importantes para suministrar honor a las familias.

Debemos recordar que estas genealogías bíblicas no son completas. Frecuentemente están estructuradas para subrayar a ciertos ancestros (ver K.A. Kitchen, *Ancient Orient and the Old Testament*, pág. 55, #3; NIDOTTE, vol. 4, págs. 654-663).

- B. Obviamente el autor está haciendo énfasis en...
 - 1. Judá (cf. Gn 49:8-12, especialmente vr.10). La mayoría de los exiliados que retornaron de Babilonia eran de la tribu de Judá.
 - 2. El rey David (cf. 2 Samuel 7; 1 Crónicas 17; la esperanza escatológica de Israel). Los descendientes de Ram (la familia de David) se presentan al principio (1 Cr 2:10-17) y al final (1 Cr 3:1-24).
 - 3. Posteriormente, la línea de Leví (el cronista está interesado en la línea de Leví, es decir, en los levitas)
- C. Este capítulo obtiene su información de:
 - 1. Génesis 35; 38; 46
 - 2. Éxodo 1:1-5
 - 3. Números 1:7; 32:41-42
 - 4. Josué 7; 14; 15
 - 5. Rut 4:18-22
 - 6. 1 Samuel 27:10
- D. Notemos que se omiten las genealogías de las tribus de Dan y de Zabulón (aunque aparecen en la lista de 1 Cr 2:1-2), no sabemos si fueron omitidas a propósito o por algún error textual. Sus nombres están en el versículo 2 pero no se elaboran listas de descendientes.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 2:1-2

Estos son los hijos de Israel: Rubén, Simeón, Leví, Judá, Isacar, Zabulón, 2 Dan, José, Benjamín, Neftalí, Gad y Aser.

- **2:1 "hijos"** La palabra hebrea *ben* (BDB 119) tiene un campo semántico muy amplio. Puede referirse a
 - 1. Un hijo
 - 2. Un nieto
 - 3. Un descendiente

Por lo tanto, es un término muy adecuado para usarse en genealogías del ACO. Recordemos que

no se trata de historia moderna (ver Tema especial: Historiografía del Antiguo Testamento comparada con las culturas del cercano oriente).

Texto de LBLA: 2:3-4

3 Los hijos de Judá *fueron* Er, Onán, y Sela; *estos* tres le nacieron de Bet-súa la cananea. Y Er, primogénito de Judá, fue malo ante los ojos del Señor, quien le dio muerte. 4 Y Tamar, su nuera, le dio a luz a Pérez y a Zera. Judá tuvo cinco hijos en total.

- **2:3** "Er" Este hombre también se menciona en Génesis 38:7 y se dice que hizo lo malo ante los ojos de Yahvé, pero no se especifica en qué consistió su mal. Ambos textos afirman que Yahvé le dio muerte. Supongo que tuvo algo que ver con la idolatría.
- "Bet-súa la cananea" Ver nota en 1 Cr 2:17
- 2:4 Este evento aparece en Génesis 38, ver las notas en línea.

Texto de LBLA: 2:5-8

5 Los hijos de Pérez *fueron* Hezrón y Hamul. 6 Los hijos de Zera *fueron* Zimri, Etán, Hemán, Calcol y Dara: cinco en total. 7 El hijo de Carmi *fue* Acar, el perturbador de Israel, que prevaricó en cuanto al anatema. 8 El hijo de Etán *fue* Azarías.

- **2:6 "Dara"** En 1 Reyes 4:31 el nombre de esta persona se escribe 'Darda'. Sin embargo, el Proyecto Texto de las SBU, pág. 389, le otorga a 'Dara' una calificación de 'B' (algo de duda). La LXX, así como también el TM, dice 'Dara'.
- "Zimri" En Josué 7:1, se le llama 'Zabdi'.
- "Etán, Hemán" Estos fueron músicos que escribieron (y cantaron) los salmos 88 y 89. Ahí se les identifica como 'ezraítas'. Posiblemente estos eran de Judá pero otro Hemán era de la tribu de Leví (cf. 1 Cr 6:33-44). Estos nombres, de origen hebreo, se usaban frecuentemente en las familias hebreas. Sólo por medio de algún contexto específico o genealogía se pueden encontrar relaciones con personajes específicos.
- 2:7 "Acar" En Josué 7 el nombre de esta persona se escribe 'Acán'. El Proyecto Texto de las SBU, pág. 390, sugiere 'Acar' y le otorga una calificación de 'B' (algo de duda). La LXX y el TM dicen 'Acar', que significa 'problema' (BDB 747, cf. Jos 7:24-26). Acán ciertamente provocó un grave problema en Josué 7, al robar objetos de Jericó que debían ser totalmente dedicados a Dios (es decir, anatema; ver Tema especial: Maldición).

Texto de LBLA: 2:9-17

9 Los hijos que le nacieron a Hezrón, fueron Jerameel, Ram y Quelubai. 10 Ram engendró a Aminadab y Aminadab engendró a Naasón, jefe de los hijos de Judá; 11 Naasón engendró a Salmón y Salmón engendró a Booz; 12 Booz engendró a Obed y Obed engendró a Isaí, 13 e Isaí engendró a Eliab su primogénito, luego Abinadab el segundo y Simea el tercero. 14 Natanael el cuarto, Radai el quinto, 15 Ozem el sexto, y David el séptimo; 16 y sus hermanas fueron Sarvia y Abigail. Y los tres hijos de Sarvia fueron Abisai, Joab y Asael. 17 Y Abigail dio a luz a Amasa, y el padre de Amasa fue Jeter ismaelita.

2:9 "Quelubai" En Josué 14:6 y 1 Crónicas 2:18 el nombre de esta persona se escribe 'Caleb' (cf. LXX, donde se escribe igual que en 1 Cr 2:18).

1 Cr 2:9-12 está emparentado con Rut 4:19-27 (o con una tradición textual que ambos pasajes tienen en común).

- 2:13-15 Es el desarrollo de una genealogía de 1 Samuel 16:6-9, pero expandida.
- **2:15 "David el séptimo"** En 1 Samuel 16 y 17 (especialmente 17:10), Isaí tiene ocho hijos. Posiblemente aquí el término 'séptimo' es un recurso literario para mostrar preeminencia (ver #4 en Tema especial: Números simbólicos en las Escrituras).
- **2:17 "Jeter ismaelita"** Esta inclusión de un ancestro no judío causó problemas a los rabinos, así como también la esposa cananea de Judá en 1 Cr 2:3, y Rut la moabita (ver genealogías del NT). Para los lectores del NT, el mensaje teológico que se da es la importancia de la inclusión (cf. Juan 3:16; ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé).

En 2 Samuel 17:25 este hombre recibe el nombre 'Itra, israelita'. Algunos rabinos trataron de hacer que Jeter fuera un israelita que vivía en territorio ismaelita (ver Biblia de Estudio Judía, pág. 1719).

Texto de LBLA: 2:18-20

18 Y Caleb, hijo de Hezrón, engendró hijos de Azuba su mujer, y de Jeriot; y estos fueron los hijos de ella: Jeser, Sobab y Ardón. 19 Cuando Azuba murió, Caleb tomó por mujer a Efrata, la cual dio a luz a Hur. 20 Hur engendró a Uri y Uri engendró a Bezaleel.

- **2:18 "Caleb, hijo de Hezrón"** En esta genealogía encontramos a dos hombres con el nombre 'Caleb'.
 - 1. Caleb hijo de Hezrón, descendiente de la tribu de Judá (1 Cr 2:18-20)
 - 2. Caleb hijo de Jerameel, uno de los dos espías fieles (cf. 1 Cr 2:46-50a, Nm 13:6, 30; 14:6, 24, 30, 38; Jos 14:6; 15:13, 14, 16, 17, 18; 21:12). Era cenezeo. Los cenezeos estaban emparentados con los madianitas. Algunos vivían al sur de Judá y se incorporaron a la tribu de Judá (como también lo hizo la tribu de Simeón).

Algunos eruditos piensan que hay un tercer 'Caleb, hijo de Hur', mencionado en 1 Cr 5:50a (*Comentario bíblico San Jerónimo*, pág. 406), pero yo pienso que se trata de un enunciado que resume y conecta con 1 Cr 2:42-49. De modo que 1 Cr 1:50b debe comenzar un nuevo párrafo.

- "de Azuba…de Jeriot" Se refiere a dos mujeres que tuvieron hijos de Caleb. La BJL y la RVR60 lo traducen diciendo que Jeriot nació de Azuba. La versión en inglés Today's English Version (TEV) dice que Caleb casó con Azuba y tuvo una hija llamada Jeriot. Otra versión (New English Translation: NET) dice "de su esposa Azuba (también conocida como Jeriot)".
- El 'Caleb hijo de Hezron' mencionado aquí no es el mismo que el famoso espía fiel con Josué (ver Observaciones del Contexto, D).
- **2:20 "Bezaleel"** Este hombre era uno de los principales artesanos llenos del Espíritu que trabajaron en el tabernáculo (cf. Éx 31:2; 35:30; 36:1-2; 37:1; 38:22).

Texto de LBLA: 2:21-24

21 Después Hezrón se unió a la hija de Maquir, padre de Galaad, y la tomó *por mujer* cuando él tenía sesenta años; y ella dio a luz a Segub. 22 Y Segub engendró a Jair, que tuvo veintitrés ciudades en la tierra de Galaad. 23 Pero Gesur y Aram les tomaron las

aldeas de Jair, con Kenat y sus aldeas, sesenta ciudades. Todos estos *fueron* los hijos de Maquir, padre de Galaad. 24 Y después de la muerte de Hezrón en Caleb-efrata, Abías, mujer de Hezrón, dio a luz a Asur, padre de Tecoa.

2:23 Los nombres en la primera parte de este versículo posiblemente se refieren a poblados, no a personas. También es el caso de los hijos mencionados en 1 Cr 2:42-49, que también son nombres de poblados y regiones de Judá.

Las "sesenta ciudades" se mencionan en Jos 13:30.

- "Gesur" Era un reino independiente en la región al otro lado del Jordán (cf. Dt 3:14; Jos 12:5; 13:2, 11, 13; 2 Sa 3:3; 13:37; 14:23; 15:8).
- "Aram" Se refiere al reino en los altos al norte de Israel hacia el Éufrates. También se conoce como 'Aramea' o 'Siria'.
- **2:24 "en Caleb-efrata"** La LXX traduce esta frase "Caleb entró en Efrata", lo cual podría referirse a
 - 1. Relaciones sexuales con una mujer llamada Efrata (BJL, "mujer de su padre")
 - 2. Caleb entró en Efrata (un poblado o región, cf. Vulgata)

Las otras versiones sugieren que "Caleb-efrata" era el sitio geográfico de la muerte de Hezrón.

Texto de LBLA: 2:25-41

25 Los hijos de Jerameel, primogénito de Hezrón, fueron Ram el primogénito, luego Buna, Orén, Ozem y Ahías. 26 Y Jerameel tuvo otra mujer, cuyo nombre era Atara; ella fue la madre de Onam. 27 Los hijos de Ram, primogénito de Jerameel, fueron Maaz, Jamín y Equer. 28 Los hijos de Onam fueron Samai y Jada. Y los hijos de Samai fueron Nadab y Abisur. 29 Y el nombre de la mujer de Abisur era Abihail, y ella dio a luz a Ahbán y a Molid. 30 Los hijos de Nadab fueron Seled y Apaim, y Seled murió sin hijos. 31 El hijo de Apaim fue Isi, el hijo de Isi fue Sesán, y el hijo de Sesán fue Ahlai. 32 Los hijos de Jada, hermano de Samai, fueron Jeter y Jonatán; y Jeter murió sin hijos. 33 Los hijos de Jonatán fueron Pelet y Zaza. Estos fueron los hijos de Jerameel. 34 Sesán no tuvo hijos, sino hijas. Y Sesán tenía un siervo egipcio cuyo nombre era Jarha. 35 Sesán dio a su hija por mujer a Jarha su siervo, y ella dio a luz a Atai. 36 Atai engendró a Natán y Natán engendró a Zabad, 37 Zabad engendró a Eflal y Eflal engendró a Obed, 38 Obed engendró a Jehú y Jehú engendró a Azarías, 39 Azarías engendró a Heles y Heles engendró a Elasa, 40 Elasa engendró a Sismai y Sismai engendró a Salum, 41 Salum engendró a Jecamías y Jecamías engendró a Elisama.

- **2:25 "Los hijos de Jerameel"** Notemos cómo 1 Cr 2:25 y 33 son corchetes literarios (*inclusio*). En toda la Biblia este es el único lugar que menciona los descendientes de este hombre. En 1 Samuel 27:10; 30:27-29 se dice que estas personas están conectadas al Neguev.
- **2:31, 34 "el hijo de Sesán** *fue* **Ahlai"** Vemos en 1 Cr 2:34 que este hombre no tuvo hijos y que dio a sus hijas a un esclavo egipcio para que sus hijos fueran considerados como suyos (del mismo modo que la esposa de Jacob le dio su esclava para tener hijos y herederos).
- **2:41** El Comentario bíblico del expositor, vol. 4, pág. 335, menciona que 'Elisama' representa la vigesimotercera generación Judá el hijo de Israel. J. Barton Payne sugiere una fecha de aproximadamente 1100 a.C., que sería la época de Isaí.

Texto de LBLA: 2:42-50a

42 Los hijos de Caleb, hermano de Jerameel, fueron Mesa su primogénito, que engendró a Zif; y su hijo fue Maresa, padre de Hebrón. 43 Los hijos de Hebrón fueron Coré, Tapúa, Requem y Sema. 44 Y Sema engendró a Raham, padre de Jorcoam; y Requem engendró a Samai. 45 El hijo de Samai fue Maón, y Maón engendró a Bet-sur. 46 Y Efa, concubina de Caleb, dio a luz a Harán, a Mosa y a Gazez. Y Harán engendró a Gazez. 47 Los hijos de Jahdai fueron Regem, Jotam, Gesam, Pelet, Efa y Saaf. 48 Maaca, concubina de Caleb, dio a luz a Seber y a Tirhana. 49 También dio a luz a Saaf, padre de Madmana, a Seva, padre de Macbena y padre de Gibea; y la hija de Caleb fue Acsa. 50 Estos fueron los hijos de Caleb.

2:46 "concubina" (BDB 477) Se refiere a una pareja sexual legítima, pero cuyos hijos no heredarían equitativamente (o en absoluto) con los hijos de una esposa (cf. NIDOTTE, vol. 3, págs. 618-619).

2:49 "Acsa" Esta era una hija de Caleb, el hijo de Jefone (cf. Nm 13:6, 30; 14:6, 24, 30, 38; 26:65; 32:12; 34:19), no de Caleb el hijo de Hezrón (cf. 1 Cr 2:18-24). Ella fue dada en matrimonio al hermano de Caleb, Otoniel (cf. Jue 3:9) por las victorias militares de éste (cf. Jos 25:15-19).

Texto de LBLA: 2:50b-55

Los hijos de Hur, primogénito de Efrata, *fueron* Sobal, padre de Quiriat-jearim, 51 Salma, padre de Belén, y Haref, padre de Bet-gader. 52 Y Sobal, padre de Quiriat-jearim, tuvo hijos: Haroe, la mitad de los manahetitas, 53 y las familias de Quiriat-jearim: los itritas, los futitas, los sumatitas y los misraítas; de éstos salieron los zoratitas y los estaolitas. 54 Los hijos de Salma *fueron* Belén y los netofatitas, Atrot-bet-joab y la mitad de los manahetitas, los zoraítas. 55 Y las familias de los escribas que habitaron en Jabes *fueron* los tirateos, los simeateos y los sucateos. Esos son los ceneos que vinieron de Hamat, padre de la casa de Recab.

- **2:50b** "Efrata" El TM usa este nombre aquí, pero en 1 Cr 2:19 usa 'Efrath'. Obviamente este nombre ha causado problemas a los copistas (cf. 1 Cr 2:24) porque también llegó a ser el nombre de un lugar (cf. Miqueas 5:2).
- **2:52 "Manahetitas"** El TM tiene una variante muy pequeña en la escritura de este nombre entre 1 Cr 2:52 y 54, pero obviamente se trata de la misma persona.
- 2:55 "las familias de los escribas" El término 'escribas' (BDB 708) podría ser el nombre de otra persona (AB, p. 12) o una lista de cofradías tribales (AB, pág. 16). Algunos sugieren que podría referirse a escribas con funciones diferentes (los que leen, copian o revisan las copias). Ver Tema especial: Escribas.
- "Ceneos" Se mencionan primero en Génesis 15:19 en Canaán. Se dice del suegro de Moisés que era ceneo (cf. Jue 1:16). Si esto es así, hay relación entre los ceneos y los madianitas.

El grupo de ceneos relacionado con Caleb, el espía fiel, se incorporó a la tribu de Judá (cf. Nm 10:29-32).

1 CRÓNICAS 3

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Hijos de David	Los hijos de	Hijos de David	Descendientes	3. La casa de
3:1-9	David	3:1-3	de David	David
	3:1-9		3:1-4a	Hijos de David
				3:1-4a
		3:4-9	3:4b-9	
				3:4b-9
Descendientes	Descendientes	Descendientes	Descendientes	
de Salomón	de Salomón	de Salomón	de Salomón	Reyes de Judá
3:10-24	3:10-24	3:10-14	3:10-14	3:10-16
		3:15-18	3:15-16	Linaje
				monárquico
		3:19-20	Descendientes	post-exílico
			de Joaquín	3:17-24
		3:21-24	3:17-18	
			3:19-20	
			3:21-24	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Este capítulo hace una lista de la línea real de David hasta el tiempo del autor de Crónicas (período post-exílico).
- B. Para ver una lista de estos descendientes a partir de Roboam, hijo de Salomón, ver Tema especial: Reyes del reino dividido.
- C. Todos estos reyes, famosos e infames, evocan el recuerdo de la historia de Israel y de Judá registrada en 1 y 2 Samuel; 1 y 2 Reyes. Se asume que los lectores/oyentes de Crónicas ya conocen las historias de Samuel y de Reyes.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 3:1-9

1 Estos fueron los hijos de David que le nacieron en Hebrón: el primogénito, Amnón, de Ahinoam jezreelita; el segundo, Daniel, de Abigail carmelita; 2 el tercero, Absalón, hijo de Maaca, hija de Talmai, rey de Gesur; el cuarto, Adonías, hijo de Haguit; 3 el quinto,

Sefatías, de Abital; el sexto, Itream, de Egla su mujer. 4 Seis hijos le nacieron en Hebrón. Allí reinó siete años y seis meses, y en Jerusalén reinó treinta y tres años. 5 Y éstos le nacieron en Jerusalén: Simea, Sobab, Natán y Salomón: los cuatro de Bet-súa, hija de Amiel. 6 También Ibhar, Elisama, Elifelet, 7 Noga, Nefeg y Jafía. 8 Elisama, Eliada y Elifelet: nueve. 9 Todos estos fueron los hijos de David, además de los hijos de las concubinas; y Tamar fue hermana de ellos.

- 3:1 "Estos fueron los hijos de David" Este material proviene de 2 Samuel 3:2-5; 5:13-16; 13:1
- "Daniel, de Abigail" En 2 Samuel 3:3 el hijo se llama 'Quileab'. El AT no registra el momento en que David se casó con Abigail. Su historia de intercesión aparece en 1 Samuel 25.
- **3:2 "Maaca"** Ella era no-israelita. Muchos de los matrimonios en el ACO se realizaban por razones políticas. Maaca era hija del rey de Gesur (nación del otro lado del Jordán).
- **3:5 "Simea"** Esta persona recibe el nombre 'Samúa' en 2 Samuel 5:14.

 Notemos que Salomón, el segundo hijo de Betsabé, se coloca al final de la lista (cf. 2 Sa 12:15, 24). No era el primogénito de David pero era el elegido de Yahvé.
- "Bet-súa, hija de Amiel" En 2 Samuel 11:3 su padre es identificado como 'Eliam'.
- **3:6 "Elisama"** En 1 Crónicas 14:5 su nombre es 'Elisúa'. Hay otro Elisama en 1 Cr 3:8. Obviamente hay algo de confusión al copiar todos estos nombres.

Hay cierto grado de duplicación entre 1 Cr 3:6 y 8. La razón es desconocida.

- **3:8** El *Comentario bíblico del expositor*, vol. 4, pág. 338, tiene una sugerencia interesante sobre el cambio de nombre de 'Beeliada' (cf. 1 Cr 14:7) a 'Eliada' aquí y en 2 Samuel 5:16. Dice que se realizó "para evitar las implicaciones idolátricas de 'be'el', que podría confundirse con *Ba'al*".
- **3:9 "y Tamar** *fue* **hermana de ellos"** La historia trágica de incesto, asesinato e intrigas en el palacio se registra en 2 Samuel 13.

Texto de LBLA: 3:10-24

10 Y el hijo de Salomón fue Roboam; Abías fue su hijo, Asa su hijo, Josafat su hijo, 11 Joram su hijo, Ocozías su hijo, Joás su hijo, 12 Amasías su hijo, Azarías su hijo, Jotam su hijo, 13 Acaz su hijo, Ezequías su hijo, Manasés su hijo, 14 Amón su hijo, Josías su hijo. 15 Los hijos de Josías fueron Johanán el primogénito, y el segundo fue Joacim, el tercero Sedequías, el cuarto Salum. 16 Los hijos de Joacim fueron Jeconías su hijo, Sedequías su hijo. 17 Los hijos de Jeconías, el cautivo, fueron Salatiel su hijo, 18 y Malquiram, Pedaías, Senazar, Jecamías, Hosama y Nedabías. 19 Los hijos de Pedaías fueron Zorobabel y Simei. Y los hijos de Zorobabel fueron Mesulam y Hananías, y Selomit fue su hermana; 20 y Hasuba, Ohel, Berequías, Hasadías y Jusab-hesed: cinco. 21 Los hijos de Hananías fueron Pelatías y Jesaías, los hijos de Refaías, los hijos de Arnán, los hijos de Abdías, los hijos de Secanías. 22 Los descendientes de Secanías fueron Semaías, y los hijos de Semaías: Hatús, Igal, Barías, Nearías y Safat: seis. 23 Los hijos de Nearías fueron Elioenai, Ezequías y Azricam: tres. 24 Los hijos de Elioenai fueron Hodavías, Eliasib, Pelaías, Acub, Johanán, Dalaías y Anani: siete.

- **3:11 "Joram"** Este rey de Judá tiene el mismo nombre que otro rey en Israel, el reino del norte, durante su mismo período de reinado (cf. 2 Re 3:1, 6; y capítulos 8 y 9).
- **3:12 "Azarías"** Este rey de Judá también se conoce como 'Uzías' (cf. 2 Reyes 15; 2 Crónicas 26; Is 1:1; 6:1; 7:1; Os 1:1; Am 1:1; Za 14:5). Ver Tema especial: Reyes del reino dividido.
- **3:15 "Johanán el primogénito"** Esta es la única referencia que hay de este hijo, que siendo primogénito, debía haber sido rey. Posiblemente murió a muy temprana edad.

El Johanán de 1 Cr 3:24 es una persona diferente en un período posterior.

- "Salum" Este príncipe (cf. Jer 22:11) también se identifica como 'Joacaz' (cf. Re 23:31-34; 2 Cr 36:1-4). Reinó sólo un breve tiempo y fue depuesto por el faraón Necao II, quien lo reemplazó por Eliaquim, otro hijo de Josías, y le cambió el nombre a Joacim.
- **3:16 "Jeconías"** La forma abreviada es 'Conías' (cf. Jer 22:24, 28; 37:1). También se identifica como 'Joaquín' (cf. 2 Re 24:6, 8, 12, 15, 27). Fue hecho rey por Nabucodonosor II debido a la rebelión de Joacim. Nabucodonosor lo reemplazó por su tío Sedequías (cf. 2 Re 24:8-20).

Sólo una observación más. En Jer 22:30 el profeta dice que este hombre no tendría hijos, pero aquí se mencionan siete hijos. Obviamente esto significa que no tendría sucesores en el trono como reyes, y no que sería estéril. ¡Debemos tener cuidado de no interpretar literalmente las expresiones idiomáticas en la Biblia!

- "Sedequías" Este es otro nombre real que causa confusión porque varios personajes del AT tienen este nombre.
 - 1. Un hijo de Josías, 1 Cr 3:15
 - 2. Un nieto de Joacim, 1 Cr 3:16 (hermano del rey Joacaz, cf. 2 Re 23:31)
 - 3. Nombre de reinado de Matanías (cf. 2 Re 24:17, 18, 20; 25:2, 7; 2 Cr 30:10, 11; referencias frecuentes en Jeremías)
 - 4. Un príncipe de Judá en el reinado de Joaquín (Jeremías 36:12)
- **3:17 "el cautivo"** La LXX y la Vulgata traducen esta palabra (BDB 64) como nombre propio, 'Asir'. Pero la biografía de Joaquín hace que la traducción 'exiliado' o 'prisionero' sea más apropiada (cf. 2 Cr 36:10).

Es posible que el uso de esta palabra descriptiva tenga como fin explicar que Jeconías tuvo sus hijos mientras estaba en el exilio.

3.19 "los hijos de Pedaías *fueron* **Zorobabel"** En Esdras 3:2 y Hageo 1:1, el padre de Zorobabel se llama Salatiel (cf. 1 Cr 3:17).

Zorobabel es el príncipe que condujo el segundo retorno de exiliados (cf. Esd 2:2; NIDOTTE, vol. 4, págs. 1312-1313). Un hombre llamado 'Sesbasar', posiblemente pariente, también príncipe de Judá, condujo el primer retorno (cf. Esd 1:8). Es posible que este 'Sesbasar' sea el mismo que 'Senazar' de 1 Cr 3:18.

El libro *Hard sayings of the Bible*, págs. 311-312, afirma que la discrepancia entre 'Salatiel' y 'Pedaías' puede explicarse por el matrimonio de levirato. De modo que Zorobabel sería hijo legal de Salatiel, pero hijo biológico de Pedaías.

Gleason L. Archer, en la *Encyclopaedia of Bible difficulties*, págs. 216-217, sugiere que fue adoptado por Pedaías.

Siempre hay algo de confusión respecto a la manera de escribir nombres babilonios en hebreo. Ver Tema especial: Línea de tiempo del período post-exílico.

3:21 El comentario bíblico del expositor, vol. 4, pág. 339, sugiere que los nombres no son nietos de Zorobabel sino contemporáneos de 'Jeconías el cautivo'. Esto debido a que la línea genealógica de David se extendería demasiado lejos (con respecto a la fecha de composición de las

Hay otra respuesta posible para explicar estas genealogías aparentemente extendidas. Tiene que ver con tradiciones orales actualizadas por escribas posteriores. Ver el reciente libro sobre culturas orales y cómo pasaban sus tradiciones e historias: John H. Walton y D. Brent Sandy, *The lost world of Scripture*.

- 3:22 "Hatús" Esta persona se menciona en Esdras 8:2 como descendiente de David.
- "seis" Obviamente se ha omitido un nombre, sea por accidente o a propósito.

1 CRÓNICAS 4

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Descendientes	Descendientes	Descendientes	Otros	4. Las tribus
de Judá	de Judá	de Judá	descendientes de	meridionales
4:1-10	4:1-23	4:1-7	Judá	Juda. Sobal.
			4:1-4	4:1-2
				Jur
				4:3-4
				Asjur
			4:5-8	4:5-10
		4:8		
			4:9-10	Descendencia de
		4:9-12		Caleb
4:11-12			4:11-12	4:11-20
4:13-23		4:13-14	4:13-14	
		4.15.20	4.17.10	
		4:15-20	4:15-18	
			4.10.20	
			4:19-20	
			Descendientes	Hijos de Selá
				4:21-23
		4:21-23	de Sela, hijo de Judá	4:21-23
		4:21-23	4:21-23	
			4:21-23	Descendientes
Descendientes	Descendientes	Descendientes	Descendientes	de Simeón
de Simeón	de Simeón	de Simeón	de Simeón	4:24-27
4:24-43	4:24-43	4:24		4:24-27
4.24-43	4.24-43	7.24	4:24-33	4:28-33
		4.25-33		4.20-33
		7.23-33	4:34-37	4:34-40
		4:34-43	7.54-5/	7.54-40
		UF-TU.	4:38-43	4:41-43
			T.JU-TJ	₹1™ 3

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 4:1-10

1 Los hijos de Judá *fueron* Pérez, Hazrón, Carmi, Hur y Sobal. 2 Y Reaía, hijo de Sobal, engendró a Jahat, y Jahat engendró a Ahumai y a Lahad. Estas *fueron* las familias

de los zoratitas. 3 Estos fueron los hijos de Etam: Jezreel, Isma e Ibdas; y el nombre de su hermana era Haze-lelponi. 4 Penuel fue padre de Gedor, y Ezer, padre de Husa. Estos fueron los hijos de Hur, primogénito de Efrata, padre de Belén. 5 Asur, padre de Tecoa, tuvo dos mujeres: Hela y Naara. 6 Y Naara le dio a luz a Ahuzam, Hefer, Temeni y Ahastari. Estos fueron los hijos de Naara. 7 Los hijos de Hela fueron Zeret, Izhar y Etnán. 8 Y Cos engendró a Anub y Zobeba y las familias de Aharhel, hijo de Harum. 9 Y Jabes fue más ilustre que sus hermanos, y su madre lo llamó Jabes, diciendo: Porque lo di a luz con dolor. 10 Jabes invocó al Dios de Israel, diciendo: ¡Oh, si en verdad me bendijeras, ensancharas mi territorio, y tu mano estuviera conmigo y me guardaras del mal para que no me causara dolor! Y Dios le concedió lo que pidió.

4:1-22 La Biblia de estudio de la versión New American Standard Bible (NASB), pág. 558, propone que esto que parece ser una compilación de fuentes y repeticiones, en realidad es una estructura en quiasma, mostrando así su sentido.

```
2:3—Sela
2:4-8 –Pérez
2:9-3:24 –Hezrón
4:1-20 –Pérez
4:21-23 –Sela
```

El enfoque de esta estructura hebrea sería el linaje de Hezrón. Esta lista de descendientes de David es única en este contexto.

- **4:1** Esta es la segunda lista de los hijos varones de Judá. La primera está en 1 Cr 2:3, donde se menciona a los hijos de Judá con una mujer cananea. Los hijos en esta lista comienzan con Pérez (cf. 1 Cr 2:4), que nació de Tamar (cf. Génesis 38). Él es el ancestro de David.
- "Carmi" Puede ser el 'Quelubai' de 1 Cr 2:9, un hijo de Hezrón conocido como 'Caleb' (cf. 1 Cr 2:18, ver el *Comentario Bíblico San Jerónimo*, pág. 407). Si esto es así entonces Pérez y los otro cinco de Judá pueden ser generaciones sucesivas, no hijos (cf. *Comentario bíblico del expositor*, vol. 4, pág. 341). Hay un hombre con este nombre en 1 Cr 2:7.

Estos nombres aparecen de manera recurrente en las familias.

- **4:4** No sabemos por qué se mencionan de nuevo los descendientes de Hur (cf. 1 Cr 2:50-55). Parece que el cronista combinó varias tradiciones genealógicas.
- "los hijos de Etam" El Proyecto Texto de las SBU, pág. 396, sugiere 'el padre de Etam', y le da una calificación de 'C' (duda considerable). Posiblemente la frase se refiere a 'los fundadores de Etam' Es una sugerencia de SBU, porque 'estos' (BDB 41) es PLURAL, como en 1 Cr 4:19; 8:29a.

Usualmente sólo se escriben los nombre de los hijos varones pero a veces las hijas o hermanas aparecen en las listas si fueron famosas o recibieron honores (cf. 1 Cr 2:9, 19; 3:3, 19, 27). Es poco probable que sea una lista completa. Las genealogías en el ACO regularmente pasaban por alto nombres de hijos y brincaban generaciones.

4:7 "Izhar" Para este nombre (BDB 850) en el TM, los eruditos masoretas sugirieron 'Zohar' (*Qere*). Esta persona se conoce sólo aquí pero el nombre Izhar aparece como hijo de Coat y nieto de Leví en Éxodo 6:18, 21; Nm 16:1; 1 Cr 6:18, 21. Pero esta es una persona distinta, una tribu distinta y un padre distinto.

- **4:9 "Jabes"** Este nombre (BDB 716) es un juego de palabras con el vocablo 'dolor' (BDB 780 I, cf. 1 Cr 4:9, 10). En 1 Cr 2:55 es el nombre de una ciudad de escribas.
- **4:10** Esta es la oración de Jabes y su petición de bendiciones. Yahvé escuchó y respondió. Estos dos versículos son inusuales porque en ningún otro lugar de las genealogías se registra la oración de una persona. También es uno de los pocos lugares en que se emite un juicio de valor sobre una persona. Era un hombre de fe y Yahvé honró esa fe.

Texto de LBLA: 4:11-12

11 Quelub, hermano de Súa, engendró a Mehir, que fue padre de Estón. 12 Y Estón engendró a Bet-rafa, a Paseah y a Tehina, padre de Ir-nahas. Estos son los hombres de Reca.

4:12 "padre de Ir-nahas" Probablemente esto significa 'fundador de la ciudad de Nahas' (TEV). 'Ir' (BDB 746) significa 'ciudad'. 'Nahas' (BDB 638 II) significa 'serpiente' (BDB 638 I). Sólo se encuentra aquí como nombre de ciudad. En varias ocasiones se usa como nombre propio (1 Sa 11:1, 2; 2 Sa 17:25, 27; 1 Cr 19:1-2).

El *Comentario bíblico del expositor*, vol. 4, pág. 341, opina que la raíz hebrea significa 'cobre' (BDB 638), por lo tanto indica una ciudad de artesanos del cobre. Esto calzaría bien con el contexto de varios gremios mencionados.

- 1. Artifices, 1 Cr 4:14
- 2. Trabajadores del lino, 1 Cr 4:21
- 3. Alfareros, 1 Cr 4:23
- 4. Recordemos el gremio de los escribas en 1 Cr 2:55

Texto de LBLA: 4:13-23

13 Los hijos de Cenaz fueron Otoniel y Seraías. Y los hijos de Otoniel fueron Hatat y Meonotai. 14 Meonotai engendró a Ofra, y Seraías engendró a Joab, padre de Guejarasim, porque eran artífices. 15 Los hijos de Caleb, hijo de Jefone, fueron Iru, Ela y Naam; y el hijo de Ela fue Cenaz. 16 Los hijos de Jehalelel fueron Zif y Zifa, Tirías y Asareel. 17 Los hijos de Esdras fueron Jeter, Mered, Efer y Jalón. (Estos son los hijos de Bitia, hija de Faraón, que Mered tomó por mujer.) Bitia concibió y dio a luz a Miriam, a Samai y a Isba, padre de Estemoa. 18 Y su mujer Jehudaía dio a luz a Jered, padre de Gedor, a Heber, padre de Soco, y a Jecutiel, padre de Zanoa. 19 Los hijos de la mujer de Hodías, hermana de Naham, fueron los padres de Keila garmita y Estemoa maacateo. 20 Los hijos de Simón fueron Amnón y Rina, Ben-hanán y Tilón. Y los hijos de Isi fueron Zohet y Benzohet. 21 Los hijos de Sela, hijo de Judá, fueron Er, padre de Leca, y Laada, padre de Maresa, y las familias de la casa de los que trabajaban el lino en Bet-asbea; 22 y Joacim, los hombres de Cozeba, Joás y Saraf, que gobernaban en Moab, y Jasubi-lehem. Y los registros son antiguos. 23 Estos eran alfareros y habitantes de Netaím y Gedera; moraban allí con el rey para hacer su trabajo.

- **4:13 "Otoniel"** Es el primero de los Jueces (cf. Jue 3:9, 11). Era hijo de Cenaz y hermano menor de Caleb (cf. Jos 15:17).
- "Meonotai" El nombre 'Meonotai' (BDB 723) se encuentra al final de 1 Cr 4:13 y comienza el 4:14 en la LXX y en la Vulgata. Sólo aquí aparece este nombre.

4:14 "artífices" En Nehemías 11:35 este mismo término (BDB 360) se traduce 'el valle de los artífices'. Esto habría sido un antiguo gremio de artesanos. 1 Cr 4:21-23 menciona otros grupos de artífices/artesanos.

La NASB dice 'Ge-harashim' y 'harashim' (es decir, artífices). 'Ge' (BDB 161) significa 'valle'. De modo que el SUSTANTIVO PLURAL 'artífices' aparece dos veces.

- **4:15 "Naam"** Este nombre se forma con la raíz hebrea 'ser agradable' o 'ser amigable'. Esta misma raíz forma el nombre 'Nohemí' (Rut 1:2).
- 4:16-20 Frecuentemente estas genealogías son confusas porque los nombres que aparecen
 - 1. Se refieren a personas
 - 2. Se refieren a clanes
 - 3. Se refieren a ciudades
 - 4. Se refieren a regiones geográficas

Estos versículos provienen de una lista pre-exílica porque posteriormente Judá ya no controlará todos los nombres geográficos o de ciudades mencionadas.

4:17 "(Estos son los hijos de Bitia, hija de Faraón, que Mered tomó *por mujer*.)" Este paréntesis en realidad se encuentra al final de 1 Cr 4:18.

Identifica un matrimonio político. Denota una o dos realidades.

- 1. Una Judá fuerte
- 2. Un Egipto débil
- 3. El honor que José (y por tanto su familia) tenía en Egipto antes del nuevo faraón
- 4:22 "que gobernaban en Moab" Notemos las siguientes traducciones.
 - 1. La BJL dice 'que se casaron en Moab'
 - 2. La RVR60 dice 'dominaron en Moab'
 - 3. La NVI concuerda con BJL y dice: 'se casaron con mujeres moabitas'
 - 4. La versión de la Sociedad Judía de Publicaciones de América (SJPA), siguiendo los tárgums arameos, dice: 'que se casaron en Moab'

El VERBO hebreo 'gobernaron' (BDB 127, KB 142, Qal PERFECTO) puede significar

- 1. Dominar –Is 62:4
- 2. Casarse –Gn 20:3; Dt 21:13; 22:22; 24:1; Is 54:1, 5; 62:5; Mal 2:11

Pudo haberse incluido esta frase para mostrar que antes de Esdras 9:1 y Nehemías 13:23, no había problema con casarse con moabitas (cf. Rut).

■ "y Jasubi-lehem" La BJL y la NVI dicen 'antes de volver a Belén'. La RVR60 dice 'y volvieron a Lehem'. El Proyecto Texto de las SBU, pág. 397, le otorga una calificación de 'C' (duda considerable).

LBLA "y los registros son antiguos"
RVR60 "según registros antiguos"

NVI "(según crónicas muy antiguas)"

NTV "Todos estos nombres provienen de registros antiguos"

BJL "Estas son cosas muy antiguas"

El uso del paréntesis denota un comentario editorial.

El término 'registros' (BDB 182) significa 'palabras' o 'asuntos'. Puede ser una pista para sostener la teoría de que la información en estas genealogías proviene de muchas tradiciones orales (cf. 1 Cr 4:33b).

El ADJETIVO 'antiguo' (BDB 801) ocurre sólo dos veces en el AT (cf. Is 28:9, donde se refiere al destete de un niño).

Texto de LBLA: 4:24-33

24 Los hijos de Simeón fueron Nemuel, Jamín, Jarib, Zera, Saúl; 25 Salum su hijo, Mibsam su hijo, Misma su hijo. 26 Los hijos de Misma fueron Hamuel su hijo, Zacur su hijo, Simei su hijo. 27 Y Simei tuvo dieciséis hijos y seis hijas, pero sus hermanos no tuvieron muchos hijos, ni se multiplicaron todas sus familias como los hijos de Judá. 28 Y habitaron en Beerseba, Molada y Hazar-sual, 29 en Bilha, Ezem, Tolad, 30 Betuel, Horma, Siclag, 31 Bet-marcabot, Hazar-susim, Bet-birai y Saaraim. Estas fueron sus ciudades hasta el reinado de David. 32 Y sus aldeas fueron Etam, Aín, Rimón, Toquén y Asán, cinco ciudades; 33 y todas sus aldeas que estaban alrededor de las mismas ciudades hasta Baal. Estas fueron sus moradas, y tienen su genealogía.

4:24-43 Esta es la genealogía de la tribu de Simeón (cf. Gn 46:10; Éx 6:15; Nm 26:12-13). Con el paso del tiempo, Simeón fue asimilado totalmente a la tribu de Judá (cf. Jos 19:1, 9; Jue 1:3). Notemos que no hay bendición para esta tribu en Deuteronomio 33.

4:28-31a Estas son ciudades al sur de Canaán que se mencionan en Josué.

- 1. Beerseba –Jos 15:28; 19:2
- 2. Molada Jos 15:26; 19:2; Neh 11:26
- 3. Hazar-sual –Jos 15:28; 19:3; Neh 11:27
- 4. Bilha –Jos 19:3 (Bala)
- 5. Ezem Sólo aparece aquí
- 6. Tolad Sólo aparece aquí
- 7. Betuel Sólo aparece aquí, pero posiblemente
 - a. 'Betul' en Jos 19:4
 - b. 'Betel' de 1 Sa 30:27
- 8. Horma –Jos 12:14; 15:30; 19:4
- 9. Siclag –Jos 15:31; 19:5
- 10. Bet-marcabot –Jos 19:5
- 11. Hazar-susim (o 'susal') –Jos 15:28; 19:5
- 12. Bet-birai –Jos 19:6 (Bet-lebaot)
- 13. Saaraim Jos 15:36; 1 Sa 17:52

4:31 "Bet-birai" 'Bet' (BDB 108) significa casa o familia. Esta ciudad puede referirse a 'Bet-lebaot' en Jos 19:6. Bet-marcabot se incluye como una ciudad en Jos 19:5. Dos ciudades más que se incluyen en la lista de Josué 19:5 son similares a ciudades mencionadas aquí.

4:33 "Baal" Josué 19:8 dice 'Baalat'. *Ba'al* era el dios masculino de la fertilidad en Canaán. Ver Tema especial: Culto de fertilidad en el antiguo cercano oriente.

Texto de LBLA: 4:34-43

34 Y Mesobab, Jamlec, Josías, hijo de Amasías, 35 Joel, Jehú, hijo de Josibías, hijo de Seraías, hijo de Asiel, 36 Elioenai, Jaacoba, Jesohaía, Asaías, Adiel, Jesimiel, Benaía, 37 Ziza, hijo de Sifi, hijo de Alón, hijo de Jedaías, hijo de Simri, hijo de Semaías; 38 éstos, mencionados por nombre, *fueron* jefes de sus familias; y sus casas paternas aumentaron en gran manera. 39 Y fueron a la entrada de Gedor, hasta el lado oriental del valle, para

buscar pastos para sus ganados. 40 Y encontraron pastos abundantes y buenos, y la tierra era espaciosa, tranquila y reposada, porque los que habitaban antes allí *eran* los de Cam. 41 Y éstos, registrados por nombre, llegaron en los días de Ezequías, rey de Judá, y atacaron sus tiendas y a los meunitas que se encontraban allí, y los destruyeron completamente hasta el día de hoy, y habitaron en su lugar, porque había allí pastos para sus ganados. 42 Y de ellos, de los hijos de Simeón, quinientos hombres fueron al monte de Seir, con Pelatías, Nearías, Refaías y Uziel, hijos de Isi, como sus jefes. 43 Y destruyeron al remanente de los de Amalec, que habían escapado, y allí han habitado hasta el día de hoy.

- **4:34-38** Gracias a 1 Cr 4:38 sabemos que esta lista de nombres incluyó a los líderes de grupos familiares o clanes (cf. Nm 25:14 para ver un uso similar).
- 4:41 "sus tiendas" Esto se refiere a las tiendas de los de Cam (BDB 325 I).
- "meunitas" Este grupo tribal (BDB 589) vivía en la región sur de Palestina. La tribu de Simeón (que más tarde sería incorporada dentro de la tribu de Judá) destruyó a las poblaciones que vivían en los territorios que correspondían a su tribu (cf. Jos 19:1-23).

Hay desacuerdos en cuanto a quién se refiere este nombre.

- 1. Minaeanos de Arabia del sur
- 2. Muunayas según inscripciones durante el reinado de Tiglat-pileser III
- 3. Ciudadanos del pueblo de Maón, al sur de Hebrón (ver el *Comentario del contexto cultural de la Biblia: Antiguo Testamento*, de Editorial Mundo Hispano, pág. 414)
- **4:42-43** Esto describe una expansión temprana del territorio asignado a Simeón hacia el sur, posiblemente por sobrepoblación de los descendientes de Simeón.

1 CRÓNICAS 5

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las Américas	Reina-Valera 1960 (RVR60)	Nueva Versión Internacional	Nueva Traducción Viviente	Biblia de Jerusalén Latinoamericana
(LBLA)	(KVK00)	(NVI)	(NTV)	(BJL)
Descendientes	Descendientes	Descendientes	Descendientes	5. Las tribus de
de Rubén	de Rubén	de Rubén	de Rubén	transjordania
5:1-10	5:1-10	5:1-3	5:1-2	Descendientes
				de Rubén
				5:1-2
			5:3-9	5:3
				Joel
		5:4-6		5:4-6
		5:7-10		5:7-8a
				Lugar de residencia
			5:10	5:8b-9
				5:10
	Descendientes	Descendientes	Descendientes	
	de Gad	de Gad	de Gad	Descendencia de
5:11-17	5:11-17	5:11-13	5:11-12	Gad
			5.12.15	5:11-15
		5:14-17	5:13-15	5:16-17
		3.14-17	5:16-17	3.10-17
	Historia de las	5:18-22	0.10 17	5:18-22
	dos tribus y		Las tribus al	
	media		oriente del	
5:18-22	5:18-22	La media tribu	Jordán	
5.22.24	5.22.26	de Manasés	5:18-22	La media tribu
5:23-24	5:23-26	5:23-26	5:23-24	de Manasés 5:23-24
5:25-26			3.23-24	3.43-44
2.23 20			5:25-26	5:25-26

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

A. Como el autor ha puesto énfasis en la tribu de Judá y en la línea de David, ahora lo hará con la tribu de Leví (1 Cr 6), que eran los sacerdotes y levitas (cf. Gn 46:11; Éx 6:16-

25; Nm 26:57-60).

Es muy posible que el autor haya sido un sacerdote o levita que retornó después del exilio babilónico por el decreto de Ciro II, que se describe en 1 Crónicas 6 (TM 5:27-?; 5:16-6:62).

- B. Este capítulo trata sobre las tres tribus que se establecieron en el lado oriental del Jordán en los días de Josué y la conquista de Canaán.
 - 1. Rubén
 - 2. Gad
 - 3. Media tribu de Manasés
- C. Este capítulo tiene varias alusiones históricas:
 - 1. 1 Cr 5:1—Gn 35:27
 - 2. 1 Cr 5:6—Exilio asirio
 - 3. 1 Cr 5:10—días de Saúl (agarenos)
 - 4. 1 Cr 5:17—días de Jotam, rey de Judá
 - 5. 1 Cr 5:17—días de Jeroboam II, rey de Israel (ver Tema especial: Reyes del reino dividido)
 - 6. 1 Cr 5:18—conquista
 - 7. 1 Cr 5:19-20—Agarenos (conquista de Josué)
 - 8. 1 Cr 5:22—la guerra de Gad (es decir, conquista)
 - 9. 1 Cr 5:26—hasta el exilio
 - 10. 1 Cr 5:26—Pul o Tiglat-pileser II
 - 11. 1 Cr 5:26—'hasta el día de hoy' (tiempo post-exílico del autor de Crónicas)

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 5:1-10

1 Y los hijos de Rubén, el primogénito de Israel (porque él era el primogénito, mas como profanó la cama de su padre, sus derechos de primogenitura fueron dados a los hijos de José, hijo de Israel; de modo que no está inscrito en la genealogía conforme a los derechos de primogenitura; 2 aunque Judá prevaleció sobre sus hermanos, y de él *procedió* el príncipe, los derechos de primogenitura pertenecían a José), 3 fueron, pues, los hijos de Rubén, el primogénito de Israel: Hanoc, Falú, Hezrón y Carmi. 4 Los hijos de Joel fueron Semaías su hijo, Gog su hijo, Simei su hijo, 5 Micaía su hijo, Reaía su hijo, Baal su hijo, 6 Beera su hijo, a quien Tilgat-pilneser, rey de los asirios, se llevó al destierro; éste fue jefe de los rubenitas. 7 Sus parientes, por sus familias, en la genealogía de sus generaciones, fueron Jeiel el jefe, después Zacarías 8 y Bela, hijo de Azaz, hijo de Sema, hijo de Joel, que habitó en Aroer hasta Nebo y Baal-meón. 9 Y hacia el oriente habitó hasta la entrada del desierto desde el río Eufrates, porque su ganado había aumentado en la tierra de Galaad. 10 En los días de Saúl hicieron guerra contra los agarenos, los cuales cayeron en sus manos, de modo que ellos ocuparon sus tiendas por toda la tierra al oriente de Galaad.

5:1 Aunque Rubén era el primogénito de Israel y tenía que haber sido el líder de la familia con la doble herencia de su primogenitura (ver Tema especial: Primogénito), él pecó contra su padre al tener relaciones sexuales con una de las concubinas de su padre (cf. Gn 35:22; 49:4). Debido a esto su posición le fue revocada.

La doble herencia se le concedió a José (cf. Gn 49:26). ¡Salvó a la familia! Los dos hijos que tuvo con su esposa egipcia generaron tribus (llegando a un total de 13 tribus).

Simeón y Leví también fueron rechazados como líderes del pueblo por el asesinato de los hombres de Siquem, que recientemente se habían circuncidado, y así violaron la promesa de su padre (cf. Gn 49:5-7).

En una nota teológica, dos asuntos del AT señalan la soberanía de Dios.

- 1. Las esposas estériles de los patriarcas
- 2. El hijo mayor nunca es el que continúa la línea de la promesa
- 5:2 Judá se convirtió en "el líder". Judá era el siguiente en cuanto al orden de nacimiento, así que fue el líder de la familia (cf. Gn 49:8-12), y por medio de él vendría el rey David (cf. 1 Sa 13:14; 25:30; 2 Sa 6:21) y el Mesías (cf. 2 Sa 7:13-16; Is 55:4).

El término 'líder' es la palabra hebrea 'príncipe' (BDB 617).

■ "los derechos de primogenitura pertenecían a José" La versión en inglés New English Bible (NEB) y Revised English Bible (REB) enmiendan el TM y dicen: "no a José". Pienso que la promesa de un 'príncipe' es aparte de la doble herencia (los dos hijos de José, Efraín y Manasés). Probablemente esto se menciona porque Efraín y Manasés fueron dos de las tribus más grandes del norte de Israel que pecaron con el becerro de oro de Jeroboam y fueron llevadas en cautiverio por el imperio de Asiria.

Hay tres maneras en que se identifica al líder en la familia:

- 1. Por orden de nacimiento—Rubén (cf. Gn 29:31-35)
- 2. Por elección—José (cf. Gn 48:22)
- 3. Por cantidad de población y poder—Judá (cf. 1 Cr 5:2)
- 5:3 La lista de los cuatro hijos de Rubén es igual que Génesis 46:9; Éxodo 6:14; y Números 26:6.
- **5:4 "Joel"** De todos los descendientes de Rubén (no se especifica en el texto de cuál de los hijos proviene), sólo esta rama retorna del exilio asirio (de Tiglat-pileser II, también llamado *Pul*, cf. 1 Cr 5:26; 2 Re 15:19).

Esta fue una de las primeras tribus en sufrir el exilio en el año 734 a.C.

- **5:6 "Tiglat-pilneser"** Es una variante de Tiglat-pileser III (745-727 a.C.; ver Tema especial: Reyes de Asiria).
- **5:10 "agarenos"** Esta es una tribu en la línea de Ismael, el primer hijo de Abraham. Posiblemente obtiene su nombre a partir de "Agar", la madre egipcia de Ismael (cf. Gn 16:15). Vivían en la región trans-jordana al este de Galaad.

Saúl peleó contra los amonitas en esta región pero esta tribu de agarenos no se menciona específicamente (cf. 1 Sa 11:1-11).

Se han hecho hallazgos arqueológicos acerca de una tribu aramea llamada 'agaranu' en

inscripciones de Tiglat-pileser III (ver el Comentario del contexto cultural de la Biblia: Antiguo Testamento, de Editorial Mundo Hispano, pág. 414).

■ "los cuales cayeron en sus manos" Expresión idiomática para describir una victoria militar. Ver Tema especial: Mano.

Texto de LBLA: 5:11-17

11 Y los hijos de Gad habitaron frente a ellos en la tierra de Basán, hasta Salca. 12 Joel fue el jefe, y Safán el segundo, después Jaanai y Safat en Basán. 13 Y los parientes de sus casas paternas fueron Micael, Mesulam, Seba, Jorai, Jacán, Zía y Heber: siete. 14 Estos fueron los hijos de Abihail, hijo de Huri, hijo de Jaroa, hijo de Galaad, hijo de Micael, hijo de Jesisai, hijo de Jahdo, hijo de Buz; 15 Ahí, hijo de Abdiel, hijo de Guni, fue jefe de sus casas paternas. 16 Y habitaron en Galaad, en Basán y en sus ciudades, y en todos los ejidos de Sarón, hasta sus fronteras. 17 Todos éstos fueron inscritos por genealogías en los días de Jotam, rey de Judá, y en los días de Jeroboam, rey de Israel.

5:11-22 No hay paralelo bíblico para esta genealogía.

5:12 "el jefe" Ver Tema especial: Cabeza.

- "el segundo" (BDB 1041) Esto es una expresión idiomática que significa 'segundo en rango' (2 Re 23:4; 25:18; 1 Cr 15:18; 2 Cr 31:12; Neh 11:17; Jer 52:24).
- **5:16 "Sarón"** Son territorios de pastizales en la región trans-jordana, no cerca del monte Carmelo.

Texto de LBLA: 5:18-22

18 Los hijos de Rubén y de Gad y la media tribu de Manasés, hombres valientes, hombres que traían escudo y espada y tiraban con arco, y que *eran* diestros en batalla, *fueron* cuarenta y cuatro mil setecientos sesenta que salían a la batalla. 19 E hicieron guerra contra los agarenos, Jetur, Nafis y Nodab. 20 Y Dios les ayudó contra ellos, y los agarenos y todos los que *estaban* con ellos fueron entregados en sus manos; porque clamaron a Dios en la batalla, y El fue propicio a ellos porque confiaron en El. 21 Y tomaron sus ganados: cincuenta mil camellos, doscientas cincuenta mil ovejas, dos mil asnos; también cien mil hombres. 22 Muchos, pues, cayeron muertos, porque la guerra *era* de Dios. Y habitaron en su lugar hasta el destierro.

5:20 Este es otro testimonio de fe (como el de Jabes, 1 Cr 4:9-10). Yahvé atendió sus oraciones y les dio la victoria.

Estas tribus de la trans-jordania comenzaron en fe y en victoria pero se hicieron infieles e idólatras (cf. 1 Cr 5:25). Esta es la tragedia actual de todos los descendientes de Abraham, incluyendo Judá. Pero Yahvé tiene un plan eterno (ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé).

5:21 "cien mil hombres" Literalmente dice 'almas' (*nefesh*), lo cual significa mujeres y hombres cautivos. Ver nota en línea de Ezequiel 18:4.

En cuanto al número tan elevado, la palabra hebrea 'mil' puede referirse a un grupo, no a una

cantidad literal. Ver Tema especial: Mil (elef).

Un buen libro sobre el tema de los números enormes de Crónicas es el de Edwin R. Thiele, *The Mysterious Numbers of the Hebrew Kings* [Los números misteriosos de los reyes hebreos].

5:22 Esto se refiere a la conquista de Josué, que en realidad fue la conquista de Yahvé, porque Dios peleó por ellos (guerra santa).

Texto de LBLA: 5:23-24

23 Los hijos de la media tribu de Manasés habitaron en la tierra; eran muy numerosos desde Basán hasta Baal-hermón, Senir y el monte Hermón. 24 Y estos *fueron* los jefes de sus casas paternas: Efer, Isi, Eliel, Azriel, Jeremías, Hodavías y Jahdiel, hombres fuertes de *gran* valor, hombres de renombre, jefes de sus casas paternas.

5:23 "Baal-hermón" Este lugar es de ubicación incierta pero está al norte de Basán. Algunos eruditos lo identifican con uno de los tres picos del monte Hermón.

Notemos que la ubicación puede ser desde 'Basan' hasta el monte Hermón, ya que 'Senir' es el nombre amorreo del monte Hermón.

En 1 Crónicas 5:16, 'Sarón' podría referirse a 'Sirión', nombre fenicio del monte Hermón (cf. Dt 3:9).

Sarón –שרון Sirión—שריו

■ "eran muy numerosos" La LXX añade "en el Líbano". Eso también aparece en las versiones inglesas NEB y NJB.

La mayoría de las traducciones colocan la frase al frente de 1 Cr 5:23b.

- **5:24** Este versículo nos revela tres características para que alguien fuera incluido en estas genealogías selectivas:
 - 1. Hombres fuertes y valientes
 - 2. Hombres famosos
 - 3. Jefes de familia

Texto de LBLA: 5:25-26

25 Pero traicionaron al Dios de sus padres, y se prostituyeron con los dioses de los pueblos de la tierra, los cuales Dios había destruido delante de ellos. 26 Por lo cual el Dios de Israel movió el espíritu de Pul, rey de Asiria, y el espíritu de Tilgat-pilneser, rey de Asiria, y los llevó al destierro, es decir, a los rubenitas, a los gaditas y a la media tribu de Manasés, y los llevó a Halah, a Habor, a Hara y al río de Gozán, hasta el día de hoy.

- **5:25** Este versículo describe la razón por la cual estas tribus trans-jordanas fueron juzgadas por Yahvé (junto con todas las otras tribus del norte). Se involucraron en el culto cananeo de fertilidad. Los ídolos falsos de la población derrotada hicieron que el pueblo de Dios cayera en pecado y por lo tanto, que padecieran la consecuencia: el exilio (cf. 1 Cr 5:26). ¡Qué ironía!
- "se prostituyeron" Esta frase aparece por primera vez en Éxodo 34:15-16. Podría ser:
 - 1. Una descripción literal de los ritos de imitación mágica (cf. Jue 8:27, 33; ver Tema

- especial: Culto de fertilidad en el antiguo cercano oriente)
- 2. Metáfora de la relación entre Yahvé, como esposo, e Israel como esposa. Cuando Israel se fue tras otros dioses, eso equivalía a un adulterio espiritual (cf. Lv 20:5-6; Dt 31:16; Oseas 1—3)
- 5:26 ¡Notemos cómo el exilio asirio se atribuye a Yahvé!

Este versículo menciona los lugares en Asiria a donde fueron llevadas las tribus trans-jordanas (cf. 2 Re 17:6; 18:11). Posiblemente 'Hara' sea Harán, donde Abraham vivió antes de viajar a Canaán (Gn 11:31, 32; 12:4, 5). En 2 Re 19:12 e Is 37:12, tanto Harán como Gozán aparecen juntos.

El *Comentario del contexto cultural de la Biblia: Antiguo Testamento*, de la Ed. Mundo Hispano, pág. 414, ubica estas regiones en el área del Éufrates medio.

- 1. Gozán—aproximadamente a 160 kilómetros al este de Karkemish
- 2. Halah—aproximadamente a diez kilómetros al noreste de Nínive
- "movió" Este VERBO (BDB 734, KB 802, *Hifil* IMPERFECTO con *vav*; ver Tema especial: Gramática hebrea) se utiliza:
 - 1. De manera negativa para describir la acción de Yahvé al traer fuerzas extranjeras contra el pueblo de su pacto (en este pasaje; 2 Cr 21:16; Is 9:11)
 - 2. De manera positiva para describir la acción de Yahvé al traer a algún líder extranjero a liberar al pueblo de su pacto (2 Cr 36:22; Is 44:28)

Los humanos tienen libertad de elegir pero frecuentemente sus elecciones forman parte de un plan de Dios más grande (el faraón en el éxodo; Judas Iscariote). Ver Tema especial: Predestinación (Calvinismo) vs. Libre albedrío (Arminianismo).

1 CRÓNICAS 6

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas (LBLA)	1960 (RVR60)	Internacional (NVI)	Traducción Viviente	Jerusalén Latinoamericana
(LBLA)	(KVK00)	(11 11)	(NTV)	(BJL)
Descendientes	Descendientes	Descendientes	La línea	(Numeración de
de Leví	de Leví	de Leví	sacerdotal	versículos según
6:1-15	6:1-15	6:1-15	6:1-3	la LXX
				6:1 es 6:16)
			6:4-15	6. Leví
				Ascendencia de
6:16-30	6:16-30	6:16-19	Los clanes de los	los sumos
		6.00.01	levitas	sacerdotes
		6:20-21	6:16-19a	5:27-41
		6:22-24	6:19b-30	Hijos de Leví
				6:1-15
		6:25-30	T / 1 1 1	
C t 1 - 1	C 1 - 1	C t 1 - 1	Los músicos del	Los cantores y
Cantores del	Cantores del	Cantores del	templo 6:31-38	sus familias 6:16-32
templo 6:31-48	templo	templo 6:31-32	0:31-38	0:10-32
0:31-46	nombrados por David	0.51-52		Los levitas
	6:31-48	6:33-38	6:39-43	restantes
	0.31-40	0.55-56	0.39-43	6:33-38
		6:39-43	6:44-47	0.55-58
Descendientes	Descendientes	6:44-47	6:48	
de Aarón	de Aarón	6 40 40	_	a: 1 1
6:49-53	6:49-53	6:48-49	Los	Ciudades
		6.50.53	descendientes de	aaronitas
		6:50-53	Aarón 6:49-53	6:39-45
	Las ciudades de	Ciudades de los		Ciudades de los
	los levitas	levitas	Territorio para	restantes levitas
6:54-60	6:54-60	6:54-56	los levitas	6:46-49
			6:54-61	
6:61-65		6:57-59		6:50-55
	6:61-65		6:62-63	
6:66-70		6:60-65		6:56-61
			6:64-65	
6:71-76	6:66-70	6:66-70	6.66.50	6:62-66
6.77.01	6.71.01	6.71.75	6:66-70	
6:77-81	6:71-81	6:71-75	6.71.76	
		6.76 01	6:71-76	
		6:76-81	6:77-81	
			0.//-01	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. El capítulo 5 de 1 Cr en el TM tiene 41 versículos. Las traducciones modernas terminan el capítulo en 5:26. El TM tiene 66 versículos en 1 Cr 6. Las traducciones modernas comienzan el capítulo 6 en 1 Cr 5:27-6:81.
- B. Esta división enfatiza el linaje de Leví. El futuro de Israel depende de:
 - 1. El pacto davídico (Judá)
 - 2. El pacto mosaico (Leví)
- C. Bosquejo básico:
 - 1. Notemos cómo 1 Cr 6:1-15 pone la línea desde Leví hasta Aarón, el primer sumo sacerdote, luego hasta Seraías, el último sumo sacerdote en Jerusalén al tiempo de la deportación a Babilonia en el año 586 a.C.
 - 2. Capítulo 6:16-30 contiene las familias de la tribu de Leví.
 - 3. Capítulo 6:31-48 trata de las familias de músicos y cantores levitas.
 - 4. Capítulo 6:49-53 trata los deberes del sumo sacerdote en el tabernáculo/templo.
 - Capítulo 6:54-81 menciona las ciudades y terrenos adyacentes de la tribu de Leví. Ellos no recibieron territorios, sino ciudades dentro de las tribus (cf. Josué 20—21).
- D. ¿Por qué no concuerdan los nombres en las listas de ancestros?
 - 1. Son personas diferentes con el mismo nombre. Es muy común que se repitan nombres en distintos períodos de las familias.
 - 2. Hay dos genealogías diferentes combinadas por un editor.
 - 3. La persona tenía dos nombres.
 - 4. El nombre de la persona sufrió algún cambio.
 - 5. El término 'hijo' puede referirse a una amplia gama de parientes.
 - 6. El primer esposo murió y la viuda se volvió a casar, o hay un caso de levirato.
 - 7. Las genealogías judías antiguas casi siempre están incompletas.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 6:1-15

1 Los hijos de Leví fueron Gersón, Coat y Merari. 2 Los hijos de Coat fueron Amram, Izhar, Hebrón y Uziel. 3 Los hijos de Amram fueron Aarón, Moisés y Miriam. Y los hijos de Aarón fueron Nadab, Abiú, Eleazar e Itamar. 4 Eleazar engendró a Finees y Finees engendró a Abisúa, 5 Abisúa engendró a Buqui y Buqui engendró a Uzi, 6 Uzi engendró a Zeraías y Zeraías engendró a Meraiot, 7 Meraiot engendró a Amarías y Amarías engendró a Ahitob, 8 Ahitob engendró a Sadoc y Sadoc engendró a Ahimaas, 9 Ahimaas engendró a Azarías y Azarías engendró a Johanán, 10 Johanán engendró a Azarías (éste fue el que sirvió como sacerdote en la casa que Salomón había edificado en Jerusalén), 11 Azarías engendró a

Amarías y Amarías engendró a Ahitob, 12 Ahitob engendró a Sadoc y Sadoc engendró a Salum, 13 Salum engendró a Hilcías e Hilcías engendró a Azarías, 14 Azarías engendró a Seraías y Seraías engendró a Josadac, 15 y Josadac fue al destierro cuando el Señor llevó a Judá y a Jerusalén por mano de Nabucodonosor.

6:1 (TM 5:27) "Los hijos de Leví..." Reciben tareas específicas relacionadas con la transportación de la tienda del encuentro.

- 1. Coatitas –Nm 4:4-15
- 2. Gersonitas –Nm 4:21-28
- 3. Meraritas –Nm 4:29-33

El desarrollo del concepto y el linaje de un 'levita' se explica claramente en G.B. Caird, *The language and imagery of the Bible*, págs. 68-72. Introduce el resumen usando esta cita interesante: "La historia del sacerdocio del AT es compleja, con muchas influencias sociales, ideológicas y teológicas, combinadas para producir cambios semánticos. No es posible documentar todo el proceso con precisión, porque muchas de las fuentes más antiguas fueron editadas posteriormente aplicando el hacha para hacer cortes severos" (págs. 69-70).

- "Gersón" Proviene del hebreo 'ger sham' ('un extranjero ahí').
- **6:4 (TM 5:30) "Eleazar"** Este es el hijo de Aarón que se convirtió en sumo sacerdote. Su línea de descendencia se desarrolla hasta la deportación a Babilonia en 586 a.C. (cf. 1 Cr 6:15). Sin embargo, hay que notar que es una lista selectiva y no exhaustiva.
- **6:8 (TM 5:38) "Ahitob"** Este no es el mismo Ahitob de la línea de Elí (cf. 1 Sa 14:3) en Silo, que luego llegó a ser parte de la línea de Abiatar (cf. I Sa 22:20).
- **6:9-10 "Azarías"** Este nombre aparece en 1 Cr 6:9 y 10 y se refiere a sacerdotes diferentes, ambos ligados al templo de Salomón (cf. 1 Re 4:2 y el de 6:9, y el de 6:10 es nieto de Sadoc). La *Concordancia analítica* de Young enumera 28 personas con este nombre.
 - 1. Un sacerdote en 1 Re 4:2
 - 2. Otro sacerdote en 1 Cr 6:9
 - 3. Otro más en 1 Cr 6:10-11
 - 4. Un sacerdote más en 1 Cr 6:13, 14; 9:11

¡Obviamente los nombres se repiten en las generaciones, las genealogías no están completas y hay confusión!

6:10 "la casa que Salomón había edificado en Jerusalén" La palabra 'casa' (BDB 108), en este contexto, significa 'templo' (cf. 2 Re 11:10, 11, 13; 2 Cr 23:10; 35:20).

En el texto clave sobre el fundamento teológico del pacto especial de Yahvé con David, hay un juego de palabras con el vocablo 'casa' (2 Samuel 7; 1 Crónicas 17).

- 1. David quiere construir una casa/templo para Yahvé.
- 2. Pero Yahvé va a construirle a David una 'casa' es decir, una dinastía.

6:2 (**TM 5:38**) "Sadoc" Este sumo sacerdote sirvió junto con Abiatar durante el reinado de David y posteriormente de Salomón (cf. 1 Sa 8:15; 1 Reyes 1). Apoyó la coronación de Salomón y fue hecho el único sumo sacerdote en funciones durante el reino de Salomón.

- **6:13 (TM 5:39) "Hilcías"** Este es el sumo sacerdote que encontró el 'libro de la ley' durante la remodelación del templo en tiempos de Josías (cf. 2 Reyes 22; 2 Crónicas 34).
- **6:14 (TM 5:40)** La línea del sumo sacerdote procedió hasta 'Seraías', que fue ejecutado por Nabucodonosor II (cf. 2 Re 25:18-21).
- "Josadac" Es la línea de sumo sacerdocio exiliada en Babilonia. Su hijo Josué será quien junto con el príncipe de la descendencia de David, Zorobabel, formará parte del liderazgo de la comunidad de fe de la época post-exílica en la Judá restaurada (ver Esdras, Nehemías, Hageo y Zacarías). Ver Tema especial: Línea del tiempo del período post-exílico.
- **6:15 (TM 5:41) "cuando el Señor llevó a Judá y a Jerusalén"** La centralidad de Judá y Jerusalén (es decir, del templo) muestra la seriedad de este acto divino de juicio (cf. 1 Cr 5:26; Jer 29:4, 7, 14; Lam 4:22; Ez 39:28; Am 5:27).

El Dios que le dio la tierra a Israel (cf. Gn 15:12-21) ahora se la quita. Cuando Israel actúa como los cananeos, sufren las mismas consecuencias y el mismo juicio.

Texto de LBLA: 6:16-30

16 ^aLos hijos de Leví *fueron* Gersón, Coat y Merari. 17 Y estos son los nombres de los hijos de Gersón: Libni y Simei. 18 Los hijos de Coat *fueron* Amram, Izhar, Hebrón y Uziel. 19 Los hijos de Merari *fueron* Mahli y Musi. Y estas son las familias de los levitas conforme a sus *casas* paternas. 20 De Gersón: Libni su hijo, Jahat su hijo, Zima su hijo, 21 Joa su hijo, Iddo su hijo, Zera su hijo, Zeatrai su hijo. 22 Los hijos de Coat *fueron* Aminadab su hijo, Coré su hijo, Asir su hijo, 23 Elcana su hijo, Ebiasaf su hijo, Asir su hijo, 24 Tahat su hijo, Uriel su hijo, Uzías su hijo, Saúl su hijo. 25 Los hijos de Elcana *fueron* Amasai y Ahimot. 26 *En cuanto a* Elcana *su hijo*, los hijos de Elcana *fueron* Zofai su hijo, Nahat su hijo. 27 Eliab su hijo, Jeroham su hijo, Elcana su hijo. 28 Los hijos de Samuel *fueron* Joel el primogénito, y Abías el segundo. 29 Los hijos de Merari *fueron* Mahli, Libni su hijo, Simei su hijo, Uza su hijo, 30 Simea su hijo, Haguía su hijo, Asasías su hijo.

- **6:16-19** Estos son los tres hijos de Leví que se mencionan en Génesis 46:11; Éxodo 6:16-19; Números 3:17-20; 26:57-58. La repetición es una muestra de su importancia.
- **6:22 (TM 6:7) "hijos"** Ya que esto difiere de 1 Cr 6:18, puede referirse a descendientes, y no hijos de manera literal.
- "Coré" El levita que se rebeló y fue tragado por la tierra (cf. Números 16), aparece aquí como hijo de Aminadab (de Coat), pero en 1 Cr 6:38 la misma genealogía de Nm 16:1 aparece como 'hijo de Izhar, hijo de Coat'. Pueden ser
 - 1. Nombres distintos para la misma persona
 - 2. Genealogías distintas
 - 3. Diferentes personas con el mismo nombre
- **6:24 "Uriel"** En 1 Cr 15:5 hay un Uriel que es descendiente de Coat. Tal vez se trata de la misma persona.

6:25 "Elcana" No es el mismo Elcana que en 1 Cr 6:35-36, sino un pariente posterior de Ebiasaf, hermano del Elcana de 1 Cr 6:25.

6:27 ¿Los descendientes de Elcana en 1 Cr 6:26-27 son los mismos que los descendientes de Elcana en 1 Cr 6:34-35? Es muy difícil armonizar las dos listas debido a:

- 1. El significado de la palabra 'hijo'
- 2. Las listas son parciales
- 3. Varias listas han sido fusionadas
- 4. Información histórica muy limitada en cuanto a este período

6:28 (TM 6:13) "Samuel" Es el descendiente de Leví que juega un papel tan prominente en 1 Samuel. Fue sacerdote, profeta y juez. Aparentemente provenía de la región de Efraín (cf. 1 Sa 1:1).

- "Joel" Este nombre no está incluido aquí en el TM pero se encuentra en 1 Cr 6:33 y 1 Sa 8:2.
- "el segundo" Debido a que el nombre 'Joel' no está en el TM, traductores posteriores (los eruditos masoretas) hicieron un nombre ('Vasni') a partir de la referencia ordinal.

Texto de LBLA: 6:31-48

31 Y estos son los que David puso sobre el servicio del canto en la casa del Señor, después que el arca descansó allí. 32 Ministraban con el canto delante del tabernáculo de la tienda de reunión, hasta que Salomón edificó la casa del Señor en Jerusalén, y servían en su oficio conforme a su orden. 33 Y estos son los que servían con sus hijos: de los hijos de los coatitas eran Hemán el cantor, hijo de Joel, hijo de Samuel, 34 hijo de Elcana, hijo de Jeroham, hijo de Eliel, hijo de Toa, 35 hijo de Zuf, hijo de Elcana, hijo de Mahat, hijo de Amasai, 36 hijo de Elcana, hijo de Joel, hijo de Azarías, hijo de Sofonías, 37 hijo de Tahat, hijo de Asir, hijo de Abiasaf, hijo de Coré, 38 hijo de Izhar, hijo de Coat, hijo de Leví, hijo de Israel. 39 Y el hermano de Hemán, Asaf, estaba a su mano derecha: Asaf, hijo de Berequías, hijo de Simea, 40 hijo de Micael, hijo de Baasías, hijo de Malquías, 41 hijo de Etni, hijo de Zera, hijo de Adaía, 42 hijo de Etán, hijo de Zima, hijo de Simei, 43 hijo de Jahat, hijo de Gersón, hijo de Leví. 44 Y a la mano izquierda estaban sus parientes, hijos de Merari: Etán, hijo de Quisi, hijo de Abdi, hijo de Maluc, 45 hijo de Hasabías, hijo de Amasías, hijo de Hilcías, 46 hijo de Amsi, hijo de Bani, hijo de Semer, 47 hijo de Mahli, hijo de Musi, hijo de Merari, hijo de Leví. 48 Y sus parientes, los levitas, fueron designados para todo el servicio del tabernáculo de la casa de Dios.

6:31 (TM 6:16) "los que David puso" Esto se registra en 1 Cr 15:16-22, 27; 16:4-6.

- "el servicio del canto en la casa del SEÑOR" Literalmente la primera parte de la frase es: "a las manos del canto". La palabra 'canto' puede referirse a
 - 1. Un cántico
 - 2. Un coro (cf. 1 Cr 23:18; 29:28; Neh 12:31)
 - 3. Música de adoración
 - 4. Instrumentos que acompañan la música de adoración (cf. 2 Sa 6:5; 1 Cr 15:16; 25:6-7; Neh 12:27; Am 6:5)

Obviamente la frase se refiere a todos los aspectos musicales del culto. Estas familias de levitas

compusieron, cantaron, tocaron, enseñaron y organizaron la música del culto. Aparentemente la música era parte del culto en el tabernáculo así como también lo fue en el templo de Salomón.

- "el arca" Ver Tema especial: Arca del pacto.
- **6:32 (TM 6:17) "el tabernáculo de la tienda de reunión…la casa del Señor en Jerusalén"** El primer lugar autorizado de revelación y culto fue la tienda portátil del éxodo y del período de peregrinación por el desierto (cf. Éxodo 25—40). En 2 Samuel 7, David deseó construir una 'casa/templo' para Yahvé. Yahvé no se lo permitió porque era un hombre de guerra, pero sí se lo permitió a su hijo, Salomón (cf. 1 Reyes 6—7; la maravillosa oración de dedicación: 1 Reyes 8). Ver Tema especial: El tabernáculo.
- "servían en su oficio conforme a su orden" Esto se bosqueja en 1 Cr 24:1-19; 28:13. Estas divisiones fueron asignadas e implementadas por David. No sabemos si posteriormente hubo más subdivisiones en los oficios.
- 6:33-47 Por cada una de las familias de Leví hay un cantante principal (1 Cr 6:1; 15:17, 19).
 - 1. De Gersón—Asaf (1 Cr 6:39-43)
 - 2. De Coat—Hemán (1 Cr 6:33-38)
 - 3. De Merari—Etán (1 Cr 6:44-47)

Se menciona un Etán en 1 Cr 6:42 en la línea de Gersón y otro con el mismo nombre en 6:44 en la línea de Merari.

- 6:38 (TM 6:23) "Israel" Este nombre se utiliza tres veces en este capítulo.
 - 1. Aquí –para referirse a Jacob
 - 2. Versículo 49 –para referirse a la nación en general
- 3. Versículo 64 –para referirse a los descendientes de Israel durante el tiempo de Josué Ver Tema especial: Israel (el nombre).
- **6:39 (TM 6:24) "estaba a su mano derecha"** Notemos que 1 Cr 6: 44 dice 'a la mano izquierda'. Este tipo de detalles indican un testimonio ocular de primera mano en cuanto al acomodo de los músicos levitas.
- **6:40 (TM 6:24) "Baasías"** La LXX y el manuscrito siríaco dicen 'Maasías' y el peshitta dice 'Measías.
- **6:48** (**TM 6:32**) Esto puede referirse a los nethinim (BDB 682) de Jos 9:27, cf. 1 Cr 9:2; Esd 2:43, 70; 7:7, 24; 8:20; Neh 7:46-56.

Sin embargo, probablemente clarifica las tareas menores que tenían los levitas que no eran sacerdotes (1 Cr 6:49). Había distintos grados institucionales en la familia de Leví.

Texto de LBLA: 6:49-53

49 Aarón y sus hijos sacrificaban sobre el altar del holocausto y sobre el altar del incienso, para toda la obra del lugar santísimo y para hacer expiación por Israel, conforme a todo lo que Moisés, siervo de Dios, había ordenado. 50 Y estos son los hijos de Aarón: Eleazar

su hijo, Finees su hijo, Abisúa su hijo, 51 Buqui su hijo, Uzi su hijo, Zeraías su hijo, 52 Meraiot su hijo, Amarías su hijo, Ahitob su hijo, 53 Sadoc su hijo, Ahimaas su hijo.

6:49 (TM 6:33)

LBLA "sacrificaban"

RVR60 "ofrecían sacrificios"..."quemaban incienso"

NVI "quemar las ofrendas" NTV "presentaban las ofrendas" BJL "quemaban las ofrendas"

Este VERBO (BDB 882, KB 1094, Hifil PARTICIPIO ACTIVO) puede significar:

- 1. Hacer que los sacrificios se hagan humo (es decir, colocarlos sobre el altar, cf. 1 Re 12:33; 2 Cr 29:1; ambos pueden quedar bien con #2)
- 2. Provocar el incienso (1 Cr 23:13; 2 Cr 2:4; 26:18, 19)

Aquí como en algunas de las referencias citadas, podría referirse a sacrificios sobre el altar del sacrificio (ver Tema especial: Altar del sacrificio) o incienso en el altar del perfume (ver Tema especial: Altar de incienso).

Aquí tenemos un resumen de los deberes de los sacerdotes según el pacto mosaico. Sin embargo, notamos que el sacrificio tiene prioridad, pero en Dt 33:8-11, se mencionan otras dos responsabilidades.

- 1. Cuidar el oráculo (Urim y tumim; ver Tema especial: Urim y tumim).
- 2. Decisiones legales
- "el lugar santísimo" La tienda central del tabernáculo era un rectángulo dividido en un primer espacio de dos terceras partes (el lugar santo, cf. Éx 26:33) y un cubo perfecto en el tercio restante, llamado 'el lugar santísimo' (cf. Éx 26:33-34), a donde sólo el sumo sacerdote podía entrar el día de la Expiación (Levítico 16). Ver Tema especial: Diagrama del tabernáculo.
- "Moisés, siervo de Dios" Ver Tema especial: Mi siervo.

6:50-53 Esto es una repetición de 1 Cr 6:3-8, lo cual muestra que en este capítulo se están fusionando varias listas genealógicas.

Texto de LBLA: 6:54-60

54 Y estas son sus moradas, conforme a sus campamentos dentro de sus territorios. A los hijos de Aarón, de las familias de los coatitas (pues a ellos les tocó la *primera* suerte), 55 a ellos les dieron Hebrón, en la tierra de Judá, y sus tierras de pastos alrededor de ella; 56 pero dieron los campos de la ciudad y sus aldeas a Caleb, hijo de Jefone. 57 Y a los hijos de Aarón dieron las *siguientes* ciudades de refugio: Hebrón, Libna con sus tierras de pastos, Jatir, Estemoa con sus tierras de pastos, 58 Hilén con sus tierras de pastos, Debir con sus tierras de pastos, 59 Asán con sus tierras de pastos y Bet-semes con sus tierras de pastos. 60 Y de la tribu de Benjamín: Geba con sus tierras de pastos, Alemet con sus tierras de pastos y Anatot con sus tierras de pastos. Todas sus ciudades repartidas entre sus familias *fueron* trece ciudades.

6:54 (TM 6:39) "la *primera* **suerte"** Se refiere al uso que Josué hizo del Urim y el Tumim (ver Tema especial: Urim y Tumim, cf. Jos 21:4, 10). El sorteo era la forma que Israel tenía de saber la voluntad de Dios. Estas ciudades no fueron otorgadas por razonamientos humanos, sino por la elección y la misericordia de Dios.

La familia de Aarón no recibió territorios sino que recibieron casas y pequeñas parcelas de terreno para huertos en 48 ciudades esparcidas por toda la geografía de Israel (cf. 1 Cr 6:57; ver Tema especial: Ciudades de refugio). La tribu de Leví estaba diseminada a propósito entre todas las tribus de Israel. Los levitas no eran los únicos habitantes (ni siquiera eran la mayoría) en esas ciudades. Esto es claro al leer 1 Cr 6:55-56 (Hebrón, una ciudad de levitas y al mismo tiempo, herencia de Caleb de manos de Moisés, cf. Jos 14:6-15).

6:55 "Hebrón" Es un sitio importante para los patriarcas al sur de Canaán. Antes se llamaba Quiriat-arba, Gn 23:2; Jos 14.15; Jue 1:10.

- 1. Abraham construyó ahí un altar, Gn 13.18
- 2. Abraham compró una cueva funeraria, Génesis 23
- 3. Cerca del "encinar de Mamre", Gn 13:18; 18:1; 23:19; 35:27
- 4. Formó parte del territorio asignado a Judá, Jos 15:54
- 5. Fue dado por Moisés a Caleb como recompensa especial, Jos 14:13-15; 15:13; Jue 1:20
- 6. Era una ciudad levítica, Jos 21:11, 13; 1 Cr 6:55
- 7. Era una ciudad de refugio, Jos 20:7; 1 Cr 6:57

6:57 "ciudades de refugio" Son ciudades levíticas especializadas. Se convirtieron en lugares para que quienes hubieren matado a alguien por accidente buscaran refugio y protección ante los vengadores de sangre (cf. Números 35; Dt 19:1-10; Josué 20). Ver Tema especial: Ciudades de refugio.

6:58 (TM 6:43) "Hilén" En Jos 21:15 se le llama "Holón". El Proyecto Texto de las SBU sugiere "Hilén" y le da una calificación "C" (duda considerable). El TM dice "Hilez".

6:59 (TM 6:44) "Asán" En Jos 21:16 se llama "Aín".

También en Jos 21:16 hay una ciudad adicional llamada "Juta con sus tierras de pasto". Este mismo tipo de añadidura ocurre en 1 Cr 6:60 (cf. Jos 21:17).

Texto de LBLA: 6:61-65

61 A los demás hijos de Coat fueron dadas por suerte diez ciudades de la familia de la tribu de Efraín, de la tribu de Dan y de la media tribu de Manasés. 62 A los hijos de Gersón, según sus familias, fueron dadas de la tribu de Isacar, de la tribu de Aser, de la tribu de Neftalí y de la tribu de Manasés en Basán, trece ciudades. 63 A los hijos de Merari fueron dadas por suerte, según sus familias, de la tribu de Rubén, de la tribu de Gad y de la tribu de Zabulón, doce ciudades. 64 Así los hijos de Israel dieron a los levitas las ciudades con sus tierras de pastos. 65 Dieron por suerte de la tribu de los hijos de Judá, de la tribu de los hijos de Simeón y de la tribu de los hijos de Benjamín, estas ciudades que se mencionan por nombre.

6:61 (TM 6:46) Este versículo afirma que la familia de Coat recibió diez ciudades de Efraín, Dan y la media tribu de Manasés (cf. Josué 21:5). La tierra de Efraín se describe en 1 Cr 6:66-70. Dan no se menciona en absoluto.

Texto de LBLA: 6:66-70

66 Algunas de las familias de los hijos de Coat tuvieron ciudades de sus territorios de la tribu de Efraín. 67 Y les dieron las *siguientes* ciudades de refugio: Siquem con sus tierras de pastos en la tierra montañosa de Efraín, también Gezer con sus tierras de pastos, 68 Jocmeam con sus tierras de pastos, Bet-horón con sus tierras de pastos, 69 Ajalón con sus tierras de pastos y Gat-rimón con sus tierras de pastos; 70 y de la media tribu de Manasés: Aner con sus tierras de pastos y Bileam con sus tierras de pastos, para el resto de la familia de los hijos de Coat.

6:68 "Jocmeam" En Josué 21:22 a esta ciudad se le llama "Kibsaim".

6:70 (**TM 6:55**) "**Bileam**" La LXX y tárgums dicen "Ieblaam" o "Ibleam". Aparentemente era común eliminar la *yod* en nombres propios (cf. AB, págs. 17, 43).

Texto de LBLA: 6:71-76

71 A los hijos de Gersón fueron dadas, de la familia de la media tribu de Manasés: Golán en Basán con sus tierras de pastos y Astarot con sus tierras de pastos; 72 y de la tribu de Isacar: Cedes con sus tierras de pastos, Daberat con sus tierras de pastos, 73 Ramot con sus tierras de pastos y Anem con sus tierras de pastos; 74 y de la tribu de Aser: Masal con sus tierras de pastos, Abdón con sus tierras de pastos, 75 Hucoc con sus tierras de pastos y Rehob con sus tierras de pastos; 76 y de la tribu de Neftalí: Cedes en Galilea con sus tierras de pastos, Hamón con sus tierras de pastos y Quiriataim con sus tierras de pastos.

6:72 (TM 6:57) "Cedes" En Josué 19:20; 21:28, se llama "Quisión".

6:73 (TM 6:58) "Anem" En Josué 19:21 se le llama "En-ganim".

6:75 "Hucoc" El nombre en Josué 19:25; 21:31 es "Helcat".

Texto de LBLA: 6:77-81

77 A los demás *levitas*, los hijos de Merari, *fueron dadas*, de la tribu de Zabulón: Rimón con sus tierras de pastos, Tabor con sus tierras de pastos; 78 y más allá del Jordán en Jericó, al lado oriental del Jordán, *les fueron dadas*, de la tribu de Rubén: Beser en el desierto con sus tierras de pastos, Jaza con sus tierras de pastos, 79 Cademot con sus tierras de pastos y Mefaat con sus tierras de pastos; 80 y de la tribu de Gad: Ramot en Galaad con sus tierras de pastos, Mahanaim con sus tierras de pastos, 81 Hesbón con sus tierras de pastos y Jazer con sus tierras de pastos.

6:77 (TM 6:62) "Rimón" El Proyecto Texto de las SBU opina que el TM original decía "Rimmonah" (calificación 'B', algo de duda). Este lugar se localiza cerca del monte Tabor (lado noreste del valle de Jezreel).

Como hemos visto en varias ocasiones, el texto paralelo de Josué (cf. Josué 21:34) tiene añadidos varios lugares.

1 CRÓNICAS 7

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las Américas	Reina-Valera 1960	Nueva Versión Internacional	Nueva Traducción	Biblia de Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Descendientes	Descendientes	Descendientes	Descendientes	7. Las tribus del
de Isacar y de	de Isacar	de Isacar	de Isacar	norte
Benjamín	7:1-5	7:1-2	7:1-5	Descendientes
7:1-5		7:3-5		de Isacar 7:1-5
		7:3-3		7:1-3
	Descendientes	Descendientes	Descendientes	Descendientes
7:6-12	de Benjamín	de Benjamín	de Benjamín	de Benjamín
	7:6-12	7:6-9	7:6-12	7:6-9
Descendientes		7:10-12		7:10-12
de Neftalí,		7.10-12	Descendientes	7.10-12
Manasés y	Descendientes	Descendientes	de Neftalí	Descendencia de
Efraín	de Neftalí	de Neftalí	7:13	Neftalí
7:13	7:13	7:13		7:13
5 14 10	Descendientes	Descendientes	Descendientes	Descendencia de
7:14-19	de Manasés	de Manasés	de Manasés	Manasés
	7:14-19	7:14-16	7:14-15	7:14-15
			7:16-17	7:16-19
		7:17-19		
			7:18-19	
7:20-27	Descendientes	Descendientes		Descendencia de
	de Efraín	de Efraín	Descendientes	Efraín
	7:20-29	7:20-23	de Efraín	7:20-24
		7:24	7:20-24	7:25-27
7:28-29		7.24	7:25-27	1.45-41
, ,		7:25-29		7:28-29
			7:28-29	
	Descendientes	Descendientes		Descendencia de
Descendientes	de Aser	de Aser	Descendientes	Aser
de Aser	7:30-40	7:30-40	de Aser	7:30-40
7:30-40			7:30-40	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Esta es una breve genealogía de las tribus del norte.
 - 1. Isacar –1 Cr 7:1-5
 - 2. Benjamín (posiblemente Dan) –1 Cr 7:6-12
 - 3. Neftalí –1 Cr 7:13
 - 4. Manasés –1 Cr 7:14-19
 - 5. Efraín –1 Cr 7:20-27
 - 6. Aser –1 Cr 7:30-40
- B. ¿Por qué hay tanta divergencia en cuanto a la escritura de los nombres?
 - 1. Son personas diferentes con el mismo nombre. Frecuentemente los nombres se repiten en las familias y en las generaciones.
 - 2. Hay dos genealogías distintas combinadas por un editor.
 - 3. La persona tenía dos nombres.
 - 4. El nombre fue cambiado.
 - 5. El término 'hijo' puede referirse a una amplia gama de parentescos (nieto, tío, hermano, etcétera).
 - 6. El primer padre murió y la viuda se volvió a casar, o hubo matrimonio de levirato.
 - 7. Las genealogías judías antiguas frecuentemente aparecen incompletas.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 7:1-5

1 Los hijos de Isacar fueron cuatro: Tola, Fúa, Jasub y Simrón. 2 Los hijos de Tola fueron Uzi, Refaías, Jeriel, Jahmai, Jibsam y Samuel, jefes de sus casas paternas. Los hijos de Tola fueron hombres fuertes y valientes en sus generaciones; su número en los días de David era de veintidós mil seiscientos. 3 El hijo de Uzi fue Israhías. Y los hijos de Israhías fueron Micael, Obadías, Joel e Isías; los cinco eran todos jefes. 4 Y con ellos por sus generaciones, conforme a sus casas paternas, fueron treinta y seis mil tropas del ejército para la guerra, porque tenían muchas mujeres e hijos. 5 Y sus parientes entre todas las familias de Isacar eran hombres fuertes y valientes, inscritos por genealogía, ochenta y siete mil en total.

- 7:1 "Jasub" En Génesis 46:13, es 'Job'
- **7:2 "hombres fuertes y valientes"** Esta frase para referirse a su habilidad para pelear y a su valentía, también se menciona en 1 Cr 7:5, 7, 9, 11, 40.
- "en los días de David" Por lo tanto, la frase anterior se refiere a los "hombres fuertes" del tiempo del rey David, no se dice si antes o después de su coronación, pero usualmente se refiere al período antes de su reinado sobre todo Israel.

■ "22,600" Hay muchas cifras en este capítulo que no concuerdan con el libro de Números. Un buen recurso para entender algunos de los problemas con números en el AT es G.E. Mendenhall, *The census lists of Numbers 1 and 26* [Las listas de censos de Números 1 y 26], JBL 77 (1958), págs. 52-66.

7:3 "los cinco *eran* **todos jefes"** Esto muestra la naturaleza selectiva de estas genealogías, y que la palabra 'jefe' (BDB 910) tenía un significado diferente. Ver Tema especial: Cabeza.

7:4

LBLA "tropas"

RVR60, NVI "hombres de guerra"

NTV "hombres disponibles para el servicio militar"

BJL "escuadrones de tropas de guerra"

El TM dice 'tropa' o 'banda' (BDB 151, cf. 2 Cr 25:9, 10; 26:11). El ejército se dividía en unidades de combate. Este tema es complicado por el uso similar de la palabra 'mil' para una unidad militar. Tema especial: Mil (*elef*).

Texto de LBLA: 7:6-12

6 Los hijos de Benjamín fueron tres: Bela, Bequer y Jediael. 7 Los hijos de Bela fueron cinco: Ezbón, Uzi, Uziel, Jerimot e Iri. Ellos fueron jefes de casas paternas, hombres fuertes y valientes, y fueron veintidós mil treinta y cuatro inscritos por genealogía. 8 Los hijos de Bequer fueron Zemira, Joás, Eliezer, Elioenai, Omri, Jerimot, Abías, Anatot y Alamet. Todos estos fueron los hijos de Bequer. 9 Y fueron inscritos por genealogía, conforme a sus generaciones, jefes de sus casas paternas, veinte mil doscientos hombres fuertes y valientes. 10 El hijo de Jediael fue Bilhán. Y los hijos de Bilhán fueron Jeús, Benjamín, Aod, Quenaana, Zetán, Tarsis y Ahisahar. 11 Todos estos fueron hijos de Jediael, conforme a los jefes de sus casas paternas, diecisiete mil doscientos hombres fuertes y valientes, que estaban listos para salir con el ejército a la guerra. 12 Y Supim y Hupim fueron hijos de Hir; Husim fue hijo de Aher.

7:6-12 No sabemos por qué se menciona a Benjamín en esta lista de genealogías norteñas. La lista de los descendientes de Bela se expande en 1 Crónicas 8, especialmente la persona de Aod (1 Cr 8:6). Él fue uno de los Jueces (cf. Jueces 3); mató al rey de Moab, Eglón, y liberó a Israel.

Listas de los hijos de Benjamín

Génesis 46:21	Números 26:38-39	1 Crónicas 7:6	1 Crónicas 8
Bela	Bela	Bela	Bela
Béquer		Béquer	
Asbel	Asbel		Asbel
Gera			
Naamán			
Ehi	Ahiram		Ahara
Ros			
Mupim	Sufam		

Hupim Hufam Ard

Jediael

Noha Rafa

El único nombre que todas las listas tienen en común es el primogénito, 'Bela'. ¿Por qué difieren tanto estas listas? Ver las Observaciones del contexto, 1 Crónicas 6, D.

7:10 "Jeús" La raíz Kethiv es 'Jeís', pero la Qere es 'Jeús'.

7:12 "Supim" En Génesis 46:21, es 'Mupim'. Debido al uso del PLURAL, estos nombres pueden referirse a clanes y no a un individuo (cf. 1 Cr 7:15).

- "Hupim" En Números 26:39 es 'Hufam'.
- "Hir" En 1 Crónicas 7:7 es 'Iri'.
- "Husim" En las dos genealogías de Israel, Génesis 46 y Números 26, la lista de los descendientes de Dan aparece inmediatamente después de la lista de Benjamín. Nos sorprende que en Crónicas se omite a Dan. Pero debido a que el nombre 'Husim' no aparece, y es el nombre de un benjaminita (aquí) y de un danita (cf. Gn 46:23), algunos han opinado que secciones de la genealogía original se han perdido en el texto. Ver Tema especial: Crítica textual.
- "Aher" En Números 26:38 es 'Ahiram'

Texto de LBLA: 7:13

13 Los hijos de Neftalí *fueron* Jahzeel, Guni, Jezer y Salum, hijos de Bilha.

7:13 La brevedad de la lista de Neftalí puede ser a propósito, o porque se han perdido registros. Esta lista sigue de cerca la de Génesis 46:24-25.

- "Jahzeel" En Génesis 46:24 es 'Jahziel'.
- "Salum" En Génesis 46:24 y Números 26:49 es 'Silem'
- "hijos de Bilha" Ella fue madre de Dan y de Neftalí, hijos de Jacob (cf. Gn 46:23-25).

Texto de LBLA: 7:14-19

14 Los hijos de Manasés fueron Asriel, a quien su concubina aramea dio a luz; ella dio a luz también a Maquir, padre de Galaad. 15 Y Maquir tomó mujer para Hupim y Supim, y el nombre de su hermana fue Maaca. Y el nombre del segundo fue Zelofehad, y Zelofehad tuvo hijas. 16 Y Maaca, mujer de Maquir, dio a luz un hijo, y le llamó Peres; y el nombre de su hermano fue Seres, y sus hijos fueron Ulam y Requem. 17 El hijo de Ulam fue Bedán. Estos fueron los hijos de Galaad, hijo de Maquir, hijo de Manasés. 18 Y su hermana Hamolequet

dio a luz a Isod y Abiezer y Mahala. 19 Los hijos de Semida fueron Ahián, Siquem, Likhi y Aniam.

7:14-19 Este párrafo menciona a mujeres con una frecuencia inusual.

- 1. Versículo 14, "su concubina aramea"
- 2. Versículo 15, "mujer... y el nombre de su hermana fue Maaca"
- 3. Versículo 15, "hijas"
- 4. Versículo 16, "y [ella] le llamó"
- 5. Versículo 18, "su hermana"

Esta lista busca representar la parte de Manasés que se asentó en Canaán.

7:15 "Hupim y Supim" Debido a que son PLURALES, algunos eruditos piensan que se refieren a clanes.

- "Maaca" La LXX dice 'Mooca' y la coloca en el versículo 16.
- "Zelofehad tuvo hijas" Esto también se registra en Números 26:33. En Números 27 estas hijas piden a Moisés que les permita heredar la tierra de su padre porque no hay hijos varones, y Moisés accede, para mantener la tierra que Dios les da en la tribu y en la familia.

Texto de LBLA: 7:20-27

20 Los hijos de Efraín fueron Sutela y Bered su hijo, Tahat su hijo, Elada su hijo, Tahat su hijo, 21 Zabad su hijo, Sutela su hijo, Ezer y Elad. Los hombres de Gat que nacieron en la tierra los mataron, porque descendieron a tomar sus ganados. 22 Y su padre Efraín hizo duelo por muchos días, y sus parientes vinieron a consolarlo. 23 Después se unió a su mujer, y ella concibió y dio a luz un hijo, y él lo llamó Bería, porque la calamidad había venido sobre su casa. 24 Y su hija fue Seera, que edificó a Bet-horón la de abajo y la de arriba, y también Uzen-seera. 25 Y Refa fue su hijo junto con Resef, Telah su hijo, Tahán su hijo, 26 Laadán su hijo, Amiud su hijo, Elisama su hijo, 27 Non su hijo, y Josué su hijo.

7:21-23 Esta es una breve nota histórica para explicar el nombre 'Bería' (una PREPOSICIÓN, ⊃ y la raíz BDB 947 = el nombre, BDB 140), lo cual significa 'problema' o 'tragedia' (BDB 947).

7:24 Esta es otra breve nota histórica sobre los proyectos de construcción de la nieta de Efraín 'Seera'. 'Bet-horon' fue una ciudad levítica en territorio de Efraín. 'Uzzen-seera', nombre de ciudad, ocurre sólo en este versículo y en ningún otro lugar del AT. Seera construyó tres ciudades.

7:27 "Non" En Éxodo 33:11, es 'Nun'. Es el padre de Josué, quien fue siervo y sucesor de Moisés.

Texto de LBLA: 7:28-29

28 Sus posesiones y moradas *fueron* Betel con sus aldeas, y hacia el oriente Naarán, y hacia el occidente Gezer con sus aldeas, y Siquem con sus aldeas hasta Aya con sus aldeas; 29 y junto a los límites de los hijos de Manasés, Bet-seán con sus aldeas, Taanac con sus aldeas, Meguido con sus aldeas, Dor con sus aldeas. En éstas habitaron los hijos de José, hijo de Israel.

- 7:28 "Naarán" En Josué 16:7 es 'Naarat'.
- "Aya" En la LXX, tárgums, y la Vulgata, es 'Aza' o 'Gaza' (RVR60). El Proyecto Texto de las SBU (pág. 407) le da a 'Aya' una calificación 'B' (algo de duda).
- "con sus aldeas" Esta frase se refiere a las villas sin muralla que se hallaban en las cercanías de ciudades más grandes.
- **7:29 "Bet-seán"** (cf. Jos 17:11, 16; Jue 1:27) Esta es una variante del nombre 'Bet-sán', ciudad en el territorio de Manasés (cf. 1 Sa 31:10, 12).

Texto de LBLA: 7:30-40

30 Los hijos de Aser fueron Imna, Isúa, e Isúi, Bería y su hermana Sera. 31 Los hijos de Bería fueron Heber y Malquiel, que fue padre de Birzavit. 32 Y Heber engendró a Jaflet, a Somer y a Hotam, y a Súa su hermana. 33 Los hijos de Jaflet fueron Pasac, Bimhal y Asvat. Estos fueron los hijos de Jaflet. 34 Los hijos de Semer fueron Ahí y Rohga, Jehúba y Aram. 35 Los hijos de su hermano Helem fueron Zofa, Imna, Seles y Amal. 36 Los hijos de Zofa fueron Súa, Harnefer, Súal, Beri e Imra, 37 Beser, Hod, Sama, Silsa, Itrán y Beera. 38 Los hijos de Jeter fueron Jefone, Pispa y Ara. 39 Los hijos de Ula fueron Ara, Haniel y Rezia. 40 Todos estos fueron los hijos de Aser, jefes de las casas paternas, escogidos, fuertes y valientes, jefes de príncipes. Y el número de ellos inscritos por genealogía para el servicio en la guerra fue de veintiséis mil hombres.

- 7:32 "Somer" En 1 Cr 7:34 el nombre de la misma persona se escribe 'Semer'.
- "Hotam" En 1 Cr 7:35 el nombre se escribe 'Helem'.
- 7:34 "fueron Ahí" Es posible que el TM deba decir "su hermano" (BDB 26, TEV, NJB).
- 7:40 Notemos las características de los hijos de Aser:
 - 1. escogidos
 - 2. fuertes y valientes
 - 3. jefes de príncipes

Eran líderes de importancia militar.

1 CRÓNICAS 8

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
, ,	, , ,	, ,	(NTV)	(BJL)
Descendientes	Descendientes	Descendientes	Descendientes	8. Benjamín y
de Benjamín	de Benjamín	de Benjamín	de Benjamín	Jerusalén
8:1-28	8:1-28	8:1-2	8:1-2	Descendencia de
				Benjamín
		8:3-5	8:3-5	8:1-5
				En Gueba
		8:6-7	8:6-7	8:6-7
		8:8-10	8:8-10	En Moab
				8:8-10
		8:11-13	8:11-13	En Onó y Lud
				8:11-12
				F 4 1/
		0.14.16		En Ayalón
		8:14-16	0.14.20	8.13-14
			8:14-28	F I 1/
		0.10.25		En Jerusalén
		8:19-25		8:15-28
		8:26-32	La familia de	En Gabaón
		0.20-32	Saúl	8:29-32
8:29-40	8:29-40		8:29-32	0.27-32
0.29-40	0.27-40	8:33-37	0.29-32	Saúl y su familia
		0.33-37	8:33-37	8:33-38
			0.55-57	0.55-50
		8:38-40	8:38-40	8:39-40
L	l			

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Esta es otra genealogía de Benjamín (cf. Gn 46:21; Nm 26:38-41; 1 Cr 7:6-12). Provee nuevos datos y más información.
- B. Benjamín es importante porque:
 - 1. Fue el hijo menor de Raquel, esposa favorita de Jacob, bebé de la familia
 - 2. El primer juez, Aod, era de esta tribu (cf. Jueces 3)
 - 3. El rey Saúl era de esta tribu (cf. 1 Cr 8:33-40)
 - 4. Formaba la frontera entre Judá y Efraín

- C. En la gráfica de divisiones por párrafos, notemos cómo la BJL muestra información geográfica.
 - 1. Geba –1 Cr 8:6-7
 - 2. Moab –1 Cr 8:8-11
 - 3. Onó y Lud –1 Cr 8:11-12
 - 4. Ayalón –1 Cr 8:13-14a
 - 5. Jerusalén –1 Cr 8:14b-28
 - 6. Gabaón –1 Cr 8:29-32

Los versículos iniciales pueden referirse a hijos nacidos en Egipto.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 8:1-28

1 Benjamín engendró a Bela su primogénito, Asbel el segundo, Aharab el tercero, 2 Noha el cuarto, y Rafa el quinto. 3 Y Bela tuvo hijos: Adar, Gera, Abiud, 4 Abisúa, Naamán, Ahoa, 5 Gera, Sefufán e Hiram. 6 Y estos son los hijos de Aod: estos son los jefes de las casas paternas de los habitantes de Geba, y que fueron llevados al destierro a Manahat, 7 es decir, Naamán, Ahías y Gera; éste los llevó al destierro, y engendró a Uza y a Ahiud. 8 Y Saharaim engendró hijos en la tierra de Moab, después de repudiar a sus mujeres Husim y Baara. 9 Y de su mujer Hodes engendró a Jobab, Sibia, Mesa, Malcam, 10 Jeúz, Saquías y Mirma. Estos fueron sus hijos, jefes de las casas paternas. 11 Y de Husim engendró a Abitob y a Elpaal. 12 Los hijos de Elpaal fueron Heber, Misam y Semed, que edificó a Ono y Lod con sus aldeas; 13 y Bería y Sema, que fueron jefes de las casas paternas de los habitantes de Ajalón, que hizo huir a los habitantes de Gat; 14 y Ahío, Sasac y Jeremot. 15 Y Zebadías, Arad, Ader, 16 Micael, Ispa y Joha fueron los hijos de Bería. 17 Y Zebadías, Mesulam, Hizqui, Heber, 18 Ishmerai, Jezlías y Jobab fueron los hijos de Elpaal. 19 Y Jaquim, Zicri, Zabdi, 20 Elienai, Ziletai, Eliel, 21 Adaías, Beraías y Simrat fueron los hijos de Simei. 22 E Ispán, Heber, Eliel, 23 Abdón, Zicri, Hanán, 24 Hananías, Elam, Anatotías, 25 Ifdaías y Peniel fueron los hijos de Sasac. 26 Y Samserai, Seharías, Atalías, 27 Jaresías, Elías y Zicri fueron los hijos de Jeroham. 28 Estos fueron jefes de las casas paternas conforme a sus generaciones, hombres principales que vivieron en Jerusalén.

- **8:3 "Adar"** En Génesis 46:21, es 'Ehi', y en Números 26:40 es 'Ard'.
- "Abiud" El Proyecto Texto de las SBU (pág. 410) le otorga una 'A' (probabilidad muy alta). En Jueces 3:15 Aod se inscribe como hijo de Gera. El nombre hebreo 'Abiud' puede dividirse así: 'padre de Aod' (cf. NEB, NJB).
- **8:6-27** La Biblia de estudio de la versión New American Standard (NASB), pág. 565, dice que esta lista de descendientes de Aod se encuentra sólo aquí.
- **8:6 "Aod"** Fue el famoso juez benjaminita que era zurdo, que mató al rey de Moab y que liberó a Israel (cf. Jueces 3).

- "los jefes de las *casas* paternas" Esta frase se repite varias veces (cf. 1 Cr 8:8, 10, 13; 9:9). Podría significar
 - 1. Todos los que están en la lista fueron primogénitos
 - 2. Todos los que están en la lista fueron líderes de la tribu
- "fueron llevados al destierro a Manahat" No sabemos con certeza el 'quién', el 'cuándo' o el 'dónde' en cuanto a este evento. 1 Crónicas 8:7 parece decir que se trató de una rivalidad entre tribus.
- **8:7 "este los llevó al destierro"** La LXX incluye aquí el nombre 'Heglam', nombre que no aparece en ningún otro lugar del AT.
- **8:8 "después de repudiar a sus mujeres Husim y Baara"** Este VERBO (BDB 1018, KB 1511, *Piel*, INFINITIVO) frecuentemente se utiliza para referirse al divorcio (cf. Dt 22:19; 24:1, 3; Jer 3:1; Mal 2:16).
- **8:9 "su mujer Hodes"** Con un simple cambio de vocales, este nombre propio (BDB 295) puede significar 'su nueva mujer' (BDB 294, BJL).
- 8:12 "Semed" La LXX dice "Semer"

Los nombres de 1 Cr 8:12 pueden relacionarse con los que aparecen en 1 Cr 8:17, 18, 21.

8:14 "Ahío" Este nombre (BDB 26) puede entenderse como 'su hermano' (BDB 26). Así lo traduce la LXX y BJL.

Sin embargo, el nombre (no la misma persona) también aparece en 1 Cr 8:31.

Texto de LBLA: 8:29-32

29 Y en Gabaón habitaba *Jehiel*, padre de Gabaón, y el nombre de su mujer *era* Maaca; 30 y su primogénito *fue* Abdón; después Zur, Cis, Baal, Nadab, 31 Gedor, Ahío y Zequer. 32 Y Miclot engendró a Simea. Y habitaban también con sus parientes en Jerusalén enfrente de sus *otros* parientes.

8:29 "Gabaon" Antes del comienzo del reinado de David, el tabernáculo del encuentro se localizaba en Gabaón (1 Cr 16:39; 21:29). Salomón fue ahí a ofrecer sacrificio y orar, 1 Re 3:3-9.

Esta lista relacionada con Saúl (1 Cr 8:29-38) se repite en 1 Cr 9:35-44. El cronista muestra mucho interés en la monarquía unida, en su primer rey, Saúl, así como en el segundo, David, y en su hijo Salomón.

- "Jehiel, padre de Gabaón" 1 Crónicas 9:35-36.
- "Maaca" Ella es la bisabuela de Saúl. Este nombre también se refiere a una región cerca del monte Hermón (Dt 3:14; Jos 12:5; 13:11, 13).
- **8:30** El nombre "Ner", uno de los hijos de Jehiel, no se menciona en esta lista pero sí aparece en 1 Cr 9:36.
- 8:31 "Zequer" Esta misma persona se llama "Zacarías" en 1 Cr 9:37.

- Hay un nombre, 'Miclot', que se añade en la lista de 1 Cr 9:37, y que en 1 Cr 8:32 es el que pone el contexto.
- 8:32 "Simea" En 1 Cr 9:38 es 'Simeam'.

Texto de LBLA: 8:33-40

33 Ner engendró a Cis, Cis engendró a Saúl y Saúl engendró a Jonatán, Malquisúa, Abinadab y Es-baal. 34 El hijo de Jonatán *fue* Merib-baal, y Merib-baal engendró a Micaía. 35 Los hijos de Micaía *fueron* Pitón, Melec, Tarea y Acaz. 36 Acaz engendró a Joada, Joada engendró a Alemet, Azmavet y Zimri, y Zimri engendró a Mosa; 37 y Mosa engendró a Bina; Rafa *fue* su hijo, Elasa su hijo, Azel su hijo. 38 Azel tuvo seis hijos y estos *eran* sus nombres: Azricam, Bocru, Ismael, Searías, Obadías y Hanán. Todos estos *fueron* hijos de Azel. 39 Los hijos de Esec su hermano *fueron* Ulam su primogénito, Jehús el segundo, y Elifelet el tercero. 40 Y los hijos de Ulam eran hombres fuertes de *gran* valor, arqueros, y tuvieron muchos hijos y nietos, ciento cincuenta *en total*. Todos éstos *fueron* de los hijos de Benjamín.

- **8:33 "Saúl...Jonatán"** Saúl es el primer rey de la monarquía unida (cf. 1 Samuel 9). Su hijo, Jonatán, fue el amigo íntimo de David (cf. 1 Samuel 18).
- "Es-baal" Este hijo de Saúl se conoce como Is-boset en 2 Sa 2:8. Su nombre (que significa hombre de *Ba'al*) pudo haber sido cambiado como desprecio a la palabra "*ba'al*", nombre del dios masculino de la fertilidad en Canaán. La palabra 'boset' significa 'vergüenza'. Is-boset es 'hombre de vergüenza' (cf. 2 Samuel 2—4).
- **8:34 "Merib-baal"** En 2 Sa 4:4 se le llama "Mefiboset". Notemos que este es otro nombre cambiado debido a la partícula *ba'al* (boset=vergüenza, cf. Jer 3:24; 11:13, cf. NIDOTTE, vol. 1, pág. 626).

El nombre Merib-baal posiblemente significa

- 1. Merib
 - a. oponente o adversario de Ba'al
 - b. luchador de *Ba'al*
- 2. Meri- amado por *Ba'al*

Era el hijo de Jonatán. Tenía discapacidad en sus piernas y David lo ayudó por amor a su padre (cf. 2 Samuel 9) y como una manera de mantener unificadas a las tribus.

- 8:35 "Joada" En la LXX y en 1 Cr 9:42 se le llama 'Jara'.
- 8:37 "Rafa" En la LXX y en 1 Cr 9:43 se le llama 'Refaías'.
- **8:38 "Bocru"** Posiblemente esta palabra significa 'primogénito' (BDB 114, cf. BJL). La mayoría de las traducciones y 1 Cr 9:44 tienen aquí un nombre propio para que la suma llegue al número seis, que es lo que dice el texto.
- **8:40 "arqueros"** Los famosos arqueros zurdos de Benjamín se mencionan frecuentemente (cf. 1 Cr 12:2; 2 Cr 14:8; 17:17).

1 CRÓNICAS 9

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Los que	Los que	9:1a	9:1a	Jerusalén,
regresaron de	regresaron de	Los que	El retorno de los	ciudad israelita y
Babilonia	Babilonia	regresaron a	desterrados	ciudad santa
9:1	9:1-9	Jerusalén	9:1b-3	9:1
		9:1b-3		
9.2-9			9:4-6	9:2-3
		9:4-9		
			9:7-9	9:4-6
			T 1.	0.7.0
9.10-13	9:10-13	9:10-13	Los sacerdotes	9:7-9
9.10-13	9:10-13	9:10-13	que regresaron 9:10-13	9:10-13
			9:10-13	9:10-13
9.14-16	9:14-16	9:14-16	Los levitas que	9:14-16
7.14-10	7.14-10	7.14-10	regresaron	7.14-10
			9:14-16	9:17-22
9:17-27	9:17-27	9:17-21	7.1110	7.17 22
7.17 27	9.17 27	7.17 21	9:17-21	9:23-27
		9:22-27	J.17 21	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
9:28-32	9:28-32		9:22-25	9:28-30
		9:28-32		
			9:26-27	9:31-34
			9:28-32	9.Saúl,
				predecesor de
9:33-34	9:33-34	9:33-34	9:33-34	David
				Orígenes de Saúl
	Genealogía de	Genealogía de	El árbol	9:35-37
	Saúl	Saúl	genealógico de	
9:35-44	9:35-44	9:35-38	la familia de	9:38
			Saúl	
		9:39-40	9:35-38	9:39-41
		0.41.42	0.20.44	
		9:41-43	9:39-44	9:42
		0.44		0.42 44
		9:44		9:43-44

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Este capítulo se refiere a la gente que regresó del exilio, mayormente de las tribus del sur (Judá, Simeón, Benjamín y levitas). Es una lista parcialmente paralela a la de Nehemías 11.
- B. Notemos el detalle del testimonio ocular en 1 Cr 9:17-18 en paréntesis.
- C. Las genealogías tenían una importancia crucial para:
 - 1. Probar la línea levítica
 - 2. La distribución de las familias en el territorio
 - 3. Ligar al pueblo post-exílico con las promesas del pacto de Dios a los patriarcas

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 9:1

1 Todo Israel fue inscrito por genealogías; y he aquí, están escritos en el libro de los reyes de Israel. Y Judá fue llevado al destierro a Babilonia por su infidelidad.

- 9:1 "Todo Israel" Esta frase tiene usos variados.
 - 1. El nombre de Jacob fue cambiado a Israel en Gn 32:28
 - 2. Designa a los descendientes de Jacob (pueblo del pacto)
 - 3. Después de la división del reino unificado en el año 922 a.C., las tribus del norte se denominan "Israel", y las tribus del sur toman el nombre "Judá"
 - 4. Después del decreto de Ciro II en el 538 a.C., el pueblo del pacto usó de nuevo este nombre colectivo (todo Israel)

Ver Tema especial: Israel (el nombre).

- "en el libro de los reyes de Israel" Este es uno de los varios registros escritos que se mencionan en Crónicas.
 - 1. Las crónicas del rey David, 1 Cr 27:24
 - 2. El libro de los reves de Israel, 1 Cr 9:2; 2 Cr 20:34
 - 3. El libro de los reyes de Judá, 2 Cr 16:11; 25:26; 28:26; 32:32
 - 4. El libro de los reyes de Israel y de Judá, 2 Cr 27:7; 35:27; 36:8

Ver la nota en la Introducción a Crónicas, IV, F, 2.

- "Judá fue llevado al destierro a Babilonia" Nabucodonosor II realizó varias deportaciones.
 - 1. Año 605 a.C. (Daniel, Da 1)
 - 2. Año 597 a.C. (Ezequiel, Joaquín, 2 Re 24:24-26)
 - 3. Año 586 a.C. (casi toda la población, incluyendo a Sedequías, 2 Re 25:7)
 - 4. Año 582 a.C. (después del asesinato de Gedalías)

La destrucción de Jerusalén y del templo ocurrió en el 586 a.C.

■ "por su infidelidad" No fue por el poder de Marduk (principal dios babilonio), sino por la infidelidad del pueblo para con el pacto (cf. 1 Cr 5:25; 2 Cr 36:14). Esa fue la razón que hizo que Yahvé sacara a su propio pueblo de la tierra de Canaán, así como antes lo había hecho con las tribus cananeas. Ver Tema especial: Creer, confiar, fe y fidelidad en el AT.

Texto de LBLA: 9:2-9

2 Los primeros que habitaron en sus posesiones en sus ciudades *fueron* Israel, los sacerdotes, los levitas y los sirvientes del templo. 3 Algunos de los hijos de Judá, de los hijos de Benjamín, y de los hijos de Efraín y Manasés habitaron en Jerusalén: 4 Utai, hijo de Amiud, hijo de Omri, hijo de Imri, hijo de Bani, de los hijos de Pérez, hijo de Judá. 5 De los silonitas: Asaías el primogénito, y sus hijos. 6 De los hijos de Zera: Jeuel y sus parientes: seiscientos noventa *de ellos*. 7 De los hijos de Benjamín: Salú, hijo de Mesulam, hijo de Hodavías, hijo de Asenúa, 8 e Ibneías, hijo de Jeroham, y Ela, hijo de Uzi, hijo de Micri, y Mesulam, hijo de Sefatías, hijo de Reuel, hijo de Ibnías; 9 y sus parientes, conforme a sus generaciones, novecientos cincuenta y seis. Todos estos *fueron* jefes de las *casas* paternas conforme a las casas de sus padres.

- 9:2 Se mencionan varias categorías de trabajadores del templo.
 - 1. Sacerdotes—1 Cr 9:10-13
 - 2. Levitas—1 Cr 9:14-16
 - 3. Otros siervos del templo (posiblemente *Nethilim*, Jos 9:23; Esd 8:20)
 - a. porteros –1 Cr 9:17-27
 - b. levitas, encargados del mobiliario y utensilios –1 Cr 9:28-32
 - c. cantores/músicos –1 Cr 9:33-34
- "los primeros" Esto podría referirse al período pre-exílico o al post-exílico. Pienso que este último calza mejor.
- **9:3** Esta lista sólo incluye a las tribus principales en ese período que habitaron en Jerusalén y en sus aldeas circundantes.
 - 1. Judá
 - 2. Benjamín
 - 3. Efraín
 - 4. Manasés

Los números 1 y 2 representan al reino del sur después del 922 a.C. y los números 3 y 4 al reino del norte. El cronista creía en la inclusión, a diferencia de Esdras y Nehemías.

- **9:5 "los silonitas"** En Números 26:20 son llamados 'selaítas', de 'Sela'. Sin embargo, ya que el tabernáculo del encuentro estuvo localizado en Silo durante mucho tiempo, este nombre tal vez se refiera a ese lugar.
- **9:9 "novecientos cincuenta y seis"** Esta cifra es muy específica. Hay un número similar en Neh 11:8

Texto de LBLA: 9:10-13

10 De los sacerdotes: Jedaías, Joiarib, Jaquín, 11 y Azarías, hijo de Hilcías, hijo de Mesulam, hijo de Sadoc, hijo de Meraiot, hijo de Ahitob, oficial *principal* de la casa de Dios; 12 y Adaía, hijo de Jeroham, hijo de Pasur, hijo de Malquías, y Masai, hijo de Adiel, hijo de Jazera, hijo de Mesulam, hijo de Mesilemit, hijo de Imer; 13 y sus parientes, jefes de sus casas paternas, mil setecientos sesenta hombres, muy capaces para la obra del servicio de la casa de Dios.

- **9:10** Estos nombres podrían ser individuos o podrían reflejar las divisiones de los levitas en 1 Cr 24:7-18, en donde aparecen estos mismos nombres.
- **9:11 "Azarías"** En el texto paralelo (o posiblemente la fuente de este texto) en Nehemías 11:10-14, este hombre se llama 'Seraías' (Neh 11:11).
- "oficial principal de la casa de Dios" Este es uno de los tres textos en donde al sumo sacerdote se le denomina 'Nagid' (BDB 617, cf. 2 Cr 31:13; Neh 11:11).

En Daniel 9:25; 11:22, se traduce 'príncipe' y puede referirse a

- 1. El sumo sacerdote
- 2. El príncipe real mesiánico

Los oficios de sumo sacerdote y príncipe real también se fusionan en el Salmo 110 y Zacarías 3—4.

Texto de LBLA: 9:14-16

14 De los levitas: Semaías, hijo de Hasub, hijo de Azricam, hijo de Hasabías, de los hijos de Merari; 15 y Bacbacar, Heres y Galal, y Matanías, hijo de Micaía, hijo de Zicri, hijo de Asaf; 16 y Obadías, hijo de Semaías, hijo de Galal, hijo de Jedutún, y Berequías, hijo de Asa, hijo de Elcana, que habitó en las aldeas de los netofatitas.

- 9:15 "Zicri" En Nehemías 11:17 se le llama "Zabdi".
- 9:16 "Obadías" En Nehemías 11:17 se llama "Abda".
- "Semaías" En Nehemías 11:17 se llama "Samúa".
- "los netofatitas" Se trata de una villa al sur de Jerusalén en la cual vivían levitas (cf. Neh 12:28).

Texto de LBLA: 9:17-27

17 Los porteros eran: Salum, Acub, Talmón, Ahimán y sus parientes (Salum el jefe, 18 estacionado hasta ahora a la puerta del rey, al oriente). Estos eran los porteros del campamento de los hijos de Leví. 19 Y Salum, hijo de Coré, hijo de Ebiasaf, hijo de Corá, y sus parientes, de la casa de su padre, los coraítas, estaban encargados de la obra del servicio, guardianes de los umbrales de la tienda; sus padres habían estado encargados del campamento del Señor como guardianes de la entrada. 20 Finees, hijo de Eleazar, antes había sido jefe de ellos, y el Señor estaba con él. 21 Zacarías, hijo de Meselemías, era portero a la entrada de la tienda de reunión. 22 El total de los que fueron escogidos para porteros en los umbrales era de doscientos doce. Estos fueron inscritos por genealogía en sus aldeas, a los

cuales David y el vidente Samuel pusieron en sus puestos de confianza. 23 Así pues, ellos y sus hijos estuvieron encargados de las puertas de la casa del Señor, es decir, la casa de la tienda. 24 Los porteros estaban en los cuatro lados: al oriente, al occidente, al norte y al sur. 25 Y sus parientes en sus aldeas tenían que entrar cada siete días para estar con ellos de tiempo en tiempo; 26 porque los cuatro jefes de los porteros que eran levitas estaban en puestos de confianza, y estaban encargados de las cámaras y de los tesoros de la casa de Dios. 27 Pasaban la noche alrededor de la casa de Dios, porque la guardia estaba a su cargo; y ellos estaban encargados de abrirla cada mañana.

9:17-18 El paréntesis es un detalle de testigo ocular. Este portero cuidaba la entrada usada por el rey. Este trabajo se menciona en el templo de Ezequiel (cf. Ez 46:1-2).

9:22 "el vidente" Ver Tema especial: Profecía (AT). Samuel fue un profeta, sacerdote y juez. Esto muestra que la organización de los levitas puede remontarse hasta Samuel en Silo, así como también hasta David en Jerusalén.

9:19 "el campamento del Señor" Tal vez esto se refiera al pueblo de Dios (Joel 2:11) o al tabernáculo del encuentro (1 Cr 9:19).

9:24 "los cuatro lados" Es un uso especial de la palabra *ruaj* (viento, aliento, espíritu; ver Tema especial: Aliento, viento, espíritu). Se usa para referirse a los cuatro puntos cardinales (de donde sopla el viento, cf. Ez 42:16-20).

9:26

LBLA "en puestos de confianza"

RVR60 "en el oficio"

NVI, BJL "en servicio permanente" NTV "funcionarios de confianza"

Evidentemente la palabra denota (1) un oficio, y (2) su confiabilidad. Ver Tema especial: Creer, confiar, fe y fidelidad en el AT.

- "cámaras" (BDB 545) Esto podría referirse a
 - 1. Un comedor –1 Sa 9:23
 - 2. Un cuarto para leer y copiar las Escrituras –Jer 36:10, 12, 20, 21
 - 3. Bodegas –1 Cr 9:23; 23:28; 2 Cr 31:8; Esd 8:29; Neh 11:38, 39
 - 4. Habitación o recámara para vivir –1 Cr 9:33; Esd 10:6; Neh 13:5
- "tesoros" (BDB 69) Esto podría referirse a
 - 1. Bodega –1 Cr 27:25; 28:12; Neh 13:12, 13; Jl 1:17; Mal 3:10
 - 2. Lugar de comida o bebida –1 Cr 27:27, 28; Neh 10:39
 - 3. Lugar para las riquezas –Jos 6:19, 24; 1 Re 14:26; 2 Re 24:13; 1 Cr 9:26; 26:20, 22, 24, 26; 2 Cr 5:1; 16:2; 32:27; Pr 8:21

Texto de LBLA: 9:28-32

28 Y algunos de ellos *estaban* encargados de los utensilios del servicio y los contaban cuando los entraban y cuando los sacaban. 29 Algunos de ellos también fueron puestos a cargo

del mobiliario, de todos los utensilios del santuario, de la flor de harina, del vino, del aceite, del incienso y de las especias. 30 Y algunos de los hijos de los sacerdotes preparaban la mezcla de las especias aromáticas. 31 Matatías, uno de los levitas, el primogénito de Salum coreíta, era responsable de las cosas que se preparaban en sartenes. 32 Y algunos de sus parientes, de los hijos de Coat, *estaban* encargados del pan de la proposición para prepararlo cada día de descanso.

9:29 "el santuario" La NVI traduce 'sagrados' refiriéndose a los artículos (vasos) en el recinto exterior del centro del tabernáculo, llamado 'lugar santo'. Ver Tema especial: Diagrama del tabernáculo.

El lugar especial de adoración en Jerusalén recibe el nombre:

- 1. La tienda, 1 Cr 9:19
- 2. La tienda de reunión, 1 Cr 9:21
- 3. La casa del SEÑOR, 1 Cr 9:23
- 4. La casa de la tienda, 1 Cr 9:23
- 5. La casa de Dios, 1 Cr 9:26, 27
- 6. Las cámaras del templo, 1 Cr 9:33

La tienda del encuentro estuvo en Silo hasta que David la trajo a Jerusalén. Fue hasta tiempos de Salomón que se construyó el templo para las funciones de culto.

9:30 Esto se refiere a la mezcla de especias para el aceite santo de la unción (cf. Éx 30:25, 33, 35; 37:29). También podía ser usado como parte de los preparativos para la sepultura (cf. 1 Cr 16:14; Neh 3:8).

9:32 "pan de la proposición" Ver Tema especial: El pan de la presencia.

Texto de LBLA: 9:33-34

33 Y había cantores, jefes de *casas* paternas de los levitas, *que habitaban* en las cámaras *del templo*, libres *de todo otro servicio*, porque estaban ocupados en su trabajo día y noche.

34 Estos eran jefes de *casas* paternas de los levitas conforme a sus generaciones, jefes que habitaban en Jerusalén.

Texto de LBLA: 9:35-44

35 Y en Gabaón habitaba Jehiel, padre de Gabaón, y el nombre de su mujer *era* Maaca, 36 y su hijo primogénito *fue* Abdón; después Zur, Cis, Baal, Ner, Nadab, 37 Gedor, Ahío, Zacarías y Miclot. 38 Y Miclot engendró a Simeam. Y habitaban también con sus parientes en Jerusalén enfrente de sus *otros* parientes. 39 Ner engendró a Cis, Cis engendró a Saúl y Saúl engendró a Jonatán, Malquisúa, Abinadab y Es-baal. 40 El hijo de Jonatán *fue* Merib-baal, y Merib-baal engendró a Micaía. 41 Los hijos de Micaía *fueron* Pitón, Melec, Tarea y Acaz. 42 Acaz engendró a Jara, Jara engendró a Alemet, Azmavet y Zimri, y Zimri engendró a Mosa; 43 y Mosa engendró a Bina y a Refaías su hijo, Elasa su hijo, Azel su hijo. 44 Azel tuvo

seis hijos y estos *eran* sus nombres: Azricam, Bocru, Ismael, Searías, Obadías y Hanán. Estos *fueron* los hijos de Azel.

- 9:35-44 Este linaje del rey Saúl es paralelo al de 1 Cr 8:29-38.
- **9:39 "Es-baal"** Ver nota en 1 Cr 8:33.
- **9:40 "Merib-baal"** Ver nota en 1 Cr 8:34.
- **9:41** "Acaz" Notemos que está escrito en itálicas (es decir, no se encuentra en el TM), pero sí aparece en 1 Cr 8:35.
- **9:44 "Bocru"** Ver nota en 1 Cr 8:38.

1 CRÓNICAS 10

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Muerte de Saúl y	Muerte de Saúl y	Muerte de Saúl	Muerte del rey	Batalla de
de sus hijos	de sus hijos	10:1-6	Saúl	Gelboé, muerte
10:1-6	10:1-7		10:1-3	de Saúl
				10:1-7
			10:4-6	
10:7-12				
		10:7-10	10:7-10	10:8-10
	10:8-12			
		10:11-12	10:11-12	10:11-12
10:13-14	10:13-14	10:13-14	10:13-14	10:13-14

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. El libro de 1 Samuel nos habla de Saúl en veinte capítulos, pero Crónicas usa sólo un capítulo.
 - Es posible comenzar este contexto en 1 Crónicas 9:35 (el linaje de Benjamín, la tribu de Saúl).
- B. El énfasis del cronista está en el rey David (1 Crónicas 10—29). Este capítulo da las razones teológicas para que Yahvé haya quitado a Saúl del trono (1 Cr 10:13-14). ¡El nuevo rey ha sido elegido por Yahvé!
- C. El cronista asume que sus lectores/oyentes conocen toda la historia por el texto de Samuel. ¡El propósito del texto es la transferencia del reinado! David no lo arrebató. Yahvé lo tomó y luego se lo entregó a David (cf. 1 Cr 10:14; 11:1-3; 12:38-40).

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 10:1-6

1 Los filisteos pelearon contra Israel y los hombres de Israel huyeron delante de los filisteos y cayeron muertos en el monte Gilboa. 2 Los filisteos persiguieron muy de cerca a Saúl y a sus hijos, y mataron a Jonatán, a Abinadab y a Malquisúa, hijos de Saúl. 3 Y arreció

la batalla contra Saúl, los arqueros lo alcanzaron y fue herido por ellos. 4 Entonces Saúl dijo a su escudero: Saca tu espada y traspásame con ella, no sea que vengan estos incircuncisos y hagan burla de mí. Pero su escudero no quiso, porque tenía mucho miedo. Por lo cual Saúl tomó su espada y se echó sobre ella. 5 Al ver su escudero que Saúl había muerto, él también se echó sobre su espada y murió. 6 Así murió Saúl con sus tres hijos, y todos *los* de su casa murieron juntamente con él.

- 10:1 "los filisteos" Aparentemente los filisteos eran griegos de las islas egeas. Eran el único grupo poblacional en esta región del mundo que no se circuncidaban. Parece ser que eran una fuerza mercenaria que trató de atacar a Egipto en el siglo XII a.C., pero fueron derrotados. Entonces se asentaron en la región costera del sur de Palestina. Tenían cinco ciudades principales, según Josué 13:3: Gaza, Asdod, Ascalón, Gat y Ecron. Durante el período de los jueces fueron uno de los mayores problemas militares e incluso durante los reinados de Saúl y David. El nombre 'Palestina' proviene de la palabra 'filisteo'. Para tener más información, ver NIDOTTE, vol. 4, págs. 1048-1052.
- "monte Gilboa" Este lugar está justo al sur del monte Tabor, dominando la vista del valle Jezreel. Este capítulo es paralelo de 1 Samuel 28:1-7 y 31:1-13.
- 10:2 "Saúl y sus hijos" En 1 Samuel 14:49, los hijos de Saúl son:
 - 1. Jonatán
 - 2. Isúi
 - 3. Malquisúa

Aquí el #2 recibe el nombre Abinadab. Ver nota en las Observaciones del Contexto de 1 Crónicas 6, D.

No sabemos por qué el cronista omite a Is-boset (2 Samuel 2—4) en esta lista, ni por qué no menciona a Mical (cf. 1 Cr 10:6) ni a Mefiboset.

Josefo en su libro, *Antigüedades* 6.14.7-9, valora muy positivamente el coraje de Saúl en este evento.

- **10:3** "herido" Este VERBO (BDB 296, KB 297, *Qal* IMPERFECTO con *vav*) tiene dos connotaciones distintas.
 - 1. Girar en una danza, Ex 15:20; Jue 11:34; 21:21
 - 2. Retorcerse de dolor (como en un parto), Dt 2:25; Is 13:8; Jer 4:19; Ez 30:16; Jl 2:6; Zac 9:5; el paralelo en 1 Sa 31:3 dice 'mal herido'.

10:4 "escudero" Es un asistente personal para los principales líderes militares en tiempos preexílicos.

- 1. Siervo de Abimelec –Jue 9:54
- 2. Siervo de Jonatán –1 Sa 14:7, 12, 13, 14, 17
- 3. Siervo de Saúl
 - a. David –1 Sa 16:21
 - b. anónimo –1 Sa 31:4-6; 1 Cr 10:4-5
- 4. Siervo de Joab –2 Sa 18:15; 23:37, 1 Cr 11:39

- "Saca tu espada y traspásame con ella" Se trata de dos *Qal* IMPERATIVOS.
 - 1. BDB 1025, KB 1543
 - 2. BDB 201, KB 230
- "estos incircuncisos" El único pueblo de esta región geográfica que no practicaba la circuncisión eran los filisteos. La mayoría de las culturas del ACO la usaban como rito de paso hacia la edad adulta. Sólo Israel la practicaba en los bebés. Para Israel tenía significado espiritual (cf. Gn 17:9-14).

La práctica pudo haberse desarrollado primero en el noreste de África, y se extendió hacia Egipto. Ahí es donde posiblemente los israelitas conocieron el rito.

10:4

LBLA "hagan burla de mí"
RVR60 "hagan escarnio de mí"
NVI "se diviertan a costa mía"
NTV "burlarse de mí y torturarme"

BJL "se burlen de mí"

Este VERBO (BDB 759 I, KB 834, Hitfael PERFECTO con vav) se usa varias veces.

- 1. Burlarse –Éx 10:2; Nm 22:29
- 2. Tratar severamente –1 Sa 6:6; Lm 1:12
- 3. Divertirse –1 Sa 31:4; 1 Cr 10:4; Jer 38:19
- 4. Abuso sexual –Jue 19:25
- "Saúl tomó su espada y se echó sobre ella" Es un caso evidente de suicidio. En la doctrina católico-romana se han confundido las implicaciones teológicas de este acto porque lo ligan con el caso de Judas Iscariote. Sin embargo, hay varios ejemplos en el AT que se mencionan sin comentario negativo. Ver Tema especial: Suicidio.

Texto de LBLA: 10:7

7 Cuando todos los hombres de Israel que *estaban* en el valle, vieron que ellos habían huido y que Saúl y sus hijos habían muerto, abandonaron sus ciudades y huyeron; entonces los filisteos vinieron y habitaron en ellas.

10:7 Un caso de repoblación por medio de la intimidación militar.

El "valle" es el valle de Jezreel.

"Ellos" podría referirse a:

- 1. Saúl y sus hijos
- 2. El ejército israelita (es la mejor opción tomando en cuenta el contexto)

Texto de LBLA: 10:8-10

8 Y sucedió que al día siguiente, cuando vinieron los filisteos para despojar a los muertos, hallaron a Saúl y a sus hijos caídos en el monte Gilboa. 9 Lo despojaron, tomaron su cabeza y sus armas y enviaron *mensajeros* por toda la tierra de los filisteos para que llevaran las buenas nuevas a sus ídolos y al pueblo. 10 Pusieron su armadura en la casa de sus dioses y clavaron su cabeza en la casa de Dagón.

- **10:8 "para despojar a los muertos"** Se consideraba esta práctica como el 'botín' de una campaña militar victoriosa. Podrían haber estado buscando:
 - 1. Armas
 - 2. Vestimentas
 - 3. Joyas y otros valores materiales
 - 4. Recuerdos o suvenires

10:9 "lo despojaron" Este VERBO (BDB 832, KB 980, *Hifil* IMPERFECTO con *vav*) también se usa en 1 Sa 31:9. La raíz *Piel* se encuentra en 1 Sa 31:8; 2 Sa 23:10; 1 Cr 10:8.

- "para que llevaran las buenas nuevas a sus ídolos" ¡Vaya contraste! Yahvé está activo en la historia (cf. 1 Cr 10:13-14), ¡pero estos ídolos paganos tienen que ser informados sobre lo que pasa en la historia! ¡Qué ironía, no tienen ojos para ver ni oídos para oír!
- "sus ídolos" Su dios principal, 'Dagón' (cf. Jue 16:23; 1 Samuel 5), era un dios de la fertilidad, especialmente asociado con
 - 1. La vegetación (masculino, según fuentes egeas)
 - 2. Posteriormente, el pescado (Dercet—diosa femenina mitad pez. 'Da' significa pez; posteriormente de la mitología acadia se convirtió en figura masculina)

En la mitología cananea, Dagón era uno de los hijos de *Ei* y padre de *Ba'al*. Ver Tema especial: Culto de fertilidad en el Antiguo Cercano Oriente.

10:10 "sus dioses" El PLURAL usado aquí puede ser el PLURAL DE MAJESTAD.

■ "Dagón" El Comentario bíblico del expositor, vol. 4, pág. 369, trata de explicar el cambio de deidades (es decir, Dagón en 1 Crónicas; Astaron en 1 Samuel) sugiriendo que la cabeza de Saúl fue colgada en uno y su cuerpo en el otro. Esto no me parece muy sabio, pero puede ser porque los arqueólogos han hallado ruinas de dos templos grandes en Bet-sán (cf. 1 Sa 31:10; NIDOTTE, vol. 4, pág. 443).

Texto de LBLA: 10:11-12

11 Cuando oyeron los de Jabes de Galaad todo lo que los filisteos habían hecho a Saúl, 12 se levantaron todos los hombres valientes y se llevaron el cuerpo de Saúl y los cuerpos de sus hijos, los trajeron a Jabes y enterraron sus huesos bajo la encina en Jabes, y ayunaron siete días.

- 10:11 "Jabes de Galaad" El cuerpo de Saúl fue colgado en las murallas de Bet-sán, aproximadamente 9 kilómetros de donde murió Saúl. Los hombres de Jabes de Gallad, unos veinte kilómetros al sureste por el lado oriental del río Jordán, escucharon la noticia de esta atrocidad (sepultura impropia; ver Tema especial: Prácticas funerarias) y vinieron para darle a Saúl y a sus hijos la sepultura apropiada. Saúl había salvado a esta ciudad de la amenaza de los amonitas (cf. 1 Samuel 11).
- 10:12 "enterraron sus huesos" En el texto paralelo de 1 Sa 31:12, encontramos una de las pocas referencias a la cremación en la Biblia. Obviamente aquí no tenía connotación negativa. Ver Tema especial: Cremación.

- "bajo la encina" El texto paralelo en 1 Sa 31:13 dice "tamarisco". ¡Su sepultura real no fue en los patios de un palacio o en un área sagrada sino debajo de un árbol de zona desértica!
- "ayunaron siete días" Era el tiempo acostumbrado de guardar luto por un rey. Ver Tema especial: Ceremonias de luto; y Tema especial: Números simbólicos en las Escrituras, #4.

Texto de LBLA: 10:13-14

13 Así murió Saúl por la transgresión que cometió contra el Señor por no haber guardado la palabra del Señor, y también porque consultó y pidió consejo a una médium, 14 y no consultó al Señor. Por tanto, El le quitó la vida y transfirió el reino a David, hijo de Isaí.

10:13 "Así murió Saúl por la transgresión que cometió" Aquí hay varios asuntos.

- 1. Saúl ofreció un sacrificio sin esperar a Samuel, 1 Sa 13:13-14
- 2. Saúl desobedeció en cuanto al exterminio total (herem) de los amalecitas, 1 Sa 15
- 3. Saúl visitó a la bruja de Endor, 1 Sa 28:3-25
- "pidió consejo a una médium" El VERBO (BDB 981, KB 1371, *Qal* INFINITIVO ACTIVO) se refiere a preguntarle a alguien que dice tener conocimiento de eventos futuros, es decir, ídolos en Dt 18:10; Os 4:12.

El SUSTANTIVO 'médium' (BDB 15) es un término difícil de definir. Algunos ven el término como se usa en Lv 19:31; 20:6, 27 como (1) un lugar para sacrificios o (2) una forma de 'padre', que se refiere a la adoración de los ancestros. Se traduce en la LXX en Is 8:19 como 'ventrílocuo'. Debido a esto y a Is 29:4, algunos piensan que significa 'gorjear' o 'murmurar'. Esto implicaría 'hablar con una voz diferente'. Sin embargo, en 1 Sa 28:7-9 se relaciona con la habilidad de llamar y hablar con alguien sepultado o comunicarse con los muertos o con espíritus del inframundo (cf. Is 8:19; 19:3).

10:14 Este primer capítulo de narrativa histórica (ver Tema especial: Narrativa histórica del AT) nos muestra por qué y cómo Yahvé realizó el cambio de Saúl a David. Yahvé está en control de la historia en el espacio y tiempo. Él tiene un plan eterno. Ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Por qué repite el cronista la última batalla de Saúl y su muerte?
- 2. ¿Por qué 1 Cr 10:2 no incluye en la lista a todos los hijos de Saúl?
- 3. ¿Suicidarse es pecado?

- 4. En 1 Cr 10:6, ¿qué es lo que está mal?
- 5. ¿Quién es Dagón? ¿Por qué se encuentra otro nombre en 1 Samuel 31?
- 6. ¿La cremación es pecado?
- 7. ¿Cuál es la importancia teológica de 1 Cr 10:13-14?

1 CRÓNICAS 11

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
, ,	, ,	` ′	(NTV)	(BJL)
Comienzo del	David es	Proclamación de	David, rey de	II. David,
reinado de	proclamado rey	David como rey	todo Israel	fundador del
David	de Israel	de Israel	11:1-3	culto del templo
11:1-3	11:1-3	11:1-3		1. La monarquía
				de David
				Unción de David
				11:1-3
	David toma la	David conquista	David toma	
11:4-9	fortaleza de Sión	Jerusalén	Jerusalén	Conquista de
	11:4-9	11:4-9	11:4-9	Jerusalén
				11:4-9
			Los guerreros	
Los valientes de	Los valientes de	Jefes del ejército	más valientes de	Los valientes de
David	David	de David	David	David
11:10-14	11:10-11	11:10-14	11:10-11	11:10-14
	11:12-14		11:12-14	
11:15-19	11:15-21	11:15-19	11:15-16	11:15-19
			11:17-19	
			Los treinta	
			valientes de	
11:20-21			David	11:20-21
		11:20-21	11:20-21	
11:22-25	11:22-25	11:22-25	11:22-25	11:22-25
11:26-47	11:26-47	11:26-47	11:26-47	11:26-47

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Este capítulo comienza el relato de David como rey sobre "todo Israel". Esto se convierte en un tema central. Dios va a restaurar a "todo Israel" (es decir, en su realidad post-exílica y también escatológica).
- B. La mayor parte de este capítulo trata de las hazañas de los poderosos hombres valientes de David (es decir, su ejército privado de mercenarios, cf. 2 Samuel 23).

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 11:1-3

1 Entonces se congregó todo Israel en torno a David en Hebrón, y dijeron: He aquí, hueso tuyo y carne tuya somos. 2 Ya de antes, cuando Saúl aún era rey, *eras* tú el que sacabas y el que volvías a traer a Israel. Y el Señor tu Dios te dijo: "Tú pastorearás a mi pueblo Israel, y serás príncipe sobre mi pueblo Israel." 3 Vinieron, pues, todos los ancianos de Israel al rey en Hebrón, y David hizo un pacto con ellos en Hebrón delante del Señor; luego ungieron a David como rey sobre Israel, conforme a la palabra del Señor por medio de Samuel.

- 11:1-9 Esta información proviene de 2 Samuel 5:1-10.
- 11:1 Esto también se registra en 2 Samuel 5. La frase clave es "todo Israel". David se había convertido en rey de Judá pero no de Israel (es decir, de todas las tribus). El general Abner había coronado como rey de Israel al hijo de Saúl que aún vivía, Is-boset (cf. 2 Samuel 2).
- 11:2 "eras tú el que sacabas y el que volvías a traer a Israel" Es una expresión idiomática sobre el liderazgo militar.
- "pastorearás" Este VERBO (BDB 944, KB 1258, *Qal* IMPERFECTO) se usa frecuentemente para referirse a Yahvé. Era un título real en las culturas del ACO.

La línea inicial del Salmo 23:1 dice literalmente: "Yahvé es el que me pastorea". El único VERBOIDE es el *Qal* PARTICIPIO ACTIVO (BDB 944, KB 1258). El concepto de Yahvé como pastor era un título real en el ACO (por ejemplo ver Hammurabi). En el AT se usa en el sentido de:

- 1. Una descripción –Sal 78:52; Ez 34:11-13
- 2. Un título de pacto –Sal 80:1
- 3. Una metáfora –Is 40:11; Jer 31:10
- 4. El Mesías como pastor –Jn 10:11; 1 Pe 2:25

Es una metáfora muy poderosa por:

- 1. La presencia constante y cercana del pastor con las ovejas
- 2. La necesidad de las ovejas de un protector y cuidador siempre presente.
- "príncipe" Este SUSTANTIVO (BDB 617) es un título real usado para los reyes de Israel.
 - 1. Saúl –1 Sa 9:16; 10:1
 - 2. David –1 Sa 13:14; 25:30; 2 Sa 5:2; 6:21; 7:8; 1 Cr 17:7; 2 Cr 6:5
 - 3. Salomón –1 Cr 29:22
 - 4. Mesiánico –Is 55:4; Ez 34:24; 37:24-25
- "mi pueblo Israel" Yahvé es el verdadero pastor y rey. Este pueblo es su pueblo del pacto.
- 11:3 "ancianos" Ver Tema especial: Anciano.
- "al rey en Hebrón" El cronista no menciona que David haya sido rey sobre una parte de Judá durante un período (cf. 1 Cr 3:4).
- "pacto" Ver Tema especial: Pacto.

- "ungieron" Ver Tema especial: Unción en la Biblia.
- "conforme a la palabra del Señor por medio de Samuel" Literalmente dice: 'por la mano de Samuel'. "Mano" se usa de modo idiomático. Ver Tema especial: Mano. Se refiere específicamente a 1 Samuel 16.

Dios hablaba a su pueblo de varias maneras:

- 1. Eventos históricos
- 2. Visiones, sueños
- 3. Teofanías
- 4. Urim y tumim (Ver Tema especial: Urim y Tumim)
- 5. Profetas, cf. 1 Cr 11:3, 10; ver Tema especial: Profecía (AT)
- 6. Registros escritos de su revelación (la Biblia); ver Tema especial: La Biblia (su unicidad e inspiración)

Texto de LBLA: 11:4-9

4 Entonces fue David con todo Israel a Jerusalén, es decir, Jebús, y estaban allí los jebuseos, habitantes de la tierra. 5 Y los habitantes de Jebús dijeron a David: No entrarás aquí. Pero David capturó la fortaleza de Sion, es decir, la ciudad de David. 6 Y David había dicho: El que primero hiera a un jebuseo será jefe y capitán. Y Joab, hijo de Sarvia, subió primero, y fue hecho jefe. 7 David habitó en la fortaleza; por tanto fue llamada la ciudad de David. 8 Y edificó la ciudad alrededor, desde el Milo hasta la *muralla* circundante; y Joab reparó el resto de la ciudad. 9 David se engrandecía cada vez más, y el Señor de los ejércitos *estaba* con él.

11:4 "Jebús" Ver Tema especial: Moriah, Salem, Jebús, Jerusalén, Sión.

- "Jebuseos" Ver Tema especial: Habitantes pre-israelitas de Palestina.
- "Sión" Ver Tema especial más arriba.

Jerusalén se construyó sobre siete colinas; una de ellas, en la que David construyó su palacio, era Sión. Llegó a ser una designación común para la ciudad entera. Aquí un editor añade: "es decir, la ciudad de David".

11:7 "la fortaleza" Parece haber distinción entre

- 1. La ciudad de Jebús
- 2. La fortaleza dentro de la ciudad, que fue capturada muchas años después que la ciudad misma (cf. Jos 15:63; Jue 1:21; 2 Sa 5:7)

11:8 "el Milo" (BDB 571) Posiblemente se refiere a la reparación de las terrazas "rellenando" con tierra (cf. 2 Sa 5:9; 1 Re 9:15, 24; 11:27; 2 Cr 32:5). El Milo pudo haber sostenido los cimientos del palacio de David en la colina llamada 'Sión'.

LBLA, RVR60
NVI "reparó"
NTV "reedificaba"

BJL "restauró"

Este es el término común para decir 'vida' (BDB 310, KB 309, *Piel* IMPERFECTO). Usualmente se refiere a humanos o animales. Sólo aquí tiene que ver con la reparación de fortificaciones de Jerusalén y en Neh 4:2 a la reconstrucción de una muralla exterior de Jerusalén.

- 11:9 "David se engrandecía cada vez más" Es una expresión idiomática del hebreo. "David continuaba continuando a hacerse poderoso" (BDB 229, *Qal* IMPERFECTO más BDB 229, *Qal* CONJUNCIÓN ABSOLUTA INFINITIVA, BDB 229, *Qal* ABSOLUTO INFINITIVO). La grandeza de David se expandía porque Yahvé estaba con él.
- "Señor de los ejércitos" Ver Tema especial: SEÑOR de los ejércitos. La grandeza de David se debía a que el Señor de los ejércitos estaba con él (cf. 1 Cr 12:18).

Texto de LBLA: 11:10-11

10 Estos son los jefes de los valientes que tenía David, quienes le dieron fuerte apoyo en su reino, junto con todo Israel, para hacerlo rey, conforme a la palabra del Señor concerniente a Israel. 11 Y éstos *constituyen* la lista de los valientes que tenía David: Jasobeam, hijo de Hacmoni, jefe de los treinta; él blandió su lanza contra trescientos a los cuales mató de una sola vez.

11:10-41 Esta información proviene de 2 Samuel 23:8-39.

11:10 "Estos son los jefes de los valientes" El grupo de guerreros mercenarios de David se organiza de esta manera:

- 1. Los tres, 1 Cr 11:12, 18, 20, 24, 25, 42; relacionado con 1 Cr 11:17-19
- 2. Los treinta, 1 Cr 11:11, 15, 20, 25, 42
- 3. El segundo rango después de los tres, 1 Cr 11:21
- 4. El jefe de los treinta, 1 Cr 11:11, 20

Provenían de varias tribus para reforzar el tema de "todo Israel".

Las hazañas de estos hombres se cuentan en la obra de Josefo, Antigüedades 7.3.1, 2 y 7.12.4.

11:11 "Jasobeam" Casi siempre se le ha identificado como el 'Joseb-basebet' de 2 Sa 23:8, pero no hay certeza. La única conexión es que la siguiente persona en la lista también aparece en 2 Sa 23:9 (1 Cr 11:12). Si es la misma persona, el nombre y los números son diferentes a los de 2 Samuel.

Texto de LBLA: 11:12-14

12 Y después de él, Eleazar, hijo de Dodo ahohíta; él *era uno* de los tres valientes. 13 El estaba con David en Pasdamim cuando los filisteos se reunieron allí para la batalla; y había una parcela llena de cebada, y el pueblo huyó delante de los filisteos, 14 y se apostaron en medio de la parcela, y la defendieron e hirieron a los filisteos; y el Señor los salvó con una gran victoria.

11:12 "Dodo" En 1 Cr 27:4 es "Dodai", pero en 2 Sa 23:9 es "Dodo".

- **11:13 "Pasdamim"** Es una localidad en Judá, a veinte kilómetros al suroeste de Jerusalén (cf. 1 Sa 17:1, 'Efes-damim').
- "cebada" 2 Samuel 23:11 dice "lentejas".
- **11:14 "los salvó"** En el AT el VERBO (BDB 446, KB 448, *Hifil* IMPERFECTO con *vav*) significa liberación física. Ver Tema especial: Salvación (término del AT).

Texto de LBLA: 11:15-19

15 Descendieron tres de los treinta jefes a la roca donde estaba David, en la cueva de Adulam, mientras el ejército de los filisteos acampaba en el valle de Refaim. 16 David estaba entonces en la fortaleza, mientras la guarnición de los filisteos estaba en Belén. 17 David sintió un gran deseo, y dijo: ¡Quién me diera a beber agua del pozo de Belén que está junto a la puerta! 18 Entonces los tres se abrieron paso por el campamento de los filisteos, y sacando agua del pozo de Belén que estaba junto a la puerta, se la llevaron y la trajeron a David; pero David no quiso beberla, sino que la derramó para el Señor, 19 y dijo: Lejos esté de mí que haga tal cosa delante de mi Dios. ¿Beberé la sangre de estos hombres que fueron con riesgo de sus vidas? Porque con riesgo de sus vidas la trajeron. Por eso no quiso beberla. Estas cosas hicieron los tres valientes.

- 11:15 "la cueva de Adulam" Este relato se registra en 1 Sa 22:1; 2 Sa 23:13-17.
- "Refaim" Ver Tema especial: Términos usados para guerreros altos/poderosos o para grupos étnicos (gigantes).
- **11:17 "sintió un gran deseo"** Este VERBO (BDB 16, KB 20, *Hitfael* IMPERFECTO con *vav*) usualmente denota un deseo malo (lujuria, ambición desmedida de poder o fama), pero aquí y en 2 Sa 23:15 es neutral. Aun así, este comentario en paréntesis pudo haber tenido consecuencias negativas (cf. 1 Cr 11:18).
- 11:18 "la derramó para el Señor" Fue una ofrenda espontánea. David también ofreció un sacrificio en 2 Sa 24:25 para detener una plaga. Es sorprendente porque a Saúl se le condenó por haber ofrecido un sacrificio al estar esperando impacientemente a Samuel (cf. 1 Sa 13:8-14). La única diferencia parece ser la motivación.
 - 1. Saúl fue impaciente
 - 2. David fue espontáneo

Texto de LBLA: 11:20-21

20 Y Abisai, hermano de Joab, era el primero de los treinta, y blandió su lanza contra trescientos y los mató; y él tuvo tanto renombre como los tres. 21 De los treinta en el segundo grupo, él fue el más distinguido y llegó a ser capitán de ellos; pero no igualó a los tres primeros.

11:20 "Abisai" Era el hermano del comandante del ejército de David, Joab (cf. 1 Cr 11:6). El TM dice "jefe de tres" (cf. 1 Cr 11:21); LBLA dice "treinta", siguiendo a la LXX.

- "y él tuvo tanto renombre" El TM dice "y no un nombre", pero los eruditos masoretas (*Qere*) lo leen como 'él' y no como la palabra 'no'. Esto sigue la traducción LXX y la Vulgata.
- 11:21 Existe un poco de confusión sobre esta frase en el TM, "en el segundo grupo" o "entre los dos". Se considera como un segundo rango, lo que significa que sí tenía honores pero no era parte del grupo élite de 'los tres' (1 Cr 11:17-19).

Texto de LBLA: 11:22-25

22 Benaía, hijo de Joiada, hijo de un valiente de Cabseel, de grandes hazañas, mató a los dos hijos de Ariel de Moab. Y él descendió y mató a un león en medio de un foso un día que estaba nevando. 23 También mató a un egipcio, un hombre grande de cinco codos de estatura; y en la mano del egipcio había una lanza como un rodillo de tejedor, pero Benaía descendió a él con un palo, y arrebatando la lanza de la mano del egipcio, lo mató con su propia lanza. 24 Estas cosas hizo Benaía, hijo de Joiada, y tuvo tanto renombre como los tres valientes. 25 He aquí, fue el más distinguido entre los treinta, pero no igualó a los tres; y David lo puso sobre su guardia.

11:22

LBLA "dos hijos de Ariel"

RVR60 "dos leones"

NVI "dos de los mejores hombres"

NTV "dos campeones"
BJL "dos héroes"

La LXX en 2 Sa 23:20 es la que guía a la LBLA. El TM es más como la RVR60. Hay un juego de palabras con "Ariel" (BDB 72) y "león" (BDB 71).

En el ACO matar a un león era un acto de gran valentía (cf. Sansón, Jue 14:5-7; David, 1 Sa 17:34-37; Benaía, 2 Sa 23:20; y este texto). Esto aumentaba enormemente la reputación de una persona.

11:23 "un hombre grande de cinco codos de estatura" Un codo es aproximadamente 45 centímetros (ver Tema especial: Codo), de modo que se refiere a una persona de 2.26 m. Esto puede relacionarse con el "valle de Refaim (gigantes)" en 1 Cr 11:15.

Este egipcio está descrito en términos similares a Goliat, el gigante filisteo a quien David mató (cf. 1 Samuel 17).

■ "una lanza como un rodillo de tejedor" Es una expresión idiomática común para describir una lanza excepcionalmente grande (Goliat, 1 Sa 17:7; 2 Sa 21:19; Elhanán contra el hermano de Goliat, 1 Cr 20:5).

11:25

LBLA "su guardia"

RVR60, NVI,

BJL "su guardia personal"

NTV "su escolta"

Este SUSTANTIVO (BDB 1036, KB 649) puede significar:

- 1. Guardaespaldas
- 2. Comprometido por juramento

Texto de LBLA: 11:26-47

26 Y los valientes de los ejércitos fueron Asael, hermano de Joab, Elhanan, hijo de Dodo de Belén, 27 Samot harodita, Heles pelonita, 28 Ira, hijo de Iques tecoíta, Abiezer anatotita, 29 Sibecai husatita, Ilai ahohíta, 30 Maharai netofatita, Heled, hijo de Baana netofatita, 31 Itai, hijo de Ribai de Guibeá de los hijos de Benjamín, Benaía piratonita, 32 Hurai de los arroyos de Gaas, Abiel arbatita, 33 Azmavet barhumita, Eliaba saalbonita, 34 los hijos de Hasem gizonita, Jonatán, hijo de Sage ararita, 35 Ahíam, hijo de Sacar ararita, Elifal, hijo de Ur, 36 Hefer megueratita, Ahías pelonita, 37 Hezro carmelita, Naarai, hijo de Ezbai, 38 Joel, hermano de Natán, Mibhar, hijo de Hagrai, 39 Selec amonita, Naharai beerotita, escudero de Joab, hijo de Sarvia, 40 Ira itrita, Gareb itrita, 41 Urías heteo, Zabad, hijo de Ahlai, 42 Adina, hijo de Siza rubenita, jefe de los rubenitas, y treinta con él. 43 Hanán, hijo de Maaca, y Josafat mitnita, 44 Uzías astarotita, Sama y Jehiel, hijos de Hotam aroerita, 45 Jediael, hijo de Simri, y Joha su hermano, tizita, 46 Eliel mahavita, Jerebai y Josavía, hijos de Elnaam, Itma moabita, 47 Eliel, Obed y Jaasiel mesobaíta.

11:26 "Asael, hermano de Joab" El relato del asesinato de Asael a manos de Abner, que comenzó un grave pleito familiar entre Joab y Abner, y que se registra en 2 Samuel 2—3, en Crónicas no se menciona en absoluto.

11:27 "Samot harodita" Este hombre recibe varios nombres.

- 1. Sama...un ararita, 2 Sa 23:11, 33
- 2. Sama harodita, 2 Sa 23:25

Hay varias teorías sobre el gentilicio "harodita".

- 1. Una localidad en el sur de Judá (cartas de Amarna)
- 2. Una localidad en el Neguev (Albright)
- 3. A partir de una palabra hebrea para decir "montaña": 'har', por lo tanto, significa moradores de la montaña (Gesenius)
- "pelonita" En 2 Sa 23:26 se le llama 'paltita'.

11:29 "Sibecai" En 2 Sa 23:27 se llama 'Mebunai'.

■ "Ilai" En 2 Sa 23:28 se le llama "Salmon"

11:32 "Hurai" En 2 Sa 23:30 se le llama "Hidai".

■ "Abiel" En 2 Sa 23:31 se le llama 'Abi-albon'.

11:34 "Hasem" En 2 Sa 23:32 se le llama 'Jasen' (También en LXX).

11:35 "Sacar" En 2 Sa 23:33 se le llama 'Sarar'.

11:37 "Naarai" En 2 Sa 23:35 se le llama 'Paarai arbita'.

11:41 "Urías hitita" Este es el último nombre en la lista de 2 Sa 23:39. Era el esposo de Betsabé y un fiel seguidor y soldado del rey David. David le quitó a su esposa y planeó su asesinato (2 Samuel 11).

El origen de los demás nombres es incierto. Seguramente en el largo reinado de David algunos de estos soldados de élite fueron muriendo y eran reemplazados por otros.

11:44 "Jehiel" Esta versión es Qere. La versión Ketiv es 'Jehuel'.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Por qué Crónicas deja fuera tanta información histórica que se encuentra en Samuel?
- 2. ¿Cuál es la importancia teológica de la gran convocación en Hebrón?
- 3. En 1 Crónicas 11:3 se menciona "la palabra del SEÑOR"; ¿a qué revelación se refiere?
- 4. Explicar la relación entre Jebús y Sión.
- 5. ¿Por qué se le dedica tanta extensión de texto a los hombres valientes de David?
- 6. ¿Quiénes fueron los Refaim?

1 CRÓNICAS 12

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
El ejército de	El ejército de	Guerreros que se	Guerreros se	Los primeros
David	David	unieron a David	unen al ejército	partidarios de
12:1-7	12:1-7	12:1-2a	de David	David
			12:1-7	12:1-8
		12:2b-7		
			12:8	
12:8-15	12:8-15	12:8-15		
			12:9-13	12:9-15
			12:14-15	
12:16-18	12:16-18	12:16-17		
			12:16-17	12:16-18
		12:18		
			12:18	
12:19-22	12:19-22	12:19-22		12:19
			12:19	
		Los que se		12:20-23
		unieron a David	12:20-22	
		en Hebrón		Guerreros que
12:23-37	12:23-37	12:23-28	12:23-28	hicieron rey a
				David
		12:29-37	12:29-37	12:24-38
12:38-40	12:38-40	12:38-40	12:38-40	12:39-41

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Este capítulo es sobre el ejército de David que se formó con soldados de todas las tribus. Esto refuerza el apoyo sincero al nuevo rey de parte de "todo Israel" (cf. 1 Cr 12:33, 38). En Samuel se desarrolló poco a poco, pero en Crónicas es visto a través de un telescopio. Este apoyo fue ordenado por Dios (cf. 1 Cr 12:18).
- B. Documenta la lista de soldados de diferentes lugares y tribus que se unieron a David en su fortaleza en el desierto (Siclag).
 - 1. De Benjamín, 1 Cr 12:1-7
 - 2. De Gad, 1 Cr 12:8-15
 - 3. De Benjamín y Judá, 1 Cr 12:16-18

- 4. De Manasés, 1 Cr 12:19-22
- 5. Lista de las divisiones que vinieron a David en Hebrón, 1 Cr 12:23-40
- C. Ya que la profecía en forma poética no se repite en Samuel o en Reyes, esto puede ser evidencia de que el cronista tuvo fuentes adicionales de información (escrita y oral).

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 12:1-7

1 Y estos son los que vinieron a David en Siclag, mientras aún se ocultaba por causa de Saúl, hijo de Cis. Eran de los hombres valientes que *le* ayudaron en la guerra. 2 Estaban armados con arcos, y usaban tanto la mano derecha como la izquierda *para lanzar* piedras y *tirar* flechas con el arco. *Eran* parientes de Saúl de Benjamín. 3 El jefe era Ahiezer, después Joás, hijos de Semaa guibeatita; Jeziel y Pelet, hijos de Azmavet; Beraca y Jehú anatotita; 4 Ismaías gabaonita, hombre valiente entre los treinta, y jefe de los treinta. Después Jeremías, Jahaziel, Johanán, Jozabad gederatita, 5 Eluzai, Jerimot, Bealías, Semarías, Sefatías harufita, 6 Elcana, Isías, Azareel, Joezer, Jasobeam, coreítas, 7 y Joela y Zebadías, hijos de Jeroham de Gedor.

12:1 "en Siclag" Este era el lugar del campamento de David en el desierto (cf. 1 Cr 12:8, 16; 1 Sa 27:6; 30:1-31). Era una de las ciudades en el Neguev que fueron asignadas a la tribu de Simeón (cf. Jos 15:31: 19:5) pero aparentemente estaba bajo control filisteo.

12:2 Este versículo menciona dos tipos de armas.

- 1. Arcos (cf. 1 Cr 8:40)
- 2. Hondas (cf. Jue 20:16)

En 1 Crónicas 12:8 se añade "lanza" y "escudo".

■ "*Eran* parientes de Saúl de Benjamín" Al principio, David cuestionaba su lealtad (cf. 1 Cr 12:17) pero ellos le dieron pruebas seguras de su lealtad (1 Cr 12:18).

Texto de LBLA: 12:8-15

8 También de los de Gad se pasaron a David en la fortaleza en el desierto, hombres fuertes y valientes, entrenados para la guerra, diestros con el escudo y la lanza, cuyos rostros eran como rostros de leones, y *eran* tan ligeros como las gacelas sobre los montes. 9 Ezer *fue* el primero, Obadías el segundo, Eliab el tercero, 10 Mismana el cuarto, Jeremías el quinto, 11 Atai el sexto, Eliel el séptimo, 12 Johanán el octavo, Elzabad el noveno, 13 Jeremías el décimo, Macbanai el undécimo. 14 De los hijos de Gad, éstos fueron capitanes del ejército; el menor valía por cien y el mayor por mil. 15 Estos son los que cruzaron el Jordán en el primer mes, cuando inundaba todas sus riberas, y pusieron en fuga a todos los de los valles, tanto al oriente como al occidente.

12:8 "la fortaleza en el desierto" Esta frase podría referirse al tiempo que David pasó en:

1. Siclag (1 Cr 12:1)

- 2. La cueva de Adulam (1 Samuel 22)
- 3. En-gadi (1 Sa 23:29; 24:1)
- "como rostros de leones" Es una expresión idiomática para describir a un guerrero feroz. Notemos cómo 2 Sa 1:23 usa características animales para describir las acciones militares de Saúl y Jonatán. Ver Tema especial: Leones en el Antiguo Testamento.
- 12:14 Este versículo, como 1 Cr 12:8, describe la efectividad de estos oficiales guerreros de Gad.
- **12:15** Aquí se ve lo feroz y valiente de estos guerreros. El Jordán se inundaba por el derretimiento de nieve en el monte Hermón en los meses de Marzo y Abril.

LBLA, BJL "pusieron en fuga"
RVR60, NVI "hicieron huir"
NTV "expulsaron"

En el TM, el VERBO (BDB 137, KB 156 I, *Hifil* IMPERFECTO con *vav*) significa 'huir'. Algunos eruditos (Rudolph y el *Comentario Tyndale del AT*, pág. 152) suponen que significa 'barra' (es decir, 'colocaron barras en todos los valles').

- 1. Huir, ברה (BDB 137, KB 156, NIDOTTE, vol. 1, págs. 743-745)
- 2. Barra/obstruir, לברה (KB 156 III, NIDOTTE, vol. 1, pág. 746)

Texto de LBLA: 12:16-18

16 Entonces vinieron algunos de los hijos de Benjamín y Judá a David a la fortaleza. 17 Y salió David a su encuentro, y les habló, diciendo: Si venís a mí en paz para ayudarme, mi corazón se unirá con vosotros; pero si *venís* para entregarme a mis enemigos, ya que no hay maldad en mis manos, que el Dios de nuestros padres *lo* vea y decida. 18 Entonces el Espíritu vino sobre Amasai, jefe de los treinta, *el cual dijo*:

Tuyos somos, oh David, y contigo estamos, hijo de Isaí. Paz, paz a ti, y paz al que te ayuda; ciertamente tu Dios te ayuda.

Entonces David los recibió y los hizo capitanes del grupo.

12:16 "la fortaleza" Ver nota en 1 Cr 12:8.

12:17 "lo vea y decida" Son dos YUSIVOS

- 1. Ver/mirar –BDB 906, KB 1157, *Qal* YUSIVO
- 2. Decidir –BDB 406, KB 410, *Hifil* YUSIVO (conocer sus pensamientos verdaderos) Este versículo es una confesión de inocencia (literlmente: 'sin violencia en mis manos') por parte de David y una advertencia/maldición sobre la posible agenda. Dios mismo será su juez.
- **12:18 "el Espíritu vino"** Este VERBO (BDB 527, KB 519, *Qal* PERFECTO) normalmente se usa para la ropa pero aquí es una metáfora de ser empoderado/inspirado por el Espíritu (cf. Jue 6:34; 2 Cr 24:20). Un uso similar se encuentra en Job 29:14.

Ver Tema especial: Espíritu en la Biblia

La Biblia de estudio judía (pág. 1738) tiene un comentario interesante sobre este versículo.

"Esto refleja el punto de vista innovador que tienen las Crónicas sobre los profetas y la profecía. Mientras que muchos libros de la Biblia consideran a la profecía como la prerrogativa exclusiva de profetas 'profesionales' cuyas actividades giran en torno a la monarquía, Crónicas mantiene que cualquier individuo, incluso no-israelitas, puede servir (bajo las circunstancias apropiadas), como conducto para comunicar la voluntad divina; por tanto, Amasai, hombre militar, experimenta la profecía ad hoc. Normalmente la fórmula de la posesión (*el Espíritu lo tomó*) introduce los discursos de quienes no son profetas, indicando así que las Crónicas hacen la separación entre este grupo y los profetas profesionales".

- "vino" Hay varias formas de describir el empoderamiento especial del Espíritu.
 - 1. "revistió" –BDB 527, KB 519
 - a. Gedeón (un juez) –Jue 6:34
 - b. Amasai (un soldado) –en este texto
 - c. Zacarías (un sacerdote) –1 Cr 24:20
 - 2. "vino" –BDB 224, KB 243
 - a. Moisés –Nm 11:25, 29
 - b. Balaam –Nm 24:2
 - c. Otoniel –Jue 3:10
 - d. Sansón Jue 14:6, 19; 15:14
 - e. Saúl –1 Sa 10:6, 10; 11:6
 - f. David –1 Sa 16:13
 - g. los mensajeros de Saúl –1 Sa 19:20, 23
 - h. Azarías –2 Cr 15:1
 - 3. "reposó sobre" –BDB 628, KB 679
 - a. ancianos de Israel –Nm 11:25, 26
 - b. Mesías –Is 11:2
 - 4. "llenó" –BDB 569, KB 583
 - a. artesanos del tabernáculo –Éx 28:3; 31:3; 35:31
 - b. Josué –Dt 34:9
 - c. Miqueas –Mi 3:8
 - 5. "manifestarse" –BDB 821, KB 952, Jue 13:25 (Sansón)
 - 6. "movió" o "despertó" –BDB 734, KB 802
 - a. Pul –1 Cr 5:26
 - b. Ciro II –2 Cr 36:22; Esd 1:1
 - c. exiliados –Esd 1:5
 - d. Zorobabel -Hag 1:14
 - e. Josué –Hag 1:14
 - f. remanente –Hag 1:14
 - 7. "entró" –BDB 97, KB, Ez 3:24

Hay que tener cuidado de no hacer demasiada distinción entre el AT y el NT cuando se trata de ser habitados y empoderados por el Espíritu. El NT es el cumplimiento de Jer 31:31-34, descrito como un "nuevo espíritu" en Ez 36:27-38 (cf. Lc 24:49). Ver Tema especial: Espíritu (plenitud).

- "Amasai" Puede referirse a 'Amasa' de 1 Cr 2:17; 2 Sa 17:25, porque tienen el mismo padre. Si es así, se trata del comandante militar de Absalón. David lo reinstauró en su puesto para asegurar la unidad de todas las tribus en 2 Sa 19:13-15.
- "Paz" El término *Shalom* (BDB 1022) se usa en 1 Cr 12:17 y tres veces en el 12:18. Ver Tema especial: Paz (AT).
- "tu Dios te ayuda" Ver 1 Cr 11:9, 14.

Texto de LBLA: 12:19-22

19 Algunos de Manasés se pasaron también a David, cuando éste iba con los filisteos a la batalla contra Saúl. Pero *éstos* no les ayudaron, porque los príncipes de los filisteos, después de tomar consejo, lo despidieron, diciendo: A costa de nuestras cabezas se pasará a su señor Saúl. 20 Y cuando él iba a Siclag, se pasaron a él de Manasés: Adnas, Jozabad, Jediaiel, Micael, Jozabad, Eliú y Ziletai, capitanes de miles que eran de Manasés. 21 Ellos ayudaron a David contra la banda de merodeadores, pues todos eran hombres fuertes y valientes, y fueron capitanes en el ejército. 22 Porque día tras día se pasaban *hombres* a David para ayudarlo, hasta que hubo un gran ejército, como un ejército de Dios.

12:19 El relato de este suceso se encuentra en 1 Sa 29:2-9.

■ "se pasaron" El TM tiene el VERBO "cayeron" (BDB 656, KB 709, *Qal* PERFECTO), que usualmente es una expresión idiomática que significa atacar (Jos 11:7), pero que aquí significa unirse a la causa (cf. 2 Cr 15:9; Jer 37:14; 39:9).

LBLA, NVI,

BJL "príncipes" RVR60 "jefes"

NTV "gobernantes"

El TM tiene BDB 710 I, que en el AT solamente se usa en conexión con los filisteos. NIDOTTE, vol. 3, pág. 295, sugiere tres opciones.

- 1. Hitita –juez o rey
- 2. LXX –tirano, gobernante, señor
- 3. Indo-ario –gobernante, comandante

La LXX lo traduce con la misma palabra usada para el gobernante de una ciudad-estado griega. Los filisteos estaban organizados en cinco ciudades-estado en la región costera al sur de Judá (Asdos, Ascalón, Gaza, Gat y Ecrón). Creo que el término se refiere al gobernante supremo de una ciudad-estado, que tenía autoridad judicial, civil y militar.

- 12:19 "a costa de nuestras cabezas" Es una fórmula de juramento. Los otros líderes militares filisteos tenían miedo de permitir a David pelear contra Saúl.
- **12:21 "banda de merodeadores"** La SJPA, en una nota al pie, dice: "la banda de forajidos amalecitas", de 1 Sa 30:8, 15.

12:22 Este versículo hace un resumen.

■ "como un ejército de Dios" El título "Señor de los ejércitos" tiene una connotación militar (ver Tema especial: SEÑOR de los ejércitos). Dios tiene miles de ángeles a su servicio (ayudantes divinos, cf. 2 Re 6:17; Sal 68:17; 103:20-21; 148:2).

La Biblia de estudio de la NASB, pág. 570, tiene una nota interesante sobre las cifras altísimas utilizadas en este capítulo, que suman 346,880 seguidores en un banquete en Hebrón. Esto parece imposible. La Biblia de estudio mencionada ofrece dos acercamientos.

- 1. La palabra 'mil' significa clan o unidad militar tribal; ver Tema especial: Mil (elef)
- 2. Es una hipérbole intencional para corresponder con la expresión "ejército de Dios" en 1 Cr 12:22
- 3. La Biblia de estudio judía, pág. 1738, sugiere que los números son literales, pero incluye a todos los seguidores, no solamente los guerreros

Es posible que 'Dios' (*Elohim*) se use como una expresión idiomática que significa 'grande', 'enorme' (cf. Gn 23:6; Sal 68:15; Jon 3:3; NIDOTTE, vol. 2, pág. 446).

Texto de LBLA: 12:23-37

23 Y estos son los números de los escuadrones equipados para la guerra, que vinieron a David en Hebrón para transferirle el reino de Saúl, conforme a la palabra del Señor: 24 Los hijos de Judá que llevaban escudo y lanza eran seis mil ochocientos, equipados para la guerra. 25 De los hijos de Simeón, hombres fuertes y valientes para la guerra, siete mil cien. 26 De los hijos de Leví, cuatro mil seiscientos. 27 Y Joiada, príncipe de la casa de Aarón, y con él tres mil setecientos; 28 también Sadoc, joven fuerte y valiente, y de la casa de su padre veintidós capitanes, 29 De los hijos de Benjamín, parientes de Saúl, tres mil; porque hasta entonces la mayor parte de ellos habían permanecido fieles a la casa de Saúl. 30 De los hijos de Efraín, veinte mil ochocientos, hombres fuertes y valientes, famosos en sus casas paternas. 31 De la media tribu de Manasés, dieciocho mil, que por nombre fueron designados para venir y hacer rey a David. 32 De los hijos de Isacar, expertos en discernir los tiempos, con conocimiento de lo que Israel debía hacer, sus jefes eran doscientos; y todos sus parientes estaban bajo sus órdenes. 33 De Zabulón había cincuenta mil que salieron con el ejército, que podían ponerse en orden de batalla con toda clase de armas de guerra y que ayudaron a David sin doblez de corazón. 34 De Neftalí había mil capitanes, y con ellos treinta y siete mil con escudo y lanza. 35 De los de Dan que podían ponerse en orden de batalla, había veintiocho mil seiscientos. 36 De Aser había cuarenta mil que salieron con el ejército para ponerse en orden de batalla. 37 Y del otro lado del Jordán de los rubenitas y gaditas y de la media tribu de Manasés, había ciento veinte mil con toda clase de armas de guerra para la batalla.

12:23

LBLA, BJL "para transferirle"
RVR60 "para traspasarle"
NVI "para entregarle"

NTV "deseaban que David fuera el rey en lugar de Saúl"

El VERBO (BDB 685, KB 738, *Hifil* CONSTRUCTO INFINITIVO) es un término técnico para transferir el reino a otro (cf. 1 Re 2:15). El cambio de soberanos era un evento muy importante, tanto cívico como religioso. Saúl era el ungido de Dios pero ahora David lo ha reemplazado como

la elección real de Dios, no basándose en la familia ni en la tribu, sino en la elección soberana del Dios de pacto de Israel (cf. 1 Sa 13:13-14; 15:22-23, 28; 1 Cr 10:13-14).

- "conforme a la palabra del Señor" Ver nota en 1 Cr 11:10
- **12:24 "equipados para la guerra"** Este VERBO (BDB 323 II, KB 321, *Qal* PARTICIPIO PASIVO, NIDOTTE, vol. 2, págs. 157-158) tiene dos connotaciones.
 - 1. Quitarse ropas innecesarias para ponerse armaduras de batalla, cf. Nm 32:21, 27, 29, 30, 32; Dt 3:18
 - 2. Totalmente equipados para la batalla, cf. Jos 6:13; 2 Cr 28:14

Hay varios VERBOS hebreos utilizados para describir a hombres armados para la batalla. Esto es una muestra de lo común que era la guerra en el ACO.

12:26-28 Me sorprende que había soldados de la tribu de Leví. De todas las tribus, sólo esta familia se dedicó al sacerdocio.

Probablemente sea un recurso literario para mostrar el apoyo total a David, por parte de todas las tribus de Israel.

12:28 "Sadoc" En sus *Antigüedades* (7.2.2), Josefo lo llama "el sacerdote", lo cual significa 'el sumo sacerdote'. Si esto es así, esta es la primera referencia que tenemos sobre el sacerdote de Gabaón que ungió como rey a Salomón.

Durante el tiempo de David, hubo dos sumos sacerdotes, pero uno (Abiatar) apoyó a un rival de Salomón, y éste lo quitó de su puesto y lo redujo a un arresto en su ciudad natal.

- 12:32 Este versículo es bastante raro. Estos líderes de tribu tenían conocimiento sobre:
 - 1. Sus propios tiempos (cf. Est 1:13)
 - 2. Las promesas patriarcales de Yahvé a Israel, "la palabra del SEÑOR por medio de Samuel" (cf. 1 Cr 11:3; 12:23, que puede referirse a la elección de David en lugar de Saúl, cf. 1 Sa 16:1, 3, 12, 13)

12:33

LBLA, RVR60 "sin doblez de corazón"
NVI "sin cuartel a favor de"
NTV "completamente leales"
BJL "con corazón entero"

El TM tiene una PREPOSICIÓN (Ξ, 'con'), una negación (κ') y el SUSTANTIVO 'hombre interior' (Ξ', BDB 524) dos veces. Posiblemente se lea: 'sin un corazón y un corazón', lo cual es una expresión idiomática para describir a un persona que no es completamente leal (cf. Sal 12:2). Se describe a David con expresiones idiomáticas similares ('tenía un corazón para Yahvé'), pero Salomón tenía un corazón dividido o un medio corazón (1 Re 11:1-8).

Se encuentran expresiones idiomáticas similares para hablar de la lealtad total en 1 Cr 12:38; 28:9 ('un corazón perfecto', y 'una sola mente').

Texto de LBLA: 12:38-40

38 Todos éstos, hombres de guerra, que podían ponerse en orden de batalla, vinieron con corazón perfecto a Hebrón, para hacer rey a David sobre todo Israel; también todos los demás

de Israel eran de un mismo parecer para hacer rey a David. 39 Y estuvieron allí con David tres días, comiendo y bebiendo, porque sus parientes habían hecho provisión para ellos. 40 También, los que estaban cerca de ellos, y hasta Isacar, Zabulón y Neftalí, trajeron víveres en asnos, camellos, mulos y bueyes; grandes cantidades de tortas de harina, tortas de higos y racimos de uvas pasas, vino, aceite, bueyes y ovejas. Verdaderamente había alegría en Israel.

12:38

LBLA, NTV,

BJL "que podían ponerse en orden de batalla"

RVR60 "dispuestos para guerrear"
NVI "preparados para el combate"

El TM tiene un *Qal* PARTICIPIO ACTIVO (עדר, BDB 727 I, KB 793) que probablemente significa 'ayuda'. Muchas traducciones asumen una enmienda a עזר (BDB 740, KB 811 I ó II), que significa 'ayuda'. El Proyecto Texto de las SBU no menciona este versículo.

La Biblia New English Translation (NET) asume una enmienda a ערכי (BDB 789), que significa 'arreglo' o 'poner en orden'. El SUSTANTIVO CONSTRUCTO FEMENINO (BDB 790) significa 'línea de batalla'.

■ "sobre todo Israel" Esta es una frase teológica clave para el cronista (ver nota en 1 Cr 11:1).

12:39 Esto describe una comida de alianza (Gn 31:54; Éx 24:11). Las provisiones vinieron desde lugares tan remotos como Zabulón y Neftalí (1 Cr 12:40).

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Cuántos períodos de la vida de David se comprenden en 1 Crónicas 12?
- 2. ¿Por qué es tan importante 1 Crónicas 12:2?
- 3. ¿Por qué juramentó David en 1 Cr 12:17?
- 4. Los eruditos modernos, ¿cómo tratan las cifras tan elevadas en este capítulo?
- 5. Explicar con sus propias palabras el significado y la importancia de las figuras usadas en 1 Cr 12:33 y 38.
- 6. ¿Qué importancia tiene el banquete de 1 Cr 12:38-40?

1 CRÓNICAS 13

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Traslado del	David propone	Traslado del	David intenta	Traslado del
arca	trasladar el arca	arca a la casa de	trasladar el arca	arca de Quiriat
13:1-8	a Jerusalén	Obed Edom	13:1-3	Yearin
	13:1-4	13:1-3		13:1-3
	David intenta	13:4	13:4-8	13:4-11
	traer el arca			
	13:5-8	13:5-8		
13:9-14	13:9-14	13:9-10	13:9-10	
		13:11-14	13:11-14	13:12-14

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. El capítulo 13 de 1 Crónicas refleja 2 Samuel 6.
- B. El capítulo 14 de 1 Crónicas refleja 2 Samuel 5.
- C. Notemos cómo el cronista frecuentemente subordina la cronología a la teología.
- D. El AT no es historia en el estilo moderno, occidental, cronológico y de causa -efecto. La historia es difícil de definir. Frecuentemente refleja las posturas de quien seleccionó los eventos que se registran, la manera de registrarlos, y sus comentarios al respecto. Ver Tema especial: El Antiguo Testamento como historia; y Tema especial: Narrativa histórica del Antiguo Testamento.
- E. No hay paralelo para 1 Crónicas 13:1-4 en 2 Samuel 6. El punto central no es la democracia, sino la unión de todas las tribus (es decir, de "todo Israel").
- F. El cronista quiere que la prioridad del rey David esté en asuntos espirituales y del culto. Es por eso que:
 - 1. Coloca en orden inverso la cronología de 2 Samuel 5 y 6
 - 2. Deja fuera de su relato los motivos expresados por David en 2 Samuel 6:12

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 13:1-4

1 Entonces David consultó con los capitanes de millares y de centenas, es decir, con todos los jefes. 2 Y David dijo a toda la asamblea de Israel: Si os parece bien, y si es del Señor nuestro Dios, enviemos *mensaje* a todas partes, a nuestros parientes que permanecen en toda la tierra de Israel, y también a los sacerdotes y a los levitas que están con ellos en sus ciudades y tierras de pastos, para que se reúnan con nosotros; 3 y traigamos a nosotros el arca de nuestro Dios, porque no la consultamos en los días de Saúl. 4 Toda la asamblea dijo que así lo harían, porque esto pareció bien a todo el pueblo.

- 13:1-4 Este relato no se registra en 2 Samuel 6.
- **13:1 "de millares y de centenas"** Estos números se refieren a unidades militares. Ver Tema especial: Mil (*elef*).

Notemos los tres niveles.

- 1. Capitanes (BDB 978) de millares
- 2. Capitanes (BDB 978) de centenas
- 3. Todos los líderes (BDB 671)

Este término tiene un campo semántico muy amplio y se usa en Crónicas para:

- 1. Jefe de tribu –1 Cr 12:27; 2 Cr 19:11
- 2. Comandante militar –1 Cr 13:1; 27:4
- 3. Oficial de palacio –2 Cr 28:7
- 4. Oficial del templo –1 Cr 9:20; 26:24; 2 Cr 31:12
- 5. Sumo sacerdote –2 Cr 31:13
- **13:2** "la asamblea de Israel" Es el hebreo *Qahal*. En la LXX se traduce "*ekklesía*", término con el que la iglesia primitiva se describía a sí misma. Ver Tema especial: Iglesia (*ekklesía*).
- "si…si" Notemos cómo la libertad de elección de la asamblea (cf. 1 Cr 13:4) es paralela con la voluntad de Yahvé (asumiendo la repetición intencional del VERBO). Ver Tema especial: Predestinación (calvinismo) vs. Libre albedrío (arminianismo).
- "enviemos mensaje a todas partes" Literalmente, esto son dos VERBOS COHORTATIVOS.
 - 1. "enviar" (2 Cr 31:5) o "hacer brecha" (cf. 1 Cr 13:11) –BDB 829 I, KB 971, *Qal* COHORTATIVO
 - 2. "difundir fuera" –BDB 1018, KB 1511, *Qal* COHORTATIVO
- "sus ciudades" Se refiere a las ciudades especiales otorgadas a la tribu de Leví (cf. Josué 20—21). Estaban esparcidas por todo Canaán y la región trans-jordana. No pertenecían exclusivamente a los levitas; lotes de terreno adyacentes a las ciudades se asignaron a familias levitas.
- **13:3** Este es otro COHORTATIVO. Israel no había atendido al arca durante el reinado de Saúl (cf. 1 Sa 7:1-2; 1 Cr 10:14).

Es posible que "la" deba ser "lo", refiriéndose a Yahvé (cf. NVI). Si es así, esta es otra evidencia para pasar el reino de Saúl a David.

13:4-5 "toda la asamblea...todo el pueblo...todo Israel" Esta unidad nacional es un tema teológico primordial en Crónicas (cf. 1 Cr 13:6, 8). El énfasis está en la promesa a los patriarcas (ver Tema especial: Promesas de pacto a los patriarcas). El pueblo de Yahvé que se dividió en el 922 a.C. ahora es uno otra vez.

Texto de LBLA: 13:5-8

5 Entonces David congregó a todo Israel, desde Sihor de Egipto hasta la entrada de Hamat, para traer el arca de Dios de Quiriat-jearim. 6 Y subió David con todo Israel a Baala, es decir, a Quiriat-jearim, que pertenece a Judá, para hacer subir desde allí el arca de Dios el Señor, que está sobre los querubines, donde se invoca su nombre. 7 Y llevaron el arca de Dios de la casa de Abinadab en un carro nuevo, y Uza y Ahío guiaban el carro. 8 David y todo Israel se regocijaban delante de Dios con todas sus fuerzas, con cánticos y liras, con arpas, panderos, con címbalos y trompetas.

13:5 "Sihor" Hay dos teorías.

- 1. La frontera más sureña de Canaán. Se conoce como "Guadi-el-Arish", "el arroyo de Egipto" (cf. 1 Re 8:65), o "el río de Egipto" (cf. Gn 15:18). Está asociado con la frontera sur en Jos 13:3, cf. 1 Cr 13:5.
- 2. Otro nombre para uno de los canales orientales del delta del Nilo (cf. Is 23:3; Jer 2:18)
- "Hamat" Es una ciudad siria junto al río Orontes. Se refería a los límites norteños de la tierra prometida por Dios a Israel (cf. Nm 34:8; 1 Re 8:65; 2 Re 14:25; 2 Cr 7:8).

Notemos que este versículo asume que las tribus israelitas han conquistado todas las tierras que les fueron asignadas, desde el extremo sur hasta el extremo norte. ¡El libro de Jueces nos muestra que esto nunca fue así!

También notemos que la frase que usualmente describía a todo el territorio de Israel, "desde Dan hasta Beerseba" (cf. Jue 20:1) se ha reemplazado aquí por "Sihor...Hamat". Incluso cuando se usa la frase "Dan a Beerseba", el cronista escribe primero "Beerseba" (cf. 1 Cr 21:2; 2 Cr 30:5), lo cual muestra su orientación de favorecer a Judá.

■ "el arca de Dios" Ver Tema especial: Arca del pacto.

13:6 "Baala, es decir, Quiriat-jearim" El nombre Baala sería una diosa cananea de la fertilidad (*Asera, Anat, Astarté*; ver Tema especial: Culto de fertilidad en el Antiguo Cercano Oriente). Era una localidad en el norte de Judá pero tiene varios nombres.

- 1. Baala, Quiriat-jearim Jos 15:9, 10; 1 Cr 13:6
- 2. Quiriat-baal –Jos 15:60; 18:14
- 3. Baala de Judá –2 Sa 6:2

Hay otras localidades en Judá que también tienen este nombre.

- 1. Una ciudad en el Neguev –Jos 15:29
- 2. Un monte Baala en la parte noroeste de la asignación tribal de Judá –Jos 15:11
- 3. Una ciudad en Simeón (posteriormente incorporada a Judá) llamada 'Bala' –Jos 19:3; 1 Cr 4:29

- "...Dios, el Señor" Estos son los dos nombres más comunes para referirse a Dios en el AT (cf. 1 Cr 13:2). Representan dos aspectos del carácter de la divinidad. Ver Tema especial: Nombres de la divinidad, C, y D.
 - 1. Elohim creador, proveedor, sustentador
 - 2. Yahvé –el que hace alianza, el salvador
- "el Señor, que está sobre los querubines" Ver Tema especial: Arca del pacto; y Tema especial: *Querubines*.

El espacio sobre el arca era considerado como el lugar en donde Yahvé moraba en su trono (cf. 1 Sa 4:4; 2 Sa 6:2; 2 Re 19:15; 1 Cr 13:6; Is 37:16; Sal 80:1; 99:1). El cielo y la tierra están unidos ahí. Era el estrado de sus pies (cf. 1 Cr 28:2; Sal 99:5).

■ "donde se invoca su nombre" El nombre representa a la persona. Ver Tema especial: "El Nombre" de Yahvé (AT).

Invocar el nombre del SEÑOR era un acto de adoración (cf. Ro 10:9-13). Ver Tema especial: El nombre del Señor (NT).

13:7 "llevaron el arca de Dios…en un carro nuevo" Esta no era la manera apropiada de transportar el arca. Debía ser llevada por sacerdotes. Después de esta tragedia (cf. 1 Cr 13:9; 2 Sa 6:6-11), David la transportó de la manera correcta, con el respeto que le es debido (cf. Éx 25:14; Nm 4:15; Dt 10:8; 1 Cr 15:2, 13).

Es posible que esto también refleje la manera incorrecta en que los filisteos movieron el arca (en una carreta nueva, cf. 1 Sa 6:1-7). David debe darse cuenta que no debía hace a la manera de los filisteos, ni tampoco a la suya propia, aunque fuera con buenas intenciones (por ejemplo, el caso de Uza; ver *Hard sayings of the Bible* págs. 219-221). Dios había dicho a su pueblo cómo mover el arca para mantenerla 'santa' y no siguieron esas instrucciones. ¡La desobediencia tiene consecuencias!

13:8 La música, tanto vocal como instrumental, era un aspecto importantísimo del culto en el tabernáculo y el templo desde los tiempos de David en adelante.

Texto de LBLA: 13:9-14

9 Pero cuando llegaron a la era de Quidón, Uza extendió su mano para sostener el arca, porque los bueyes casi *la* volcaron. 10 Y se encendió la ira del Señor contra Uza, y lo hirió porque había extendido su mano al arca; y allí murió delante de Dios. 11 Entonces David se enojó porque el Señor había estallado en ira contra Uza; y llamó aquel lugar Pérez-uza hasta el día de hoy. 12 David tuvo temor a Dios aquel día, y dijo: ¿Cómo puedo traer a mí el arca de Dios? 13 Así que David no llevó consigo el arca a la ciudad de David, sino que la hizo llevar a la casa de Obed-edom geteo. 14 Así que el arca de Dios permaneció con la familia de Obed-edom, en su casa tres meses; y bendijo el Señor a la familia de Obed-edom y todo lo que tenía.

13:9 "Quidon" El lugar se llama "Nacón" en 2 Sa 6:6.

■ "Uza" Era de la tribu de Judá, línea de Abinadab (cf. 1 Sa 7:1; 2 Sa 6:3, 4; 1 Cr 13:7).

- **13:10 "se encendió la ira del Señor"** Es una declaración antropomórfica. Ver Tema especial: Problemas y limitaciones del lenguaje humano.
- **13:11 "porque el Señor había estallado en ira"** El TM dice: "el SEÑOR había abierto una brecha en la brecha" en donde se utilizan el *Qal* VERBO PERFECTO y SUSTANTIVO de la misma raíz (BDB 829 I, KB 971). Este mismo VERBO se usa en 1 Cr 13:2. También se usa en 1 Cr 14:11; 15:13. ¡Yahvé actúa en la historia humana para cumplir sus propósitos!
- "Pérez-uza" Es un juego de palabras con la frase "abrir brecha" (BDB 829 II).
- **13:12 "David tuvo temor a Dios"** Notemos cómo la verdadera humanidad de David se expresa en estos rasgos:
 - 1. Se enojó, 1 Cr 13:11 (un cambio después del gozo de 1 Cr 13:8)
 - 2. Tuvo miedo de Dios, 1 Cr 13:12
 - 3. David trajo el arca a Jerusalén sólo cuando vio la bendición sobre la casa de Obededom (1 Cr 13:13-14; 26:5)
- **13:13 "Obed-edom geteo"** Esto denota una persona de Gat, posiblemente una ciudad levítica en Dan (Gat-rimón, cf. Jos 19:45; 21:24, 25; 1 Cr 6:69). Josefo (*Antigüedades* 7.5.4) dice que era un levita (cf. 1 Cr 15:18, 21, 24, 25). Esta pudo haber sido la raón por la cual David dejó el arca bajo su cuidado.

El problema es que la ciudad filistea de Gat está mucho más cerca de Quiriat-jearim, lo cual significaría no sólo que el arca fue puesta al cuidado de un no-israelita, sino de un enemigo de Israel (cf. 2 Sa 5:18, 25, es decir, el segundo exilio filisteo del arca).

- **13:14 "familia...casa...familia"** Son tres usos de la misma palabra (*bet*, BDB 108).
 - 1. Familia
 - 2. Casa
 - 3. Patrimonio

Este mismo intercambio de significados ocurre en los pasajes importantes de 2 Samuel 7 y 1 Crónicas 17 sobre la 'casa' de David y su deseo de construirle a Yahvé una 'casa' (templo), pero Yahvé le va a construir una dinastía (casa).

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Por qué el cronista invierte el orden de 1 Samuel 5 y 6?
- 2. ¿Cómo se manifiesta el tema teológico de 'todo Israel' en este capítulo?

- 3. ¿Cómo se fusionan el libre albedrío humano y la soberanía divina en 1 Cr 13:2?
- 4. ¿Cuál es la importancia teológica de 1 Cr 13:3?
- 5. ¿Cuál es el simbolismo de la conexión entre Yahvé y el arca en 1 Cr 13:6?
- 6. ¿Por qué Uza cayó muerto y por qué David está enojado y tiene miedo?
- 7. ¿Quién es Obed-edom?

1 CRÓNICAS 14

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
David y su	Hiram envía	Palacio y familia	La familia y el	David en
familia	embajadores a	de David	palacio de David	Jerusalén. Su
14:1-2	David	14:1-2	14:1-2	familia.
	14:1-2			14:1-2
14:3-7	Hijos de David nacidos en Jerusalén 14:3-7	14:3-7	14:3-7	14:3-7
14:8-12	David derrota a los filisteos	David derrota a los filisteos	David conquista a los filisteos	Guerras contra los filisteos.
14.0-12	14:8-14	14:8-17	14:8-12	14:8-12
14:13-17	14:15-17		14:13-17	14:13-17

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 14:1-2

1 Hiram, rey de Tiro, envió mensajeros a David, con madera de cedro, albañiles y carpinteros, para edificarle una casa. 2 Y comprendió David que el Señor lo había confirmado por rey sobre Israel, y que su reino había sido exaltado en gran manera por amor a su pueblo Israel.

14:1 "Hiram, rey de Tiro" Rey de Fenicia de 969-936 a.C. (Albright). Proveyó materiales y artesanos para:

- 1. Palacio de David –en este texto; 2 Sa 5:11
- 2. Palacio de Salomón –1 Re 9:1, 11
- 3. Templo de Salomón –1 Reyes 5; 9:10-14

Josefo también nos da información sobre Hiram (cf. Antigüedades 7.3.3; 7.12.4; 8.6.6, 7, 9).

Su nombre se escribe de varias formas.

- 1. Hiram –2 Sa 5:11; 1 Re 5:1-ss; 9:11
- 2. Hirom –1 Re 5:10, 18; Josefo
- 3. Huram –2 Cr 2:3, 11

Debido a que la mayoría de las actividades de Hiram ocurrieron durante el reinado de Salomón, algunos eruditos ponen la construcción del palacio de David en un momento tardío de su reinado (*Comentario Bíblico del Expositor*, vol. 4, pág. 382). Simplemente debemos admitir que no tenemos información histórica extra-bíblica de buena calidad sobre Hiram. Las Crónicas obviamente no son una historia basada en la cronología sino una reconstrucción basada en presupuestos teológicos.

14:2 "el Señor lo había confirmado por rey sobre Israel" Este VERBO (BDB 465 I, KB 464, *Hifil* PERFECTO) se utiliza para describir designaciones divinas para:

- 1. Reyes del pacto (cf. 2 Sa 7:11-13; 1 Cr 22:10; Sal 89:5)
 - a. Saúl –1 Sa 13:13-14
 - b. David –2 Sa 5:12; 1 Cr 17:11
 - c. Salomón –1 Re 2:24; 1 Cr 28:7
 - d. Roboam –2 Cr 12:1
 - e. Josafat –2 Cr 17:3-5
- 2. Trono real
 - a. de Salomón –1 Cr 22:10
 - b. de Yahvé –Sal 103:19-22
- "por amor a su pueblo" El reino de David se estableció para cumplir el plan de Yahvé. Ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé.

Texto de LBLA: 14:3-7

3 Entonces David tomó más mujeres en Jerusalén, y engendró David más hijos e hijas. 4 Y estos son los nombres de los hijos que *le* nacieron en Jerusalén: Samúa, Sobab, Natán, Salomón, 5 Ibhar, Elisúa, Elpelet, 6 Noga, Nefeg, Jafía, 7 Elisama, Beeliada y Elifelet.

- 14:3 "Jerusalén" La atención del cronista está puesta en
 - 1. Todo Israel (1 Crónicas 12—13)
 - 2. El tabernáculo/templo (arca)
 - 3. Jerusalén (1 Cr 11:4-9)
 - 4. David y su descendencia (2 Samuel 7; 1 Crónicas 17)
- Tener muchas esposas e hijos era una señal cultural de ser una persona bendecida (familia de Jacob) y de tener poder en el ACO. Esto no debe utilizarse como evidencia bíblica de apoyo a la poligamia. Incluso la ley de Moisés rechaza esta multiplicación de esposas (cf. Dt 17:17). ¡Cuando Salomón siguió el ejemplo de David, sufrió pérdidas terribles (cf. 1 Re 11:4-8)!
- **14:4-7** Este texto es paralelo a la lista de 1 Cr 3:5-8 pero con algunos de los nombres escritos de manera diferente. La lista parece provenir de 2 Sa 5:14-16 pero con la adición de dos nombres.

Texto de LBLA: 14:8-12

8 Al oír los filisteos que David había sido ungido rey sobre todo Israel, todos los filisteos subieron en busca de David; y cuando David se enteró, salió contra ellos. 9 Pues los filisteos habían venido y hecho una incursión en el valle de Refaim. 10 David consultó a Dios, diciendo:

¿Subiré contra los filisteos? ¿Los entregarás en mi mano? Y el Señor le dijo: Sube, porque los entregaré en tu mano. 11 Entonces subieron a Baal-perazim, y David los derrotó allí. Y dijo David: Dios ha abierto brecha entre mis enemigos por mi mano, como brecha de aguas. Por eso llamó aquel lugar Baal-perazim. 12 Y ellos abandonaron allí sus dioses, y David ordenó que fueran quemados.

14:8 "los filisteos" Se subrayan dos batallas por separado (1 Cr 14:8-12, 13-16). Estamos frente a un escenario completamente inverso a las derrotas militares del rey Saúl en su lucha contra los filisteos.

- "ungido" Ver Tema especial: Unción en la Biblia.
- "todo Israel" Es un tema recurrente para el cronista (cf. 1 Cr 11:1-3; 12:38; 13:2-8). ¡Israel está unificado una vez más!

14:9 "el valle de Refaim" Ver nota en 1 Cr 11:15.

14:10 "David consultó a Dios" Esto muestra dos cosas:

- 1. David es distinto a Saúl (cf. 1 Cr 13:3; también notar Jos 9:14; Is 30:2)
- 2. David tiene respeto por Dios y su corazón está integro ante Dios (cf. 1 Cr 12:33, 38)

Busca la voluntad de Dios y no la suya propia para Israel.

¿Cómo consultaba David al Señor?

- 1. El sacerdote usaba el Urim y el Tumim, cf. Nm 27:21; ver Tema especial: Urim y Tumim
- 2. Por medio de un profeta (Natán y Gad)
- 3. Por una señal física
- 4. Por un sueño/visión

Las búsquedas de la voluntad de Dios encuentran su paralelo en 2 Sa 5:19 y 23.

14:11 "Dios ha abierto brecha" Ver nota sobre este VERBO en 1 Cr 13:11.

- "como brecha de aguas" Esto podría referirse a:
 - 1. El mar Rojo partido en dos
 - 2. El río Jordán partido en dos
 - 3. Ya que los filisteos "inundaban" el valle, ahora las tropas de David abrieron brecha como una inundación
- 4. Sólo una expresión idiomática para hablar de una victoria rápida y completa Ver Tema especial: Aguas.

14:12 Los filisteos (como los hijos de Elí) llevaban consigo un objeto físico de tipo religioso a la batalla con la esperanza de que les daría la victoria. ¡Pero los ídolos no pueden ver, ni oír, ni hablar ni moverse!

En Éx 23:24; 34:13 los israelitas reciben la orden de destruir totalmente los objetos de culto de Canaán. Posteriormente, esto se llevó a la práctica quemándolos (cf. Dt 7:5, 25; 9:21; 12:3). Quemar un objeto tenía el sentido religioso de purificación. La tierra de Israel debía ser purificada de toda idolatría.

En 2 Samuel 5:21 no se menciona que David haya quemado ídolos (ver Tema especial: La respuesta que Israel debía dar al culto cananeo de fertilidad). Sin embargo, algunos MSS de la LXX sí lo incluyen. Posiblemente el cronista tenía un manuscrito de Samuel diferente al del TM. Ver Tema especial: Crítica textual.

Texto de LBLA: 14:13-17

13 Después los filisteos hicieron de nuevo otra incursión en el valle. 14 David volvió a consultar a Dios, y Dios le dijo: No subas contra ellos; dales un rodeo por detrás, y sal a ellos frente a las balsameras. 15 Y cuando oigas el sonido de marcha en las copas de las balsameras, entonces saldrás a la batalla, porque Dios ya habrá salido delante de ti para herir al ejército de los filisteos. 16 David hizo tal como Dios le había mandado, e hirieron al ejército de los filisteos desde Gabaón hasta Gezer. 17 La fama de David se extendió por todas aquellas tierras, y el Señor puso el terror de David sobre todas las naciones.

- 14:14-15 Esta es información muy específica que no podía provenir del Urim y el Tumim.
- **14:15 "marcha"** Esta es la única vez que aparece el SUSTANTIVO (BDB 857), aunque el VERBO ocurre frecuentemente. Este "sonido de marcha" podría ser un evento sobrenatural, como 2 Re 7:6.
- 14:16 "David hizo tal como Dios se lo había mandado" Este es un énfasis teológico importantísimo. David tenía su corazón entero para Yahvé. ¡Obediencia a la Palabra de Dios! Ver Tema especial: Guardar.
- "Gabaón" En 2 Sa 5:25 esta ciudad recibe el nombre "Geba" (cf. 1 Sa 13:3; 2 Sa 5:25; 1 Re 15:22; 2 Re 23:8; 1 Cr 6:60; 8:6; 2 Cr 16:6; Neh 11:31; 12:29; ver mapas #88, 89 en el Atlas Bíblico Macmillan, 3ª ed., pág. 70). La LXX también dice 'Gabaón'.
- **14:17 "por todas aquellas tierras"** Esta es una frase hiperbólica pero refleja la fama de David y el miedo que inspiraba entre las naciones vecinas en el ACO.

Este lenguaje recuerda la terminología de "guerra santa" de la conquista en tiempos de Josué.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Por qué los lectores modernos se incomodan cuando los autores bíblicos no registran los eventos en orden cronológico?
- 2. ¿El rey de Tiro vivió mayormente en tiempos de David o de Salomón?
- 3. ¿Hiram era un pagano o un seguidor de Yahvé?

- 4. ¿Por qué hacer una lista de los hijos que David tuvo en Jerusalén y no de los que tuvo en Hebrón?
- 5. ¿Cuál es la importancia teológica de 1 Cr 14:10?
- 6. ¿Cómo revelaba Dios su voluntad a David?

1 CRÓNICAS 15

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
El arca llevada a	David trae el	David lleva el	Preparativos	2. El arca en la
Jerusalén	arca a Jerusalén	arca a Jerusalén	para trasladar el	ciudad de David.
15:1-15	15:1-15	15:1-2	arca	Preparativos
			15:1-2	para el traslado
				15:1-2
		15:3-10	15:3-10	15:3-10
		15:11-13	15:11-15	15:11-14
				15.15
		15:14-15		15:15
15:16-24	15:16-24	15:16-18	15:16-18	15:16-24
		15:19-24	15:19-22	
			15:23-24	Traslado del
				arca
			Traslado del	15:25-29
150500	1.5.05.00	1.5.05.00	arca a Jerusalén	
15:25-28	15:25-29	15:25-28	15:25-28	
15:29		15:29	15:29	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Los capítulos 13—16 de 1 Crónicas forman una unidad literaria con el tema de la llegada del arca a Jerusalén.
 - 1. Capítulo 13, el deseo y primer intento fallido
 - 2. Capítulo 14, David se asienta en su nueva capital
 - 3. Capítulo 15, el arca es traída con éxito a Jerusalén, con el ritual apropiado
 - 4. Capítulo 16, un salmo de acción de gracias por su llegada
- B. El versículo 3 del capítulo 15 captura tres de los cuatro énfasis del cronista.
 - 1. "todo Israel" 1 Cr 15:3, 28

- 2. Jerusalén, la nueva capital de David
- 3. Jerusalén, hogar del arca (David le preparó una tienda)
- C. El cuarto énfasis del cronista está en 1 Crónicas 15:4-24—los sacerdotes y levitas son asignados y organizados por David.
- D. Las listas genealógicas de 1 Cr 15:4-10 y 16-24 parecen una interrupción en la narrativa. Posiblemente sirven a la meta-narrativa del cronista porque proveen la confirmación genealógica aarónica de los servidores del templo en su propio momento post-exílico (Esdras, Nehemías).
- E. Se observa la fusión de:
 - 1. La actividad de sacerdotes y levitas al traer el arca a Jerusalén
 - 2. La actividad posterior de sacerdotes y levitas en el servicio permanente que se estableció en el altar central

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 15:1-10

1 Y David hizo para sí casas en la ciudad de David, y preparó un lugar para el arca de Dios y levantó una tienda para ella. 2 Entonces David dijo: Nadie ha de llevar el arca de Dios sino los levitas; porque el Señor los escogió para llevar el arca de Dios y servirle para siempre. 3 Y congregó David a todo Israel en Jerusalén para subir el arca del Señor al lugar que había preparado para ella. 4 Y reunió David a los hijos de Aarón y a los levitas: 5 de los hijos de Coat: Uriel el jefe, y ciento veinte de sus parientes; 6 de los hijos de Merari: Asaías el jefe, y doscientos veinte de sus parientes; 7 de los hijos de Gersón: Joel el jefe, y ciento treinta de sus parientes; 8 de los hijos de Elizafán: Semaías el jefe, y doscientos de sus parientes; 9 de los hijos de Hebrón: Eliel el jefe, y ochenta de sus parientes; 10 de los hijos de Uziel: Aminadab el jefe, y ciento doce de sus parientes.

15:1 "hizo para sí casas" Esto podría referirse a

- 1. Muchas recámaras en el palacio de David
- 2. Habitaciones separadas para sus esposas e hijos
- 3. Otros edificios de su gobierno
- "la ciudad de David" Esta ciudad recibe varios nombres. Ver Tema especial: Moriah, Salem, Jebús, Jerusalén, Sión.

Originalmente los israelitas no conquistaron la ciudad de Jebús (cf. Jos 15:63; Jue 1:21), la ciudadela o fortaleza. Posteriormente, David conquistó la posición fortificada (cf. 2 Sa 5:8, "por el canal del agua").

■ "una tienda para ella" Originalmente el tabernáculo portátil del desierto servía como la morada del arca. Para el tiempo de Samuel, el arca todavía era albergada en una tienda en Silo (cf. 1 Samuel 1). En 1 Cr 16:1 no se sabe si David usó:

- 1. Las cortinas y cubiertas originales del Éxodo (Éxodo 25—27)
- 2. La tienda más extensa de Silo
- 3. Construyó una nueva tienda según los lineamientos de Éxodo 25—27
- **15:2** David aprendió la lección (cf. 1 Cr 13:9-11) sobre cómo transportar el arca (cf. 1 Cr 15:13; Nm 1:51; 14:15, 19, 20).
- **15:3 "todo Israel en Jerusalén"** Estos son dos de los temas más importantes para el cronista (ver nota en 1 Cr 14:3).
 - 1. "Todo Israel"
 - 2. Jerusalén
- "para subir el arca" Este es el énfasis del capítulo 15. Este VERBO (BDB 748, KB 828) se repite varias veces.
 - 1. *Hifil* CONSTRUCTO INFINITIVO, 1 Cr 15:3, 14, 25 (cf. 13:6)
 - 2. Hifil PERFECTO con vav, 1 Cr 15:12
 - 3. Hifil PARTICIPIO ACTIVO, 1 Cr 15:28
- "el arca del Señor" Ver Tema especial: Arca del pacto; y Tema especial: Nombres de la divinidad, D.

Texto de LBLA: 15:11-15

11 Entonces David hizo llamar a los sacerdotes Sadoc y Abiatar y a los levitas Uriel, Asaías, Joel, Semaías, Eliel y Aminadab, 12 y les dijo: Vosotros sois los jefes de las casas paternas de los levitas; santificaos, tanto vosotros como vuestros parientes, para que subáis el arca del Señor, Dios de Israel, al lugar que le he preparado. 13 Puesto que no la llevasteis la primera vez, el Señor nuestro Dios estalló en ira contra nosotros, ya que no le buscamos conforme a la ordenanza. 14 Se santificaron, pues, los sacerdotes y los levitas para subir el arca del Señor, Dios de Israel. 15 Y los hijos de los levitas llevaron el arca de Dios sobre sus hombros, con las barras puestas, como Moisés había ordenado conforme a la palabra del Señor.

- **15:11 "los sacerdotes Sadoc y Abiatar"** Durante el tiempo de David hubo dos sumos sacerdotes. Posteriormente Sadoc apoyó a Salomón pero Abiatar (cf. 1 Sa 22:20-23) apoyó a Adonías (cf. 1 Re 1:7). Salomón lo exilió a él y a sus descendientes a recluirse en su ciudad natal, Anatot (cf. 1 Re 2:26-27).
- **15:12 "santificaos"** Este VERBO (BDB 872, KB 1073, *Hitpael* IMPERATIVO) se usa frecuentemente para varios grupos:
 - 1. Todo Israel
 - a. en el Sinaí –Éx 19:14, 15
 - (1) lavar sus ropas
 - (2) no tener contactos sexuales
 - b. antes de la Pascua –2 Cr 30:17; 31:18; 35:6
 - c. Ley levítica
 - (a) leyes sobre alimentos (Lv 11:44)

- (b) no usar médiums, ni espiritistas ni practicar el culto de fertilidad
- d. provisión especial de codornices –Nm 11:18
- e. antes de cruzar el Jordán –Jos 3:5
- f. mandato de Isaías
 - (1) leyes alimentarias
 - (2) prohibición del culto de fertilidad
- 2. Sacerdotes y levitas
 - a. consagración inicial
 - (1) lavamientos –Éx 29:4; 30:19-21
 - (2) ungimiento –Éx 29:7
 - (3) vestimenta especial –Éx 29:5-9
 - (4) sacrificio especial –Éx 29:10-28
 - b. sacerdote con actitudes correctas –2 Cr 5:11
 - c. deshacerse de cosas impuras –2 Cr 29:5, 34
 - d. para el sacerdote antes de ofrecer sacrificios –2 Cr 30:3, 15

El texto afirma "conforme a la palabra del SEÑOR". Podríamos asumir que se refiere a Éxodo 19 o tal vez a tradiciones no registradas por escrito.

- "al *lugar*" La mayoría de las traducciones dicen "el lugar" como un OBJETO del INFINITIVO pero los tárgums y la Vulgata dicen "tienda" (cf. 2 Sa 6:17). La LXX deja la oración de modo difícil.
- **15:13 "estalló en ira"** Este VERBO (BDB 829 I, KB 971, *Qal* PERFECTO) es usado varias veces para referirse a acciones de Dios.
 - 1. Juicio de Dios sobre Uza por haber tocado el arca –1 Cr 13:11
 - 2. Victoria de David sobre los filisteos –1 Cr 14:11 (cf. 2 Sa 5:20)
 - 3. Referencia a #1 –1 Cr 15:13

Según su utilización en Éxodo 19:22, 24. Se usa en Sal 106:29 para describir los eventos de Nm 25:4 (el culto de fertilidad que Israel realizó en Baal-Peor).

- "ordenanza" Ver Tema especial: Términos para la revelación de Dios.
- **15:15 "como Moisés había ordenado conforme a la palabra del SEÑOR"** Este es un tema recurrente en las Crónicas (cf. 2 Cr 8:13; 23:18; 30:16; 35:6). La comunidad post-exílica quería ser fiel y reflejar el pacto mosaico. Esto les aseguraba que eran el pueblo restaurado del pacto, sucesores de las promesas a los patriarcas. Ver Tema especial: Promesas de pacto a los patriarcas.

Texto de LBLA: 15:16-24

16 Entonces David habló a los jefes de los levitas para que designaran a sus parientes los cantores, con instrumentos de música, arpas, liras y címbalos muy resonantes, alzando la voz con alegría. 17 Y los levitas designaron a Hemán, hijo de Joel; y de sus parientes, a Asaf, hijo de Berequías; y de los hijos de Merari, sus parientes, a Etán, hijo de Cusaías, 18 y con ellos en segundo lugar a sus parientes: Zacarías, Ben, Jaaziel, Semiramot, Jehiel, Uni, Eliab, Benaía, Maasías, Matatías, Elifelehu, Micnías, Obed-edom y Jeiel, los porteros. 19 Los cantores Hemán, Asaf y Etán *fueron designados* para hacer resonar címbalos de bronce; 20 y Zacarías,

Aziel, Semiramot, Jehiel, Uni, Eliab, Maasías y Benaía, con arpas templadas para alamot; 21 y Matatías, Elifelehu, Micnías, Obed-edom, Jeiel y Azazías, para dirigir con liras templadas para el seminit. 22 Y Quenanías, jefe de los levitas, estaba a cargo del canto; él dirigía el canto, porque era hábil. 23 Y Berequías y Elcana eran porteros del arca. 24 Y Sebanías, Josafat, Natanael, Amasai, Zacarías, Benaía y Eliezer, los sacerdotes, tocaban las trompetas delante del arca de Dios. Obed-edom y Jehías también eran porteros del arca.

15:16 Varias funciones de los levitas:

- 1. Cantores (1 Cr 15:11, 19, 22)
- 2. Instrumentistas (1 Cr 15:16, 20, 21, 24)
 - a. para transportar
 - b. para adorar
- 3. Porteros (1 Cr 15:18, 23, 24)
 - a. de la tienda (santuario)
 - b. del arca (tienda interior, lugar santo, lugar santísimo)

15:18 "en segundo lugar" Es el término hebreo para "segundo" (BDB 1041). Podría referirse a:

- 1. Un carro segundo en importancia después del carro del rey –Gn 41:43; 2 Cr 35:24
- 2. Ayudante del sumo sacerdote –2 Re 23:4; 25:18; Jer 52:24
- 3. Un segundo al mando después del rey –1 Sa 23:17; 2 Cr 28:7; Est 10:3
- 4. Un ayudante o segundo a cargo entre los levitas –aquí; 1 Cr 16:5; 2 Cr 31:12; Neh 11:17
- "Obed-edom" Nos preguntamos si es la misma persona mencionada en 1 Cr 13:13-14, donde el arca se mantuvo guardada temporalmente.
- **15:20 "para alamot"** Es de la misma raíz que "mujer joven" en Is 7:14 (BDB 761). Puede referirse a voces femeninas de soprano. Se usa cuatro veces en los Salmos (introducción de Salmos 46).
- **15:21 "el seminit"** Este término (literalmente "octava", BDB 1033) parece ser lo opuesto de alamot, posiblemente para cantantes masculinos. Se refiere a "una octava". También se encuentra en la introducción a los salmos 6 y 12.

Podría referirse a una lira de ocho cuerdas (ver Roland de Vaux, Ancient Israel pág. 383).

15:22

LBLA, NVI "el canto"
RVR60 "la música"
NTV "el coro"
BJL "el traslado"

Es obvio que el significado del término (literalmente "alzando" BDB 672 II), usado aquí y en 1 Cr 15:27, es incierto.

- 1. KB 418 sugiere "instructor". La idea de "carga" o "transporte" proviene de 1 Cr 15:27, donde se menciona que los levitas transportan el arca.
- 2. Otra palabra para "cantar/cantores" (BDB 1010) se usa dos veces.

Texto de LBLA: 15:25-28

25 Fue, pues, David con los ancianos de Israel y los capitanes sobre miles a traer con alegría el arca del pacto del Señor desde la casa de Obed-edom. 26 Y sucedió que como Dios ayudaba a los levitas que llevaban el arca del pacto del Señor, ellos sacrificaron siete novillos y siete carneros. 27 David iba vestido de un manto de lino fino, también todos los levitas que llevaban el arca, asimismo los cantores y Quenanías, director de canto *entre* los cantores. David además llevaba encima un efod de lino. 28 Así todo Israel iba subiendo el arca del pacto del Señor con aclamaciones, con sonido de bocina, con trompetas, con címbalos muy resonantes, con arpas y liras.

15:26 El VERBO "ayudar" (BDB 740, KB 810, *Qal* PARTICIPIO ACTIVO) implica que debido a que los levitas estaban transportando el arca de manera apropiada conforme a la ley de Moisés, no sufrieron muerte (como Uza, cf. 2 Samuel 6).

15:27 "una túnica de lino fino... un efod de lino" Era la tela especial usada por los sacerdotes (cf. Éx 28:42; 39:28; Lv 6:10). David está usando simbólicamente un efod (cf. 2 Sa 6:14). En 2 Sa 6:17 se dice que David incluso ofreció sacrificios (precisamente la causa del problema de Saúl con Samuel, cf. 1 Sa 13:8-14). Posiblemente los sacerdotes los ofrecieron a nombre suyo.

Es obvio que Samuel y Crónicas están adjuntándole un aspecto "sacerdotal" a David. Esto puede reflejar el concepto de Sacerdote-Rey, común en el ACO.

- 1. Melquisedec en Génesis 14
- 2. El Mesías en Salmos 110
- 3. Zacarías 3—4; 6:9-15 (Zorobabel y Josué comparten el liderazgo post-exílico)
- 4. El libro de Hebreos en el NT (Jesús como sumo sacerdote del nuevo pacto)

Notemos cómo David es quien:

- 1. Reunió a los hijos de Aarón y a los levitas, 1 Cr 15:3
- 2. Llamó a Sadoc y Abiatar como sumos sacerdotes, 1 Cr 15:11
- 3. Designó a los levitas como los transportadores del arca, 1 Cr 15:12-14
- 4. Designó cantores e instrumentistas, así como también porteros, 1 Cr 15:16-24
- "un efod de lino" Ver Tema especial: Efod.

15:28 "todo Israel...el arca" Ver nota en 1 Cr 14:3.

■ "con trompetas" Ver Tema especial: Cuernos utilizados por Israel.

Texto de LBLA: 15:29

29 Y sucedió que cuando el arca del pacto del Señor entró en la ciudad de David, Mical, hija de Saúl, miró por la ventana, y vio al rey David saltando y regocijándose; y lo despreció en su corazón.

15:29 "Mical hija de Saúl" Este evento aparece en 2 Samuel 6. David quería casarse con ella para asegurar la unidad entre las tribus (la hija de Saúl, cf. 1 Samuel 18—19). Después de este encuentro, David cortó todo contacto con ella, y no pudo haber un heredero que unificara a las tribus. Dios unió a las tribus, no por medio del linaje, sino por su voluntad expresada claramente.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Qué tipo de tienda levantó David en 1 Cr 15:1?
- 2. ¿Por qué este capítulo sobre la transportación del arca a Jerusalén incluye genealogías de levitas?
- 3. Hacer una lista de las distintas funciones de los levitas que se mencionan aquí.
- 4. ¿Qué significan los términos musicales mencionados en 1 Cr 15:20 y 21?
- 5. ¿Por qué David estaba vestido y actuaba como un sacerdote en 1 Cr 15:25-28?
- 6. ¿Por qué se menciona el rechazo de Mical (vr. 29)?

1 CRÓNICAS 16

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
16:1-3	16:1-3	16:1-3	16:1-3	16:1-3
16:4-6	16:4-6	16:4-6	16:4-6	Organización del culto 16:4-7
Salmo de acción de gracias 16:7-36	Salmo de acción de gracias de David	Salmo de David 16:7	Cántico de alabanza de David	16:8-10
10.7-30	16:7-36	16:8-12	16:7	16:11-12
			16:8-13	16:13
		16:13-22	16:14-18	16:14
		16:23-27	16:19-22	16:15-21
				16:22
		16:28-31	16:23-27	16:23-26
			16:28-30	16:27
				16:28-29a
		16:32-33	16:31-33 16:34-35	16:29b-33
		16:34-36	16:36	16:34-36
16:37-43	Los levitas encargados del arca 16:37-43	16:37-43	Adoración en Jerusalén y Gabaón 16:37-38	16:37-42
			16:39	
			16:40-43	16:43

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 16:1-3

1 Y trajeron el arca de Dios y la colocaron en medio de la tienda que David había levantado para ella, y ofrecieron holocaustos y ofrendas de paz delante de Dios. 2 Cuando David terminó de ofrecer el holocausto y las ofrendas de paz, bendijo al pueblo en el nombre del Señor. 3 Y repartió a todos en Israel, tanto hombre como mujer, a cada uno una torta de pan, una porción *de carne* y una torta de pasas.

16:1 "el arca de Dios" Ver Tema especial: Arca del pacto.

- "en medio de la tienda que David había levantado para ella" Ver notas en 1 Cr 15:1, 3.
- "holocaustos y ofrendas de paz" Ver Tema especial: Sistemas sacrificiales del Antiguo Cercano Oriente
- 16:2 "en el nombre del SEÑOR" Ver Tema especial: "El Nombre" de Yahvé (AT).
- 16:3 Todo Israel participó en las ofrendas de paz.

LBLA "una porción de carne"
RVR60 "una pieza de carne"
NVI "una torta de dátiles"
NTV, BJL "un pastel de dátiles"

El término hebreo (BDB 80, cf. 2 Sa 6:19) es incierto. Las versiones antiguas especularon según el contexto de la ofrenda de paz.

Texto de LBLA: 16:4-6

4 Y designó a algunos levitas *como* ministros delante del arca del Señor, para que celebraran, dieran gracias y alabaran al Señor, Dios de Israel: 5 Asaf el jefe, y segundo después de él, Zacarías; *después* Jeiel, Semiramot, Jehiel, Matatías, Eliab, Benaía, Obed-edom y Jeiel, con instrumentos musicales, arpas, liras; también Asaf *tocaba* címbalos muy resonantes, 6 y los sacerdotes Benaía y Jahaziel *tocaban* trompetas continuamente delante del arca del pacto de Dios.

16:4 "designó" David organizó a los levitas para el culto en el tabernáculo (cf. 1 Crónicas 23—27; ver Roland deVaux, *Ancient Israel*, [capítulo titulado: "Los levitas en la obra del cronista"], págs. 390-394).

- 1. Con el arca en Jerusalén (cf. 1 Cr 16:37-38)
- 2. En el lugar alto de Gabaón (cf. 1 Cr 16:39)
- "alabar" Este término (BDB 392, KB 389) se usa más de seis veces en este capítulo. Ciertamente este es un salmo de acción de gracias. Ver Tema especial: Acción de gracias.

16:5 "segundo después de él" Ver nota en 1 Cr 15:18 sobre BDB 1041.

- "Jeiel" Este nombre aparece como 'Jaaziel' en 1 Cr 15:18 y 'Aziel' en 1 Cr 15:20. El Proyecto Texto de las SBU, pág. 419, ofrece dos comentarios:
 - 1. Le otorga a 'Jeiel' en este texto una calificación 'B' (algo de duda).
 - 2. Sin embargo, sugiere que el nombre original era 'Jaaziel'.

No sabemos por qué estos nombres son diferentes.

16:6 "los sacerdotes" Ver Tema especial: Sacerdotes levitas.

■ "pacto" Ver Tema especial: Pacto.

Texto de LBLA: 16:7-36

7 Entonces en aquel día David, por primera vez, puso en manos de Asaf y sus parientes este salmo para dar gracias al Señor:

- 8 Dad gracias al Señor, invocad su nombre; dad a conocer sus obras entre los pueblos.
- 9 Cantadle, cantadle alabanzas; hablad de todas sus maravillas.
- 10 Gloriaos en su santo nombre; alégrese el corazón de los que buscan al Señor.
- Buscad al Señor y su fortaleza; buscad su rostro continuamente.
- 12 Recordad las maravillas que El ha hecho, sus prodigios y los juicios de su boca,
- oh simiente de Israel, su siervo, hijos de Jacob, sus escogidos.
- 14 El es el Señor nuestro Dios; sus juicios están en toda la tierra.
- 15 Acordaos de su pacto para siempre, de la palabra que ordenó a mil generaciones,
- 16 *del pacto* que hizo con Abraham, y de su juramento a Isaac.
- 17 También lo confirmó a Jacob por estatuto, a Israel como pacto eterno,
- 18 diciendo: A ti te daré la tierra de Canaán como porción de vuestra heredad.
- 19 Cuando eran pocos en número, muy pocos, y forasteros en ella,
- y vagaban de nación en nación, y de un reino a otro pueblo,
- 21 El no permitió que nadie los oprimiera, y por amor a ellos reprendió a reyes, *diciendo:*
- No toquéis a mis ungidos, ni hagáis mal a mis profetas.

- 23 Cantad al Señor, toda la tierra; proclamad de día en día las buenas nuevas de su salvación.
- 24 Contad su gloria entre las naciones, sus maravillas entre todos los pueblos.
- Porque grande es el Señor, y muy digno de ser alabado; temible es El también sobre todos los dioses.
- Porque todos los dioses de los pueblos son ídolos, mas el Señor hizo los cielos.
- 27 Gloria y majestad están delante de El; poder y alegría en su morada.
- Tributad al Señor, oh familias de los pueblos, tributad al Señor gloria y poder.
- Tributad al Señor la gloria debida a su nombre; traed ofrenda, y venid delante de El; adorad al Señor en la majestad de la santidad.
- Temblad ante su presencia, toda la tierra; ciertamente el mundo está bien afirmado, será inconmovible.
- 31 Alégrense los cielos y regocíjese la tierra; y digan entre las naciones: El Señor reina.
- Ruja el mar y cuanto contiene; regocíjese el campo y todo lo que en él hay.
- Entonces los árboles del bosque cantarán con gozo delante del Señor; porque viene a juzgar la tierra.
- Dad gracias al Señor, porque *El es* bueno; porque para siempre es su misericordia.
- Entonces decid: Sálvanos, oh Dios de nuestra salvación, y júntanos y líbranos de las naciones, para que demos gracias a tu santo nombre, y nos gloriemos en tu alabanza.
- Bendito sea el Señor, Dios de Israel, desde la eternidad hasta la eternidad.

Entonces todo el pueblo dijo: Amén; y alabó al Señor.

16:8-36 Este salmo es la gratitud y alabanza de David a Yahvé. Contiene muchos mandamientos dirigidos hacia 'todo Israel' para que reconozca y exalte a su Dios.

- 1. 'dad gracias' –1 Cr 16:8 –BDB 392, KB 389, *Hifil* IMPERATIVO
- 2. 'invocad' –1 Cr 16:8 –BDB 894, KB 1128, *Qal* IMPERATIVO
- 3. 'dad a conocer' –1 Cr 16:8 –BDB 393, KB 390, *Hifil* IMPERATIVO
- 4. 'cantadle' –1 Cr 16:9 –BDB 1010, KB 1479, *Qal* IMPERATIVO
- 5. 'cantadle alabanzas' –1 Cr 16:9 –BDB 274, KB 273, *Piel* IMPERATIVO
- 6. 'hablad' (lit. 'meditad') –1 Cr 16:9 –BDB 967, KB 1319, *Qal* IMPERATIVO
- 7. 'gloriaos' –1 Cr 16:10 –BDB 237, KB 248, *Hitpael* IMPERATIVO
- 8. 'alégrese' –1 Cr 16:10 –BDB 970, KB 1333, *Qal* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO

- 9. 'buscad' –1 Cr 16:11 –BDB 205, KB 233, *Qal* IMPERATIVO
- 10. 'buscad' –1 Cr 16:11 –BDB 134, KB 152, *Piel* IMPERATIVO
- 11-12. 'recordad', 'acordaos' -1 Cr 16:12, 15 -BDB 269, KB 269, *Qal* IMPERATIVO
 - 13. 'no toquéis a mis ungidos' -1 Cr 16:22 -BDB 619, KB 668, *Qal* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO
 - 14. 'ni hagáis mal a mis profetas' –1 Cr 16:22 –BDB 949, KB 1269, *Hifil* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO
 - 15. 'cantad' –1 Cr 16:23 –igual que #4
 - 16. 'proclamad...las buenas nuevas' –1 Cr 16:23 –BDB 142, KB 163, *Piel* IMPERATIVO
 - 17. 'contad' –1 Cr 16:24 –BDB 707, KB 765, *Piel* IMPERATIVO
- 18-20. 'tributad' (tres veces) –1 Cr 16:28-29 –BDB 396, KB 393, *Qal* IMPERATIVOS
 - 21. 'traed' –1 Cr 16: 29 –BDB 669, KB 724, *Qal* IMPERATIVO
 - 22. 'venid' –1 Cr 16:29 –BDB 97, KB 112, *Qal* IMPERATIVO
 - 23. 'adorad' (lit. 'agachaos') –1 Cr 16:29 –BDB 1005, KB 295, *Hishtapel* IMPERATIVO
 - 24. 'temblad' –1 Cr 16:30 –BDB 296, KB 297, *Qal* IMPERATIVO
 - 25. 'alégrense' –1 Cr 16:31 –igual que #8
 - 26. 'regocijese' –1 Cr 16:31 –BDB 162, KB 189, *Qal* YUSIVO
 - 27. 'digan' –1 Cr 16:31 –BDB 55, KB 65, *Qal* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO
 - 28. 'ruja' (lit. truene) –1 Cr 16:32 –BDB 947, KB 1266, *Qal* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO
 - 29. 'regocíjese' –1 Cr 16:32 –BDB 736, KB 836, *Qal* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO
 - 30. 'dad gracias' –1 Cr 16:34 –igual que #1
 - 31. 'decid' –1 Cr 16:35 –igual que #27
 - 32. 'sálvanos' –1 Cr 16:35 –BDB 446, KB 448, *Hifil* IMPERATIVO
 - 33. 'júntanos' –1 Cr 16:35 –BDB 867, KB 1062, *Piel* IMPERFECTO
 - 34. 'líbranos' –1 Cr 16:35 –BDB 664, KB 717, *Hifil* IMPERATIVO

16:9 "maravillas" Ver Tema especial: Maravillas (AT). El mismo término se usa también en 1 Cr 15:12.

16:10 "los que buscan al Señor" Este VERBOIDE (BDB 134, KB 152, *Piel* PARTICIPIO) muestra la orientación del corazón hacia Dios.

- 1. Buscarle con todo el corazón –Dt 4:29; 2 Cr 11:16; 15:15; Jer 29:13
- 2. Buscar su rostro –2 Cr 7:14; Sal 27:8; 105:4; Os 5:15
- 3. Buscarle y alegrarse –Sal 40:17; 70:5

El Dios soberano del pacto demanda una respuesta de fe por parte de sus seguidores (Gn 15:6; Is 28:16; Jer 33:3; Jl 2:32). Esta respuesta incluye amor, obediencia, adoración y disposición de servirle. Ver Tema especial: ¿Qué significan 'recibir', 'creer', 'confesar/profesar' e 'invocar'?

16:12 "recordad las maravillas que El ha hecho" NIDOTTE, vol. 3, pág. 616, tiene una lista de cómo se usa esta palabra. Los hechos maravillosos de Yahvé deben ser:

- 1. Recordados –en este texto; Sal 105:5
- 2. Exaltados –Sal 89:5; 107:8; 139:14
- 3. Meditados –Sal 105:2; 119:27; 145:5
- 4. Proclamados –1 Cr 16:24; Sal 9:1; 26:7; 75:1; 78:4; 96:3

Dios es el Dios que actúa. ¡Los ídolos no son nada (cf. 1 Cr 16:26) y no han hecho 'ninguna' obra maravillosa!

■ "juicios" Ver Tema especial: Términos de la revelación de Dios.

16:13 "oh simiente de Israel" El Salmo 105:6 es exactamente igual, excepto que en vez de 'Israel' dice 'Abraham'. El cronista pudo haber querido expandir las promesas patriarcales (notemos la expresión 'toda la tierra' en la siguiente línea). Lo que comenzó con Abraham, se transfirió a su simiente, y eventualmente a toda la humanidad. Ver Tema especial: El eterno plan redentor de Yahvé.

- "Israel, su siervo" Ver Tema especial: Mi siervo.
- "sus escogidos" Ver Tema especial: Él nos escogió.

16:14 "en toda la tierra" Este salmo es universal en su alcance (cf. 1 Cr 16:14, 23, 24, 28, 30). Ver Tema especial: Territorio, país, tierra (AT).

16:15 "para siempre" Ver Tema especial: Por siempre ('olam). Este término también se usa en 1 Cr 16:17b.

■ "a mil generaciones" Esta es una frase paralela al "para siempre" de la línea anterior (cf. 1 Cr 16:36b).

16:16-17 Esto se refiere a las promesas del pacto hechas a los patriarcas.

- 1. Abraham –Gn 12:1-3; 15:18-21; 17:1-5; 22:16-18
- 2. Isaac –Gn 26:2-5
- 3. Jacob –Gn 28:13; 35:11-12

¡Es un pacto eterno (cf. Gn 17:7, 8, 13, 19; Jue 2:1; 2 Sa 7:13-16, 24, 26; Sal 105:8-10) pero es condicional (cf. Levítico 26; Deuteronomio 27—30)! La obediencia a la ley de Moisés es crucial; no es opcional. Ver Tema especial: Promesas del pacto a los patriarcas.

16:18 Esta promesa de tierra pasó de los patriarcas a Israel (cf. Éx 6:4, 8; Dt 4:38, 40; 5:31; 19:10; 20:16; 21:23; Jos 1:2, 3, 6, 11, 13, 15; 2:9, 24; 18:3; 21:43; 24:13). La promesa dada a Abraham se concentraba en:

- 1. Una descendencia
- 2. Una tierra
- 3. Una bendición para ellos y para el mundo (cf. Gn 12:3)

16:20-22 Esto refleja Génesis 20. Por lo tanto, los términos 'mis ungidos' y 'mis profetas' se refieren a los patriarcas (especialmente a Abraham).

Es posible que 1 Cr 16:21 se refiera al período de peregrinación por el desierto (cf. Sal

105:8-15). ¡En cualquier época, y a cualquier lugar que el pueblo de Dios vaya, Dios estaría con ellos y a favor de ellos!

16:22 "ungidos" Ver Tema especial: Unción en la Biblia.

16:23 "toda la tierra" Ver nota en 1 Cr 16:14.

■ "su salvación" Ver Tema especial: Salvación (término del AT).

16:24 "contad su gloria entre las naciones" Esto es lo que implica la frase "reino de sacerdotes" (cf. Éx 19:5-6). Dios quiere que las naciones le conozcan y le busquen (cf. 1 Cr 16:31). Ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé.

16:25-26 Este es un énfasis en el monoteísmo. Ver Tema especial: Monoteísmo.

16:25 "Porque grande es el Señor" Es una afirmación recurrente (NIDOTTE, vol. 1, pág. 825).

- 1. Dios (*El*) –Dt 7:21; 10:17; Neh 1:5; 9:32; Sal 77:13; 95:3; Jer 32:18; Dn 9:4
- 2. Dios (*Elohim*) –1 Cr 2:5; Neh 8:6
- 3. SEÑOR (Yahvé) –Éx 18:11; aquí; Sal 48:1; 96:4; 99:2; 135:5; 145:3; Jer 10:6
- 4. El Santo de Israel –Is 12:6
- 5. Señor (*Adon*) –Sal 147:5
- 6. Dios como rey –Sal 47:2; 95:3; Mal 1:14

Ver Tema especial: Nombres de la divinidad.

16:26

LBLA, RVR60

NTV "ídolos" NVI, BJL "nada"

Este SUSTANTIVO (BDB 47), en su forma PLURAL, es muy similar a *Elohim*. Es un juego de sonidos con los dioses de las naciones. El catálogo BDB menciona que su etimología es incierta pero sugiere 'débil', 'endeble', 'pobre', o 'sin valor'.

Estos dioses tienen forma física (hechos a imagen del hombre, cf. Peshitta) pero no tienen realidad verdadera. ¡Son ciegos, sordos, mudos y no saben nada!

■ "El Señor hizo los cielos" Esta es una manera idiomática de aseverar que Yahvé es creador (cf. Gn 1:1; 2:4; Éx 20:11; 31:17; 2 Re 19:15; Neh 9:6; Sal 33:6; 95.5; 102:25; 115:15; 121:2; 124:8, 134:3; 146:6; Pr 3:19; Is 37:16; 42:5; 45:18; Jer 10:12; 32:17, 51:15; Hch 4:24; 14:15; 17:24; Ap 4:11; 14:7).

16:30b Esto es lenguaje figurativo acerca de la certeza de los planes de Dios.

16:31 "los cielos" Ver Tema especial: Cielo. Notemos cómo se personifica a la naturaleza en 1 Cr 16:21-33.

- 1. Cielo (cf. Is 44:23; 49:13)
- 2. Tierra (cf. Sal 96:11; 98:7)
- 3. Mar y vida marina (Sal 96:11)

- 4. Campo (cf. Sal 96:12)
- 5. Árbol (cf. Is 44:23; 55:12)
- "el Señor reina" Es una imagen muy poderosa de la soberanía de Dios (Apocalipsis 4—5). Este VERBO (BDB 573, KB 590, *Qal* PERFECTO) se usa en tres tiempos.
 - 1. Él reina –este texto; Sal 93:1; 26:16; 97:1; 99:1; Is 52:7
 - 2. Él reina por siempre –Sal 10:66; 29:10
 - 3. Él reinará –Éx 15:18; Sal 146:10; Is 24:23; Mi 4:7

En cuanto al uso en el NT, ver Tema especial: Reinar en el reino de Dios.

16:33 "viene a juzgar la tierra" Para quienes lo conocen, el día del juicio será un día maravilloso de reunión personal, pero para quienes no lo conocen, será una tragedia de separación eterna y terrible. Ver Tema especial: Juicio en el NT.

En cuanto al término hebreo "juicio", ver Tema especial: Juzgar, juicio, justicia en Isaías.

- **16:34 "porque El es bueno"** Este ADJETIVO (BDB 373 II) es muy común. Frecuentemente se usa para referirse a Dios mismo (cf. 2 Cr 5:13; 7:3; Esd 3:11; Sal 25:8; 34:8; 80:5; 100:5; 106:1; 107:1; 118:1, 29; 135:3; 136:1; Jer 33.11). Esto habla del carácter mismo de Dios. Ver Tema especial: Características del Dios de Israel (AT); y Tema especial: Características del Dios de Israel (NT).
- "misericordia" Ver Tema especial: Misericordia (jésed).
- "para siempre" Ver nota en 1 Cr 16:15. Juntos estos dos términos forman una frase recurrente (cf. 1 Cr 16:34, 41; 2 Cr 5:13; 7:3, 6; 20:21; Esd 3:15; Sal 100:5; 106:1; 107:1; Jer 33:11).
- **16:35 "sálvanos...líbranos"** Ambos son IMPERATIVOS (ver nota en 1 Cr 16:8-36). Cada uno tiene la connotación de:
 - 1. Liberación física, ver Tema especial: Salvación (término del AT)
 - 2. Seguridad espiritual
- "júntanos" Esto también es un IMPERATIVO (BDB 867, 1062, *Piel* IMPERATIVO). Recordemos que Crónicas fue escrito en el período post-exílico cuando a los judíos, exiliados a Mesopotamia, se les permitió regresar a Judá. Sin embargo, enfrentan la oposición de sus vecinos ('líbranos de las naciones'). Los judíos del retorno (cf. Esdras, Nehemías, Hageo, Zacarías) agradecían a Dios por librarlos de:
 - 1. Los poderes del ACO
 - 2. Las provincias locales del imperio persa

Esta frase refleja la promesa de Dt 30:1-10.

■ "santo" Ver Tema especial: Santo.

16:36 "bendito" Ver Tema especial: Bendición (AT).

- "SEÑOR" Este título para Dios se usa muy frecuentemente en este salmo.
- Ver Tema especial: Nombres de la Divinidad.
 - 1. Elohim/Dios, C

2. Yahvé/SEÑOR, D

■ "Amén" Ver Tema especial: Amén.

Texto de LBLA: 16:37-42

37 Y dejó allí, delante del arca del pacto del Señor, a Asaf y a sus parientes para ministrar continuamente delante del arca, según demandaba el trabajo de cada día; 38 y a Obed-edom con sus sesenta y ocho parientes; a Obed-edom, también hijo de Jedutún, y a Hosa como porteros. 39 Y dejó a Sadoc el sacerdote y a sus parientes los sacerdotes delante del tabernáculo del Señor en el lugar alto que estaba en Gabaón, 40 para ofrecer continuamente holocaustos al Señor sobre el altar del holocausto, por la mañana y por la noche, conforme a todo lo que está escrito en la ley del Señor, que El ordenó a Israel. 41 Con ellos estaban Hemán y Jedutún, y los demás que fueron escogidos, que fueron designados por nombre, para dar gracias al Señor, porque para siempre es su misericordia. 42 Con ellos estaban también Hemán y Jedutún con trompetas y címbalos para los que harían resonancia, y con instrumentos para los cánticos de Dios, y designó a los hijos de Jedutún para la puerta.

16:37 En 1 Cr 16:37-38 David designó a algunos levitas al servicio del arca (en el lugar que estuviere). También a otros levitas para servir en el lugar alto de Gabaón (cf. 1 Re 3:5; 9:2). Aparentemente el tabernáculo original permanecía en Gabaón (cf. 2 Cr 1:13).

16:39 "en Gabaón" El tabernáculo primero se instaló en Gilgal (Jos 4:15-5:12; 2 Cr 1:3-6). Después se movió a:

- 1. Silo –Jos 18:1; 19:51; 1 Sa 2:22
- 2. Gabaón –1 Cr 16:39-40; 2 Cr 1:3-6
- 3. Jerusalén −1 Cr 23:25

16:40 Este versículo se relaciona con Éxodo 29:38-42 y Números 28:3, 4.

■ "ofrecer continuamente...por la mañana y por la noche" Esto se conoce como "ofrenda continua" (cf. Éx 29:38-45; Lv 6:20; Nm 4:16; 28:3-8; Esd 3:5; Ez 46:13-15; Dn 8:11-13; 11:31; 12:11). Son dos de los tres tiempos de la oración diaria (es decir, mañana y noche).

Texto de LBLA: 16:43

43 Entonces todo el pueblo se fue, cada uno a su casa, y David se volvió para bendecir su casa.

16:43 "David se volvió para bendecir su casa" El AB (pág. 118) opina que esta frase debe entenderse como que David fue a casa a saludar a su propia familia y parentela.

La Biblia NET (pág. 654) opina que se refiere a que David dedicó su palacio recién construido a Dios.

Es interesante que se omite el paralelo de 2 Sa 6:20-23 acerca de Mical. En 2 Sa 6:18 dice: "bendijo al pueblo en el nombre del Señor de los ejércitos". En 1 Crónicas 16 no se menciona esto, sino que dice: "David se volvió para bendecir su casa".

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿El arca y el tabernáculo están en lugares separados?
- 2. ¿Cómo calza 1 Cr 16.3 con los sacrificios del ACO?
- 3. ¿Acaso 1 Cr 16:7 implica que David designó a levitas la composición del salmo o que le dio este salmo a Asaf?
- 4. ¿Qué significa "buscar al Señor"?
- 5. ¿La frase hebrea 'por siempre' significa en todos los casos efectivamente 'por siempre'?
- 6. Enumerar los lugares en este Salmo (1 Cr 16:8-36) que tienen un elemento universal.
- 7. ¿Qué significa la última frase de 1 Cr 16:43?

1 CRÓNICAS 17

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Promesa de Dios	Pacto de Dios	Promesa de Dios	Promesa del	La profecía de
a David	con David	a David	SEÑOR a David	Natán
17:1-15	17:1-2	17:1-2	17:1-2	17:1-2
	17:3-15	17:3-6	17:3-15	17:3-15
		17:7-15		
			Oración de	
Oración de		Oración de	gratitud de	Acción de
David		David	David	gracias de David
17:16-27	17:16-27	17:16-22	17:16-19	17:16-27
		17.00.04	15.00.00	
		17:23-24	17:20-22	
		17.25.27	17.22 27	
		17:25-27	17:23-27	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Se trata de un contexto teológico crucial y poderoso. Tiene su texto paralelo en 2 Samuel 7. Sin embargo, 2 Samuel 7 menciona que Yahvé va a disciplinar a los reyes descendientes de David cuando comentan pecado, pero Crónicas pasa por alto las desviaciones de los reyes de Judá. Este texto no tiene contrapunto en 2 Sa 7:14-15 ni tampoco menciona el rechazo a Saúl.
- B. El Dios de Israel promete establecer la casa/dinastía de David como rey para siempre. En esto consiste en esencia el pacto davídico. El Mesías será un descendiente del rey David (cf. Mateo 1; Lucas 3).
- C. Evidentemente este contexto se liga con la bendición tribal de Jacob en Génesis 49, sobre la tribu de Judá (cf. Gn 49:8-12).
- D. El problema surge cuando el NT se concentra en "toda la humanidad", no sólo en Israel. Ver Tema especial: ¿Por qué las promesas de pacto del AT parecen tan distintas a las del NT?

- E. Notemos la variedad de nombres de Dios.
 - 1. Dios (*Elohim*), 1 Cr 17:17, 21, 22, 26
 - 2. SEÑOR (Yahvé), 1 Cr 17:4, 10, 19, 20, 22, 23, 26, 27
 - 3. Señor de los ejércitos, 1 Cr 17:7, 24
 - 4. Oh, SEÑOR Dios (Yahvé, *Elohim*), 1 Cr 17:16, 17
 - 5. El Dios de Israel (*Eloah*), 1 Cr 17:24
 - 6. El Dios para Israel (*Elohim*), 1 Cr 17:24

Ver Tema especial: Nombres de la divinidad, C y D. Ver Tema especial: Señor de los ejércitos.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 17:1-2

1 Sucedió que cuando David ya moraba en su casa, dijo David al profeta Natán: He aquí, yo habito en una casa de cedro, pero el arca del pacto del Señor está debajo de una tienda. 2 Entonces Natán dijo a David: Haz todo lo que está en tu corazón, porque Dios está contigo.

17:1 "su casa" Se refiere al palacio de David (cf. 2 Sa 5:11; 1 Cr 14:1), construido con materiales y artesanos de Hiram, rey de Tiro, amigo de David.

El "cedro" para el palacio de David provenía del Líbano.

- "arca del pacto" Ver Tema especial: Arca del pacto.
- "debajo de una tienda" Se refiere al tabernáculo, descrito en Éxodo 25—26. Ver Tema especial: Diagrama del tabernáculo.

17:2 No se especifica la manera en que Natán, profeta de la corte real, recibió esta revelación inicial. Más delante recibirá una instrucción inversa para David de parte de Dios en un sueño (cf. 1 Cr 17:3-4). David no va a construir el templo (cf. 1 Cr 28:23).

Notemos los IMPERATIVOS del mensaje de Dios.

- 1. 'Haz' –1 Cr 17:2 –BDB 793, KB 889, *Qal* IMPERATIVO
- 2. 'Ve' –1 Cr 17:4 –BDB 229, KB 241, *Qal* IMPERATIVO

Posiblemente Natán daba por sentado que conocía la voluntad de Dios sin preguntarle a Dios, o tal vez Dios hizo una rectificación después. David podía hacer la planeación y conseguir los materiales, pero Salomón sería quien construya el templo con los materiales y artesanos de Hiram.

Texto de LBLA: 17:3-10a

3 Y sucedió que esa misma noche la palabra de Dios vino a Natán, diciendo: 4 Ve y di a mi siervo David: "Así dice el Señor: 'Tú no me edificarás casa para que yo habite en ella. 5 'No he morado en una casa desde el día en que hice subir a Israel hasta hoy, sino que he ido de tienda en tienda y de morada en morada. 6 'En todos los lugares donde he andado con todo Israel, ¿he hablado alguna palabra con alguno de los jueces de Israel, a quienes mandé apacentar a mi pueblo, diciendo: "Por qué no me habéis edificado una casa de cedro?" ' "7 Ahora pues, así dirás a mi siervo David: "Así dice el Señor de los ejércitos: 'Yo te tomé del

pastizal, de seguir las ovejas, para que fueras príncipe sobre mi pueblo Israel. 8 'He estado contigo por dondequiera que has ido y he exterminado a todos tus enemigos de delante de ti, y haré de ti un nombre como el nombre de los grandes que hay en la tierra. 9 'Asignaré también un lugar para mi pueblo Israel, y lo plantaré *allí* para que habite en su propio lugar y no sea removido más; tampoco los malvados los oprimirán más como antes, 10 como desde los días que ordené *que hubiera* jueces sobre mi pueblo Israel; y someteré a todos tus enemigos.

17:3 El Comentario *Tyndale* del AT, de Martin Selman (págs. 181-182) sugiere que "la palabra de Dios" mencionada en 1 Cr 17:3-15, junto con 2 Cr 7:11-22, es el tema teológico central sobre el que el cronista estructura su libro.

17:4 "mi siervo" Ver Tema especial: Mi siervo.

■ "tú no me edificarás casa para que yo habite en ella" La razón se menciona en 1 Cr 28:2-3; David era un hombre de guerra.

17:5 El texto paralelo en 2 Sa 7:6 menciona específicamente "Egipto". Se hace alusión al éxodo en 1 Cr 17:21.

17:6 "he andado con todo Israel" Es lenguaje antropomórfico. Ver Tema especial: Problemas y limitaciones del lenguaje humano.

Un templo para Yahvé no fue idea ni instrucción de Dios, sino deseo de David.

■ "jueces" El texto paralelo en 2 Sa 7:7 dice 'tribus' y la LXX aquí dice 'tribus', pero debido a que 'jueces' se menciona específicamente en 1 Cr 17:10, el TM tiene más probabilidad de estar en lo correcto (AB, pág. 124).

17:7 "mi siervo David" Ver nota en 1 Cr 17:4.

- "el Señor de los ejércitos" Ver Tema especial: SEÑOR de los ejércitos.
- "yo te tomé del pastizal…" Es una alusión a la elección que Yahvé hizo de David entre los hijos de Isaí (cf. 1 Samuel 16).

David como pastor refleja imágenes bíblicas de la función del rey.

- 1. Dios como pastor, Sal 23:1 (ver toda la nota en línea); 80:2; Jer 31:10; Ez 38:11-16
- 2. Sucesores de Moisés, Nm 27:17; 1 Re 22:17; 2 Cr 18:16
- 3. Jesús (el Mesías davídico) como pastor, Is 40:11; Zacarías 10—12; Juan 10

17:8 "he estado contigo por dondequiera que has ido" ¡Qué gran promesa y realidad espiritual de la presencia y liderazgo de Dios!

Notemos cómo se manifiesta la presencia personal de Yahvé.

- 1. 'he exterminado a todos tus enemigos', 1 Cr 17:8
- 2. 'haré de ti un nombre' (similar a Gn 12:1-3), 1 Cr 17:8
- 3. 'asignaré un lugar (tierra) para mi pueblo Israel', 1 Cr 17:9
 - a. lo plantaré
 - b. que habite en su propio lugar
 - c. no sea removido jamás

- d. tampoco los malvados los oprimirán más
- 4. Someteré a todos tus enemigos, 1 Cr 17:10
- 5. Te construiré una casa (dinastía), 1 Cr 17:10
- 6. Estableceré a tus hijos (Salomón y su descendencia) sobre el trono para siempre, 1 Cr 17:12-14

17:9 "lo plantaré" Es la imagen de Israel como una vid.

- 1. Fue trasplantada de Egipto (cf. Salmo 80)
- 2. Plantada en la tierra prometida (cf. Éx 15:17; 2 Sa 7:10; Sal 44:2)
- 3. Produjo uvas agrias (cf. Isaías 5; Jer 2:21; 11:17; 12:2)
- 4. Fue desarraigada y trasplantada en Mesopotamia (cf. Is 5:2, 7; Jer 45:4; 32:36-44)
- 5. Yahvé la va a volver a plantar en Canaán, para que nunca más sea desarraigada (cf. 1 Cr 17:9; Jer 24:6; Ez 34:25-31; Am 9:15)
- "los malvados" El TM dice "hijos de maldad". Ver Tema especial: "Hijos de..." (AT). Esta expresión idiomática también se encuentra en 2 Sa 7:10; Sal 89:22.

Texto de LBLA: 17:10b-15

Además te hago saber que el Señor te edificará una casa. 11 'Y sucederá que cuando se cumplan tus días para que vayas a estar con tus padres, levantaré a uno de tus descendientes después de ti, que será de tus hijos; y estableceré su reino. 12 'El me edificará una casa, y yo estableceré su trono para siempre. 13 'Yo seré padre para él y él será hijo para mí; y no quitaré de él mi misericordia, como la quité de aquel que estaba antes de ti. 14 'Sino que lo confirmaré en mi casa y en mi reino para siempre, y su trono será establecido para siempre.' "15 Conforme a todas estas palabras y conforme a toda esta visión, así habló Natán a David.

- **17:11 "cuando se cumplan tus días"** Este VERBO (BDB 569, KB 583, *Qal* PERFECTO) es una expresión idiomática sobre la duración de la vida de una persona (cf. 2 Sa 7:12). También notemos su utilización en Lm 4:18. La vida de los creyentes está en las manos de Dios (cf. Mt 6:25-34; 10:29-31), no en la suerte, el destino, el azar o al capricho de alguna entidad espiritual.
- "para que vayas *a estar* con tus padres" La LXX dice 'yacer' o 'dormir', lo cual traduce la expresión hebrea para la muerte ('dormir' cf. 2 Sam 7:12).
- "estableceré su reino" En el contexto se refiere a Salomón, pero en el mensaje más amplio de toda la Biblia, se refiere a Jesús, el Mesías Davídico (cf. Mr 1:11; Lc 1:32-33; Heb 1:5).
- 17:12 "Él me edificará una casa" Se refiere a Salomón. 1 Reyes 8 registra la maravillosa oración de Salomón para dedicar el templo. Él entendía claramente el propósito del templo de Yahvé.
- 17:13 "yo seré padre para él" Ver Tema especial: Paternidad de Dios; y Tema especial: Hijo de Dios.
- "mi misericordia" Ver Tema especial: Misericordia (*jésed*).

 Yahvé no quitará su Espíritu de Salomón como lo hizo con Saúl (cf. 1 Sa 16:14, 23; 18:12;

28:15). El texto paralelo en 2 Sa 7:14 menciona la disciplina divina en lugar del rechazo.

Sin embargo, debemos también recordar la naturaleza condicional del pacto de Yahvé con Israel (cf. Jeremías 7; 15:1-4; 16:5). ¡El pacto de Yahvé exigía como respuesta la fe, obediencia, y perseverancia! Ver Tema especial: Pacto.

17:14 Notemos que el reino de Salomón es el reino de Yahvé (ver Tema especial: Reino de Dios); jel templo es la casa de Yahvé (cf. 1 Cr 28:5; 29:22; 2 Cr 9:8; 13:8)!

■ "para siempre" Aparece dos veces esta frase. Ver Tema especial: Por siempre ('olam).

Texto de LBLA: 17:16-22

16 Entonces el rey David entró y se sentó delante del Señor, y dijo: ¿Quién soy yo, oh Señor Dios, y qué es mi casa para que me hayas traído hasta aquí? 17 Y aun esto fue poco ante tus ojos, oh Dios, pues también has hablado de la casa de tu siervo concerniente a un futuro lejano, y me has considerado conforme a la medida de un hombre excelso, oh Señor Dios. 18 ¿Qué más te puede decir David en cuanto al honor concedido a tu siervo? Porque tú conoces a tu siervo. 19 Oh Señor, por amor a tu siervo y según tu corazón, tú has hecho esta gran cosa para manifestar todas estas grandezas. 20 Oh Señor, no hay nadie como tú, ni hay Dios fuera de ti, conforme a todo lo que hemos oído con nuestros oídos. 21 ¿Y qué otra nación en la tierra es como tu pueblo Israel, al cual Dios vino a redimir como pueblo para sí, a fin de darte un nombre por medio de cosas grandes y terribles, al echar naciones de delante de tu pueblo, al que rescataste de Egipto? 22 Pues hiciste a tu pueblo Israel pueblo tuyo para siempre, y tú, Señor, has venido a ser su Dios.

17:16 Aparentemente David entró al tabernáculo del desierto, descrito en Éxodo 25—26. Es sorprendente que se dice que David 'se sentó' ante el Señor. Se encuentra en 2 Sa 7:18. Puede ser una metáfora para decir que demoró bastante tiempo ante el Señor.

En 1 Cr 17:16-18, David se maravilla ante el amor y los cuidados de Yahvé hacia su persona y hacia su familia.

17:17 En el TM la última parte de este versículo es muy ambigua e incierta. Hay muchas sugerencias sobre su interpretación pero no hay consenso entre las traducciones y los eruditos. La SJPA dice "Me consideras un hombre de distinción". La Biblia NET explica las enmiendas y los presupuestos de su traducción ("Me has revelado lo que un hombre desea saber") en su pág. 654, #30.

El TM dice "como el giro del hombre y el paso". El significado tanto de "giro" (BDB 1064) como de "paso" (BDB 752 II) es cuestionable. Es posible que 'giro' signifique 'ley' (ver Robert B. Girdlestone, *Synonyms of the Old Testament*, págs. 47-48).

17:18 "honor" Es uno de los usos de *kabod* (NIDOTTE, vol. 2, pág. 580 [b]). Ver Tema especial: Gloria (*kabod*, AT).

17:19 David afirma la gran misericordia y poder de Yahvé. Ver Tema especial: Características del Dios de Israel (AT). ¡El carácter de Dios (es decir, 'misericordia') y sus propósitos (es decir, 'redención'; ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé) son las claves teológicas de la historia humana!

- "por amor a tu siervo" El texto paralelo de 2 Sa 7:21 dice 'a causa de tu palabra'.
- "todas estas grandezas" Ver 2 Sa 7:21, 23, texto que describe los grandes actos de Dios antes de y durante el éxodo.

17:20 Ver Tema especial: Monoteísmo.

- 17:21 "redimir" Este VERBO se usa dos veces en este versículo. Ver Tema especial: Rescatar/redimir. Dios formó a Israel como pueblo basándose en sus promesas a Abraham (Gn 12:1-3; 15:21-22) y ahora por medio de un pacto davídico, que complementa y extiende el pacto mosaico. Todos están condicionados en su iniciación y preservación por parte de Dios. Se presentan con una estructura condicional (se requiere de obediencia).
- "por medio de cosas grandes y terribles" Se refiere a los actos milagrosos de Yahvé al liberar a Israel de la esclavitud en Egipto (cf. 2 Sa 7:23; Sal 106:22). Ver Tema especial: Señal (AT).
- 17:22-24 "para siempre" Esta es una extensión teológica de 1 Cr 17:12-14. Ver Tema especial: Por siempre ('olam), para entender la naturaleza condicional del "para siempre". Ver Tema especial: Pacto. Notemos también que el rechazo de Saúl mencionado en 2 Sa 7:14-15 implica la naturaleza condicional de la promesa real. Ver D. Brent Sandy, *Plowshares and pruning hooks*, "¿Condicional o incondicional?" (págs. 44-47).

Texto de LBLA: 17:23-27

23 Y ahora, Señor, que la palabra que tú has hablado acerca de tu siervo y acerca de su casa sea afirmada para siempre, y haz según has hablado. 24 Y sea confirmado y engrandecido tu nombre para siempre, al decirse: "El Señor de los ejércitos, el Dios de Israel, es Dios para Israel; y que la casa de tu siervo David sea establecida delante de ti." 25 Porque tú, Dios mío, has revelado a tu siervo que le edificarás una casa; por tanto tu siervo ha hallado ánimo para orar delante de ti. 26 Ahora pues, Señor, tú eres Dios, y has prometido bien a tu siervo. 27 Y ahora, ten a bien bendecir la casa de tu siervo, a fin de que permanezca para siempre delante de ti; porque tú, Señor, la has bendecido, y es bendecida para siempre.

17:23 David ruega (IMPERATIVO DE PETICIÓN) que los planes de Dios para él y su descendencia sean establecidos firmemente.

- 1. Sea afirmada –BDB 52, KB 63, *Nifal* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO
- 2. Haz según has hablado –BDB 793, KB 889, *Qal* IMPERATIVO Las claves teológicas del pacto davídico son el carácter y la voluntad de Yahvé.

17:24 ¡La meta de toda la historia es el engrandecimiento del nombre de Yahvé! ¡Todos los patriarcas y líderes de Israel tienen el propósito de magnificar el nombre de Yahvé! La última parte de 1 Cr 17:27 puede también referirse a Yahvé, no a David. Ver Tema especial: "El nombre" de Yahvé.

17:26 "Tú eres Dios" Esta frase tiene el ARTÍCULO DEFINIDO, lo cual denota monoteísmo (ver Tema especial: Monoteísmo), al cual también alude 1 Cr 1:20.

17:27 "bendecir" Este VERBO (BDB 138, KB 159) se usa tres veces.

- 1. Piel CONSTRUCTO INFINITIVO
- 2. Piel PERFECTO
- 3. *Piel* PARTICIPIO

Ver Tema especial: Bendición (AT)

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Por qué este capítulo es crucial en la teología de Crónicas?
- 2. ¿Natán hizo una declaración profética falsa en 1 Cr 17:2?
- 3. ¿Por qué quería David construir una casa para el arca?
- 4. ¿Dios quería un templo?
- 5. ¿Cuáles son los dos significados de la palabra 'casa' en 1 Crónicas 17?
- 6. ¿Por qué Crónicas no menciona la disciplina de Dios sobre los descendientes de David, que sí se encuentra en 2 Samuel 17?
- 7. El pacto davídico, ¿es condicional o incondicional?
- 8. ¿En 1 Crónicas 17:20 se afirma el monoteísmo?

1 CRÓNICAS 18

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Victorias de	David extiende	Victorias de	Las victorias	Victorias de
David	sus dominios	David	militares de	David
18:1-4	18:1	18:1-2	David	18:1-2
			18:1-2	
	18:2-8			18:3-8
		18:3-4	18:3-4	
18:5-8		18:5-6	18:5-6	
		18:7-8	18:7-8	
18:9-11	18:9-13	18:9-11	18:9-10	18:9-11
18:12-13		18:12-13	18:11-13	18:12-13
Oficiales de	Oficiales de	Oficiales de		Altos cargos del
David	David	David	18:14-17	reino
18:14-17	18:14-17	18:14-17		18:14-17

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 18:1-4

1 Después de esto, sucedió que David derrotó a los filisteos y los sometió, y tomó Gat y sus aldeas de mano de los filisteos. 2 Y derrotó a Moab, y los moabitas fueron siervos de David, trayéndole tributo. 3 David derrotó también a Hadad-ezer, rey de Soba, cerca de Hamat, cuando éste iba a establecer su dominio en el río Eufrates. 4 David le tomó mil carros y siete mil hombres de a caballo y veinte mil soldados de a pie; David desjarretó todos los caballos de los carros, pero dejó suficientes de ellos para cien carros.

18:1 "derrotó" El vocablo literal es "herir" (BDB 645, KB 697). Se usa siete veces en este capítulo para describir las victorias que David obtuvo sobre los enemigos de Israel como regalos de Dios (cf. 1 Cr 17:10; 20:4).

■ "los filisteos" Aparentemente los filisteos eran griegos provenientes de las islas Egeas. En esta región del mundo, eran el único grupo étnico que no practicaba la circuncisión. Parece que fueron

una fuerza mercenaria que intentó atacar a Egipto en el siglo XII a.C. pero fueron derrotados. Entonces se establecieron en las costas al sur de Palestina. Tenían cinco ciudades principales mencionadas en Jos 13:3 –Gaza, Asdod, Ascalón, Gat y Ecrón. Durante el período de los jueces fueron una amenaza militar importante y también durante el reinado de Saúl y David. La palaba 'Palestina' proviene del nombre 'filisteo'.

■ "Gat" Esta era una de las ciudades-estado de los filisteos. Haberla perdido muestra la debilidad de la alianza en la confederación filistea (cf. 2 Sa 8:1).

El texto paralelo en 2 Sa 8:1 la llama 'la ciudad principal' de los filisteos.

18:2 "derrotó a Moab" Esto se registra en 2 Sa 8:2.

En cuanto a 'Moab' ver nota en Is 15:1 en línea.

18:3 "Hadad-ezer, rey de Soba" Esta victoria de David, al norte de Damasco, se registra en 2 Sa 8:3, 5; 10:16. David pudo haber confrontado a esta persona en batalla en dos o tres ocasiones (ABD, vol. 3, pág. 12).

Hadad era el título real de los reyes de Edom. Se refería al dios de la tormenta o de la lluvia que traía fertilidad a los campos. Frecuentemente, Hadad equivale a "*Ba'al*". Este dios de la fertilidad también se conocía como Rimón (cf. 2 Re 5:18).

La versión Peshitta dice 'Hadar-ezer'. Las letras hebreas 'r' y 'd' frecuentemente se confunden.

■ "dominio" Literalmente es 'mano', que es una expresión idiomática semítica para referirse al poder y control. Ver Tema especial: Mano.

Es posible que 'mano' aquí se deba entender como 'monumento'. BDB, pág. 390 #4 menciona los siguientes textos: 1 Sa 15:12; 2 Sa 18:18; 1 Cr 18:3; Is 56:5 como lugares posibles en donde 'monumento' calza mejor.

- **18:4 "carros"** Ver Tema especial: Carros. El número de carros y soldados difiere en este texto y 2 Sa 8:4. Aquí concuerda con 1 Cr 19:18 y parece ser que calza mejor en el contexto.
- "desjarretó" Este VERBO (BDB 785, KB 874, *Piel* IMPERFECTO con *vav*, cf. Jos 11:6, 9; 2 Sa 8:4) se refiere a cortar los tendones detrás de las rodillas posteriores de los caballos para que no puedan jalar cargas pesadas ni arar profundamente.

Esta acción puede reflejar lo que dice en Dt 17:16, donde el rey debía confiar en Dios y no en sus armas y poderío militar (es decir, en armamentos capturados al enemigo).

Texto de LBLA: 18:5-8

5 Cuando vinieron los arameos de Damasco en ayuda de Hadad-ezer, rey de Soba, David mató a veintidós mil hombres de los arameos. 6 Entonces David puso *guarniciones* en Aram de Damasco; y los arameos fueron siervos de David, trayéndo*le* tributo. Y el Señor ayudaba a David dondequiera que iba. 7 Tomó David los escudos de oro que llevaban los siervos de Hadad-ezer, y los trajo a Jerusalén. 8 Asimismo tomó David una gran cantidad de bronce de Tibhat y de Cun, ciudades de Hadad-ezer, con el cual Salomón hizo el mar de bronce, las columnas y los utensilios de bronce.

- **18:5-6** Estos versículos describen la derrota y conquista que David infligió sobre los sirios/arameos (cf. 2 Sa 8:5-8).
- **18:5 "Damasco"** Se escribe 'Darmesec' (TM), una forma aramea de 'Damesec' en 2 Sa 8:5. Ambas son formas antiguas del nombre Damasco (BDB 199).
- **18:6 "guarniciones"** Esta palabra no está en el texto hebreo pero puede ser la connotación del VERBO en un contexto militar (cf. LXX, Peshitta, Vulgata). Se incluye en el texto paralelo de 2 Sa 8:6.
- "Y el Señor ayudaba a David dondequiera que iba" Esta es una afirmación recurrente sobre el papel central de Yahvé en las victorias de David (1 Cr 18:6, 13). Refleja la promesa de 1 Cr 17:10.
- **18:7, 8, 10, 11** Estas referencias a la riqueza de las naciones que conquistaba David y que serían usadas por Salomón para el templo también es un tema muy repetido en los textos del retorno postexílico (cf. 1 Cr 22:5, 14-15; Hag 2:7-8; Zac 2:9; 6:11, 15). Esto nos recuerda cómo Israel despojó a los egipcios (cf. Éx 3:22; 11:2; 12:35-36).
- **18:7 "escudos"** El SUSTANTIVO (BDB 1020) proviene de una raíz acadia que significa 'aljabas' (cf. Jer 51:1). Eran un tipo de adorno accesorio militar que llevaban los oficiales del rey. Se convirtieron en símbolo de la derrota de Siria a manos del rey David.

La LXX traduce este vocablo como "collares" en este versículo, pero en las otras siete veces que aparece, la LXX usa cinco palabras diferentes. Uno de mis autores favoritos sobre costumbres en el AT es Roland deVaux, *Ancient Israel*. Él explica esta palabra en la pág. 245 y concluye, basado en 1 Re 10:17, que se refiere a escudos para ocasiones especiales como desfiles militares, incrustados con oro (cf. Ez 27:11; Cantares 4:4). Para una explicación completa, ver NIDOTTE, vol. 4, págs. 1522-1523.

- **18:8** Notemos que los artículos de bronce que David tomó en la derrota de los pueblos del norte de Israel fueron fundidos para formar parte del templo de Salomón.
 - 1. El mar de bronce, ver Tema especial: Lavatorio, cf. 1 Re 7:23-26; 2 Cr 3:2-6
 - 2. Los dos pilares al frente del templo, cf. 1 Re 7:15-22, 41-42; 2 Cr 3:15-17; se llamaban "Jaquín" y "Boaz", cf. 1 Re 7:21
 - 3. Muchos utensilios de bronce, cf. 1 Re 7:24-47

Texto de LBLA: 18:9-11

9 Y cuando Tou, rey de Hamat, oyó que David había derrotado a todo el ejército de Hadad-ezer, rey de Soba, 10 envió a su hijo Adoram al rey David para saludarlo y bendecirlo, porque había peleado contra Hadad-ezer y lo había derrotado, pues Hadad-ezer había estado en guerra con Tou. Y *Adoram trajo* toda clase de objetos de oro, de plata y de bronce, 11 que el rey David dedicó también al Señor, junto con la plata y el oro que había tomado de todas estas naciones: de Edom, de Moab, de los hijos de Amón, de los filisteos y de Amalec.

18:10 "Adoram" En 2 Sa 8:10 se le llama "Joram". AB (pág. 131) sugiere que posiblemente las dos formas reflejan el nombre 'Hadad es exaltado' (también ver la Biblia de estudio judía, pág. 1748).

18:11 David consagraba el tributo y el botín de las naciones derrotadas a Yahvé para el templo.

Texto de LBLA: 18:12-13

12 Además Abisai, hijo de Sarvia, derrotó a dieciocho mil edomitas en el valle de la Sal. 13 Puso guarniciones en Edom, y todos los edomitas fueron siervos de David. Y el Señor daba la victoria a David dondequiera que iba.

18:13 Ver Tema especial: Edom e Israel.

Texto de LBLA: 18:14-17

14 David reinó sobre todo Israel, y administraba justicia y derecho a todo su pueblo.
15 Joab, hijo de Sarvia, *era* jefe del ejército; y Josafat, hijo de Ahilud, *era* cronista; 16 y Sadoc, hijo de Ahitob, y Abimelec, hijo de Abiatar, *eran* sacerdotes, y Savsá *era* escriba; 17 y Benaía, hijo de Joiada, *era* jefe de los cereteos y peleteos; y los hijos de David *eran* los primeros junto al rey.

18:14 "justicia" En 1 Cr 18:14 se describe cómo debía actuar y vivir la sociedad (pueblo) de Dios. Para examinar el tema de la 'justicia', ver Tema especial: Juez, juicio, justicia en Isaías.

- "derecho" Ver Tema especial: Derecho. Estos dos términos caracterizan un reino piadoso (cf. 2 Cr 9:8; Sal 89:14). Frecuentemente aparecen juntos (cf. 1 Re 10:9; 2 Cr 9:8; Sal 99:4; Is 9:7; 32:16; 33:5; 59:14, Jer 4:2; 9:24; 22:3, 15; 23:5; 33:15; Ez 18:5, 19, 21, 27; 33:14, 16, 19; 45:9; Am 5:7, 24).
- "a todo su pueblo" Notemos el 'todo', no sólo para los ricos y poderosos (cf. Is 11:1-5).

18:15-17 Estos versículos mencionan a los líderes y administradores de David.

- 1. Joab, capitán general del ejército, mencionado frecuentemente en 2 Samuel 2—3; 10:11, 14; 18:20, 24. Era sobrino de David.
- 2. Josafat era el escriba real; 2 Sa 8:16; 20:24; 1 Re 4:3; 1 Cr 18:15 (ver Tema especial: Escribas).
- 3. Sadoc y Abimelec eran sumos sacerdotes a la par, cf. 2 Sa 8:17; 1 Cr 15:11. El problema surge con la manera de escribir el nombre del hijo de Abiatar.
 - a. Abimelec –TM de 1 Cr 18:16 (El Proyecto Texto de las SBU le da una calificación 'A')
 - b. Ahimelec –1 Sa 22:20

También, el nombre Ahitob aparece como padre de Sadoc, pero en 1 Sa 22:20 como padre de Ahimelec y abuelo de Abiatar.

Este pasaje en 1 Crónicas 18 sigue de cerca a 2 Samuel 8 hasta este punto. En 2 Sa 8:17 dice 'Ahimelec', como en 1 Sa 22:20. El padre de Sadoc, Ahitob, se menciona en 2 Sa 8:17; 1 Cr 6:8, 53 y Esd 7:2. El NIDOTTE, vol. 4, pág. 348,

sugiere que los nombres Ahimelec y Abiatar han sido intercambiados.

- 4. El nombre del secretario también cambia.
 - a. Seraías –2 Sa 8:17
 - b. Savsá –1 Cr 18:16

La Peshitta tiene #1 en 1 Cr 18:17.

- 5. Savsá era secretario responsable de:
 - a. cereteos
 - b. peleteos

Eran mercenarios extranjeros especializados, o guardaespaldas, cf. 2 Sa 8:18; 15:18; 20:2, 23; 1 Re 1:38, 44; 1 Cr 18:17.

18:17 "y los hijos de David *eran* **los primeros junto al rey"** El texto paralelo en 2 Sa 8:18 los llama "sacerdotes" pero aparentemente en sentido administrativo. El uso de la palabra "sacerdotes" en 2 Samuel 8 puede hacer alusión a que Israel era un "reino de sacerdotes" (cf. Éx 19:5-6), BDB 463, #1 y 2 Sa 20:26 y 1 Re 4:5 como ejemplos.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Cómo se relaciona este capítulo con 2 Samuel 8? ¿Por qué las diferencias?
- 2. ¿Por qué tienen tanta importancia teológica las victorias militares de David?
- 3. ¿Por qué desjarretó los caballos en 1 Cr 18:4?
- 4. ¿Cuál es la importancia teológica de 1 Cr 18:6, 13?
- 5. ¿Por qué David daba todo metal precioso capturado en batallas a la casa de Yahvé?
- 6. ¿Cuáles son los asuntos históricos y textuales importantes en 1 Cr 18:16?
- 7. ¿David utilizó los servicios de mercenarios extranjeros?

1 CRÓNICAS 19

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Derrota de los	Derrotas de	Guerra contra	David derrota a	Guerra contra
amonitas y de	amonitas y sirios	los amonitas	los amonitas	Amón y Aram
los arameos	19:1-5	19:1-2a	19:1-2a	19:1-5
19:1-5				
		19:2b-4	19:2b-4	
				Primera
		19:5	19:5	campaña
				amonita
19:6-9	19:6-9	19:6-9	19:6-9	19:6-15
19:10-15	19:10-15	19:10-13	19:10-13	
		19:14-15	19:14-15	
				Victoria sobre
19:16-19	19:16-19	19:16-19	19:16	los arameos
				19:16-19
			19:17-19	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 19:1-5

1 Sucedió después de esto que murió Nahas, rey de los hijos de Amón, y su hijo reinó en su lugar. 2 Y David dijo: Seré bondadoso con Hanún, hijo de Nahas, porque su padre fue bondadoso conmigo. Envió, pues, David mensajeros para consolarlo por la muerte de su padre. Pero cuando los siervos de David llegaron a la tierra de los amonitas a ver a Hanún para consolarlo, 3 los príncipes de los amonitas dijeron a Hanún: ¿Crees tú que David está honrando a tu padre porque te ha enviado consoladores? ¿No han venido a ti sus siervos para reconocer, para destruir y para espiar la tierra? 4 Entonces Hanún tomó a los siervos de David y los rapó, les cortó los vestidos por la mitad hasta las caderas, y los despidió. 5 Y algunos fueron y le avisaron a David acerca de los hombres. Y él envió gente a su encuentro, porque los hombres estaban muy humillados. Y el rey dijo: Quedaos en Jericó hasta que os crezca la barba, y después volved.

19:1 Este capítulo continúa las conquistas militares de David (cf. 2 Samuel 10). Tiene el propósito teológico de reforzar las bendiciones prometidas de Yahvé (cf. 1 Cr 17:10; 18:6, 13).

Es posible que 1 Crónicas 18—20 no esté en orden cronológico (ver Martin J. Selman Tyndale

- *OT Commentary*, págs. 99-100) y que este capítulo sea un relato más detallado de la derrota de Amón, mencionada brevemente en 1 Cr 18:11 (ver Leslie Allen, *Mastering the OT*, pág. 134).
- "Nahas" Este rey, o más probablemente su padre con el mismo nombre, combatió contra el rey Saúl en 1 Sa 11:1-2. El conflicto era por territorio en el lado oriente del Jordán (cf. Jue 11:4-33).
- 19:2-3 ¡Qué guerra tan innecesaria! Los verdaderos motivos de David fueron impugnados por consejeros o príncipes paranoicos de Hanún (literalmente, "hijos de...", cf. 1 Cr 18:17, como los hijos de David).

Tomando en cuenta 2 Sa 17:25, 27, es posible que David estuviera emparentado con Nahas. Esto podría explicar por qué David quería ser amigable con él (cf. 1 Cr 19:2).

- **19:2 "bondad"** (BDB 338; ver Tema especial: Bondad) Esta palabra aparece dos veces en este versículo y aparentemente se refiere a un acuerdo entre Amón y David.
- 19:3 Notemos las tres acusaciones de los príncipes.
 - 1. Para reconocer –BDB 350, KB 347
 - 2. Para destruir –BDB 245, KB 253
 - 3. Para espiar la tierra –BDB 920, KB 1183

Los tres son Qal CONSTRUCTOS INFINITIVOS.

El segundo, 'destruir', המך, es enmendado por algunos eruditos como חמר, que significa 'investigar' o 'explorar' (BDB 343, KB 340 I).

19:4 Raparlos era una terrible vergüenza en ese contexto cultural, así como también cortarles sus ropas al nivel de las nalgas. Fue diseñado para provocar una reacción en David (cf. 1 Cr 19:6).

El paralelo de 2 Samuel 10 dice que también les rasuraron la mitad de las barbas (cf. 2 Sa 10:4). Este tipo de detalles indican que el texto fue redactado por un testigo ocular.

■ "vestidos" (BDB 551) Esta palabra ocurre sólo aquí y en el paralelo de 2 Sa 10:4. Se traduce como 'túnica' o 'bata larga', pero principalmente 'vestimenta', aunque es sólo por conjeturas del contexto. Podría referirse al vello corporal desde la barba hasta los genitales. Este tipo de rasura y corte pudo haber sido un símbolo insolente de castración (es decir, de impotencia política).

Texto de LBLA: 19:6-9

6 Y viendo los hijos de Amón que se habían hecho odiosos a David, Hanún y los hijos de Amón enviaron mil talentos de plata para tomar a sueldo carros y hombres de a caballo de Mesopotamia, de Aram-maaca y de Soba. 7 Y tomaron a sueldo treinta y dos mil carros, y al rey de Maaca y a su pueblo, los cuales vinieron y acamparon delante de Medeba. También los hijos de Amón se reunieron desde sus ciudades y vinieron a la batalla. 8 Cuando David se enteró, envió a Joab y a todo el ejército de los valientes. 9 Y los hijos de Amón salieron y se pusieron en orden de batalla a la entrada de la ciudad, y los reyes que habían venido *estaban* aparte en el campo.

19:6-7 El ejército mercenario contratado por Amón estaba compuesto de personal militar de Mesopotamia

1. De Aram-maaca

2. De Soba

El paralelo en 2 Sa 10:6 añade:

- 3. Soldados de Bet-rehob
- 4. Soldados de Is-tob

19:6 "odiosos" (BDB 92, KB 107, *Hitpael* PERFECTO) El VERBO se usa en este mismo sentido de disgusto/desconfianza en Gn 34:30 y 1 Sa 27:12.

La raíz Nifal ocurre en el paralelo de 2 Sa 10:6; también notemos 1 Sa 13:4; 2 Sa 16:21.

- "talentos" El término es literalmente קסך (BDB 494) y es utilizado para referirse a un peso de plata (cf. 1 Cr 18:11; 22:14). Ver Tema especial: Pesos y volúmenes en el Antiguo Cercano Oriente.
- 19:7 "frente a Medeba" Esta localidad es desconocida en Amón, pero hay una ciudad o llanura con este nombre en Moab (cf. Nm 21:30; Jos 13:9, 16; Is 15:2). De modo que las opciones son:
 - 1. Una ciudad en Moab
 - 2. Una ciudad desconocida en Amón
 - 3. La enmienda sugerida por el *Comentario San Jerónimo* (pág. 410), "aguas de Rabá" (cf. 2 Sa 12:27). Rabá era la antigua capital de Amón

19:9 "la ciudad" Podría referirse a la capital de Amón, Rabá, cuya derrota está registrada en el capítulo 20.

Texto de LBLA: 19:10-15

10 Viendo Joab que se le presentaba batalla por el frente y por la retaguardia, escogió de entre los mejores hombres de Israel y *los* puso en orden de batalla contra los arameos. 11 Al resto del pueblo lo colocó al mando de su hermano Abisai; y se pusieron en orden de batalla contra los hijos de Amón. 12 Y dijo: Si los arameos son demasiado fuertes para mí, entonces tú me ayudarás, y si los hijos de Amón son demasiado fuertes para ti, entonces yo te ayudaré. 13 Esfuérzate, y mostrémonos valientes por amor a nuestro pueblo y por amor a las ciudades de nuestro Dios; y que el Señor haga lo que le parezca bien. 14 Entonces se acercó Joab con el pueblo que *estaba* con él para enfrentarse en combate con los arameos, y *éstos* huyeron delante de él. 15 Cuando los hijos de Amón vieron que los arameos huían, ellos también huyeron delante de su hermano Abisai y entraron en la ciudad. Entonces Joab volvió a Jerusalén.

19:10 Este versículo revela

- 1. La estrategia militar de Joab
- 2. El sentido patriótico de Joab
- 3. La fe de Judá en el Dios de Israel (Dios está en control, cf. 1 Sa 3:18; 2 Cr 19:11; 32:7-8)

19:13 "Esfuérzate y mostrémonos valientes"

- 1. "esfuérzate" –BDB 304, KB 302, *Qal* IMPERATIVO, SINGULAR, cf. Dt 31:6-7, 23; Jos 1:6, 7, 9; 10:25; 2 Sa 10:12
- 2. "mostrémonos valientes" –BDB 304, KB 302, *Hitpael* IMPERFECTO, PLURAL usado en modo COHORTATIVO

La implicación del autor de Crónicas es que así como Joab confió en Yahvé, ¡del mismo modo también deben confiar los israelitas/judíos del período post-exílico!

19:14-15 "huyeron...huyeron..." Esta victoria inmediata parece reflejar el concepto de "guerra santa" en la que Yahvé pelea por Israel (cf. Éx 14:14; 15:3; Dt 1:30; 3:22; 20:4), ¡y les da la victoria!

Texto de LBLA: 19:16-19

16 Al ver los arameos que habían sido derrotados por Israel, enviaron mensajeros, y trajeron a los arameos que *estaban* al otro lado del río, con Sofac, jefe del ejército de Hadadezer, al frente de ellos. 17 Cuando se dio aviso a David, *éste* reunió a todo Israel, cruzó el Jordán y llegó *frente* a ellos y se puso en orden de batalla contra ellos. Y cuando David se puso en orden de batalla para enfrentarse a los arameos, *éstos* pelearon contra él. 18 Pero los arameos huyeron delante de Israel, y David mató de los arameos a siete mil *hombres* de los carros y cuarenta mil hombres de a pie, también dio muerte a Sofac, jefe del ejército.

19 Cuando los siervos de Hadad-ezer vieron que habían sido derrotados por Israel, hicieron la paz con David y le sirvieron. Y los arameos no quisieron ayudar más a los hijos de Amón.

19:16-19 Aquí se registra una segunda batalla contra Siria, o contra tropas arameas del lado oriental del Jordán. Esta vez Israel enfrentó a todo el ejército de Hadad-ezer, que era rey de Soba (cf. 1 Cr 18:5).

19:17 "llegó frente a ellos" En el texto paralelo de 2 Sa 10:17 hay una ciudad desconocida llamada "Helam", en la región trans-jordana. Esta ciudad no se menciona en 1 Crónicas 19 pero hay una serie de letras hebreas que se acercan mucho.

- 1. Helen (למחי) en 2 Sa 10:17 es חלאמם
- 2. 'llegó frente a ellos' en 1 Cr 19:17 es אלהם

Ninguna versión antigua o moderna utiliza esta supuesta enmienda. Simplemente no sabemos por qué el cronista cambió su información del libro de Samuel. Es posible que haya tenido otros documentos hebreos diferentes como su fuente de información.

19:18-19 La Biblia de estudio judía (pág. 1750) comenta que el cronista expande los números de 2 Samuel 10 para glorificar la victoria de David. La Biblia de estudio de NASB (pág. 577) dice que hubo un error de copista en el texto de Samuel. Esto muestra las dos maneras de ver estas diferencias numéricas (es decir, es por propósitos literarios, o es un error). Ver *Hard sayings of the Bible*, págs. 51-54, 239-240, que apoya las cifras de Crónicas. El mejor libro sobre las diferencias en cantidades de los libros históricos del AT es Edwin R. Thiele, *The mysterious numbers of the Hebrew kings*.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la

Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Cuántos reyes hubo con el nombre Nahas?
- 2. ¿Qué significa *jésed* ("bondad", dos veces en 1 Cr 19:2)?
- 3. ¿Qué fue exactamente lo que les hicieron a los embajadores de David? ¿Qué significaba eso?
- 4. ¿Por qué tiene tanta importancia teológica 1 Cr 19:13?
- 5. ¿Por qué son diferentes las cifras en 2 Samuel 10 y en 1 Crónicas 19?

1 CRÓNICAS 20

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Derrota de Rabá	David captura a	Conquista de	David conquista	Segunda
y de los gigantes	Rabá	Rabá	Rabá	campaña
20:1-3	20:1-3	20:1-3	20:1	amonita
				20:1-3
			20:2-3	
	Los hombres de			Hazañas contra
	David matan a	Guerra contra	Batallas contra	los filisteos
	los gigantes	los filisteos	gigantes filisteos	20:4
20:4-8	20:4-8	20:4-5	20:4-5	
				20:5-8
		20:6-7	20:6-7	
		20:8	20:8	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Los capítulos 18—20 de 1 Crónicas tratan acerca de las victorias militares de David que fueron realizadas por el poder de Yahvé (cf. 1 Cr 17:10).
- B. Aparentemente estos capítulos no siguen un orden cronológico.
- C. Hasta cierto punto, siguen los relatos paralelos de 2 Samuel 11—12.
- D. La derrota final de los amonitas se resume en 1 Cr 18:11, continúa en 1 Crónicas 19, y finaliza en 1 Cr 20:1-3.
- E. Se omiten los relatos del pecado de David con Betsabé y del asesinato de Urías (cf. 2 Samuel 11—12). Esto es un rasgo característico de los propósitos literarios del cronista: magnificar la figura de David y de su dinastía.
- F. El último párrafo de este capítulo documenta una victoria sobre gigantes (ver Tema especial: Términos usados para guerreros altos/poderosos o para grupos étnicos. Estas victorias demuestran el poder de Dios y su promesa por medio de David y por asociación, por medio de sus soldados.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 20:1-3

1 Y aconteció que en la primavera, en el tiempo en que los reyes salen a la guerra, Joab sacó el ejército y devastó la tierra de los hijos de Amón, y fue y puso sitio a Rabá; pero David se quedó en Jerusalén. Y Joab hirió a Rabá y la destruyó. 2 David tomó la corona de la cabeza de su rey, y halló que pesaba un talento de oro y que tenía en ella una piedra preciosa; y fue puesta sobre la cabeza de David. Sacó además una gran cantidad de botín de la ciudad. 3 Y a la gente que había en ella, la sacó y la puso a trabajar con sierras, con trillos de hierro y con hachas. Y así hizo David a todas las ciudades de los hijos de Amón. Entonces regresó David con todo el pueblo a Jerusalén.

- **20:1** Es posible que la razón por la que Joab no atacó la capital de Amón después de la derrota de su ejército y mercenarios es por el clima o por necesidades agrícolas (cf. 2 Sa 11:1; es decir, primavera; ver Roland deVaux, Ancient Israel, págs. 190, 251).
- "David se quedó en Jerusalén" Esta es la ocasión de su pecado con Betsabé y contra Urías (cf. 2 Samuel 11—12).
- 20:2 Esta es la única corona que David se apropió para sí. No sabemos el por qué.

David había dado el botín de sus primeras victorias al tesoro del templo para la construcción del futuro templo de Yahvé, pero aparentemente este botín se lo quedó.

El texto paralelo está en 2 Sa 12:30. También notemos que 2 Sa 12:27-29 registra la petición de Joab de que David venga y tome el crédito de la victoria personalmente.

■ "su rey" Las mismas consonantes hebreas (BDB 572 I, cf. 2 Sa 12:30) pueden referirse también al dios, *Milcom* (BDB 575, cf. 1 Re 11:5; Sof 1:5; LXX, Vulgata, BJL). El Proyecto Texto de las SBU le otorga a *Milcom* una calificación de 'B' (algo de duda).

En 1 Re 11:7 se nombra otro dios de la fertilidad, *Moloc*. Las consonantes hebreas MLK son la raíz de las palabras:

- 1. Rev
- 2. Milcom
- 3. Moloc (ver Tema especial: *Moloc*)
- "pesaba un talento" Ver Tema especial: Pesos y volúmenes en el Antiguo Cercano Oriente. Esto habría sido demasiado pesado para que un ser humano lo llevara sobre su cabeza. Es una de las razones que inclinan a muchos a pensar que era el adorno de la cabeza de un ídolo.
- **20:3** Las guerras en la antigüedad eran terribles y vengativas. Poblaciones enteras eran arrasadas de maneras horrendas o eran llevadas a la esclavitud (cf. 2 Sa 12:31).

Es posible que 2 Sa 12:31 realmente se refiera a 'ponerlos a trabajar' en la construcción. Pero sólo son conjeturas.

- El VERBO es "serrruchó" (BDB 965, KB 1313, *Qal* IMPERFECTO con *vav*). El texto menciona tres objetos.
 - 1. Sierras –BDB 176

- 2. Trillos de hierro -BDB 358 CONSTRUCTO BDB 137, ocurre sólo aquí y en 2 Sa 12:31
- 3. Hachas –BDB 176 (notemos cómo las traducciones cambian el nombre de la herramienta para no caer en redundancia con #1); ver NIDOTTE, vol. 3, pág. 982

Texto de LBLA: 20:4-8

4 Sucedió después de esto que se suscitó guerra en Gezer contra los filisteos; entonces Sibecai husatita mató a Sipai, uno de los descendientes de los gigantes, los cuales fueron dominados. 5 De nuevo hubo guerra contra los filisteos, y Elhanán, hijo de Jair, mató a Lahmi, hermano de Goliat geteo; el asta de su lanza *era* como un rodillo de tejedor. 6 Y hubo guerra otra vez en Gat, donde había un hombre de *gran* estatura que tenía veinticuatro dedos, seis *en cada mano* y seis *en cada pie;* él también descendía de los gigantes. 7 Cuando desafió a Israel, lo mató Jonatán, hijo de Simea, hermano de David. 8 Estos descendían de los gigantes en Gat y cayeron por mano de David y por mano de sus siervos.

20:4-8 Hay varias referencias a los 'gigantes'.

- 1. 'gigantes', 1 Cr 20:4, Refaím (BDB 952 II, NIDOTTE, vol. 3, págs. 1173-1180)
- 2. 'hermano de Goliat' 1 Cr 20:5 (1 Sa 17:4-7; 2 Sa 21:16, 19)
- 3. 'gigantes', 1 Cr 20:6 –un descendiente distinto de Rafá
- 4. 'gigante', 1 Cr 20:8 –una raza de hombres altos y poderosos, provenientes de Gat Ver Tema especial: Términos usados para guerreros altos/poderosos o para grupos étnicos

Este es el tipo de gente que temieron los diez espías enviados por Moisés en Nm 13:28 (hijos de Anac; también notemos Dt 1:26-28; 2:10-11, 20).

20:5 Esto parece ser:

- 1. Corrupción textual
- 2. Contradicción con la victoria de David sobre Goliat

Hay aquí varios asuntos textuales, así como las presuposiciones de los comentaristas. Para leer una buena explicación, ver Martin T. Selman, *Tyndale OT Commentaries*, pág. 207 o AB, pág. 136. Creo que los relatos pueden llegar a reconciliarse. David mató a Goliat, y uno de sus guerreros mató al hermano de Goliat (ver *Hard sayings of the Bible*, pág. 212).

Para leer una buena explicación de los problemas textuales entre 2 Sa 21:19 y este texto, ver el *Comentario bíblico del expositor*, vol. 4, pág. 404, o Gleason L. Archer, *Encyclopedia of Bible Difficulties*, págs. 178-179.

20:7 "desafió" Este gigante hizo lo que también hizo Goliat en 1 Sa 17:10, 25, 36, 45. Posiblemente refleja la tradición griega/filistea de hacer pelear a dos guerreros para decidir la batalla en lugar de la confrontación de dos ejércitos, y de esa forma salvar muchas vidas. Sin embargo, es sólo especulación.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la

Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿De quién era la corona que David usó en 1 Cr 20:2?
- 2. ¿David esclavizó en trabajos forzados a los habitantes de Rabá, o los mató?
- 3. ¿Quiénes son los gigantes?
- 4. ¿Por qué 1 Cr 20:5 es tan confuso cuando se compara con 1 Samuel 17?

1 CRÓNICAS 21

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
David ordena un	David censa al	David hace un	David hace un	3.Hacia la
censo	pueblo	censo militar	censo	construcción del
21:1-8	21:1-6	21:1-3	21:1-3	templo
				El censo
		21:4-7	21:4-6	21:1-6
	21:7-13			
		21:8-12	Juicio por el	La peste y el
21:9-17			pecado de David	perdón
			21:7-13	21:7-13
	21:14-17	21:13-17		
			21:14-15	21:14-15a
			21:16-17	21:15b-17
		David construye		
21:18-27	21:18-27	un altar	David edifica un	Se erige el altar
		21:18-24	altar	21:18-25
			21:18-21	
	El lugar para el		21:22-27	
	templo	21:25-22:1		21:26-30
21:28-30	21:28-30		21:28-30	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Este capítulo es paralelo a 2 Samuel 24, pero es diferente de muchas maneras. No conocemos la relación exacta entre Samuel y Crónicas.
 - 1. Corrupción de los textos
 - 2. Propósito literario diferente
 - 3. Fuentes diferentes de manuscritos hebreos

Samuel es más cercano a las fuentes RMM [Rollos del Mar Muerto] (4QSam).

Gleason L. Archer, *Encyclopedia of Bible Difficulties*, es un buen ejemplo de cómo los comentaristas modernos tratan de lidiar con las diferencias en cifras.

- 1. Págs. 188-189 2 Sa 24:9 vs 1 Cr 21:5
- 2. Págs. 189-190 2 Sa 24:13 vs 1 Cr 21:11-12
- 3. Pág. 190 2 Sa 24 vs 1 Cr 21:25
- B. Se mencionan dos personas angelicales.
 - 1. Satanás (sin ARTÍCULO; Zac 3:1; Job 1:6; y 2:1 tienen el ARTICULO)

- 2. El ángel del Señor que es el instrumento del juicio de Yahvé sobre David e Israel
- C. El interés primordial del libro de Crónicas es la injerencia de Yahvé en la elección del sitio del templo. Este capítulo calza bien en ese propósito literario (cf. 1 Cr 22:1).

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 21:1-8

1 Y se levantó Satanás contra Israel e incitó a David a hacer un censo de Israel. 2 Dijo, pues, David a Joab y a los jefes del pueblo: Id, contad a Israel desde Beerseba hasta Dan, y traedme *el resultado* para que yo sepa el número de ellos. 3 Pero Joab dijo: Añada el Señor a su pueblo cien veces más de lo que son. Mas, oh rey, señor mío, ¿no son todos ellos siervos de mi señor? ¿Por qué procura esto mi señor? ¿Por qué ha de ser él motivo de culpa para Israel? 4 Sin embargo, la palabra del rey prevaleció contra Joab. Salió, pues, Joab y recorrió todo Israel, y volvió a Jerusalén. 5 Y Joab dio a David el total del censo de *todo* el pueblo. Y en todo Israel había un millón cien mil hombres que sacaban espada; y en Judá *había* cuatrocientos setenta mil hombres que sacaban espada. 6 Pero entre ellos no hizo un censo de Leví ni de Benjamín, porque la orden del rey era detestable para Joab. 7 También el censo desagradó a Dios, e hirió a Israel. 8 Entonces dijo David a Dios: He pecado gravemente al hacer esto. Pero ahora te ruego que quites la iniquidad de tu siervo, porque he obrado muy neciamente.

21:1 "se levantó Satanás contra Israel e incitó a David" En el texto paralelo de 2 Sa 24:1, dice "la ira del Señor se encendió contra Israel e incitó a David".

- 1. Personificación de la ira de Yahvé
- 2. Paralelo con Satan (sin ARTÍCULO)
- 3. Aparición repetida del ángel del Señor en este contexto

Ver Millard J. Erickson, *Christian Theology*, 2^a ed., págs. 255-258 para una explicación de problemas con cifras e inspiración.

El misterio teológico es la relación entre éstos. Satanás es un ser creado que sirve a Dios en el AT (ver A.B. Davidson, *OT Theology*, págs. 300-306; y Tema especial: Satanás). El Ángel del Señor es una manera personal de mostrar la presencia y acciones de Yahvé (ver Tema especial: El ángel del Señor), así como también es 'el Espíritu' (Gn 1:2).

Nuestro planeta y toda la materia en el universo son afectados por la realidad espiritual (cf. Rm 8:19-22). Apocalipsis es claro en cuanto a que detrás de la historia humana está el Dios creador, soberano y redentor. Para nosotros está escondido el modo exacto en que se manifiestan esa voluntad y esa dirección.

¡El AT presenta a Dios como la causa primera y única de todas las cosas (cf. 2 Cr 20:6; Ecl 7:14; Is 14:24-27; 43:13; 45:7; 54:16; Jer 18:11; Lm 3:33-38; Am 3:6a)! En el AT es común que toda causalidad sea atribuida a Dios como una forma de expresar su soberanía (Is 45:7; Am 3:6). ¡Pero atribuirle a Dios la fuente de los males, enfermedades y tragedias humanas sería ir demasiado lejos! El mundo de Dios ha sido afectado por el pecado y la rebelión, tanto angélica como humana (ver Tema especial: La caída [Génesis 3 en el NT]). Este no es el mundo que él tenía en mente pero sus acciones están en movimiento hacia una solución permanente del conflicto. Estamos atrapados

en medio del conflicto, pero Dios está con nosotros y por nosotros. Como Padre, ejerce disciplina (Heb 12:5-13).

■ "incitó a David a hacer un censo de Israel" Aparentemente David quería calcular su poderío militar, pero al hacer eso, demostraba falta de confianza en la promesa de Dios (1 Cr 17:10) y en su presencia para obtener la victoria.

Nos preguntamos cómo este censo pudo ser considerado pecado. Josefo (Antigüedades 7.13.1) lo relaciona con Éx 30:11-16 (no haber dado la ofrenda de rescate por su vida).

- "Israel" 2 Sa 24:1 dice "Israel y Judá". El cronista, en el tiempo post-exílico, quita el vocabulario del período del reino dividido, pues en el tiempo de Saúl, David y Salomón sólo se decía 'Israel'. Esto vuelve a ser realidad en el período post-exílico.
- 21:2 "Joab" Era el sobrino de David y su leal comandante militar. Frecuentemente se nos presenta despótico y celoso (por ej. en sus acciones contra Abner, cf. 2 Samuel 3), pero en Crónicas demuestra gran lealtad y sabiduría espiritual (cf. 2 Sa 12:26-29, paralelo con 1 Cr 18:1 y en este contexto, 1 Cr 21:3, 6).

LBLA, NVI "los jefes del pueblo" "los príncipes del pueblo" RVR60 NTV "los comandantes del ejército" BJL "los jefes del ejército"

La palabra en el TM (BDB 978) tiene varias opciones:

- 1. Jefe, líder
- 2. Vasallo, noble, oficial
- 3. Capitán militar
- 4. Líder religioso
- 5. Líder de tribu (esta es la sugerencia de BDB, cf. 1 Cr 27:22; 29:6), como 'anciano'
- "Id, contad...traedme" David le da a Joab tres mandatos y un COHORTATIVO.
 - Id-BDB 229, KB 246, Qal IMPERATIVO 1.
 - 2. Contad –BDB 707, KB 765, Qal IMPERATIVO
 - 3. Traed -BDB 97, KB 112, Hifil IMPERATIVO
 - 4. Para que yo sepa -BDB 393, KB 390, Qal COHORTATIVO
- "desde Beerseba hasta Dan" Estas dos ciudades una en el sur y la otra en el norte, se convirtieron en la expresión idiomática para referirse a "todo Israel" (cf. 2 Sa 3:10; 17:11; 24:2, 15). Sin embargo, aquí aparecen en orden invertido. Posiblemente denota que el censo comenzó en el sur (es decir, en Judá).
- 21:3 Joab reconoció claramente el problema espiritual en la intención de David de censar al pueblo de Israel.
 - 1. Número total en Israel, 1 Cr 21:5
 - Hombres en edad militar (20-50 años), 1 Cr 21:5

En el contexto, la petición de Joab, que se multiplique la cantidad, se refiere al ejército de

Israel. Posiblemente David quería disminuir o elevar la edad de los soldados. La razón por la que David ordenó el censo no se especifica, como tampoco el propósito exacto de la oración de Joab.

21:6 Este detalle no se menciona en 2 Samuel 24. Tal vez:

- 1. Muestra la razón por la que Jerusalén fue librada de la destrucción
- 2. Muestra el interés especial del cronista por Jerusalén y el templo (por Leví)
- 3. Da razón de las cifras diferentes en 2 Samuel 24 y 1 Cr 21:5
- 4. Josefo (*Antigüedades* 7.13.1) dice que la razón de no contar a Benjamín y a Leví fue que David se arrepintió antes que pudieran ser incluidas en el censo
- "censo" La palabra original es "pasar revista" (BDB 823, KB 955, *Qal* PERFECTO), lo cual añade peso a la interpretación de que el censo tenía fines militares (cf. Éx 30:12), no administrativos ni fiscales.
- **21:7** Así como Joab estaba disgustado con el mandato y los motivos de David, también lo estaba Yahvé. Nuestra falta de fe tiene consecuencias (1 Cr 17:10; 18:6, 13).
- **21:8** David reconoció su pecado y le pidió a Yahvé que lo perdonara (cf. 2 Sa 24:10). Sin embargo, hay consecuencias sociales que afectan a todo el grupo (cf. Josué 7; Isaías 53; Ro 5:12-21). ¡El pecado puede ser perdonado pero las consecuencias continúan por el tiempo y afectan a otros!
- "te ruego que quites la iniquidad" Es un IMPERATIVO DE SÚPLICA a Dios (BDB 716, KB 778, *Hifil* IMPERATIVO).
- "tu siervo" Ver Tema especial: Mi siervo.
- "neciamente" Ver Tema especial: Gente necia (términos).

Texto de LBLA: 21:9-13

9 Y el Señor habló a Gad, vidente de David, diciendo: 10 Ve y habla a David, y dile: "Así dice el Señor: 'Te propongo tres cosas; escoge para ti una de ellas, para que yo te la haga.' "
11 Entonces vino Gad a David y le dijo: Así dice el Señor: "Escoge para ti: 12 tres años de hambre, o tres meses de derrota delante de tus adversarios mientras te alcanza la espada de tus enemigos, o tres días de la espada del Señor, esto es, la pestilencia en la tierra y el ángel del Señor haciendo estragos por todo el territorio de Israel." Ahora pues, considera qué respuesta he de llevar al que me envió. 13 Respondió David a Gad: Estoy muy angustiado. Te ruego que me dejes caer en manos del Señor, porque muy grandes son sus misericordias; pero no caiga yo en manos de hombre.

- 21:9-12 Este es el único lugar en toda la Biblia en el que Dios le concede a alguien opciones de castigo. Por la falta de confianza de David,
 - 1. Israel como pueblo podría tener tres años de hambruna (2 Sa 24:13 dice "siete", pero LXX dice "tres" así como en este texto)
 - 2. Israel podría ser derrotado militarmente por sus enemigos durante tres meses
 - 3. Israel podría ser golpeado con una plaga durante tres días

Josefo (*Antigüedades* 7.13.3) describe la plaga y sus daños con gran detalle, pero la fuente de su información debe ser tradición oral o especulación.

- **21:9 "Gad"** Hubo dos profetas de la corte activos durante el tiempo de David. Ver Tema especial: Profecía (AT).
 - 1. Natán, el profeta –2 Sa 7:2, 3, 4, 14; 12:1, 5, 7, 13, 15, 25; 1 Re 1:8, 10, 11, 22, 23, 24, 32, 33, 44, 45; 1 Cr 17:1, 2, 3, 15; 9:29; 29:25
 - 2. Gad, el vidente –1 Sa 22:5; 2 Sa 24:11, 13, 14, 15, 19; 1 Cr 21:9, 11, 13, 18, 19; 29:29; 2 Cr 29:25

Los profetas reemplazaron al sumo sacerdote como medio para conocer la voluntad de Dios (es decir, por el Urim y Tumim).

Es sorprendente que Josefo (*Antigüedades* 7.13.2) diga que fue Natán y no Gad quien le informó a David de las tres opciones de castigo. *Tyndale OT Commentaries*, vol. 10, págs. 209-210 tratan de mostrar las similitudes (6) entre este relato y el pecado de David con Betsabé y Urías en 2 Samuel 11. Fue Natán quien confrontó a David por este pecado (cf. 2 Samuel 12).

21:12 "el ángel del Señor" Este ángel se menciona varias veces.

- 1. Aquí, en 1 Cr 21:12, 15, 18, 30
- 2. 'un ángel', 1 Cr 21:15
- 3. 'el ángel destructor', 1 Cr 21:15
- 4. 'el ángel' 1 Cr 21:20, 27

Ver Tema especial: El ángel del SEÑOR. Asumimos que <u>no</u> se trata de Cristo pre-encarnado, sino de un ángel servidor, como el ángel de la décima plaga en Éxodo 11 (aunque Éxodo no menciona al ángel, sino sólo a Yahvé, cf. Éx 11:4).

- **21:13** La respuesta de David lleva en sí gran dolor y mucho miedo. Se arrojó a la misericordia de Yahvé. Específicamente expresó su miedo de la opción #2.
- "porque muy grandes son sus misericordias" El término 'misericordias' (BDB 933) también se traduce 'compasión'. Ver Tema especial: Características del Dios de Israel (AT).

David conocía bien este aspecto de Yahvé, ver Sal 51:1, un salmo que surgió a raíz del pecado de David con Betsabé y el asesinato premeditado de Urías (cf. Salmos 32).

■ "pero que no caiga yo en manos de hombre" El término 'mano' se refiere al poder (ver Tema especial: Mano). La frase se relaciona con la segunda opción que Dios le dio para castigo en 1 Cr 21:12.

Texto de LBLA: 21:14-17

14 Y el Señor envió pestilencia sobre Israel, y cayeron setenta mil hombres de Israel. 15 Y envió Dios un ángel a Jerusalén para destruirla; pero cuando estaba a punto de destruirla, miró el Señor y sintió pesar por la calamidad, y dijo al ángel destructor: Basta, detén ahora tu mano. Y el ángel del Señor estaba junto a la era de Ornán jebuseo. 16 Y alzando David sus ojos, vio al ángel del Señor que estaba entre la tierra y el cielo, con una espada desenvainada en su mano, extendida sobre Jerusalén. Entonces David y los ancianos, vestidos de cilicio, cayeron sobre sus rostros. 17 Y David dijo a Dios: ¿No soy yo el que ordenó enumerar al

pueblo? Ciertamente yo soy el que ha pecado y obrado muy perversamente, pero estas ovejas, ¿qué han hecho? Oh Señor, Dios mío, te ruego que tu mano sea contra mí y contra la casa de mi padre, pero no contra tu pueblo, para que no haya plaga entre ellos.

21:14 ¡Caray! Qué número tan grande de hermanos compañeros de pacto que están muriendo y sufriendo por el pecado de David. Este aspecto corporativo del juicio realmente molesta a los creyentes modernos. Un libro que me ha sido muy útil en cuanto al tema del mal, el sufrimiento y la injusticia de las mentiras es el que escribió John W. Wenham, *The goodness of God* [La bondad de Dios]. ¡Lo recomiendo!

Conforme a lo que dice 1 Cr 21:15 ("miró el Señor y sintió pesar por la calamidad"), ¡obviamente también le afectó a Dios! Algunos eruditos usan frases como esta (Gn 3:9; 22:12) para decir que Dios no conoce el futuro, o los resultados de sus elecciones (a esto se le llama "teísmo abierto"). Debo rechazar esa línea de pensamiento. El modo de ver el mundo en el ACO era sobrenatural con fuerzas naturales personificadas. Israel utilizaba este imaginario para describir a Dios (ver Tema especial: Problemas y limitaciones del lenguaje humano; y G.B. Caird, *The language and imagery of the Bible*, capítulo 13, <u>The language of myth</u> [El lenguaje mitológico] págs. 219-242).

- "70,000" Es posible reducir este número si leemos 'mil' (ver Tema especial: Mil) referido a una unidad militar (cf. Éx 18:21, 25; Dt 1:15). Recordemos que lo que puso en evidencia la falta de confianza de David fue el aspecto militar.
- **21:15 "la era de Ornán jebuseo"** En el futuro esto se convertirá en el sitio del templo. Ver Tema especial: Moriah, Salem, Jebús, Jerusalén, Sión.
- "ángel" Ver nota en 1 Cr 21:12.
- "Basta" Esta expresión (BDB 912) tiene un campo semántico muy amplio pero se usa en el sentido de "suficiente" en Gn 45:28; Éx 9:28; Dt 3:26, 2 Sa 24:10 (paralelo); 1 Re 19:4.
- "detén ahora tu mano" Este es un mandato (BDB 951, KB 1276, *Hifil* IMPERATIVO) de Yahvé al ángel que estaba a punto de destruir Jerusalén.
- **21:16 "estaba entre la tierra y el cielo"** Esto sería justo sobre la superficie de la tierra. Es similar a las visiones angélicas tan poderosas de Daniel.

No hay paralelo para 1 Cr 21:16 en 2 Samuel 24, pero un manuscrito de Samuel entre los RMM sí lo contiene.

- "ancianos" Ver Tema especial: Anciano. Posiblemente a ellos se refiere "los príncipes del pueblo" en 1 Cr 21:2.
- "vestidos de cilicio, cayeron sobre sus rostros" Ver Tema especial: Ritos de duelo; y Tema especial: Adoración.
- **21:17** Es la segunda declaración de arrepentimiento de David (cf. 1 Cr 21:8). Él se apropia de toda la responsabilidad por la plaga y suplica que Dios le haga pagar por su pecado sólo a él. Es una oración de arrepentimiento muy sincera. Ver oraciones de David en Salmos 32 y 51; Tema especial:

Oración de intercesión; y Tema especial: Oración eficaz.

Aunque el AT afirma las consecuencias del pecado corporativo, aquí subraya su elemento de desigualdad. David se arroja a sí mismo y confía en el carácter de Dios, como en 1 Cr 21:13. El aspecto corporativo se retiene en el hecho de que el pecado de David va a afectar a su propia familia.

El problema es que esta familia real es el instrumento de Yahvé para cumplir su mayor propósito redentor (ver 1 Cr 17:10 y Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé).

- "muy perversamente" Es un ABSOLUTO INFINITIVO y VERBO PERFECTO de la misma raíz (BDB 949, KB 1269), lo cual da la idea de énfasis.
- "estas ovejas" Es una referencia a Dios como 'pastor' (un título de realeza en el ACO, cf. Sal 23:1; 78:52). Los reyes como embajadores de Dios (1 Cr 11:2) eran vistos como 'sub-pastores'. Se convirtió en un título mesiánico (cf. Zacarías 11; Juan 10:10; 1 Pe 2:25; ver Tema especial: Títulos del AT para El Que Habría De Venir.

Texto de LBLA: 21:18-27

18 Luego el ángel del Señor ordenó a Gad que dijera a David que subiera y edificara un altar al Señor en la era de Ornán jebuseo. 19 David subió según la palabra que Gad había hablado en nombre del Señor. 20 Y volviéndose Ornán, vio al ángel, y sus cuatro hijos que estaban con él se escondieron. Y Ornán estaba trillando trigo. 21 Y cuando David llegó junto a Ornán, éste miró, y al ver a David, salió de la era y se postró ante David rostro en tierra. 22 Entonces David dijo a Ornán: Dame el lugar de esta era, para que edifique en él un altar al Señor; me lo darás por su justo precio, para que se retire la plaga del pueblo. 23 Y Ornán dijo a David: Tómalo para ti, y que mi señor el rey haga lo que sea bueno ante sus ojos. Mira, daré los bueyes para holocaustos y los trillos para leña y el trigo para la ofrenda de cereal; lo daré todo. 24 Pero el rey David dijo a Ornán: No, sino que ciertamente lo compraré por su justo precio; porque no tomaré para el Señor lo que es tuyo, ni ofreceré un holocausto que no me cueste nada. 25 Y David dio a Ornán el peso de seiscientos siclos de oro por el lugar. 26 Entonces David edificó allí un altar al Señor, y ofreció holocaustos y ofrendas de paz. E invocó al Señor, y El le respondió con fuego del cielo sobre el altar del holocausto. 27 Y el Señor ordenó al ángel, y éste volvió su espada a la vaina.

21:18 Notemos cómo Yahvé y el Ángel son identificados como uno mismo (cf. Éx 3.2, 4). En el AT en algunos aspectos, el ángel, como el Espíritu, era una extensión personal de Dios mismo (ver Tema especial: El ángel del SEÑOR; y Tema especial: La Trinidad).

También notemos que la personificación no quita la separación de las Divinas personas.

■ "edificar un altar al SEÑOR" Esta es la única ocasión en que Yahvé pide la construcción de un altar para sí mismo (cf. Éx 20:22-26). Este sitio llegó a ser "el lugar que el Señor Dios escogerá" de Dt 12:5, 11, 14, 18, 21, 26; 14:23-25; 15:20; 16:2, 6, 11, 15; 17:8, 10; 18:5; 26:2; 31:11. Este sitio se convertirá en el lugar del templo de Salomón sobre el monte Moriah (ver Tema especial: Moriah, Salem, Jebús, Jerusalén, Sión). Este lugar especial aquí se ilustra como el lugar de perdón y expiación (el sistema sacrificial de Israel; ver Tema especial: Sistemas sacrificiales del Antiguo Cercano Oriente).

El texto de 1 Crónicas 21:26-27 muestra que Yahvé acepta el lugar y el sacrificio:

- 1. Cae fuego del cielo
- 2. La espada vuelve a su funda.

La conclusión del capítulo 21 y su propósito literario es 1 Crónicas 22:1 (es decir, el lugar del templo).

- 21:19 "en nombre del Señor" Ver Tema especial: "El nombre" de Yahvé (AT).
- 21:20 Este detalle de testimonio de primera mano no ocurre en el paralelo de 2 Samuel 24. El AT es verdadera historia desde el punto de vista cultural del ACO, es historia y no mito o leyenda (ver G.B. Caird, *The Language and Imagery of the Bible*, págs. 219-242). Ver Tema especial: Narrativa histórica del Antiguo Testamento; y Tema especial: Historiografía del Antiguo Testamento comparada con culturas del cercano oriente.
 - 2 Samuel 24 no dice "Ornán", sino "Arauna". Es una de tantas diferencias.
- 21:22-24 Este relato muestra la sensibilidad de David sobre la posesión de la tierra y sobre quién ha de proveer el sacrificio. Ornán seguramente tiene buen corazón, ¡pero en este tema hay mucho más en juego!
- **21:24** "ciertamente *lo* compraré" Es un ABSOLUTO INFINITIVO y VERBO IMPERFECTO de la misma raíz (BDB 888, KB 1111) usado para dar énfasis.
- 21:25 "siclos" Ver Tema especial: Pesos y volúmenes del Antiguo Cercano Oriente.

La cantidad y el tipo de metal precioso difiere en 2 Samuel 24.

- 1. "cincuenta siclos de plata" –2 Sa 24:24
- 2. "seiscientos siclos de oro" –1 Cr 21:25

No sabemos con certeza por qué la diferencia. Sólo se da por sentado el uso de fuentes distintas.

- 21:26 Es similar a Lv 9:24; Jue 6:21; 2 Re 18:38; y 2 Cr 7:1. Era una forma visible de mostrar la aceptación divina.
- "sobre el altar del holocausto" El AB, pág. 145, añade una frase de la LXX, omitida del TM por haplografía. La frase añadida es: "y consumió el holocausto".
- **21:27** Se trata de una figura lingüística proveniente de las guerras santas del ACO. Ver G.B. Caird, *The Language and Imagery of the Bible*. La Biblia es una obra literaria afectada por su contexto cultural. Ver Tema especial: La Biblia (su unicidad e inspiración).

Texto de LBLA: 21:28-30

28 En aquel tiempo, viendo David que el Señor le había respondido en la era de Ornán jebuseo, ofreció sacrificio allí; 29 porque el tabernáculo del Señor que Moisés había hecho en el desierto y el altar del holocausto *estaban* en aquel tiempo en el lugar alto en Gabaón. 30 Pero David no pudo ir *allá*, delante de él, para consultar a Dios, porque estaba aterrado a causa de la espada del ángel del Señor.

21:28-22:1 Este párrafo no aparece en 2 Samuel 24. Efectivamente subraya el interés especial del cronista sobre el tema del templo.

- 21:29 "el tabernáculo" Ver Tema especial: Diagrama del Tabernáculo.
- "el altar del holocausto" Ver Tema especial: El altar del sacrificio.
- "en Gabaón" El tabernáculo fue construido en el desierto y transportado por los israelitas durante el período de peregrinación por el desierto.
 - 1. Primero se estableció en Gilgal después del cruce del Jordán, Josué 4.
 - 2. Luego se movió a Silo, Josué 18:1; 1 Samuel 1:3.
 - 3. Se movió después a Gabaón, 1 Cr 13:39; 1 Re 3:4; 2 Cr 1:3.
 - 4. David lo movió a Jerusalén, 2 Sa 6:17; 1 Cr 15:1; 2 Cr 1:4.

El templo de Salomón tomó el lugar de la tienda portátil (cf. 1 Reyes 8). No se sabe qué ocurrió después con el tabernáculo.

- **21:30** El pecado provoca distancia y rompimiento entre Dios y el ser humano. El pecado de David y su visión del ángel lo aterrorizaron (BDB 129, KB 147, *Nifal* PERFECTO). Este VERBO en la raíz *Nifal* se encuentra sólo tres veces.
 - 1. El terror de David ante el ángel, en este texto.
 - 2. El terror que siente Amán ante el rey y la reina, Ester 7:6
 - 3. El terror de David ante Gabriel, el ángel mensajero, Daniel 8:17

La raíz Piel se usa en los casos de:

- 1. Job –Job 3:5; 7:14; 9:34, 13:21
- 2. Saúl –1 Sa 16:14-15
- 3. David siente miedo de morir a manos de Saúl –2 Sa 22:5 (Sal 18:5)
- "para consultar a Dios" Esto implica una revelación especial con un sacerdote (cf. 1 Cr 21:29, es decir, usando el Urim y Tumim del sumo sacerdote; ver Tema especial: Urim y Tumim). Es sorprendente hasta cierto punto porque David usualmente recibía revelación divina por medio de profetas (Gad y Natán).

Es posible que este versículo simplemente se refiera a visitas al tabernáculo de Gabaón, en donde Salomón posteriormente haría su oración (cf. 1 Reyes 8).

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Por qué difieren 1 Cr 21:1 y 2 Sa 24:1 sobre quién provocó a David a hacer un censo?
- 2. ¿Satanás es un enemigo de Dios o un siervo de Dios?
- 3. ¿Por qué el censo fue un pecado?

- 4. ¿Por qué el censo era detestable para Joab?
- 5. ¿Por qué hay diferentes cifras en 2 Sa 24:9 y en 1 Cr 21:5?
- 6. ¿Por qué el pecado de David afectó a todo Israel?
- 7. ¿Cómo se identifica al ángel
 - a. con Yahvé
 - b. aparte de Yahvé
- 8. ¿Cuál es el propósito teológico central de 1 Crónicas 21?
- 9. ¿Por qué David no podía consultar a Dios en 1 Cr 21:30?

1 CRÓNICAS 22

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Traducción	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	Viviente	Latinoamericana
			(NTV)	(BJL)
Preparativos de	22:1	22:1	22:1	22:1
David para el				
templo	Preparativos	Preparativos	Preparativos	Preparativos
22:1	para el templo	para el templo	para el templo	para la
	22:2-5	22:2-4	22:2-4	construcción del
22:2-5				templo
		22:5	22:5	22:2-4
22:6-16	22:6-16	22:6-16	22:6-10	22:5-16
			22:11-13	
			22:14-16	
22:17-19	22:17-19	22:17-19	22:17-19	22:17-19

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Muchos detalles de este capítulo son únicos (Las palabras privadas de David a Salomón y su admonición pública a los líderes). Es obvio que el cronista usó una copia del libro bíblico de Reyes como parte de sus fuentes.
- B. El cronista vivió en el período post-exílico. La reconstrucción del templo era una preocupación central. Él usó la vida y mensaje de David para animar al pueblo de su tiempo y también para apoyar el segundo templo.
- C. Notemos la conexión recurrente entre obediencia al pacto y descanso/paz/prosperidad (Levítico 26; Deuteronomio 27—30).

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 22:1

1 Entonces David dijo: Esta es la casa del Señor Dios, y este es el altar del holocausto para Israel.

22:1 Este versículo debería estar en el capítulo 21

LBLA "esta es la casa..."

RVR60 "aquí estará la casa..."

NVI "aquí se levantará el templo..." NTV "este será el sitio del templo..."

BJL ""aquí está el templo..."

La diferencia en estas traducciones viene de un ADJETIVO DEMOSTRATIVO (BDB 260) y un SUSTANTIVO ENFÁTICO (BDB 214).

■ "el altar del holocausto" Esto se refiere al altar que David acababa de construir en el terreno de trillar de Ornán (es decir, en el monte Moriah, cf. 2 Cr 3:1 y Josefo, *Antigüedades* 7.13.4), que después se convirtió en el sitio del templo de Salomón.

Texto de LBLA: 22:2-5

2 Y dio órdenes David de reunir a los extranjeros que *estaban* en la tierra de Israel, y designó canteros para labrar piedras para edificar la casa de Dios. 3 Preparó David grandes cantidades de hierro para hacer clavos para las puertas de la entrada y para las grapas, y más bronce del que podía pesarse; 4 y madera de cedro incalculable, porque los sidonios y los tirios trajeron grandes cantidades de madera de cedro a David. 5 Y dijo David: Mi hijo Salomón es joven y sin experiencia, y la casa que ha de edificarse al Señor será de gran magnificencia, de renombre y de gloria por todas las tierras. Por tanto haré preparativos para ella. Y David hizo grandes preparativos antes de su muerte.

22:2 "los extranjeros" Aparentemente se refiere a:

- Trabajadores habilidosos del rey Hiram de Tiro que construyeron el palacio de David (cf. 2 Sa 5:11) y ahora construirían el templo de Salomón (cf. 1 Re 5:6, 18; 2 Cr 2:12-14)
- 2. Peones de trabajo forzado de naciones derrotadas por David (cf. 1 Re 9:20-22; 2 Cr 2:17-18; 8:7-10)
- 3. Peones de trabajo forzado de tribus de Israel mencionados en 1 Re 5:13-16; 11:28 Los tres grupos se mencionan en 1 Re 5:19.

El templo de Salomón básicamente siguió un diseño que era común en Fenicia.

- "la tierra de Israel" Sorprendentemente, el cronista utiliza esta frase (la tierra [erets] de Israel) sólo cuatro veces para denotar un reino piadoso por toda la tierra prometida.
 - 1. David –1 Cr 22:2
 - 2. Salomón –2 Cr 2:17
 - 3. Ezequías –2 Cr 30:25
 - 4. Josías –2 Cr 34:7
- **22:3** "grandes cantidades de hierro" La tecnología del hierro era una característica única de los filisteos (cf. 1 Sa 13:19-22). Por eso, el hecho de que David había juntado mucho hierro demuestra que había subyugado a los filisteos (cf. 1 Cr 18:11).

Texto de LBLA: 22:6-16

6 Entonces llamó a su hijo Salomón, y le encargó que edificara una casa al Señor, Dios de Israel. 7 Y dijo David a Salomón: Hijo mío, vo tenía el propósito de edificar una casa al nombre del Señor mi Dios. 8 Pero vino a mí la palabra del Señor, diciendo: "Tú has derramado sangre en abundancia, y has emprendido grandes guerras; no edificarás una casa a mi nombre, porque has derramado mucha sangre en la tierra delante de mí. 9 "He aquí, te nacerá un hijo, que será hombre de paz; yo le daré paz de todos sus enemigos en derredor, pues Salomón será su nombre y en sus días daré paz y reposo a Israel. 10 "El edificará una casa a mi nombre, y él será mi hijo y yo seré su padre; y estableceré el trono de su reino sobre Israel para siempre." 11 Ahora pues, hijo mío, el Señor sea contigo para que prosperes y edifiques la casa del Señor tu Dios tal como El ha hablado de ti. 12 Que el Señor te dé prudencia y entendimiento, y te dé dominio sobre Israel, para que guardes la ley del Señor tu Dios. 13 Entonces prosperarás, si te cuidas de observar los estatutos y ordenanzas que el Señor ordenó a Moisés para Israel. Esfuérzate y sé valiente, no temas ni te acobardes. 14 He aquí, con grandes esfuerzos he preparado para la casa del Señor cien mil talentos de oro y un millón de talentos de plata, y bronce y hierro sin medida, porque hay en abundancia; también he preparado madera y piedra, a lo cual tú podrás añadir. 15 Además, contigo hay muchos obreros, canteros, albañiles, carpinteros y todo experto en toda clase de obra. 16 Del oro, de la plata, del bronce y del hierro no hay límite. Levántate y trabaja, y que el Señor sea contigo.

- 22:5 Notemos cómo caracteriza David el templo:
 - 1. de gran magnificencia
 - 2. de renombre
 - 3. de gloria

Su fama deberá extenderse a todas las naciones (Is 2:2-4; 56:6-8). Este templo era tanto para Israel como para todo el mundo (cf. 1 Reyes 8). ¡Mostraba la gloria del Dios de Israel! Ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé.

- **22:7** "al nombre del SEÑOR mi Dios" Esto se repite en 1 Cr 22:10, 19. Ver Tema especial: "El nombre" de Yahvé (AT).
- 22:8 La razón por la que no se le permitió a David construir el templo fue por su reino violento (cf. 1 Cr 17:4; 28:3). En Dt 12:10 se añade el elemento del "descanso" de todos los enemigos. David preparó el escenario de dos maneras:
 - 1. Reposo en cuanto a enemigos
 - 2. Provisiones para la construcción (1 Cr 22:14-16)
- **22:9** El reino de Salomón se caracterizará como un período de "reposo". El TM tiene un juego de palabras con la palabra "paz".
 - 1. Un hombre de paz (BDB 629)
 - 2. Yahvé le dará paz (BDB 628, KB 679, *Hifil* PERFECTO con *vav*)
 - 3. Yahvé le dará (BDB 678, KB 733, *Qal* IMPERFECTO) paz (BDB 1022), ver Tema especial: Paz (AT)
 - 4. Yahvé le dará quietud (BDB 1052)

- "su nombre será Salomón" Su nombre (BDB 1024) significa "paz" (BDB 1022). Esta denominación divina y especial es similar a la del ángel en Mt 1:21 al nombrar a Jesús (arameo) Jeshúa (hebreo), que significa Yahvé—salvación. Se debe suplir un VERBO para ligar los dos SUSTANTIVOS ('es' o 'trae', etc.), lo cual es común en los nombres hebreos.
- **22:10** Esto refleja las grandes promesas de 2 Samuel 7 y 1 Crónicas 17 (también notar 1 Cr 28:5-7). Ver:
 - 1. Tema especial: Hijo de Dios
 - 2. Tema especial: Paternidad de Dios
 - 3. Tema especial: El reino de Dios
 - 4. Tema especial: Por siempre ('olam)

¡Esto ciertamente refleja una orientación escatológica! Ver Tema especial: Títulos del AT para Aquel Que Habrá de Venir; y Tema especial: La divinidad de Cristo desde el AT.

- **22:11 "el SEÑOR sea contigo"** Esta frase del pacto reaparece en 1 Cr 22.16 y de nuevo en 1 Cr 28:20. La vemos primero en los ánimos que Moisés infunde en Josué (cf. Dt 31:6, 8, 23; Jos 1:5, 9). ¡La presencia personal de Yahvé era en sí misma victoria y prosperidad! Pero notemos que la obediencia al pacto es crucial para mantener su presencia (cf. 1 Cr 22:11, 12, 13; 29:19). Es un pacto condicional (Levítico 26; Deuteronomio 28). Ver Tema especial: Pacto.
- 22:12-13 Estos versículos clara y reiteradamente enfatizan que se trata de un pacto condicional.
 - 1. El Yusivo de 1 Cr 22:11a (cf. 1 Cr 29:19; ver Tema especial: Guardar)
 - 2. Para que guardes la ley, 1 Cr 22:12
 - 3. Que pueda tener la discreción y comprensión que vienen de Yahvé (BDB 678, KB 733, *Qal* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO
 - 4. Si te cuidas de observar los estatutos y ordenanzas, 1 Cr 22:13

Yahvé quiere un gobernante y un pueblo que reflejen ese carácter de Dios hacia el mundo pagano para atraerles hacia Dios. Ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé.

- "ley...estatutos y ordenanzas" Ver Tema especial: Términos de la revelación de Dios.
- **22:13 "Entonces prosperarás"** Este VERBO (BDB 852, KB 1026, *Hifil* IMPERFECTO) denota dos verdades:
 - 1. Yahvé es la fuente de prosperidad
 - 2. La prosperidad está ligada a obediencia al pacto, Jos 1:18; 1 Cr 22:13; Sal 1:1-3; Dn 1:17
 - 3. Viene a quienes lo buscan diligentemente, 2 Cr 15:2; 26:5

Los malvados prosperan sólo durante poco tiempo (cf. Salmos 37; Jer 5:20-29; 12:1-4; Dn 11:27). Ver Tema especial: Riqueza.

- "Esfuérzate y sé valiente" Son dos *Qal* IMPERATIVOS.
 - 1. BDB 304, KB 302
 - 2. BDB 54, KB 65

Moisés dio estos mismos mandamientos a:

- 1. Todo Israel, Dt 31:6
- 2. Josué, Dt 31:7

Yahvé habló estas palabras a Josué en Dt 31:23; Jos 1:6, 7, 9.

- "no temas ni te acobardes" Son dos *Qal* IMPERFECTOS usados en modo YUSIVO.
 - 1. BDB 431, KB 432
 - 2. BDB 369, KB 365

Estas palabras también se encuentran en Jos 8:1; 10:25; Dt 1:21; 1 Cr 28:20; 2 Cr 20:17.

22:14

LBLA, RVR60 "con grandes esfuerzos"

NVI "con mucho esfuerzo"

NTV "he trabajado mucho"

BJL "he preparado en mi pequeñez"

El TM dice "con grandes dolores" (BDB 777), lo cual normalmente denota 'aflicción' o 'pobreza'. BDB sugiere, para este contexto: "a pesar de mi frustración" (es decir, que a David no se le permitió construir el templo). Como resultado, David hizo todo lo que pudo para proveer lo que se necesitaba para que Salomón lo construyera. Salomón comenzó el templo en el cuarto año de su reinado (cf. 2 Cr 3:2). Él no pudo haber construido el templo sin las provisiones de David.

- "talentos" Ver Tema especial: Pesos y volúmenes del Antiguo Cercano Oriente.

 Los metales preciosos provenían principalmente de las victorias militares de David (cf. 1 Cr 18:6-8, 10-11).
- El número de talentos parece ser demasiado elevado. Algunos eruditos han sugerido que:
 - 1. Es literal y comparable a otros textos del ACO (C.F. Keil de *Keil and Delitzsch Commentary*)
 - 2. Una posible transmisión textual (Gleason L. Archer, *Encyclopedia of Bible Difficulties*, pág. 223)
- **22:15** "y todo experto en toda clase de obra" El ADJETIVO 'experto', 'artesano' (DB 314) proviene del VERBO 'ser sabio' (BDB 314). Se usa para:
 - 1. Carpinteros—2 Sa 5:11; 2 Re 12:11; 1 Cr 14:1; 22:15; Is 44:13
 - 2. Albañiles—2 Sa 5.11; 1 Cr 22:15
 - 3. Joyeros—Éx 28:11
 - 4. Trabajadores en metal—1 Re 7:14; 1 Cr 22:15-16; 29:5
 - 5. Trabajadores en hierro (herreros)—1 Sa 13:19; Is 44:12

Texto de LBLA: 22:17-19

17 David también ordenó a todos los jefes de Israel que ayudaran a su hijo Salomón, diciendo: 18 ¿No está con vosotros el Señor vuestro Dios? ¿Y no os ha dado paz por todos lados? Pues El ha entregado en mi mano a los habitantes de la tierra, y la tierra está sojuzgada delante del Señor y delante de su pueblo. 19 Disponed ahora vuestro corazón y vuestra alma para buscar al Señor vuestro Dios; levantaos, pues, y edificad el santuario del Señor Dios, para que traigáis el arca del pacto del Señor y los utensilios sagrados de Dios a la casa que se ha de edificar para el nombre del Señor.

- 22:17 "jefes de Israel" Originalmente esta palabra (BDB 978) se refería a:
 - 1. Líderes militares—Gn 21.22; Jue 4:7; 7:25; 8:3; 1 Sa 18:30; 29:3, 4, 9; 1 Re 15:20

- 2. Líderes de tribus—Nm 21:18; Jue 5:15; 10:18; 1 Cr 27:22; 28:1; 29:6; 2 Cr 24:23
- 3. Consejeros reales—Gn 12:15; Nm 22:8; Is 34:12; Am 2:3
- 4. Sacerdotes—Esd 8:24, 29; 10:5; 1 Cr 15:16, 22; 2 Cr 35:9; 36:14

Sólo por el contexto inmediato se puede identificar la opción de significado.

22:19 David le manda a Israel:

- Disponed vuestro corazón y alma para buscar al Señor—BDB 678, KB733, Qal IMPERATIVO. Para 'corazón', ver Tema especial: Corazón. Para 'alma' ver la nota en línea de Ezequiel 18:4.
- 2. Levantaos—BDB 877, KB 1086, Qal IMPERATIVO
- 3. Edificad el santuario (BDB 874, también llamada 'la casa', BDB 108)—BDB 124, KB 139, *Qal* IMPERATIVO
- "buscar" BDB 205, KB 233, *Qal* CONSTRUCTO INFINITIVO. Denota un deseo y un impulso de sí mismo hacia Dios. Hay dos raíces hebreas paralelas (ambas usadas en Dt 4:29 y 1 Cr 16:10, 11; 2 Cr 15:2, 4, 12, 13, 15) usadas para expresar este deseo de adorar.
 - 1. Buscar—BDB 205, KB 233, cf. Dt 12:5; 1 Cr 22:19; 28:8-9; 2 Cr 12:14; 14:4, 7; 17:3-4; 19:3; 20:3; 25:5; 30:19; 31:21; 34:4; Sal 9:10; 22:26; 24:6; 34:4, 10; 69:32; 77:2; 105:4; 119:2, 10
 - 2. Buscar—BDB 134, KB 152, cf. 1 Cr 16:10-11; 2 Cr 7:14; 11:16; 20:4; 22:9; Sal 27:4, 8; 40:10; 70:4; 83:16
- "el arca del pacto" Ver Tema especial: Arca del pacto.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿A quién usó David para sus preparativos para los materiales de construcción del templo?
- 2. ¿Por qué David no pudo construir el templo?
- 3. ¿A qué otros dos pasajes teológicos importantes se refiere 1 Cr 22:10?
- 4. ¿Cómo se relaciona la obediencia con la paz y la prosperidad?
- 5. ¿Cómo explicar lo que parece exageración en las cantidades de oro y plata en 1 Cr 22:14?
- 6. ¿Qué significa "buscar" al Señor?

1 CRÓNICAS 23

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva Traducción	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Viviente	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	(NTV)	Latinoamericana
				(BJL)
Organización de	Distribución y	Los levitas	Responsabilidades	Organización de
los levitas	deberes de los	23:1-6	de los levitas	los levitas
23:1-6	levitas		23:1-6	23:1-5
	22:1			
				23:6
	23:2-6	Los guersonitas	Los gersonitas	
23:7-11		23:7-11	23:7-11	23:7-9
	23:7-11			
				23:10-11
		Los coatitas	Los coatitas	
23:12-20	23:12-23	23:12-20	23:12-13	23:12-14
			23:14-20	23:15-20
		Los meraritas	Los meraritas	23:21-23
23:21-23		23:21-23	23:21-23	
				23:24
23:24-32	23:24-32	23:24-26	23:24-27	
				23:25-32
		23:27-32	23:28-31	
			23:32	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. David estaba preocupado por el liderazgo y administración de Salomón por causa de su juventud, así que proveyó los materiales de construcción. También organizó a los siervos del templo (como Moisés lo había hecho en el caso del tabernáculo).
- B. El cronista enfatiza el papel de David en el templo de Salomón, así como el personal y protocolos del templo para enfatizar el segundo templo, reconstruido en su época. Era pequeño pero era una continuación de las instrucciones de Dios a Moisés, desarrolladas por el rey ideal, David.
- C. El pasaje de 1 Crónicas 23:1-27:34 es una unidad literaria con el tema de la organización que David hizo con el personal y procedimientos del templo. Parece que 1 Cr 23:2 se liga con 28:1.

- D. Esdras y Nehemías registran el período post-exílico temprano, mientras que el cronista documenta el desarrollo posterior. Ver Introducción, Fecha. Las diferencias entre:
 - 1. Moisés
 - 2. David
 - 3. Esdras (capítulo 2) Nehemías (capítulo 7)
 - El cronista

...consisten simplemente en el desarrollo de procesos debido a condiciones cambiantes.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 23:1-2

1 Cuando David era ya viejo y colmado de días, puso a su hijo Salomón como rey sobre Israel. 2 Y reunió a todos los principales de Israel con los sacerdotes y los levitas.

- 23:1 "era ya viejo y colmado de días" es una expresión idiomática que se usa para hablar de una vida larga (cf. 2 Cr 24:15). No se enfatizaba la satisfacción con la vida vivida, sino la extensión en cantidad de años.
- "puso a su hijo Salomón como rey" En 1 Cr 28:5 vemos que fue la elección de Yahvé, no de David. La sucesión de Salomón se menciona varias veces.
 - 1. 1 Cr 22:5, 6, 9, 10
 - 2. 1 Cr 28:5-8
 - 3. 1 Cr 29:1-30

Se omiten todos los problemas asociados con Salomón que se encuentran en 1 Reyes 1—2.

23:2 "todos los principales" Ver nota en 1 Cr 22:17. Nos preguntamos cómo se relaciona este versículo con 1 Cr 28:1. Si son iguales, entonces 1 Cr 23:3-27:34 es una inserción.

Para tener una buena explicación breve sobre "Levitas", ver NIDOTTE, vol. 1, págs. 771-777.

■ "los sacerdotes y los levitas" Todos los siervos del templo eran descendientes de Aarón (exceptuando a los nethilim, Esd 2:43, 58, 70; 7:7; 8:17, 20). Algunos de sus hijos llegaron a ser sacerdotes que ofrecían sacrificios y algunos cuidaban el tabernáculo/templo. Los deberes específicos de los levitas, ahora que la ubicación del arca es permanente (cf. 1 Cr 23:25-26), han cambiado y se describen en 1 Cr 23:28-31.

Texto de LBLA: 23:3-6

3 Los levitas fueron contados de treinta años para arriba, y su número, según el censo de los hombres, fue de treinta y ocho mil. 4 De éstos, veinticuatro mil debían dirigir la obra de la casa del Señor, seis mil *eran* oficiales y jueces, 5 cuatro mil *eran* porteros y cuatro mil alababan al Señor con los instrumentos que David había hecho para rendir alabanza. 6 Y David los dividió en clases conforme a los hijos de Leví: Gersón, Coat y Merari.

23:3 Se menciona específicamente que Joab no contó a los levitas (cf. 1 Cr 21:6). Aquí, aparece su número pero sin comentarios negativos. Posiblemente porque este censo era para la organización del templo, no para calcular las fuerzas militares de David.

23:4-5 Hay varios tipos de Levitas.

- 1. Los que supervisan el trabajo de la casa del SEÑOR
- 2. Oficiales—BDB 1009 (cf. 1 Cr 26:29; 2 Cr 19:11; 34:13)
- 3. Jueces –BDB 1047; había jueces religiosos y no-religiosos, Dt 17:9, 12; 19:17
- 4. Porteros –BDB 1045; 1 Cr 15:18; 16:38; 26:13; 2 Cr 8:14; Esd 2:42, 70; 7:7; Neh 7:1, 45, 73
- 5. Músicos –cf. 1 Cr 15:16; 16:4-5, 42; 25:1-8 (pero los sacerdotes tocaban las trompetas, cf. 2 Cr 29:26)

Ya que los levitas ahora ayudaban en el templo, debían ser sostenidos por medio de ofrendas al templo (cf. Neh 10:39; 12:47; 13:5, 10; ver Tema especial: el diezmo en la legislación mosaica).

23:4

LBLA, RVR60 "dirigir la obra"

NVI "a cargo del trabajo"

NTV "supervisarán el trabajo"

BJL "al frente del servicio"

Este VERBO (BDB 663 I, KB 716, *Piel* CONSTRUCTO INFINITIVO) tiene varias connotaciones.

- 1. Supervisar la construcción del templo –2 Cr 2:2, 18; 34:12, 13; Esd 3:8, 9
- 2. Mantener el ministerio/servicio del templo –1 Cr 23:4, 32
- 3. Conducir los aspectos litúrgicos y musicales de la adoración –1 Cr 15:21 y el título "director del coro", que aparece en muchas de las introducciones a los Salmos en el TM (Salmos 4; 5; 6; 8; etcétera).

En este contexto, #3 calza mejor.

23:6 Es la lista de los hijos de Leví

- 1. Gerson –ver 1 Cr 23:7-12; Nm 4:21-28
- 2. Coat –ver 1 Cr 23:12-20; Nm 4:4-15 (familia de Aarón y Moisés, 1 Cr 23:13)
- 3. Merari –ver 1 Cr 23:21-23; Nm 4:29-33

Esto sigue al texto de Éxodo 6:16-19; Nm 3:14-20; y 1 Cr 6:16-30

Texto de LBLA: 23:7-11

7 De los de Gersón fueron Laadán y Simei. 8 Los hijos de Laadán fueron Jehiel el primero, Zetam y Joel: tres. 9 Los hijos de Simei fueron Selomit, Haziel y Harán: tres. Estos fueron los jefes de las casas paternas de Laadán. 10 Y los hijos de Simei fueron Jahat, Zina, Jeús y Bería. Estos cuatro fueron los hijos de Simei. 11 Jahat fue el primero y Zina el segundo; pero Jeús y Bería no tuvieron muchos hijos, por lo cual constituyeron una casa paterna, un grupo.

23:7 "Laadán" En Éxodo 6:17 su nombre se escribe "Libni".

23:10 "Zina" En la NVI, NTV y BJL se escribe "Zizá". El cronista probablemente estaba usando listas diferentes.

- 1. Notemos que hay dos listas de los hijos de Simei; 1 Cr 23:9 y 10 difíeren.
- 2. El nombre del hijo de Eliezer se escribe diferente en 1 Cr 23:17a y 17b.
- 3. 1 Cr 23:16 dice "hijos" pero sólo aparece uno, llamado "el primero".
- 4. Así ocurre también en 23:17. Dice "hijos" y aparece sólo uno, llamado "el primero"
- 5. Lo mismo en 1 Cr 23:18.
- 6. La lista de 1 Cr 23:16-23 se repite con variaciones en 24:26-30.
- 7. La edad de los levitas en 1 Cr 23:3 cambia en 23:27.

Texto de LBLA: 23:12-20

12 Los hijos de Coat fueron cuatro: Amram, Izhar, Hebrón y Uziel. 13 Los hijos de Amram fueron Aarón y Moisés. Y Aarón fue separado para ser santificado como el más santo, él y sus hijos para siempre, para quemar incienso delante del Señor, para servirle y para bendecir en su nombre para siempre. 14 Mas en cuanto a Moisés el hombre de Dios, sus hijos fueron contados entre la tribu de Leví.15 Los hijos de Moisés fueron Gersón y Eliezer. 16 El hijo de Gersón fue Sebuel el jefe. 17 Y el hijo de Eliezer fue Rehabías el jefe; y Eliezer no tuvo más hijos, pero los hijos de Rehabías fueron muchos. 18 El hijo de Izhar fue Selomit el jefe. 19 Los hijos de Hebrón fueron Jerías el primero, Amarías el segundo, Jahaziel el tercero, y Jecamán el cuarto. 20 Los hijos de Uziel fueron Micaía el primero, e Isías el segundo.

23:13 Los deberes de los sacerdotes eran:

- 1. Quemar incienso delante del Señor
- 2. Ministrar al Señor
- 3. Bendecir su nombre
- "Aarón…el más santo…y sus hijos" Esta designación (BDB 871 CONSTRUCTO BDB 871) es un juego de palabras con el vocablo "santificar" (BDB 872; ver Tema especial: Santo). Se usaba para mostrar el estatus superior de los sacerdotes sobre los levitas, que sólo son designados como "santos" (cf. 2 Cr 23:60).
- **23:16 "Sebuel"** En 1 Cr 24:20 se le llama "Subael".
- 23:18 "Selomit" En 1 Cr 24:22 se le llama "Selomot".

Texto de LBLA: 23:21-23

21 Los hijos de Merari *fueron* Mahli y Musi. Los hijos de Mahli *fueron* Eleazar y Cis. 22 Y Eleazar murió y no tuvo hijos, sino sólo hijas, de modo que sus parientes, los hijos de Cis, las tomaron *por mujeres*. 23 Los hijos de Musi *fueron* tres: Mahli, Eder y Jeremot.

23:22 La identificación tribal era importante debido a la asignación divina de tierras por parte de Josué (cf. Josué 12—19). Un procedimiento similar se documenta en Nm 27:1-8; 36:1-9.

Texto de LBLA: 23:24-32

24 Estos fueron los hijos de Leví conforme a sus casas paternas, es decir, los jefes de las

casas paternas de los que fueron contados, en la cuenta de nombres según su censo, de veinte años para arriba, los cuales hacían la obra del servicio de la casa del Señor. 25 Porque dijo David: El Señor, Dios de Israel, ha dado reposo a su pueblo, y El habita en Jerusalén para siempre. 26 Y además los levitas ya no tendrán que llevar el tabernáculo y todos los utensilios para su servicio. 27 Pues de acuerdo con las últimas palabras de David, los hijos de Leví fueron contados de veinte años para arriba; 28 porque su oficio era ayudar a los hijos de Aarón en el servicio de la casa del Señor, en los atrios y en las cámaras y en la purificación de todas las cosas sagradas y en la obra del servicio de la casa de Dios; 29 y también con los panes de la proposición, la flor de harina para la ofrenda de cereal, los hojaldres sin levadura, lo preparado en sartén, lo bien mezclado y todas las medidas de capacidad y longitud. 30 Y han de estar presentes cada mañana para dar gracias y para alabar al Señor, y asimismo por la noche, 31 y para ofrecer todos los holocaustos al Señor todos los días de reposo, las lunas nuevas y las fiestas señaladas según el número fijado por la ordenanza que las prescribe, continuamente delante del Señor. 32 Así estarán encargados de la custodia de la tienda de reunión, de la custodia del lugar santo y de la custodia de los hijos de Aarón sus parientes, para el servicio de la casa del Señor.

- 23:25 Este versículo hace alusión a 1 Cr 22:18. "Reposo" era una manera de referirse a que toda la extensión de la tierra prometida ya estaba ocupada y sin rebeliones o conflictos con pueblos extranjeros.
- "habita en Jerusalén" Se refiere a que Yahvé mora sobre el propiciatorio (ver Tema especial: Propiciatorio) del arca (ver Tema especial: Arca del pacto) entre las alas de los querubines (ver Tema especial: *Querbín*).

Jerusalén fue el sitio final para la adoración de Yahvé. Esta elección especial de Yahvé ("el lugar en donde hice morar mi nombre") se repite frecuentemente en el Deuteronomio.

El arca y la tienda originalmente iban juntas

- 1. En el desierto y en Moab
- 2. Gilgal –Jos 4:15-5:12
- 3. Silo –Jos 18:1; 19:51; 1 Sa 2:22
- 4. Gabaón –1 Cr 16:39-40; 2 Cr 1:3-6
- 5. Ahora Jerusalén –1 Cr 23:25
- "para siempre" Esta frase debe interpretarse en su contexto. Ver Tema especial: Por siempre ('olam) y Tema especial: Por qué las promesas de pacto del AT parecen tan diferentes a las del NT?
- **23:27** La edad difiere en 1 Cr 23:3. Esto mismo se observa en Nm 4:3 comparado con Nm 8:24. Al irse necesitando más y más levitas, la edad para comenzar el servicio se iba bajando.
 - 1. 30-50 años
 - 2. 25-50 años
 - 3. Aquí, 20-50 años

Cincuenta años de edad siempre fue el límite superior.

23:28-31 Los levitas deben ayudar a los sacerdotes

- 1. Trabajando en los atrios y las cámaras
- 2. Purificando todas las cosas sagradas

- 3. Preparando el pan de la proposición (ver Tema especial: Pan de la proposición o de la presencia)
- 4. Produciendo la harina fina de las ofrendas de grano
- 5. Preparando los hojaldres sin levadura
- 6. Haciendo todo lo que fuera horneado
- 7. Participando diariamente en los rituales de bendición
- 8. Participando en los sacrificios (tanto en festivales como cotidianamente [lavando animales; limpiando cenizas; etcétera])
- 9. Ayudando a administrar el templo y a los sacerdotes
- 10. Posteriormente se convirtieron en maestros locales (cf. 2 Cr 17:8; 35:3; Neh 8:7-8)

Esto luego se desarrollaría como la posición de rabino (maestro) en el judaísmo rabínico. Esdras fue el primero de esta categoría.

23:29 "todas las medidas de capacidad y longitud" Ver Tema especial: Pesos y volúmenes del Antiguo Cercano Oriente; también notar Lv 19:25.

23:30 El sacrificio de un cordero en la mañana y en la noche se llama "el continuo" (cf. Éx 29:38-41; Nm 28:3-8; 1 Cr 16:40).

■ "dar gracias...alabar" Se usan juntas estas dos palabras para dar la idea de canto (cf. 1 Cr 16:4; 23:30; 25:3; Esd 3:11; Neh 12:24, 46).

23:31 "días de reposo" Ver Tema especial: Sabbat (AT).

■ "las fiestas señaladas" Ver Tema especial: Fiestas de Israel.

23:32 "el lugar santo" Ver Tema especial: Diagrama del Tabernáculo.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Por qué el autor de Crónicas está poniendo énfasis en el templo y su organización?
- 2. ¿Cómo son iguales los sacerdotes y los levitas, y cómo son diferentes?
- 3. ¿Había jueces civiles o religiosos?
- 4. ¿Qué tareas específicas son de sacerdotes (1 Cr 23:13) y de levitas (1 Cr 23:4-5, 28-31)?
- 5. ¿Por qué el censo de los levitas no fue considerado como pecado? (Comparar 1 Cr 21:1)
- 6. ¿Por qué la edad de comienzo de los levitas a servir en el templo es diferente aquí (1 Cr 23:24) que en 1 Cr 23:3, y en Nm 4:3 y 8:24?

1 CRÓNICAS 24

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva Traducción	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Viviente	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	(NTV)	Latinoamericana
				(BJL)
Organización de	24:1-6	Organización del	Responsabilidades	Organización de
los sacerdotes		servicio	de los sacerdotes	los sacerdotes
24:1-6		sacerdotal	24:1-2	24:1-6
		24:1-2		
			24:3-4	
		24:3-6		
			24:5-6	
24:7-19	24:7-19	24:7-19	24:7-19	24:7-19
		El resto de los	Jefes de familia	
		levitas	entre los levitas	24:20-22
24:20-31	24:20-31	24:20-30a	24:20-30a	
				24:23-30a
		24:30b-31	24:30b-31	24:30b-31

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. Es obvio que el cronista tenía un interés especial por el templo y por los levitas (los libros de 1 y 2 Reyes le restan importancia a estos temas).
- B. ¿Por qué las listas de levitas en los escritos del cronista (1 y 2 Crónicas, Esdras y Nehemías) no concuerdan?
 - 1. Está usando listas diferentes
 - a. que incluían a descendientes distintos
 - b. que tenían nombres diferentes para la misma persona
 - 2. La lista incluye nombres individuales y nombres familiares (es decir, connotaciones distintas de "casa" e "hijo")
 - 3. Han ocurrido algunos errores en los manuscritos
 - 4. Frecuentemente los escribas judíos añadían con libertad información más actualizada (los últimos miembros de la familia) a sus textos (ver John H. Walton y D. Brent Sandy, *The Lost World of Scripture*)
- C. Estas listas ayudaban a:
 - 1. Documentar líneas familiares, especialmente las que podían servir en el templo.
 - 2. Estimular a los levitas a servir porque no muchos lograron regresar del

exilio

- 3. Las 24 divisiones de los sacerdotes son paralelas a las 24 divisiones de los levitas; Crónicas atribuye esta división a David
- D. Hay un intento de enumerar los cambios de las 24 divisiones originales de 1 Crónicas 24 por medio de las listas de Esdras y Nehemías, en el diagrama de la pág. 422 del *Comentario Bíblico del Expositor*, vol. 4.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 24:1-19

1 Y estas fueron las clases de los descendientes de Aarón. Los hijos de Aarón fueron Nadab, Abiú, Eleazar e Itamar. 2 Pero Nadab y Abiú murieron antes que su padre y no tuvieron hijos. De modo que Eleazar e Itamar sirvieron como sacerdotes. 3 Y David, con Sadoc de los hijos de Eleazar y Ahimelec de los hijos de Itamar, los dividió según sus oficios para su ministerio. 4 Puesto que se encontraron más hombres principales entre los descendientes de Eleazar que entre los descendientes de Itamar, los dividieron así: de los descendientes de Eleazar, dieciséis jefes de casas paternas, y ocho de los descendientes de Itamar según sus casas paternas. 5 Así fueron divididos por suerte los unos y los otros; porque eran funcionarios del santuario y funcionarios de la casa de Dios, tanto los descendientes de Eleazar como los descendientes de Itamar. 6 Y Semaías, hijo del escriba Natanael, de los levitas, los inscribió en la presencia del rey, los príncipes, el sacerdote Sadoc, Ahimelec, hijo de Abiatar, y de los jefes de las casas paternas de los sacerdotes y de los levitas; una casa paterna designada para Eleazar y otra designada para Itamar. 7 La primera suerte tocó a Joiarib, la segunda a Jedaías, 8 la tercera a Harim, la cuarta a Seorim, 9 la quinta a Malquías, la sexta a Mijamín, 10 la séptima a Cos, la octava a Abías, 11 la novena a Jesúa, la décima a Secanías, 12 la undécima a Eliasib, la duodécima a Jaquim, 13 la decimotercera a Hupa, la decimocuarta a Jesebeab, 14 la decimoquinta a Bilga, la decimosexta a Imer, 15 la decimoséptima a Hezir, la decimoctava a Afisés, 16 la decimonovena a Petaías, la vigésima a Hezequiel, 17 la vigesimoprimera a Jaquín, la vigesimosegunda a Gamul, 18 la vigesimotercera a Delaía, la vigesimocuarta a Maazías. 19 Estos fueron sus deberes para su ministerio cuando entraron en la casa del Señor según la ordenanza que les *fue dada* por medio de su padre Aarón, tal como el Señor, Dios de Israel, le había mandado.

24:1-2 "clases" La familia de Aarón se convirtió en los sacerdotes y levitas que servían en el templo. Ver Tema especial: Sacerdotes levíticos.

Aarón tuvo cuatro hijos. Los dos mayores cayeron muertos por desobedecer en el procedimiento sacrificial (cf. Levítico 10). Los otros dos se convirtieron en las familias sacerdotales principales (Eleazar e Itamar).

"Clases" indica el tiempo en que debían servir en el templo. Los pueblos del ACO también tenían divididos a sus sacerdotes por turnos.

24:3 "Sadoc" Sadoc y Abiatar eran sumos sacerdotes simultáneos durante el reinado de David (2 Samuel 8 -- 1 Reyes 4). Sadoc se convirtió en el sumo sacerdote del tiempo de Salomón porque Abiatar apoyó a uno de los hermanos de Salomón para ocupar el trono (cf. 1 Reyes 1) y sufrió el

exilio por ello (cf. 1 Re 2:27, 35).

Sadoc fue leal a David y a Salomón. Su ascendencia está en la línea de Eleazar (1 Cr 2:3). En cuanto a los problemas del linaje de Sadoc ver Roland deVaux, *Ancient Israel*, págs. 372-376 o NIDOTTE, vol. 4, págs. 1300-1302.

- "Ahimelec" En esta línea sacerdotal hay varias personas con este nombre, lo cual provoca confusión.
 - 1. Padre de uno de los sumos sacerdotes de David, Abiatar (Ahimelec I)
 - 2. Era uno de los sacerdotes en la línea de Elí que sirvieron en Nob y fue asesinado por Saúl (1 Samuel 21—22)
 - 3. Un hijo de Abiatar (Ahimelec, cf. 1 Cr 18:16) o la genealogía está invertida en 2 Sa 8:17 y 1 Cr 24:6

Abiatar apoyó a uno de los hijos mayores de David, Adonías, para ocupar el trono y esto provocó que Salomón lo exiliara a él y a su familia, retirándolo del servicio en el templo y recluyéndolo en su pueblo natal, Anatot. Esto cumplió una profecía en cuanto al rechazo de Elí como sumo sacerdote (cf. 1 Sa 3:12-14).

El profeta Jeremías provenía de esta línea de sacerdotes. No podía servir en el templo.

- **24:4** La familia de Eleazar era más grande que la familia de Itamar, así que obtuvo el doble de divisiones o clases (tiempos) para realizar el ministerio.
- "jefes de casas paternas" En todas las listas, especialmente en Nehemías, un nombre representa a una familia, y no a un individuo. Esto dificulta la comparación de las listas de sacerdotes y levitas, que son tan comunes en los escritos del cronista (1 y 2 Crónicas, Esdras y Nehemías).
- **24:5 "por suerte"** Esto se habría hecho utilizando el Urim y el Tumim (cf. 1 Cr 24:31, ver Tema especial: Urim y Tumim). Sin embargo, nos preguntamos si esta comunidad post-exílica tenía esos artículos sagrados. Cualquiera que haya sido el modo, el uso del sorteo era una manera de determinar la voluntad de Dios (cf. Pr 16:33); es decir, se echaron suertes para:
 - 1. Reparto de las tierras a las tribus en Nm 26:55-56; Josué 14—19
 - 2. Los dos chivos en Levítico 16 (día de la expiación)
 - 3. Quién podía vivir en la Jerusalén reconstruida, Neh 11:1
 - 4. El reemplazo de Judas Iscariote por Matías en Hechos 1:26
- "funcionarios del santuario (santo) y funcionarios de la casa de Dios (*Elohim*)" Estos títulos son paralelos. No representan oficios distintos entre sí.
- **24:6 "escriba"** Esto se refiere a alguien que lleva los registros de la corte o del templo (cf. 2 Cr 34:13), no un maestro como Esdras y los rabinos del judaísmo posterior. Ver Tema especial: Escribas.
- "en la presencia del rey" La monarquía de Israel estaba completamente dedicada al culto de Israel. El rey sólo era un representante terreno del reinado de Yahvé.
- "Ahimelec, hijo de Abiatar" Estos dos nombres parecen estar invertidos o tenemos aquí a un descendiente posterior con el mismo nombre.

24:7 "Joiarib" Era el padre del sacerdote de Modín, Matatías, que luego instigó a la revuelta macabea/hasmonea contra los gobernantes sirios (Antíoco IV Epífanes) de Judá en el 167 a.C.

24:10 "Abías" En Lucas 1:5 leemos que el padre de Juan el Bautista era de esta división.

Texto de LBLA: 24:20-31

20 Y para el resto de los hijos de Leví: de los hijos de Amram, Subael; de los hijos de Subael, Jehedías. 21 De Rehabías: de los hijos de Rehabías, Isías el primero. 22 De los izharitas, Selomot; de los hijos de Selomot, Jahat. 23 Y de los hijos de Hebrón: Jerías el primero, Amarías el segundo, Jahaziel el tercero, Jecamán el cuarto. 24 De los hijos de Uziel, Micaía; de los hijos de Micaía, Samir. 25 El hermano de Micaía, Isías; de los hijos de Isías, Zacarías. 26 Los hijos de Merari: Mahli y Musi; de los hijos de Jaazías, Beno. 27 Los hijos de Merari por Jaazías: Beno, Soham, Zacur e Ibri. 28 Por Mahli: Eleazar, que no tuvo hijos. 29 Por Cis: de los hijos de Cis, Jerameel. 30 Y los hijos de Musi: Mahli, Edar y Jerimot. Estos fueron los hijos de los levitas conforme a sus casas paternas. 31 Estos también echaron suertes como sus parientes, los hijos de Aarón, en la presencia del rey David, de Sadoc, de Ahimelec y de los jefes de las casas paternas de los sacerdotes y de los levitas; el principal de las casas paternas fue tratado igual que el menor de sus hermanos.

24:20-31 Esta lista suplementa la lista de la familia de Leví que se encuentra en 1 Cr 23:6-23.

24:20 "Subael" En 1 Cr 23:16; 26:24 se le llama "Sebuel".

24:22 "Selomot" En 1 Cr 23:18 se le llama "Selomit".

24:31 Este versículo implica que los jefes de familia echaron suertes delante del rey y del sumo sacerdote.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Por qué los libros de Crónicas enfatizan el papel de los levitas y los libros de Reyes lo descartan (sólo los mencionan una vez, 1 Re 8:4)?
- 2. ¿Por qué fueron rechazados Nadab y Abiud, hijos de Aarón?
- 3. ¿Cómo explicar los orígenes de Sadoc?
- 4. ¿Por qué se menciona a Ahimelec en 1 Cr 24:3 como sumo sacerdote de David?
- 5. ¿Cómo se echan suertes?
- 6. ¿Por qué se expande la lista de levitas en Esdras y Nehemías?

1 CRÓNICAS 25

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva Traducción	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Viviente	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	(NTV)	Latinoamericana
				(BJL)
Organización de	Distribución de	Organización de	Responsabilidades	Organización de
los cantores	músicos y	los músicos	de los músicos	los cantores
25:1-8	cantores	25:1	25:1	25:1
	25:1-8			
		25:2-5	25:2-5	25:2-3
		25:6-8	25:6-8	25:4-31
25:9-31	25:9-31	25:9-31	25:9-31	

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. El énfasis del cronista está sobre
 - 1. El templo en Jerusalén
 - 2. Los deberes de los levitas en el templo

Probablemente él mismo era un levita.

- B. Notemos que la música se designa como "profecía" (1 Cr 25:1, 2, 3).
- C. Este capítulo documenta el linaje de músicos que se remonta hasta el rey David, para dar credibilidad a los descendientes que retornaron del exilio en Babilonia (por el decreto de Ciro, 539 a.C.). Esta información les permitió servir en el segundo templo en el período post-exílico.
- D. Del mismo modo que 1 Crónicas 24 documenta las 24 divisiones de sacerdotes y levitas, este capítulo documenta las 24 divisiones de familias de músicos.
 - 1. Asaf
 - 2. Hemán
 - 3. Jedutún (o Etan)

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 25:1-7

1 Además, David y los jefes del ejército separaron para el servicio *a algunos* de los hijos de Asaf, de Hemán y de Jedutún, que *habían* de profetizar con liras, arpas y címbalos; y el número de éstos, conforme a su servicio fue: 2 de los hijos de Asaf: Zacur, José, Netanías y

Asarela; los hijos de Asaf estaban bajo la dirección de Asaf, que profetizaba bajo la dirección del rey. 3 De Jedutún, los hijos de Jedutún: Gedalías, Zeri, Jesaías, Simei, Hasabías y Matatías: seis, bajo la dirección de su padre Jedutún con la lira, que profetizaban dando gracias y alabando al Señor. 4 De Hemán, los hijos de Hemán: Buquías, Matanías, Uziel, Sebuel, Jeremot, Hananías, Hananí, Eliata, Gidalti, Romanti-ezer, Josbecasa, Maloti, Hotir y Mahaziot. 5 Todos éstos fueron los hijos de Hemán, el vidente del rey, para ensalzarle conforme a las palabras de Dios, porque Dios dio a Hemán catorce hijos y tres hijas. 6 Todos éstos estaban bajo la dirección de su padre para cantar en la casa del Señor, con címbalos, arpas y liras, para el servicio de la casa de Dios. Asaf, Jedutún y Hemán estaban bajo la dirección del rey. 7 El número de los que fueron instruidos en el canto al Señor, con sus parientes, todos los que eran hábiles, fue de doscientos ochenta y ocho.

25:1 "David" Ver letra C en las Observaciones del Contexto.

LBLA, RVR60

BJL

"los jefes del ejército"

NVI, NTV

"los comandantes del ejército"

Hay dudas sobre dos palabras.

- 1. "los comandantes" (BDB 978), que tiene un uso muy amplio
 - a. líder tribal (Peshitta)
 - b. líder civil (REB)
 - c. líder militar (LBLA)
 - d. líder religioso (TEV)
- 2. "el ejército" (BDB 838)
 - a. ejército (LBLA, SJPA)
 - b. levitas (TEV, BJL)
 - c. usado en el nombre de Yahvé (ver Tema especial: SEÑOR de los ejércitos)

Parece ser que la versión TEV y la BJL calzan mejor en este contexto.

- "separaron para el servicio" Este VERBO (BDB 95; KB 110; *Hifil* IMPERFECTO con *vav*) básicamente significa "dividir" o "separar". Se usa en muchos sentidos.
 - 1. Dios en la creación –Gn 1:4, 6
 - 2. El pecado provoca una separación entre los humanos y Dios –Is 59:2
 - 3. Israel separado de las otras naciones –Lv 20:24, 26; Nm 16:9
 - 4. Los levitas separados para el servicio –Nm 8:14; Dt 10:8; 1 Cr 25:1
 - 5. Sacerdotes (hijos de Aarón) separados para el servicio –1 Cr 23:13
 - 6. Separación de animales puros e impuros –Lv 20:25
- "que *habían* de profetizar" Es sorprendente que el personal musical se designe como "profetas" (cf. 1 Cr 25:1, 2, 3). Incluso el hijo de Hemán aparece como "vidente" del rey. Ver Tema especial: Profeta (AT).

La música en el culto se consideraba un acto divino, así como la revelación de un mensaje (1 Cr 25:5, "conforme a la palabra de Dios"). ¡La música revelaba verdades sobre Dios y su voluntad! Para Israel no había distinción teórica entre lo secular y lo sagrado. ¡La vida en su totalidad era

revelada y sagrada!

El cronista asevera el papel profético de los levitas varias veces.

- 1. Jahaziel, un levita, profetiza –2 Cr 20:14-17
- 2. Asaf, el vidente –2 Cr 29:30
- 3. La palabra "profeta" reemplaza a "levita" en 2 Cr 34:30 y se repite en 2 Re 23:2
- 4. Jedutún el vidente del rey –2 Cr 35:15
- 5. Un sacerdote actúa como profeta –2 Cr 24:19-22
- **25:2 "dirección"** Literalmente dice "manos". Ver Tema especial: Mano. Esta expresión idiomática se usa en 1 Cr 25:2, 3, y 6 (dos veces).
- "Asarela" En 1 Cr 25:14 el nombre se cambia a "Jesarela".
- 25:3 "Zeri" En 1 Cr 25:11, el nombre es "Izri".
- "Simei" El TM omite este nombre. LBLA sigue a LXX. Aparece en 1 Cr 25:17 y es necesario para que sean "seis" en 1 Cr 25:3.
- "dando gracias y alabando al SEÑOR" Estos son aspectos paralelos (endíadis) y no separados de la adoración (cf. 1 Cr 16:4; 23:30; 2 Cr 31:2; Esd 3:11; Neh 12:24, 26). Ver Tema especial: Acción de gracias.

Alabamos a Dios por lo que es y lo que ha hecho. ¡Sólo entonces podemos hacer peticiones de acuerdo a su carácter y su propósito para nuestra vida!

- "el SEÑOR" Este es el nombre de pacto del Dios de Israel, YHWH. Ver Tema especial: Nombres de la divinidad, letra D.
- **25:4** La NRSV; la Biblia anotada de Oxford, pág. 531; AB, págs. 172-3; y la Biblia de Jerusalén, pág. 525, todas sugieren que los nueve nombres parecen artificiales y pueden más bien reflejar una serie de frases usadas en la oración ("Muestra tu gracia, Señor, muestra tu gracia para conmigo; Tú eres mi Dios, a quien magnifico y exalto, mi ayuda en necesidad; he cumplido [o hablado], él ha aumentado las visiones"). Para los nombres exactos y las líneas de poesía, ver el *Comentario Bíblico del Expositor*, vol. 4, pág. 425.
- "Uziel" Este nombre aparece como "Azareel" en 1 Cr 25:18.
- "Sebuel" Este nombre aparece como "Subael" en 1 Cr 25:20.
- **25:5** "vidente del rey" Notemos cómo la profecía y la música de adoración están ligadas. Ver la nota completa en 1 Cr 25:1.
- "ensalzarle" La expresión literal es "levantar el cuerno". Puede entenderse en este contexto como
 - 1. Exaltar a Yahvé (SJPA)
 - 2. Yahvé exaltando a Hemán (uso más común)
 - 3. Hemán sopla el cuerno en adoración (BJL)
 - 4. Hemán exalta al rey (LXX)

Si el #2 está en lo correcto, entonces refleja la bendición de Dios sobre este hombre por el gran

número de hijos.

Ver Tema especial: Cuernos utilizados por Israel.

25:6 Por las "tres hijas" mencionadas al final de 25:5, algunos eruditos piensan que 25:6 se refiere a su función en el ministerio musical (cantar o tocar instrumentos; ver Biblia de estudio judía, pág. 1758).

25:7 "doscientos ochenta y ocho" Es una cifra tan pequeña comparada con 1 Cr 23:5 (4,000) que puede referirse sólo a las voces femeninas (sugerido en 1 Cr 25:6).

Texto de LBLA: 25:8

8 Y echaron suertes para *designar* sus cargos, todos por igual, tanto el pequeño como el grande, *tanto* el maestro *como* el discípulo.

25:8 "echaron suertes" Esto se menciona en 1 Cr 24:5, 31; 25:8; 26:13. Era un mecanismo físico para determinar la voluntad de Dios. Ver Tema especial: Urim y Tumim.

■ "discípulo" Este término (BDB 541) aparece sólo aquí y en ningún otro lugar del AT. Se relaciona con el VERBO (BDB 540) "aprender". El léxico BDB sugiere "erudito", por su utilización posterior en el hebreo.

Texto de LBLA: 25:9-31

9 La primera suerte salió para José, de la casa de Asaf; la segunda para Gedalías que con sus parientes e hijos fueron doce; 10 la tercera para Zacur, sus hijos y sus parientes: doce; 11 la cuarta para Izri, sus hijos y sus parientes: doce; 12 la quinta para Netanías, sus hijos y sus parientes: doce; 13 la sexta para Buquías, sus hijos y sus parientes: doce; 14 la séptima para Jesarela, sus hijos y sus parientes: doce; 15 la octava para Jesahías, sus hijos y sus parientes: doce; 16 la novena para Matanías, sus hijos y sus parientes: doce; 17 la décima para Simei, sus hijos y sus parientes: doce; 18 la undécima para Azareel, sus hijos y sus parientes: doce; 19 la duodécima para Hasabías, sus hijos y sus parientes: doce; 20 para la decimotercera, Subael, sus hijos y sus parientes: doce; 21 para la decimocuarta, Matatías, sus hijos y sus parientes: doce; 22 para la decimoquinta, a Jeremot, sus hijos y sus parientes: doce; 23 para la decimosexta, a Hananías, sus hijos y sus parientes: doce; 24 para la decimoséptima, a Josbecasa, sus hijos y sus parientes: doce; 25 para la decimoctava, a Hananí, sus hijos y sus parientes: doce; 26 para la decimonovena, a Maloti, sus hijos y sus parientes: doce; 27 para la vigésima, a Eliata, sus hijos y sus parientes: doce; 28 para la vigesimoprimera, a Hotir, sus hijos y sus parientes: doce; 29 para la vigesimosegunda, a Gidalti, sus hijos y sus parientes: doce; 30 para la vigesimotercera, a Mahaziot, sus hijos y sus parientes: doce; 31 para la vigesimocuarta, a Romanti-ezer, sus hijos y sus parientes: doce.

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la

Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Qué significa "ser separado"?
- 2. ¿Por qué se les llama profetas a los cantantes y músicos levitas?
- 3. ¿Por qué cambian los nombres incluso dentro del mismo capítulo?
- 4. ¿Qué significa ser el "vidente del rey"?
- 5. ¿Es posible que 1 Cr 25:6 se refiera a las hijas de Hemán como cantantes y/o músicos?
- 6. ¿Qué implica "echar suertes"? ¿Por qué se practicaba?

1 CRÓNICAS 26

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva Traducción	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Viviente	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	(NTV)	Latinoamericana
				(BJL)
Organización de	Porteros y	Organización de	Responsabilidades	Organización de
los porteros	oficiales	los porteros	de los porteros	los porteros
26:1-11	26:1-11	26:1a	26:1a	26:1-3
		26:1b-5	26:1b-3	
			2640	26.4.0
		21.6.0	26:4-8	26:4-8
		21:6-9	26:9	26:9
			20.9	20.9
		21:10-13	26:10-11	26:10-11
26:12-19	26:12-19	21.10 13	20.10 11	20.10 11
20.12 19	20.12 19		26:12-13	26:12-19
		21:14-19	26:14-18	
				Los encargados
			26:19	de los tesoros
Los encargados		Los tesoreros y		del templo
de los tesoros		otros oficiales	Los tesoreros y	26:20
26:20-32		26:20-24	otros funcionarios	
	26:20-21		26:20-22	26:21-22
	26.22.29	26.25.29	26.22.29	26.22.29
	26:22-28	26:25-28	26:23-28	26:23-28
	26:29-32	26:29	26:29	26:29
	20.27-32	20.27	20.27	20.27
		26:30-32	26:30-32	26:30-32

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. La lista de levitas que fueron porteros, guardianes del tesoro, y jueces civiles está pre-figurada en 1 Crónicas 23. La lista proviene de varios períodos de la historia de Israel.
 - 1. David
 - 2. Salomón
 - 3. Post-exilio
- B. Ya que la lista proviene de varios períodos distintos, entonces también las descripciones del templo.

- 1. Templo de Salomón
- 2. El segundo templo, del período post-exílico
- C. El número y lugares de las puertas varía:
 - 1. En el templo de Salomón
 - 2. En el segundo templo
 - 3. Adiciones en el templo escatológico de Ezequiel (Ezequiel 40—48).

D. Las puertas

- 1. La puerta principal daba al este (como el tabernáculo). Se explica en 1 Cr 26:14. Se le llamaba "la puerta del rey" en 1 Cr 9:18. Tenía seis guardias asignados.
- 2. La puerta del sur era la más cercana al palacio de David y tenía acceso directo hacia el área del templo (1 Cr 26:15). Se le asignaban cuatro guardias.
- 3. La puerta del oeste, llamada sólo en este texto "la puerta de Salequet" (1 Cr 26:16). Era la puerta trasera y pudo haber conducido a un patio o pabellón. Tenía cuatro guardias para el camino y para el pabellón.
- 4. La puerta norte (tan prominente en Ezequiel) se menciona en 1 Cr 26:14. Tenía cuatro guardias.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 26:1-11

1 Para las clases de porteros: de los coreítas, Meselemías, hijo de Coré, de los hijos de Asaf. 2 Y Meselemías tuvo hijos: Zacarías el primogénito, Jediael el segundo, Zebadías el tercero, Jatniel el cuarto, 3 Elam el quinto, Johanán el sexto, Elioenai el séptimo. 4 Y Obededom tuvo hijos: Semaías el primogénito, Jozabad el segundo, Joa el tercero, Sacar el cuarto, Natanael el quinto, 5 Amiel el sexto, Isacar el séptimo y Paultai el octavo; porque Dios lo había bendecido. 6 Y a Semaías también le nacieron hijos que gobernaron la casa de su padre, porque eran hombres fuertes y valientes. 7 Los hijos de Semaías fueron Otni, Rafael, Obed y Elzabad, y sus hermanos, los valientes Eliú y Samaquías. 8 Todos éstos fueron de los hijos de Obed-edom; ellos, sus hijos y sus parientes fueron hombres capaces con fuerza para el servicio: sesenta y dos de Obed-edom. 9 Meselemías tuvo hijos y parientes: dieciocho hombres valientes. 10 También Hosa, uno de los hijos de Merari, tuvo hijos: Simri el primero (aunque no era el primogénito, su padre lo hizo el primero), 11 Hilcías el segundo, Tebalías el tercero, Zacarías el cuarto; todos los hijos y parientes de Hosa fueron trece.

26:1 "porteros" Algunos levitas servían como "guardianes o vigilantes del templo". Se mencionan en 1 Cr 9:17-27 y después con los cantores en 1 Cr 16:37-43. También se mencionan en el segundo templo para el período post-exílico (cf. Esd 2:42, 70; 7:24; 10:24; Neh 10:28; 11:19).

Su tarea consistía en proveer seguridad y acceso.

- "Asaf" En 1 Cr 6:23; 9:19, se le llama "Ebiasaf" El Proyecto Texto de las SBU, pág. 434, le da a este nombre una calificación 'C' (duda considerable) por su inserción aquí en lugar de Ebiasaf.
 - 1. "de los hijos de Asaf" מן בני אסף
 - 2. "de los hijos de Ebiasaf" מן בני ףאביאס

Aparentemente, #1 es una abreviación del #2.

26:2 "el primogénito" Ver Tema especial: Primogénito.

26:5 "Dios lo había bendecido" Obviamente este detalle indica testimonio de primera mano. La bendición consistía en el número de hijos que tenía. Obed-edom (1 Cr 26:4) mantuvo el arca en su casa hasta que David la trajo a Jerusalén (cf. 1 Cr 13:13).

26:6 "hombres fuertes y valientes" Esta frase, en este contexto, se refiere a hombres de habilidad administrativa, no a soldados (lo cual sería su uso normal). Ver frases similares en:

- 1. Hombres valientes, 1 Cr 26:7, 9
- 2. Hombres capaces con fuerza, 1 Cr 26:8

Texto de LBLA: 26:12-19

12 A estas clases de los porteros, a los hombres principales, se les dieron deberes, al igual que a sus parientes, para servir en la casa del Señor. 13 Y echaron suertes, tanto los pequeños como los grandes, conforme a sus casas paternas, para cada puerta. 14 Y la suerte para la oriental cayó a Selemías. Entonces echaron suertes para su hijo Zacarías, consejero entendido, y le tocó en suerte la del norte. 15 A Obed-edom le tocó la del sur, y a sus hijos los almacenes. 16 Para Supim y Hosa les tocó la del occidente, junto a la puerta de Salequet, en el camino de subida. Guardia con guardia se correspondían: 17 al oriente había seis levitas, al norte cuatro por día, al sur cuatro por día, y en el almacén de dos en dos; 18 en el Parbar, al occidente, había cuatro en el camino y dos en el Parbar. 19 Estas fueron las clases de los porteros de los hijos de Coré y de los hijos de Merari.

26:13 "echar suertes" Ver nota en 1 Cr 24:5.

26:14 "Selemías" Esta es la misma persona que "Meselemías" en 1 Cr 26:2; aparentemente es una abreviación del mismo nombre.

■ "Zacarías, consejero entendido" Es un detalle de primera mano, de testimonio ocular contemporáneo.

26:15 "los almacenes" (BDB 63) Esta palabra proviene del VERBO "juntar" (BDB 62). Se refiere a lo que era guardado en bodega. Este almacén estaba cerca de la puerta sur. La palabra solamente aparece aquí (dos veces, 1 Cr 26:15 y 17) y en Neh 12:25.

Algunos eruditos piensan que es lo mismo que "tesorerías" (1 Cr 26:20).

26:17 "seis levitas" Algunas versiones enmiendan el TM "los levitas seis" y dicen "cada día". La NVI, NTV y BJL combinan las dos traducciones y dicen "seis levitas cada día". El Proyecto Texto de las SBU, pág. 434, le da a "los levitas" una calificación 'C' (duda considerable).

26:18 "el Parbar" Esta extraña palabra no-semítica (BDB 826) se encuentra sólo aquí y posiblemente en 2 Re 23:11 ('parwar' en los RMM, rollo del templo). Se sugieren varias traducciones:

- 1. Pabellón
- 2. Casa de veraneo
- 3. Tesorería (AB, pág. 176)
- 4. Galería

El número 4 parece la mejor opción.

Texto de LBLA: 26:20-21

20 Y los levitas, sus parientes, *estaban* a cargo de los tesoros de la casa de Dios y de los tesoros de los presentes consagrados. 21 Los hijos de Laadán, hijos de los gersonitas de Laadán, *es decir*, los jehielitas, *eran* los jefes de las *casas* paternas de Laadán gersonita.

26:20 "los levitas, sus parientes" El TM dice "los levitas, Ahías" (RVR60, SJPA). La LBLA sigue a la LXX. El Proyecto Texto de SBU, pág. 435, le da al nombre de persona una 'C' (duda considerable). Se trata de dos palabras muy parecidas en hebreo.

- 1. Ahías –אחיה
- 2. Sus hermanos –אחיהם

26:21-22 El TM cierra 1 Cr 26:21 con el nombre "Jehieli" y comienza el 26:22 con "los hijos de Jehieli" pero LBLA omite la primera aparición del nombre. En una nota al pie, la NRSV dice que el TM de 1 Cr 26:21 es confuso.

26:21 "Laadán" Esta es la misma persona que "Libni" en 1 Cr 6:17.

Texto de LBLA: 26:22-28

22 Los hijos de Jehieli, Zetam y su hermano Joel, estaban a cargo de los tesoros de la casa del Señor. 23 De los amramitas, los izharitas, los hebronitas y los uzielitas, 24 Sebuel, hijo de Gersón, hijo de Moisés, era oficial sobre los tesoros. 25 Y sus parientes de parte de Eliezer fueron Rehabías su hijo, Jesaías su hijo, Joram su hijo, Zicri su hijo y Selomit su hijo. 26 Este Selomit y sus parientes estaban a cargo de todos los tesoros de las cosas sagradas que el rey David, los jefes de las casas paternas, los oficiales de millares y centenares y los oficiales del ejército habían consagrado. 27 Consagraron parte del botín ganado en batalla para reparar la casa del Señor. 28 Y todo lo que había consagrado el vidente Samuel, y Saúl, hijo de Cis, y Abner, hijo de Ner, y Joab, hijo de Sarvia, todo lo consagrado estaba a cargo de Selomit y sus parientes.

26:22 "Jehieli" El TM lo menciona al final de 1 Cr 26:21. Aparentemente es la misma persona que "Jehiel" en 1 Cr 23:8.

26:26 "los tesoros" Aquí hay dos tipos:

- 1. Cosas usadas en el culto del templo (cf. 1 Cr 9:28-29; 23:28-29)
- 2. Dones consagrados provenientes de las conquistas de David (y otros reyes, cf. 2 Sa 8:11; 1 Re 7:51; 1 Cr 18:11; 26:26-27)

26:27 "para reparar la casa del SEÑOR" Este comentario

- 1. Está fuera de lugar (pues el templo todavía no se construía)
- 2. La palabra significa otra cosa en este contexto ('fortalecer', 'mantener', 'servicio', cf. NIDOTTE, vol. 2, pág. 69)

26:28 "el vidente" Ver nota completa en 1 Cr 25:5.

Texto de LBLA: 26:29-32

29 En cuanto a los izharitas, Quenanías y sus hijos fueron asignados para los negocios exteriores de Israel, como oficiales y jueces. 30 En cuanto a los hebronitas, Hasabías y sus parientes, mil setecientos hombres de valor, estaban a cargo de los negocios de Israel al occidente del Jordán, de toda la obra del Señor y del servicio del rey. 31 En cuanto a los hebronitas, Jerías era el jefe (estos hebronitas fueron investigados en relación con sus genealogías y casas paternas en el año cuarenta del reinado de David, y hombres muy capaces fueron hallados entre ellos en Jazer de Galaad) 32 y sus parientes, hombres valientes, eran dos mil setecientos en número, jefes de casas paternas. Y el rey David los constituyó jefes sobre los rubenitas, los gaditas y la media tribu de Manasés para todos los asuntos de Dios y del rey.

26:29 "negocios exteriores de Israel" Esta función involucra (cf. 1 Cr 23:4)

- 1. Oficiales (BDB 1009) –tal vez relacionado con el uso que tiene el vocablo en Dt 1:15; 29:10; 31:28
- 2. Jueces (BDB 1047) –ver Dt 1:16; 16:18; 19:17-18; 1 Cr 23:4

26:31 Este versículo se refiere a genealogías escritas que el autor de Crónicas tenía a su disposición.

1 CRÓNICAS 27

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva Traducción	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Viviente	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	(NTV)	Latinoamericana
				(BJL)
Oficiales del	Otros oficiales	Divisiones del	Comandantes y	Organización
ejército	de David	ejército	divisiones	militar y civil
27:1	27:1	27:1	militares 27:1	27:1
27:2-15	27:2-15			27:2-3
		27:2-15	27:2-15	
				27:4
				27:5-6
25.15.24		Jefes de las		27:7-15
27:16-24	27:16-24	tribus 27:16-22	Jefes de las tribus 27:16-22	27:16-22
	27.10-24	27.10-22	27.10-22	27.10-22
		27:23-24	27:23-24	27:23-24
		Superintendentes del rey	Funcionarios del reino de David	
27:25-31	27:25-31	27:25-31	27:25-31	27:25-31
27:32-34	27:32-34	27:32-34	27:32-34	27:32-34

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. La organización del recién restaurado reino reunificado en el período post-exílico se remonta hasta David (de modo simbólico, 24,000 por 12 meses).
- B. El rey David es el líder idealizado del pueblo de Dios.
 - 1. En cánticos y música
 - 2. En organización
 - 3. En victorias militares
- C. David echó mano de sus líderes militares como consejeros y administradores.
- D. La lista de nombres es compartida con 2 Samuel 23 y 1 Crónicas 11, pero no concuerdan totalmente.

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 27:1

1 Y esta es la enumeración de los hijos de Israel, los jefes de casas paternas, los jefes de miles y de cientos, y sus oficiales que servían al rey en todos los asuntos de las divisiones que entraban y salían, mes por mes durante todos los meses del año; cada división tenía veinticuatro mil.

- 27:1 Notemos los diferentes niveles de liderazgo utilizados por David.
 - 1. Líderes de tribu ("jefes de casas paternas")
 - 2. Comandantes de miles, ver Tema especial: Mil (elef)
 - 3. Comandantes de cientos
 - 4. Oficiales militares de rangos más bajos

Ver NIDOTTE, vol. 1, pág. 407, para el término "comandantes"

Estaban divididos en 24,000 para cada mes. Esta es una cifra idealista que concuerda con la división de

- 1. Los sacerdotes
- 2. Los músicos
- 3. Los porteros
- "mes por mes" El calendario hebreo en el tiempo de David tenía 12 meses. Ver Tema especial: Calendarios del Antiguo Cercano Oriente.

Texto de LBLA: 27:2-15

2 A cargo de la primera división para el primer mes estaba Jasobeam, hijo de Zabdiel; y en su división había veinticuatro mil. 3 El era de los hijos de Pérez, y fue jefe de todos los jefes del ejército para el primer mes. 4 A cargo de la división para el segundo mes estaba Dodai ahohíta con su división, siendo Miclot el jefe principal; y en su división había veinticuatro mil. 5 El tercer comandante del ejército para el tercer mes *era* Benaía, hijo del sacerdote Joiada, como jefe; y en su división había veinticuatro mil. 6 Este Benaía era un valiente de los treinta, y estaba sobre los treinta, y en su división estaba su hijo Amisabad. 7 El cuarto para el cuarto mes era Asael, hermano de Joab, y después de él Zebadías su hijo; y en su división había veinticuatro mil. 8 El quinto para el quinto mes era el jefe Samhut izraíta; y en su división había veinticuatro mil. 9 El sexto para el sexto mes era Ira, hijo de Iques tecoíta; y en su división había veinticuatro mil. 10 El séptimo para el séptimo mes era Heles pelonita, de los hijos de Efraín; y en su división había veinticuatro mil. 11 El octavo para el octavo mes era Sibecai husatita, de los zeraítas; y en su división había veinticuatro mil. 12 El noveno para el noveno mes era Abiezer anatotita, de los benjamitas; y en su división había veinticuatro mil. 13 El décimo para el décimo mes era Maharai netofatita, de los zeraítas; y en su división había veinticuatro mil. 14 El undécimo para el undécimo mes era Benaía piratonita, de los hijos de Efraín; y en su división había veinticuatro mil. 15 El duodécimo para el duodécimo mes era Heldai netofatita, de Otoniel; y en su división había veinticuatro mil.

27:2 "Jasobeam" Era un benjaminita, hijo de Hacmoni. Era famoso por haber matado a 300 hombres con una lanza (cf. 1 Cr 11:10-14). Era uno de los "hombres fuertes" de David y uno de los tres grandes guerreros (cf. 2 Sa 23:9, 13, 16, 17, 18, 19, 22, 23).

- "24,000" Este número aparece doce veces. Probablemente se refiere a 24 líderes principales. Ver Tema especial: Mil (*elef*).
- 27:3 "Pérez" No se sabe nada más acerca de él.
- **27:4 "Dodai ahohíta"** Era uno de los líderes militares de David. Uno de sus hijos, Eleazar, se menciona en 2 Sa 23:9: 1 Cr 11:12, en donde se le llama "Dodo".
 - "Ahohíta" significa descendiente de Ahoa, nieto de Benjamín (1 Cr 8:4).
- "Miclot" Este hombre lleva el nombre de un benjaminita de Jerusalén (cf. 1 Cr 8:32; 9:37, 38). Estos nombres se repetían en las familias y las tribus. Frecuentemente la persona o el período exacto son datos inciertos.
- "el jefe principal" Esta palabra (BDB 617) tenía un amplio rango de usos (NIDOTTE, vol. 3, pág. 20).
 - 1. Líder de tribu –1 Cr 12:27; 2 Cr 19:11
 - 2. Líder militar –1 Cr 13:1
 - 3. Oficial del palacio –2 Cr 28:7
 - 4. Oficial del templo –1 Cr 9:20; 26:24; 2 Cr 31:12, 13
 - 5. Reyes extranjeros –Sal 76:12; Ez 28:2
 - 6. Príncipe heredero al trono –1 Re 1:35; 2 Cr 11:22 (Salomón)
- 7. En Crónicas frecuentemente se refiere a David como elegido de Yahvé En este contexto, el #2 es el que mejor queda.
- **27:5-6 "Benaía"** Era el líder de los cereteos y peleteos (probablemente guerreros no-israelitas, cf. 2 Sa 8:18; 20:23; 1 Cr 18:17). Fue famoso por sus hazañas militares en el ejército de David (cf. 2 Sa 23:20-23; 1 Re 1:38; 1 Cr 11:21-24).

Tuvo un papel activo a favor de David apoyando la sucesión de Salomón.

- 1. Tomó parte en la ceremonia de instalación de Salomón (montando la mula del rey David), cf. 1 Re 1:32-37, 38-40, 44
- 2. Mató a:
 - a. Adonías –1 Re 2:24-25
 - b. Joab –1 Re 2:28-35
 - c. Simei –1 Re 2:40-46
- **27:5** "el sacerdote... como jefe" El término 'jefe' (BDB 910) aquí se refiere al guerrero (cf. 1 Cr 11:22, 24; 18:17), no al sumo sacerdote.
- 27:6 "Amisabad" Es el único lugar en el que se menciona.
- 27:7 "Asael" Era hermano del comandante militar Joab, pariente de David. Asael cayó muerto a manos de Abner, comandante de Saúl (cf. 2 Sa 2:18-23). Esto comenzó un pleito de sangre entre Joab y Abner.

Debido a que Asael murió tan joven, su hijo Zebadías, tomó su lugar como líder de "división". Asael era uno de los guerreros élite del grupo especial de "los treinta" (cf. 2 Sa 23:24).

- **27:8 "Samhut izraíta"** Este hombre se menciona sólo aquí (no en 1 Crónicas 11). La palabra 'izraíta' puede ser:
 - 1. De la familia de Izra
 - 2. Del nombre de un pueblo o villa
 - 3. Una enmienda de "Zeraíta" es decir, descendiente de Zera, de la tribu de Judá (cf. 1 Cr 2:4, 6; 9:6)
- 27:9 "Ira hijo de Iques tecoíta" También se le menciona en 2 Sa 23:26 y 1 Cr 11:28.

Otro de los líderes militares de David es "Ira el Itrita" en 2 Sa 23:38; 1 Cr 11:40. Estos dos nombres se confunden fácilmente (ver *Young's Analytical Concordance*, pág. 520).

- **27:10 "Heles pelonita"** Este líder militar de la tribu de Efraín se menciona en 2 Sa 23:26, junto con Ira. En 1 Cr 11:27 se dice que era un 'pelonita', pero en 2 Sa 23:26, un 'paltita'. La segunda designación podría ser:
 - 1. Nombre de un lugar
 - 2. Nombre familiar

No sabemos si 2 Samuel 23 o 1 Crónicas 11 están en lo correcto. La concordancia de Young prefiere 'pelonita', mientras que la versión TEV lo ubica en una ciudad desconocida, Pelon.

27:11 "Sibecai husatita de los zeraítas" Este hombre mató a uno de los "gigantes" (*Rafaim*; ver Tema especial: Términos usados para guerreros altos/poderosos o grupos étnicos) en 2 Sa 21.18-22; 1 Cr 20:4-8. Este personaje se menciona junto a Ilai ahohíta en 1 Cr 11:29.

Otro zeraíta se menciona en 1 Cr 27:13. Según 1 Cr 1:16 parecen ser una tribu de no-israelitas que vivían en Palestina, de la línea de Canaán, hijo de Cam.

Es posible que el nombre zeraíta se remonte hasta Números 26:20, lo cual significaría que se trata de un clan de la tribu de Judá, en la línea de Zera.

- **27:12 "Abiezer"** Era de Anatot, a donde Salomón exilió a Abiatar. Ese era el pueblo natal del profeta Jeremías. Era de la tribu de Benjamín.
- **27:13 "Maharai netofatita de los zeraítas"** Este líder militar se menciona en 2 Sa 23:28 y 1 Cr 11:30.

El término 'netofatita' parece referirse al nombre de un lugar (cf. 1 Cr 9:16; Esd 2:22). Hay dos personas en esta lista que provienen de esa área: Maharai, en 2 Sa 23:28 y Heldai, en 1 Cr 27:15 (era descendiente de Otoniel).

- 27:14 "Benaía piratonita" Hay una persona con el mismo nombre pero de otra tribu.
 - 1. Benaía, 1 Cr 27:5, era de una familia sacerdotal
 - 2. Benaía, 1 Cr 27:14, era de Efraín, cf. 2 Sa 23:30; 1 Cr 11:31

El término 'piratonita' también aparece en Jue 12:12, 15. TEV lo atribuye a la ciudad Piraton.

27:15 "Heldai" Era descendiente del primer juez de Israel, Otoniel (cf. Jos 15:17; Jue 1:13; 3:9, 11; 1 Cr 4:13).

■ "netofatita" Ver nota en 1 Cr 27:13.

Texto de LBLA: 27:16-24

16 Y a cargo de las tribus de Israel estaban: Eliezer, hijo de Zicri, jefe principal de los rubenitas; de los simeonitas, Sefatías, hijo de Maaca; 17 de Leví, Hasabías, hijo de Kemuel; de Aarón, Sadoc; 18 de Judá, Eliú, uno de los hermanos de David; de Isacar, Omri, hijo de Micael; 19 de Zabulón, Ismaías, hijo de Abdías; de Neftalí, Jerimot, hijo de Azriel; 20 de los hijos de Efraín, Oseas, hijo de Azazías; de la media tribu de Manasés, Joel, hijo de Pedaías; 21 de la media tribu de Manasés en Galaad, Iddo, hijo de Zacarías; de Benjamín, Jaasiel, hijo de Abner; 22 de Dan, Azareel, hijo de Jeroham. Estos eran los príncipes de las tribus de Israel. 23 Pero David no enumeró a los de veinte años para abajo, porque el Señor había dicho que El multiplicaría a Israel como las estrellas del cielo. 24 Joab, hijo de Sarvia, había comenzado a contarlos, pero no acabó; y debido a esto, la ira cayó sobre Israel, y el número no fue incluido en el registro de las crónicas del rey David.

27:16-22 Esta lista de tribus es inusual. Estos versículos mencionan al jefe de cada una de las doce tribus (cf. Génesis 49; Éxodo 1:2-4; Deuteronomio 33), con la excepción de Gad y Aser.

Las tribus de Simeón y Rubén ya no existían como tales en el período post-exílico. Ver *Hard sayings of the Bible*, págs. 229-240.

Los hijos de José se mencionan tres veces (es decir, Efraín un vez y Manasés dos veces).

27:18 "Eliú, *uno* de los hermanos de David" No aparece su nombre en 1 Sa 16:6-11; 17:12; 1 Cr 2:13-15, pero hay una persona cuyo nombre no se menciona. Es posible que:

- 1. "hijo" signifique más bien pariente; ver F.F. Bruce, Answers to questions, pág. 16
- 2. La lista en 1 Sa 17:12 tiene ocho hijos
- 3. La primera lista incluía sólo los hijos varones mayores
- "Omri" Este Omri es de la tribu de Isacar. También aparece en 1 Crónicas como:
 - 1. Hijo de Béquer, de Benjamín, 1 Cr 7:8
 - 2. Hijo de Pérez, de Judá, 1 Cr 9:4

El nombre se hizo famoso por Omri de 1 Reyes 16, líder militar y rey de Israel. Su padre, Abner, posiblemente era el comandante del ejército de Saúl (cf. 1 Sa 14:50; 20:25).

27:21 "Jaasiel hijo de Abner" Este podría ser uno de los hombres fuertes de David en 1 Cr 11:47. Ahí no se nombra a su padre, pero se le denomina "mesobaíta".

27:23-24 Esto está registrado en 2 Samuel 24 y 1 Crónicas 21.

27:23 "como las estrellas del cielo" Hay varias metáforas para describir la bendición de Yahvé sobre Israel.

- 1. Numerosos como las estrellas –Gn 15:5; 22:17; 26.4; Dt 1:10; 10:22; 28:62
- 2. Numerosos como la arena en la playa –Gn 22:17; 32:12
- 3. Numerosos como el polvo –Gn 13:16; 28:14; Nm 23:10
- 4. Demasiado numerosos, imposible contarlos –Gn 16:10

Esta frase liga a la comunidad post-exílica con la promesa de Yahvé a Abraham. Ver Tema especial: Promesas de pacto a los patriarcas.

27:24 "las crónicas del rey David" Se mencionan varios libros/rollos en los libros históricos de Samuel, Reyes, y Crónicas, que fueron utilizados como fuentes:

- 1. Crónicas de Samuel, 1 Sa 10:25; 1 Cr 29:29
- 2. Libro de Jaser, 2 Sa 1:18 (cf. Jos 10:13)
- 3. Crónicas del rey David, 1 Cr 27:24
- 4. Crónicas de Natán, 1 Cr 29:29
- 5. Crónicas de Gad, 1 Cr 29:29
- 6. Hechos de Salomón, 1 Re 11:41; 2 Cr 9:29
- 7. Crónicas de los reyes de Judá, 1 Re 14:29; 15:7, 23; 2 Cr 12:15; 13:22; 26:22
- 8. Crónicas de los reyes de Israel, 1 Re 14:19; 15:31

Las genealogías pueden haber formado parte de estas fuentes escritas.

Texto de LBLA: 27:25-31

25 A cargo de los almacenes del rey estaba Azmavet, hijo de Adiel. Y a cargo de los almacenes en el campo, en las ciudades, en las aldeas y en las torres estaba Jonatán, hijo de Uzías. 26 Sobre los obreros agrícolas que labraban la tierra estaba Ezri, hijo de Quelub. 27 A cargo de las viñas estaba Simei ramatita; y a cargo del producto de las viñas guardado en las bodegas estaba Zabdi sifmita. 28 A cargo de los olivares y sicómoros en la Sefela estaba Baalhanán gederita; y a cargo de los depósitos de aceite estaba Joás. 29 A cargo del ganado que pastaba en Sarón estaba Sitrai saronita; y a cargo del ganado en los valles estaba Safat, hijo de Adlai. 30 A cargo de los camellos estaba Obil ismaelita; y a cargo de las asnas estaba Jehedías meronotita. 31 A cargo de las ovejas estaba Jaziz agareno. Todos éstos eran administradores de las propiedades del rey David.

27:25 "Azmavet hijo de Adiel" Este líder militar de élite (uno de los treinta) se menciona en 2 Sa 23:31 y 1 Cr 11:33, donde se le llama "barhumita". Esto puede significar que era del poblado de Bahurim, cerca de Jerusalén. Esta referencia geográfica es el significado correcto aquí.

Se dice que es el hijo de Adiel. Hay un Adiel mencionado en 1 Cr 9:12, que era sacerdote. No tenemos certeza para relacionar estos personajes entre sí.

■ "Jonatán, hijo de Uzías" Hay un Jonatán que se menciona en 2 Sa 23:32 y 1 Cr 11:34. Sería un paralelo similar al de otros nombres en la lista pero el padre no es el mismo.

27:26 "Ezri hijo de Quelub" Sólo se menciona en este texto.

- "tierra" La raíz hebrea (BDB 9, Adama) tiene un campo semántico amplio.
 - 1. Hombre o humanidad (G. 1:26; 2:5, 7, 8)
 - 2. Nombre propio de Adán (1 Cr 1:1)
 - 3. Tierra, suelo (Gn 2:5, 9; 3:17, 23)
 - 4. Polvo, tierra (Gn 2:7)
 - 5. Superficie del planeta (Gn 1:25; 6:20)
 - 6. País (Gn 47:19; Lv 20:24)
 - 7. Toda la tierra habitada (Gn 12:3; 28:14; Dt 14:2)

- **27:27 "Simei ramatita"** Este hombre se menciona sólo aquí. Posiblemente sea de una villa de Ramá.
- "Zabdi sifmita" Posiblemente sea un descendiente de Benjamín según 1 Cr 8:19, pero el nombre 'sifmita' puede referirse al poblado de Sefam en Judá.
- **27:28 "Baal-hanán gederita"** Este hombre sólo se menciona aquí. Es sorprendente que un siervo de David tuviera un nombre relacionado con el dios masculino de la fertilidad en Canaán (ver Tema especial: Culto de fertilidad en el Antiguo Cercano Oriente).

Posiblemente era de la ciudad sureña de Geder (cf. Jos 12:13).

- "la Sefela" Se refiere a las lomas bajas entre la planicie costera del Mediterráneo y las tierras altas de Judá.
- "Sitrai saronita" Este hombre sólo se menciona aquí pero es del área de Sarón, en donde administraba el ganado (cf. 1 Cr 5.16).
- "Safat hijo de Adlai" Hay un hombre de la tribu de Gad con el mismo nombre en 1 Cr 5:12 pero no hay forma de hacer conexión entre los dos.
- **27:30 "Obil ismaelita"** Esta persona sólo se menciona aquí. Su nombre (BDB 6) significa "conductor" o "líder". Los ismaelitas eran comerciantes y tenían experiencia en el manejo de camellos.
- "Jehedías meronotita" Este hombre sólo se menciona aquí. La segunda palabra (BDB 599) podría significar:
 - 1. De la ciudad de Meronet
 - 2. Una región de Zabulón
 - 3. Nombre de familia

Hay otra persona con el mismo título y descripción en Neh 3:7.

27:31 "Jaziz agareno" Este es el único lugar en donde aparece esta persona. 'Agareno' puede referirse a la familia relacionada con los 'ismaelitas'. Se mencionan en 1 Cr 5:10, 19, 20. Si esta es la fuente de esta designación, entonces tenemos aquí a otro administrador no-israelita.

Texto de LBLA: 27:32-34

32 También Jonatán, hombre de entendimiento, tío de David, *era* consejero y escriba; y Jehiel, hijo de Hacmoni, instruía a los hijos del rey. 33 Ahitofel *era* consejero del rey, y Husai arquita *era* amigo del rey. 34 Y Joiada, hijo de Benaía, y Abiatar sucedieron a Ahitofel. Y Joab *era* el jefe del ejército del rey.

27:32 "escriba" Ver Tema especial: Escribas.

■ "Jehiel hijo de Hacmoni" El primer nombre es un nombre común en el AT, mencionado once veces. Sin embargo, esta es la única referencia que aparece de esta persona. No se encuentra en 2 Samuel 23 ni en 1 Crónicas 11.

Era el tutor de los príncipes, una posición importante y poderosa (2 Re 10:1, 6-7).

- 27:33 "Ahitofel" Este consejero cercano traicionó a David y se unió a la rebelión de Absalón (cf. 2 Sa 15:12, 31, 34; 16:15, 20, 21, 23; 17:1, 6, 7, 14, 15, 21, 23; 23:34). Después que falló la rebelión, se suicidó (ver Tema especial: Suicidio).
- "Husai arquita" Este consejero era leal a David y recibió la instrucción de regresar al palacio a dar malos consejos a Absalón (cf. 2 Sa 15:30-37; 16:17, 17:5, 15).

Arquita se refiere a:

- 1. El nombre de un lugar
- 2. Familia dueña de la ciudad de Atarot, cerca de Betel (cf. Jos 16:2-3)
- "amigo del rey" Este era un título egipcio para referirse a un consejero cercano al rey (cf. 2 Sa 22:20; 26:6).
- 27:34 "Joiada hijo de Benaía" En 1 Cr 27:5 estos nombres están invertidos. Puede ser
 - 1. Corrupción de MSS
 - 2. Un ancestro posterior con el mismo nombre familiar
 - 3. Simplemente una persona distinta
- "Abiatar" Este era uno de los dos sumos sacerdotes en el reinado de David. Abiatar fue el único sobreviviente de la masacre que Saúl realizó entre los sacerdotes de Nob (cf. 1 Samuel 21-22).

1 CRÓNICAS 28

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva Traducción	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Viviente	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	(NTV)	Latinoamericana
				(BJL)
Instrucciones de	Salomón sucede	Instrucciones	Instrucciones de	Recomendaciones
David tocante al	a David	para la	David a Salomón	de David para la
templo	28:1-8	construcción del	28:1-3	edificación del
28:1-8		templo		templo
		28:1		28:1-3
		20.2.2		
		28:2-3		
		28:4-7	28:4-7	28:4-7
		20.4-7	20.4-7	20.4-7
		28:8	28:8	28:8
28:9-10	28:9-10	28:9-10	28:9-10	28:9-10
28:11-19	28:11-19	28:11	28:11-13	28:11-19
		20.12.10	20.14.16	
		28:12-18	28:14-16	
		28:19	28:17-19	
		20.17	20.1/-17	
28:20-21	28:20-21	28:20-21	28:20-21	28:20-21

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 28:1-8

1 David reunió en Jerusalén a todos los oficiales de Israel, los jefes de las tribus, los jefes de las divisiones que servían al rey, los jefes de millares, los jefes de centenas y los administradores de toda la hacienda y del ganado del rey y de sus hijos, con los oficiales y los poderosos, es decir, a todos los hombres valientes. 2 Entonces el rey David se puso en pie y dijo: Escuchadme, hermanos míos y pueblo mío; había pensado edificar una casa permanente para el arca del pacto del Señor y para estrado de nuestro Dios. Así había hecho arreglos para edificarla. 3 Pero Dios me dijo: "No edificarás casa a mi nombre, porque eres hombre de guerra y has derramado mucha sangre." 4 Sin embargo, el Señor, Dios de Israel, me escogió de toda la casa de mi padre para ser rey de Israel para siempre. Porque El escogió a Judá para ser jefe; y de la casa de Judá, la casa de mi padre; y entre los hijos de mi padre, El se agradó de mí para hacerme rey sobre todo Israel. 5 Y de todos mis hijos (porque el Señor me

ha dado muchos hijos), El ha escogido a mi hijo Salomón para que se siente en el trono del reino del Señor sobre Israel. 6 Y El me dijo: "Tu hijo Salomón es quien edificará mi casa y mis atrios; porque lo he escogido por hijo mío, y yo le seré por padre. 7 "Estableceré su reino para siempre si se mantiene firme en cumplir mis mandamientos y mis ordenanzas, como en este día." 8 De manera que ahora, en presencia de todo Israel, asamblea del Señor, y a oídos de nuestro Dios, guardad y buscad todos los mandamientos del Señor vuestro Dios para que poseáis la buena tierra y la dejéis como heredad a vuestros hijos después de vosotros para siempre.

28:1 Este versículo hace una lista de los mismos líderes del capítulo 27 (y que se mencionan en 1 Cr 23:2):

- 1. Líderes de tribus
- 2. Líderes militares
- 3. Mayordomos
- 4. Hay dos términos generales
 - a. todos los oficiales de Israel
 - b. los hombres fuertes, incluyendo a todos los valientes

Nos sorprende que aquí no se enfatice el papel de sacerdotes y levitas, como en los otros capítulos de 1 Crónicas.

LBLA "los oficiales"
RVR60 "los principales"
NVI, BJL "los iefes"

NTV "las autoridades"

El TM dice 'eunucos' (BDB 710). El término se refería originalmente a hombres castrados que cuidaban y administraban el harén del rey. Posteriormente se convirtió en una forma común de referirse a un ayudante real (por ej. Potifar, que estaba casado, Gn 39:1, o los dos siervos del faraón en Gn 40:2, 7). Hay una buena y breve explicación en NIDOTTE, vol. 3, págs. 288-294.

28:2 "David se puso en pie" En el texto paralelo de 1 Reyes, David está anciano y en cama. Envió a otros a que ungieran a Salomón (cf. 1 Re 1:32-35). En muchas maneras el cronista pasa por alto todos los aspectos negativos de la sucesión e idealiza la participación de David.

- **"Escuchadme"** David se dirige al pueblo del pacto (*Qal* IMPERATIVO).
 - 1. Hermanos míos
 - 2. Pueblo mío
 - 3. Todo Israel, 1 Cr 28:4, 8
 - 4. Asamblea del SEÑOR, 1 Cr 28:8

LBLA "casa permanente"

RVR60 "casa en la cual reposara"

NVI "templo para que en él reposara"

NTV "un templo donde el arca...pudiera descansar para siempre"

BJL "una Casa donde descansara el arca"

Este lenguaje se remonta a promesas antiguas.

- 1. Nm 10:33; 2 Cr 6:41 –un lugar para que el arca pueda reposar
- 2. Dt 12:9; Sal 95:11 –la tierra prometida
- 3. 1 Re 8:56 –El templo de Salomón como lugar de reposo para todas las naciones (1 Re 8:43)
- 4. Is 11:10 –esperanza escatológica de descanso para Israel y las naciones David no quería simplemente un templo, sino la realización de las promesas antiguas, no sólo para la simiente de Abraham, sino para todo el mundo (ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé).

En este contexto obviamente hay un juego de palabras:

- 1. "casa" 2 Samuel 7; 1 Crónicas 17
- 2. "descanso" Hebreos 3—4
- "el arca del pacto" Ver Tema especial: El arca del pacto.
- "estrado de nuestro Dios" Ver Tema especial más arriba, I.A. (Cf. Sal 99:5; 132:7; Is 66:1; Lm 2:1; Ez 43:7). El propiciatorio (ver Tema especial: Propiciatorio) era el lugar en donde el cielo se intersectaba con la tierra; lo invisible con lo visible, con lo caído, lo pecador con lo sagrado.
- "había hecho arreglos para edificarla" A David no se le permitió construir el templo porque era un hombre de guerra (cf. 1 Cr 28:8; 22:8).

David preparó

- 1. Los planos (1 Cr 28:11)
- 2. Los metales preciosos
- 3. La madera
- 4. La mano de obra artesanal
- 28:3 "casa a mi nombre" Ver Tema especial: "el Nombre" de YHWH (AT).
- **28:4** "me escogió" Notemos el número de ocasiones en que se enfatiza la elección de Dios haciendo uso de este VERBO teológico especial (BDB 103, KB 119; ver Tema especial: Nos eligió)
 - 1. Dios eligió a David, 1 Cr 28:4 (cf. 1 Samuel 7)
 - 2. Dios eligió a Judá, 1 Cr 28:4 (cf. Gn 49:10)
 - 3. Dios eligió a Salomón para suceder a David, 1 Cr 28:5, 6 (1 Re 2:15; 1 Cr 22:9, 10)
 - 4. Dios eligió a Salomón para construir el templo, 1 Cr 28:10

Dios tiene una agenda teológica más amplia (cf. 1 Reyes 8), ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé.

- "para siempre" Esta frase se debe interpretar en contexto. Ver Tema especial: Por siempre ('olam). Notemos que es un pacto condicional (ver Tema especial: Pacto) en 1 Cr 28:7, 8, 9.
- "sobre todo Israel" Este es un tema muy repetido en Crónicas.
- **28:5 "el reino del SEÑOR"** Yahvé era el verdadero rey de Israel, cf. 1 Sa 8:7; 10:19; 1 Cr 29:23). Ver Tema especial: El reino de Dios.

- 28:6-7 Estas son palabras de Dios a David acerca de Salomón (cf. 1 Cr 28:19).
- 28:6 "por hijo mío" Ver Tema especial: Hijo de Dios.
- "yo le seré por padre" Esta frase refleja 2 Sa 7:14; 1 Cr 17:13; 22:10; 28:6; Sal 89:27; en Sal 2:7 se usa la metáfora de la adopción teológica. Ver Tema especial: Paternidad de Dios.
- **28:7** "si" Marca la esencia condicional de las promesas de Dios (cf. 1 Cr 28:8, 9; 1 Re 2:2-4). Ver Tema especial: Pacto.

La naturaleza condicional del pacto es el énfasis de 1 Cr 28:7-9. Este aspecto condicional ciertamente era bien conocido por los líderes post-exílicos.

- 1. Esdras 7:26; 9:10-15
- 2. Nehemías 1:7-9; 9:33-37

La obediencia era crucial para el pacto mosaico (cf. Levítico 26; Deuteronomio 27—30; Jos 23:6-13; 1 Cr 22:12-13). Por la gracia de Dios hay un nuevo pacto basado en la obra de Dios (cf. Jer 31:31-34; Ez 36:22-38; el NT). El AT se centraba en el templo pero el NT se centra en el nuevo templo (el cuerpo mismo de Jesús, cf. Juan 2:21).

- "mis mandamientos y mis ordenanzas" Ver Tema especial: Términos de la revelación de Dios.
- 28:8-10 David dirige varias instrucciones a Salomón.
 - 1. Guardad (ver Tema especial: Guardar) –BDB 1036, KB 1581, *Qal* IMPERATIVO, 1 Cr 28:8
 - 2. Buscad –BDB 205, KB 233, *Qal* IMPERATIVO; 1 Cr 28:8
 - 3. Reconoce BDB 393, KB 390, *Qal* IMPERATIVO, 1 Cr 28:9; ver Tema especial: Conocer
 - 4. Sírvele BDB 712, KB 773, *Qal* IMPERATIVO, 1 Cr 28:9
 - 5. Considera BDB 906, KB 1157, *Qal* IMPERATIVO, 1 Cr 28:10
 - 6. Esfuérzate BDB 304, KB 302, *Qal* IMPERATIVO, 1 Cr 28:10; cf. Dt 31:7; Jos 1:6, 7, 9, 18; 1 Cr 22:13
 - 7. Hazla BDB 793, 889, *Qal* IMPERATIVO, 1 Cr 28:10
- 28:8 "para siempre" Ver nota en 1 Cr 28:4.

Texto de LBLA: 28:9-10

9 En cuanto a ti, Salomón, hijo mío, reconoce al Dios de tu padre, y sírvele de todo corazón y con ánimo dispuesto; porque el Señor escudriña todos los corazones, y entiende todo intento de los pensamientos. Si le buscas, El te dejará encontrarle; pero si le abandonas, El te rechazará para siempre. 10 Ahora pues, considera que el Señor te ha escogido para edificar una casa para el santuario; esfuérzate y hazla.

28:9 "de todo corazón y con ánimo dispuesto" Estas figuras se refieren a una devoción y obediencia plenas y completas (cf. Dt 18:13; 1 Re 8:61; 15:14; 2 Re 20:3; 1 Cr 29:9, 17-19; Is 38:3). Salomón sí siguió de esta manera al Señor al principio pero en su vejez sus esposas noisraelitas y más jóvenes, desviaron su corazón y lo apartaron de Yahvé (cf. 1 Reyes 11); también notemos 2 Cr 19:9; 25:2, 14.

- "el SEÑOR escudriña todos los corazones y entiende todo intento de los pensamientos" Estas son imágenes del conocimiento soberano de Dios sobre todas las cosas (cf. 1 Sa 2:3; 16:7; 1 Re 8:29; 2 Cr 6:30; Sal 7:9; 33:15; 44:21; 139:1-4; Pr 15:11; 21:2; 24:12; Jer 11:20; 17:9-10; 20:12; Lc 16:15; Hch 1:24; 15:8; Ro 8:27). ¡Nadie tiene que informarle a Yahvé acerca de nada!
- "Si le buscas, él te dejará encontrarle" Qué hermosa combinación de libre albedrío y soberanía divina (cf. Dt 4:29; 2 Cr 7:14; 15:2, 4, 15; Jer 29:13). Ver Tema especial: Predestinación (calvinismo) vs. Libre albedrío humano (arminianismo); y Tema especial: Elección/Predestinación y la necesidad de un balance teológico.

Para el cronista, "buscar" (BDB 205, KB 233) es una forma de identificar a los seguidores fieles (cf. 1 Cr 16:10-11; Sof 2:3; NIDOTTE, vol. 1, pág. 997).

■ "pero si le abandonas, él te rechazará para siempre" ¡Qué versículo tan aterrador! Ver Tema especial: Apostasía (aphistēmi).

Texto de LBLA: 28:11-18

11 Entonces David dio a su hijo Salomón el plano del pórtico del templo, de sus edificios, almacenes, aposentos altos, cámaras interiores y del lugar del propiciatorio; 12 y el plano de todo lo que tenía en mente para los atrios de la casa del Señor y para todas las cámaras alrededor, para los almacenes de la casa de Dios y para los almacenes de las cosas consagradas; 13 también para las clases de los sacerdotes y de los levitas y para toda la obra del servicio de la casa del Señor y para todos los utensilios del servicio en la casa del Señor; 14 para los utensilios de oro, el peso del oro para todos los utensilios para toda clase de servicio; para los utensilios de plata, el peso de la plata para todos los utensilios para toda clase de servicio; 15 y el peso del oro para los candelabros de oro y sus lámparas de oro, con el peso de cada candelabro y sus lámparas; y el peso de la plata para los candelabros de plata, con el peso de cada candelabro y sus lámparas conforme al uso de cada candelabro; 16 y para cada mesa, el oro por peso para las mesas de los panes de la proposición; y la plata para las mesas de plata; 17 y los garfios, los tazones, y los jarros de oro puro; y para las tazas de oro con el peso de cada taza; y para las tazas de plata con el peso de cada taza; 18 y oro acrisolado por peso para el altar del incienso; y oro para el diseño del carro, es decir, de los querubines, que extendían sus alas y cubrían el arca del pacto del Señor.

28:11 Dios había revelado a David un plan para el templo (declarado específicamente en la Vulgata [latina] y la Peshitta [siríaca] pero no en el TM [hebreo]) (cf. 2 Crónicas 2—4), así como en el caso del tabernáculo a Moisés (cf. Éx 25:9).

Es sorprendente que el templo judío se parecía a los otros templos del mismo período (construidos por artesanos de Hiram). Para una breve explicación con imágenes, ver James M. Freeman, *Manners and Customs of the Bible*, págs. 151-155.

LBLA, BJL "edificios"
RVR60 "tesorerías"
NVI "almacenes"
NTV "alrededores"

(BDB 170) De todo el AT esta palabra sólo se encuentra aquí. La raíz básica significa "esconder", "cubrir". Es muy similar a la palabra "tesoros" de Ester 3:9; 4:7.

■ "propiciatorio" Ver Tema especial: Propiciatorio.

28:12

LBLA, RVR60

NTV "en mente"
NVI "planeado"
BJL "en su mente"

El AB, pág. 190, sugiere que *ruaj* (BDB 924) es utilizada en Crónicas exclusivamente para referirse al Espíritu de Dios, no al espíritu de un ser humano. Ver Tema especial: Espíritu (*pneuma*) en el NT.

Estos planes eran el diseño de Yahvé (cf. 1 Cr 28:19), no de David. Esta revelación especial del lugar de culto también concuerda con las instrucciones dadas a Moisés en Éx 25:9, 40; 26:30; 1 Re 6:38; 2 Cr 4:7; Hch 7:44; Heb 8:2, 5.

28:13 "las clases de los sacerdotes y de los levitas" Esto se registra en 1 Crónicas 24.

28:15 "candelabro" En el tabernáculo de Moisés había sólo uno (cf. Éx 25:31-40) en el lugar santo, pero Salomón (posiblemente David) expandió el número (cf. 1 Re 7:49; 2 Cr 4:7). Ver Tema especial: Candelabro.

28:16 "panes de la proposición" Los planos para el templo eran de mayor escala que el tabernáculo. Éste sólo tenía una mesa para el pan de la proposición pero el templo tenía diez (cf. 2 Cr 4:8); lo mismo ocurre con el caso del candelabro. Ver Tema especial: Panes de la proposición o pan de la presencia.

28:18 "el altar del incienso" Ver Tema especial: Altar del incienso.

LBLA "del carro, es decir, de los querubines"

RVR60 "el carro de los querubines"

NVI, BJL "de la carroza y de los querubines"

NTV "la 'carroza' del SEÑOR, es decir, los querubines"

Obviamente el hebreo es ambiguo aquí. Parece que el arca recibe el nombre de 'carro', lo cual concuerda con la visión de Ezequiel en Ez 1:10, pero no la imagen del arca como un trono (estrado de los pies) para Yahvé. La Biblia NET, pág. 666, #2 sugiere que la letra final de 'carro' debe ir con la palabra siguiente, y así diría 'asiento' y no 'carro'.

- "los querubines" Había dos en la tapa del arca, pero el templo tenía dos más grandes en el lugar santísimo (cf. 2 Cr 3:10-13). Ver Tema especial: *Querubines*.
- "cubrían" Es un *Qal* PARTICIPIO PRESENTE ACTIVO (BDB 696, KB 754), lo cual denota abrigo o cubierta protectora (cf. Éx 25:20; 37:9; 1 Re 6:27; 8:7; 2 Cr 3:13). Ver Tema especial: Sombra como metáfora de protección y cuidado.

■ "el arca del pacto" Ver Tema especial: Arca del pacto.

Texto de LBLA: 28:19

19 Todo esto, dijo David, me fue trazado por mano del Señor, haciéndome entender todos los detalles del diseño.

28:19 Este versículo enfatiza la inspiración. Ver Tema especial: Inspiración.

Texto de LBLA: 28:20-21

20 Entonces David dijo a su hijo Salomón: Esfuérzate, sé valiente y haz *la obra*; no temas ni te acobardes, porque el Señor Dios, mi Dios, está contigo. El no te fallará ni te abandonará, hasta que toda la obra del servicio de la casa del Señor sea acabada. 21 Y he aquí, *tienes* las clases de los sacerdotes y los levitas para todo el servicio de la casa de Dios; y todo voluntario con alguna habilidad estará contigo en toda la obra para toda clase de servicio. También los oficiales y todo el pueblo estarán completamente a tus órdenes.

28:20 Estas instrucciones aparecen también en 1 Cr 29:10 con dos YUSIVOS añadidos.

- 1. No temas –BDB 431, KB 432, *Qal* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO
- 2. Ni te acobardes –BDB 369, KB 365, *Qal* IMPERFECTO usado en modo YUSIVO Esto recuerda las palabras de Moisés a Josué, Dt 31:6; Jos 1:9.

Salomón debe actuar sin miedo porque Yahvé está con él y ha prometido no abandonarlo (por ej. Dt 31:6; Jos 1:5). ¡Qué hermosa palabra de aliento!

28:21 David le asegura a Salomón que cuenta con toda la cooperación que necesitará para la construcción del templo.

1 CRÓNICAS 29

DIVISIÓN DE PÁRRAFOS EN LAS TRADUCCIONES MODERNAS

La Biblia de las	Reina-Valera	Nueva Versión	Nueva Traducción	Biblia de
Américas	1960	Internacional	Viviente	Jerusalén
(LBLA)	(RVR60)	(NVI)	(NTV)	Latinoamericana
				(BJL)
Ofrendas para el	Salomón sucede	Ofrendas para el	Ofrendas para	Donativos para el
templo	a David	templo	edificar el templo	templo
29:1-5	29:1-5	29:1-5	29:1-2	29:1-5
			29:3-5	
20.6.0	29:6-9	20.6.0	20.6.0	20.6.0
29:6-9	29:6-9	29:6-9	29:6-9	29:6-9
		Oración de	Oración de	Acción de gracias
		David	alabanza de David	de David
29:10-19	29:10-13	29:10-13	29:10-19	29:10-19
	29:14-19	29:14-19		
			29:20	29:20
29:20-22a	29:20-22	29:20		
			Salomón,	Advenimiento de
		Coronación de	nombrado rey	Salomón. Final
		Salomón	29:21-22a	de David.
		29:21-22a		29:21-25
29:22b-25	29:23-25		29:22b-25	
		29:22b-25		
			Resumen del	
	Muerte de David	Muerte de David	reinado de David	
29:26-30	29:26-30	29:26-30	29:26-30	29:26-30

CICLO DE LECTURA TRES (Tomado de "Guía para la buena lectura bíblica")

OBSERVACIONES DEL CONTEXTO

- A. En este capítulo se registra la oración de David a Yahvé en la coronación de Salomón.
- B. Hay varios términos usados para referirse a la deidad de Israel.
 - 1. Elohim, 1 Cr 29:1, 16, 18
 - 2. *Eloah*, 1 Cr 29:2, 3 (dos veces), 10, 13, 17, 20 (ver Tema especial: Nombres de la divinidad, C.)
 - 3. Yahvé, 1 Cr 29:5, 8, 9, 10, 11 (dos veces), 20 (tres veces), 21, 22, 23, 25 (ver Tema especial: Nombres de la divinidad, D.)
 - 4. Padre, 1 Cr 29:10 (ver Tema especial: Paternidad de Dios)
- C. Aparecen varios temas teológicos repetidos.
 - 1. Yahvé eligió a Salomón, 1 Cr 20:1; 1 Cr 28:4-6

- 2. Salomón debe guardar los mandamientos del pacto (es una alianza condicionada, cf. 1 Cr 29:19; 22:12-13; 28:7-8; ver Tema especial: Pacto; y Tema especial: Guardar)
- 3. La colecta que realizó David de materiales para el nuevo templo, 1 Cr 29:2-5; 22:3-5, 14-16
- 4. El énfasis en el compromiso de corazón íntegro para Yahvé, 1 Cr 29:17, 19; 28:9; Dt 18:13; 1 Re 8:61; 15:14; 2 Re 20:3; Is 38:3; es de vital importancia la actitud en la adoración y en asuntos espirituales (cf. Dt 10:16; 30:6; Jer 4:4; 9:25-26; Ez 44:9); ¡Dios mira el corazón más que las apariencias!
- D. Notemos la descripción de Dios en la oración de David (1 Cr 29:10-19)
 - 1. Es el padre eterno de Israel, 1 Cr 20:10
 - 2. Tiene
 - a. la grandeza (BDB 153)
 - b. el poder (BDB 150)
 - c. la gloria (BDB 802)
 - d. la victoria (BDB 664 I)
 - e. la majestad (BDB 217 I)
 - f. todo en el cielo y en la tierra (1 Cr 29:11, 16)
 - g. dominio (literalmente, el reino), 1 Cr 29:11
 - 3. Es soberano sobre todo, 1 Cr 29:11
 - 4. Las riquezas y el honor provienen de él, 1 Cr 29:12
 - 5. Reina sobre todo
 - a. poder (BDB 470)
 - b. fortaleza (BDB 150)
 - 6. Puede
 - a. engrandecer (BDB 152, INFINITIVO)
 - b. fortalecer (BDB 304, INFINITIVO), 1 Cr 29:12
 - 7. Prueba el corazón (BDB 103, PARTICIPIO), 1 Cr 29:17
 - 8. Se deleita en
 - a. rectitud (BDB 449)
 - b. integridad de corazón (BDB 449), 1 Cr 29:17
 - 9. Está involucrado activamente en las motivaciones de la gente
 - a. otorga un corazón perfecto
 - b. guarda perfecto al corazón humano, 1 Cr 29:18-19

¡Vaya! ¡Qué clase de Dios! Ver Tema especial: Características del Dios de Israel (AT); y Tema especial: Características del Dios de Israel (NT)

ESTUDIO DE PALABRAS Y FRASES

Texto de LBLA: 29:1-5

1 Entonces el rey David dijo a toda la asamblea: Mi hijo Salomón, el único que Dios ha escogido, es aún joven y sin experiencia, y la obra es grande; porque el templo no es para hombre, sino para el Señor Dios. 2 Con toda mi habilidad he provisto para la casa de mi Dios, el oro para las *cosas de* oro, la plata para las *cosas de* plata, el bronce para las *cosas de* bronce,

el hierro para las cosas de hierro, la madera para las cosas de madera; también piedras de ónice, piedras de engaste, piedras de antimonio, piedras de varios colores, toda clase de piedras preciosas y piedras de alabastro en abundancia. 3 Y además, en mi amor por la casa de mi Dios, el tesoro que tengo de oro y de plata, lo doy a la casa de mi Dios, además de todo lo que ya he provisto para la santa casa, 4 es decir, tres mil talentos de oro, del oro de Ofir, y siete mil talentos de plata acrisolada para revestir las paredes de los edificios; 5 de oro para las cosas de oro, y de plata para las cosas de plata, es decir, para toda la obra hecha por los artesanos. ¿Quién, pues, está dispuesto a dar su ofrenda hoy al Señor?

29:1 "toda la asamblea" Los grupos de líderes se mencionan en 1 Cr 23:1; 28:1. Aquí se refiere a "todo Israel" (cf. 1 Cr 29:23, 25, 26), lo cual es un tema común en Crónicas. El período post-exílico fue una reunificación de los pueblos que antes habían sido los reinos de Judá e Israel.

- "el único que Dios ha escogido" Ver nota en 1 Cr 28:4-6. Ver Tema especial: Él nos eligió. La elección de Salomón para ser rey es sorprendente.
 - 1. No era el hijo mayor.
 - 2. Era hijo de Betsabé, que para todos era un recordatorio del pecado de David, de su debilidad, y su abuso de poder.

¡Seguramente es una evidencia de la soberanía de Dios en sus elecciones! Otro ejemplo de la soberanía de Dios es que las esposas de los patriarcas casi siempre eran estériles; Dios tenía que darles descendencia de manera especial (Sara, Raquel). También hay que observar que ningún primogénito hijo de los patriarcas sucedió a su padre como líder de la familia y heredero de la promesa.

- 1. En el caso de Abraham, fue Isaac y no Ismael
- 2. En el caso de Isaac, fue Jacob y no Esaú
- 3. En el caso de Jacob, fue Judá y no Rubén
- 4. En el caso de Isaí, no fue su hijo mayor, sino el menor, David.
- "es aún joven y sin experiencia" David expone esta razón para explicar por qué hizo todas las preparaciones para la construcción del templo (cf. 1 Cr 22:5). La Biblia no nos dice la edad de Salomón cuando comenzó a reinar. La tradición judía dice que tenía entre 12 y 14 años.

LBLA, NTV "templo"
RVR60 "casa"
NVI "palacio"
BJL "alcázar"

Este término (BDB 108, KB 123, cf. 1 Cr 29:19) no es el término usual para "templo", sino para "fortaleza" o "ciudadela" (cf. 2 Cr 17:12; 27:4; Ester; Neh 2:8; 7:2; Dn 8:2). De todo el AT, sólo aquí se traduce como 'templo'.

- 29:2 Muchas de las joyas mencionadas son de traducción incierta.
 - 1. Piedra de ónice –BDB 995 I, posiblemente cornalina (NEB) o lapislázuli (cf. Job 28:16, Ez 28:13). Era una de las piedras en el pectoral de Aarón (cf. Éx 28:20) y sobre sus hombros (cf. Éx 39:27).
 - 2. Piedras de engaste –BDB 571 se usa para referirse a las piedras del pectoral del

sumo sacerdote, cf. Éx 25:7; 35:9, 27

- 3. Piedras de antimonio –BDB 806, KB 918, posiblemente
 - a. argamasa oscura para incrustar y resaltar una joya de color brillante, cf. Is 54:11
 - b. alguna gema oscura en particular
- 4. Piedras de varios colores –Esta frase puede referirse a patrones geométricos de pisos de mosaico o paneles (no pinturas); frecuentemente en el ACO se usaban piedras de colores sin cortar para arreglarlas en distintas formas decorativas (ver *Comentario del contexto cultural de la Biblia (AT)*, de la Editorial Mundo Hispano, pág. 419.
- 5. Toda clase de piedras preciosas –no se especifican cuáles pero aparentemente son diferentes de las del #2
- 6. Alabastro—BDB 1010, KB 1483; este préstamo lingüístico de Egipto era posiblemente el "alabastro" del Cantar de los Cantares 5:15, o el "mármol" de Ester 1:6. En el NT los aceites perfumados se guardaban en frascos de piedra hechos de este material (cf. Mt 26:7; Mr 18:3; Lc 7:37).
 - a. Carbonato de Calcio
 - b. Sulfato de Calcio (yeso)

29:3-5 Otra lista se encuentra en 1 Cr 22:3-5, 14. Estos materiales provenían de:

- 1. Botín de guerra
- 2. Regalos personales (cf. 1 Cr 29:6-7)
- 3. Tributos e impuestos de naciones extranjeras dominadas

Las cantidades que se mencionan aquí son diferentes a las de 1 Cr 22:14, y ambas aparecen como inusualmente elevadas; no sabemos con certeza si se trata de cantidades literales o de hipérboles literarias. Ver *Hard sayings of the Bible*, págs. 242-243 o Gleason Archer, *Encyclopedia of Bible Difficulties*, págs. 222-223.

29:4 "talentos" Ver Tema especial: Pesos y volúmenes del Antiguo Cercano Oriente.

Algunas partes del templo de Salomón estaban recubiertas (BDB 376, KB 372, *Qal* CONSTRUCTO INFINITIVO) de oro y plata, pero no se especifica qué partes del templo o qué edificaciones eran las recubiertas. En 2 Crónicas 3:8-9 dice que el interior del lugar santísimo estaba recubierto de oro.

- **29:5** Hay una utilización recurrente de la palabra "mano" para como expresión idiomática que se refiere a la acción (ver Tema especial: Mano).
 - 1. Hacer, 1 Cr 29:5 –Lit. 'por la mano'
 - 2. Consagrar, 1 Cr 29:5 –Lit. 'llenar la mano' (expresión sobre sacerdotes, cf. Éx 28:41; Lv 8:33)
 - 3. A cargo de, 1 Cr 29:8 –Lit. 'bajo la mano de'
- 4. Jurar obediencia, 1 Cr 29:24 –Lit. 'poner una mano debajo de Salomón' Estas imágenes se usan para referirse a Dios en 1 Cr 29:12, 14, 16
 - 1. 'en tu mano', 1 Cr 29:12
 - 2. 'de tu mano', 1 Cr 29:14, 16

Ver Tema especial: Problemas y limitaciones del lenguaje humano.

- "los artesanos" Esta palabra (BDB 360) puede referirse a:
 - 1. Trabajadores del metal
 - 2. Trabajadores de la madera
 - 3. Trabajadores de la piedra

También observemos 1 Cr 22:15, donde se mencionan artesanos específicos.

■ "estar dispuesto" Este VERBO (BDB 621, KB 671) ocurre frecuentemente en este capítulo (cf. 1 Cr 29:5, 6, 9 [dos veces], 14. 17 [dos veces]), más que en cualquier otro contexto del AT; sólo aquí en 1 Crónicas, y sólo una vez más en 2 Crónicas (cf. 2 Cr 17:16). Se enfoca en la decisión humana y la disposición de dar a Dios. La soberanía de Dios se magnifica en 1 Cr 29:11-13, pero en 29:14-17 vemos un énfasis en el libre albedrío humano. Ver Tema especial: Predestinación (calvinismo) vs Libre albedrío humano (arminianinsmo).

De alguna manera es un paralelo de la generosidad que se manifestó en

- 1. El tabernáculo –Éx 35:5, 21, 22, 29
- 2. El segundo templo –Esd 1:6; 2:68; 3:5

Texto de LBLA: 29:6-9

6 Entonces los jefes de las casas paternas, y los jefes de las tribus de Israel, y los jefes de millares y de centenares, con los supervisores sobre la obra del rey, ofrecieron voluntariamente sus donativos; 7 y para el servicio de la casa de Dios dieron cinco mil talentos y diez mil monedas de oro, diez mil talentos de plata, dieciocho mil talentos de bronce y cien mil talentos de hierro. 8 Y todos los que tenían piedras preciosas las dieron al tesoro de la casa del Señor a cargo de Jehiel gersonita. 9 Entonces el pueblo se alegró porque habían contribuido voluntariamente, porque de todo corazón hicieron su ofrenda al Señor; y también el rey David se alegró en gran manera.

29:7 "monedas" (BDB 204, KB 232) Es una palabra rara (se usa aquí y en Esd 2:69; 8:27; Neh 7:70-72). Podría referirse a:

- 1. Una moneda de oro de Persia
 - a. del tiempo de Ciro
 - b. del tiempo de Darío
- 2. Una palabra asiria que significa una fracción de una mina
- 3. Otro término para 'dracma' (ver Tema especial: Monedas que se usaban en Palestina en tiempos de Jesús)

No había monedas en los días del rey David, de manera que al referirse a monedas posteriores, es un anacronismo.

29:8 "Jehiel gersonita" Este levita se menciona en 1 Cr 23:8; 26:21 como hijo de Laadán, hijo de Gerson. Laadán puede ser el mismo que Libni en 1 Cr 6:17. Estaba a cargo del tesoro.

En el AT hay once personas con este nombre, que significa "Dios está vivo" (BDB 313).

Texto de LBLA: 29:10-13

10 Y bendijo David al Señor en presencia de toda la asamblea. Y David dijo: Bendito eres, oh Señor, Dios de Israel, nuestro padre por los siglos de los siglos. 11 Tuya es, oh Señor, la

grandeza y el poder y la gloria y la victoria y la majestad, en verdad, todo lo que hay en los cielos y en la tierra; tuyo es el dominio, oh Señor, y tú te exaltas como soberano sobre todo. 12 De ti *proceden* la riqueza y el honor; tú reinas sobre todo y en tu mano están el poder y la fortaleza, y en tu mano está engrandecer y fortalecer a todos. 13 Ahora pues, Dios nuestro, te damos gracias y alabamos tu glorioso nombre.

29:10-22a Este párrafo registra

- 1. Bendición de David a Yahvé
- 2. Advertencias a Salomón (por implicación, 1 Cr 29:19)
- 3. Adoración comunitaria, 1 Cr 29:20-22
 - a. bendición
 - b. sacrificios
 - c. banquete

Esta oración tiene similitudes con otras dos oraciones de David en 1 Cr 16:8-36 y 17:16-27. ¡Crónicas nos presenta la teología del rey David!

Notemos en esta oración la afirmación teológica inclusiva de la grandeza de Yahvé. Hay once expresiones de la palabra "todo", BDB 481, cf. 1 Cr 29:10, 11 (dos veces), 12 (dos veces), 14, 15, 16, 20 (dos veces), 21.

- 1. El Padre—1 Co 15:24, 27
- 2. El Hijo –Mt 11:27; 28:18; 1 Cr 15:25, 27; Ef 1:22; Heb 2:8-9

29:10 "bendijo David al Señor" El VERBO (BDB 138, KB 159) se usa varias veces en este capítulo.

- 1. David bendice a Yahvé, 1 Cr 29:10 (dos veces)
- 2. Se le dice a toda la asamblea que bendiga a Yahvé, 1 Cr 29:20 (dos veces) Ver Tema especial: Bendición (AT). Yahvé es digno de recibir bendición (ver Observaciones del contexto, D.).

■ "Oh Señor, Dios de Israel, nuestro padre por los siglos de los siglos" Ver varios Temas especiales:

- 1. Tema especial: Nombres de la divinidad, C. y D.
- 2. Tema especial: Israel (el nombre)
- 3. Tema especial: Paternidad de Dios
- 4. Tema especial: Por siempre ('olam)

29:11 Este versículo me recuerda diversas oraciones.

- 1. Este versículo puede ser el origen escriturario de Mateo 6:13b (Porque tuyo es el reino, y el poder y la gloria, por todos los siglos. Amén), lo cual fue una adición posterior a la oración de Jesús, probablemente cuando comenzó a utilizarse de manera litúrgica por los primeros cristianos.
- 2. La oración de Pablo (o cita que incluye de algún himno o liturgia) en 1 Ti 1:17
- 3. La oración final de Judas (Judas versículos 24-25)
- 4. La oración de alabanza al Cordero en Apocalipsis 5:13 (también Ap 4:11; 5:12)

Ver Tema especial: Características del Dios de Israel (AT); y Tema especial: Características del Dios de Israel (NT).

■ "gloria" (BDB 802) Puede también significar 'belleza' (cf. Is 3:18). Se refiere al "nombre glorioso de Yahvé" en 1 Cr 29:12 (cf. Is 63:14).

LBLA, RVR60

NVI, NTV "la victoria"
BJL "el esplendor"

Este SUSTANTIVO (BDB 664 I, KB 716 I) tiene varios significados principales:

- 1. Victoria en batalla
- 2. Fuerza en batalla –Sal 18:1; Lm 3:18
- 3. Gloria, esplendor –1 Sa 15:29
- 4. Duración Job 23:7; Sal 74:3; Pr 21:28; Is 34:10; Jer 15:18; Dn 7:18; Am 1:11 Todos estos usos podrían calzar bien esta lista de los atributos reales de Dios.
- "soberano sobre todo" Ver Tema especial: Monoteísmo.
- **29:12 "honor"** Este es el uso del vocablo *kabod* (BDB 458, KB 455) en relación con los seres humanos. Denota una posición, civil/religiosa, de gran respeto en la comunidad y/o riqueza (cf. 1 Cr 29:28; Gn 31:1). Ver Tema especial: Gloria (*kabod*, AT).
- 29:13 "te damos gracias" Ver Tema especial: Acción de gracias.
- "tu glorioso nombre" Ver Tema especial: Gloria (*kabod*, AT); y Tema especial: "El nombre" de YHWH (AT).

Texto de LBLA: 29:14-19

14 Pero ¿quién soy yo y quién es mi pueblo para que podamos ofrecer tan generosamente todo esto? Porque de ti proceden todas las cosas, y de lo recibido de tu mano te damos.

15 Porque somos forasteros y peregrinos delante de ti, como lo fueron todos nuestros padres; como una sombra son nuestros días sobre la tierra, y no hay esperanza. 16 Oh Señor, Dios nuestro, toda esta abundancia que hemos preparado para edificarte una casa para tu santo nombre procede de tu mano, y todo es tuyo. 17 Sabiendo yo, Dios mío, que tú pruebas el corazón y te deleitas en la rectitud, yo he ofrecido voluntariamente todas estas cosas en la integridad de mi corazón; y ahora he visto con alegría a tu pueblo, que está aquí, hacer sus ofrendas a ti voluntariamente. 18 Oh Señor, Dios de nuestros padres Abraham, Isaac e Israel, preserva esto para siempre en las intenciones del corazón de tu pueblo, y dirige su corazón hacia ti; 19 y da a mi hijo Salomón un corazón perfecto para que guarde tus mandamientos, tus testimonios y tus estatutos, para que los cumpla todos y edifique el templo, para el cual he provisto.

29:14 "de ti proceden todas las cosas" Esta es la cosmovisión bíblica (cf. 1 Cr 29:12; Sal 50:9-12; 1 Co 4:7; Stg 1:17). Dios es dueño de todo y nosotros somos mayordomos (1 Cr 29:16, "todo es tuyo").

29:15 Nuestra experiencia terrenal desde la caída de Génesis 3 (ver Tema especial: La caída) ha sido dolor, sufrimiento, injusticia, maldad y explotación. No es el mundo que Dios quería crear (ver

John Wenham, The goodness of God).

Los israelitas se veían a sí mismos como forasteros (BDB 59) e inquilinos (BDB 444), según Lv 25:23 o posiblemente Sal 39:12; 119:19, 54. Abraham (cf. Gn 23:4) y Jacob (cf. Gn 47:9) fueron forasteros y extranjeros en tierra extraña. La Biblia concibe al pueblo de Dios como peregrinos (cf. 1 Cr 16:19-20). Estamos en nuestro viaje rumbo a su ciudad eterna (cf. Heb 11:8-10; 12:22; 13:14).

- "como una sombra son nuestros días sobre la tierra" Esta frase nos habla de la naturaleza transitoria y efimera de la existencia humana (cf. Job 14:1-2; Sal 90:5-6; 102:11; 103:15-16; Is 40:6-8; 1 Pe 1:24-25).
- "no hay esperanza" Esta verdad se aplica si no se toma en cuenta a Dios (cf. 1 Tes 4:13). Usualmente este término (BDB 876 I) tiene como su objeto explícito a Dios. No se aplica para el pueblo que confía en Dios (cf. Is 40:86; 55:6-12). Dios mismo es su esperanza.

Es posible (debido a que aquí falta el objeto) que "no hay esperanza" se refiera a "no hay patria", lo cual extiende la figura de Israel como "forastero y peregrino".

La Peshitta dice: "Porque somos como el proverbio de vapor y del alfarero, y somos forasteros delante de ti y un pueblo pequeño en el mundo, pero tú gobernaste a nuestros padres en la antigüedad, y les ordenaste el camino por el que debían andar y vivir".

26:16 "tu santo nombre" Ver Tema especial: El Santo; y Tema especial: "El nombre" de YHWH (AT).

■ "todo es tuyo" Ver nota en 1 Cr 29:11.

29:17 "tú pruebas el corazón" Dios prueba las motivaciones humanas (cf. Job 7:18; 23:10; Sal 7:9; 11:5; 17:31; 26:2; 66:10; 139:1, 23; ver Tema especial: Dios prueba a su pueblo (AT). Dios conoce los motivos e intenciones del corazón humano (ver Tema especial: Corazón). El juicio y la recompensa ocurren porque Dios conoce las intenciones (cf. 1 Sa 2:3; 16:7; 1 Re 8:39; 1 Cr 28:9; 2 Cr 6:30; Job 13:9; Sal 7:9; 33:15; 44:21; 139:1-4; Pr 15:11; 21:2; 24:12; Jer 11:20; 17:9-10; 20:12; Lc 16:15; Hch 1:24; 15:8; Ro 8:27).

Tyndale OT Commentary Series, vol. 10, pág. 270, explica que la palabra "corazón" aparece cinco veces en 1 Cr 29:17-19.

■ "rectitud...integridad" Estas dos palabras pueden traducir a la raíz hebrea BDB 449, que es común en todos los idiomas del ACO para referirse a Dios como medida de conducta ética. Este mismo concepto se expresa como "justicia" (ver Tema especial: Rectitud). David no era un hombre "sin pecado" ni siquiera actuaba siempre correctamente, pero estaba en relación constante con Yahvé. David tenía un corazón plenamente dedicado a Dios (cf. Dt 18:13; 1 Re 8:61; 15:14; 2 Re 28:3; 1 Cr 20:9-10; 29:9, 17-19; Is 38:3). Esto se relaciona teológicamente con el concepto del NT de justificación por gracia por medio de la fe (Abraham, Gn 15:6; Ro 4:3; Ga 3:6; e Israel, Éx 4:5, 31; 2 Cr 20:20; Is 43:10). Ver Tema especial: Creer, confiar, fe, y fidelidad en el AT; y Tema especial: Fe, creer, confiar (NT).

Notemos que la expresión "se lo reconoció" en Gn 15:6 se usa en 1 Cr 29:18, traducida en LBLA como "intenciones del corazón". Estos versículos (1 Cr 29:17-19) integran la gracia soberana de Yahvé y la obediencia de su pueblo al pacto. Necesitamos un corazón perfecto, que conduce la vida hacia la obediencia (cf. 1 Cr 28:8-9).

29:18-19 David le presenta a Yahvé las siguientes peticiones:

- 1. Preserva esto para siempre –BDB 1036, KB 1581, *Qal* IMPERATIVO; "esto" puede referirse a:
 - a. la devoción de los patriarcas
 - b. el propósito de Dios al llamar a los patriarcas
 - c. las promesas de Dios a los patriarcas
 - d. que los israelitas recuerden a los patriarcas
- 2. Dirige su corazón hacia ti –BDB 465, KB 464, *Hifil* IMPERATIVO (posiblemente repetición de letra 'd.')
- 3. Dale a Salomón un corazón perfecto para guardar tus mandamientos –BDB 678, KB 733, *Qal* IMPERATIVO; esto era crucial, cf. 1 Cr 28:8-9)

29:18 "el Dios de Abraham, Isaac e Israel..." Ver Tema especial: Promesas de pacto a los patriarcas.

¡Este versículo expresa seguramente el corazón del cronista para el pueblo de Dios en el tiempo que estaba viviendo después del exilio!

Texto de LBLA: 29:20

20 Entonces David dijo a toda la asamblea: Bendecid ahora al Señor vuestro Dios. Y toda la asamblea bendijo al Señor, al Dios de sus padres, y se inclinaron y se postraron ante el Señor y ante el rey.

29:20 "toda la asamblea bendijo al Señor" Esto involucraba internamente la devoción y la confianza, así como también actos y gestos externos.

- 1. Decir oraciones y cánticos litúrgicos –Jer 33:3; Jl 2:32; Hch 2:21; Ro 10:9-13
- 2. Inclinarse Gn 24:26, 48; Éx 4:31; 12:27; 34:8; Nm 22:31; 2 Cr 20:18; 29:30; Neh 8:6

Notemos que "adoraron" a Yahvé pero "honraron" al rey (cf. Gn 43:28; 1 Sa 24:8; 1 Re 1:14, 31). Son la misma palabra (BDB 1005, KB 295) pero con connotaciones diferentes.

Texto de LBLA: 29:21-22a

21 Y al día siguiente sacrificaron víctimas al Señor y le ofrecieron holocaustos: mil novillos, mil carneros y mil corderos, con sus libaciones y sacrificios en abundancia por todo Israel. 22 Comieron, pues, y bebieron aquel día delante del Señor con gran alegría.

29:21 "sacrificaron" 1 Reyes 8:62-63 registra los sacrificios en la dedicación del templo de Salomón.

- "todo Israel" Este es el tema recurrente de Crónicas (cf. 1 Cr 29:21, 23, 25, 26). Refleja la realidad histórica y la esperanza teológica del período post-exílico.
- **29:22a** Aquí se describe el banquete de la alianza que sellaba el acuerdo, o mejor aún, "la ofrenda de ordenación" (BDB 1023, KB 1536; cf. Éx 29:19-34; Lv 7:37, 8:22-33). Una parte de la "ofrenda de paz" se daba a Yahvé en el altar, una parte era para los sacerdotes, y el resto lo consumía la comunidad de fe. Ver Tema especial: Sistemas sacrificiales del Antiguo Cercano Oriente.

Texto de LBLA: 29:22b-25

Y por segunda vez proclamaron rey a Salomón, hijo de David, y *lo* ungieron como príncipe para el Señor, y a Sadoc como sacerdote. 23 Entonces Salomón se sentó en el trono del Señor como rey en lugar de su padre David; prosperó y le obedeció todo Israel. 24 Y todos los oficiales, los hombres valientes, y también todos los hijos del rey David juraron obediencia al rey Salomón. 25 Y el Señor engrandeció en gran manera a Salomón ante los ojos de todo Israel, y le confirió un reinado glorioso como nunca había tenido ningún rey en Israel antes de él.

29:22b "por segunda vez" 1 Re 1:33-39 y 1 Cr 23:1 registran una primera consagración, un tanto apresurada, pero este texto registra la ocasión oficial.

Esta frase no está en la Septuaginta, ni en la Peshitta, ni en la Vulgata. Esto puede implicar:

- 1. Un error de copia
- 2. Una adición
- 3. Se usó un manuscrito hebreo diferente
- LBLA, RVR60 "príncipe"
 NVI "rey"
 NTV "líder"
 BJL "caudillo"

Este título (BDB 617) se usa para

- 1. Judá –1 Cr 5:2
- 2. Saúl –1 Sa 9:16; 10:1; 1 Cr 11:2
- 3. David –1 Sa 13:14; 25:30; 2 Sa 13:14; 25:30; 2 Sa 6:21; 1 Cr 17:7
- 4. Salomón este texto; 1 Re 1:35
- "Sadoc" Este sacerdote fiel en tiempos de David ahora está siendo ungido (ver Tema especial: Unción en la Biblia) como el único sumo sacerdote en el reinado de Salomón. El otro sumo sacerdote, Abiatar, apoyó a Adonías, rival de Salomón, y Salomón lo exilió a su pueblo natal de Anatot (cf. 1 Re 2:26-27). Un breve resumen se encuentra en NIDOTTE, vol. 4, págs. 1300-1306.
- **29:23 "el trono del Señor"** El trono de Israel pertenecía a Yahvé (cf. 1 Sa 8:7; 1 Cr 28:5). Salomón y todos los reyes de Judá eran sus representantes en la tierra.
- 29:24 Notemos quiénes reconocen y afirman la sucesión de Salomón al trono.
 - 1. Oficiales (civiles, religiosos, militares)
 - 2. Hombres valientes (mercenarios privados de David, cf. 1 Re 1:8, 10, 38, 44)
 - 3. Los otros príncipes
- "juraron" Literalmente es: "pusieron una mano debajo de Salomón". Expresiones similares de lealtad que usan la 'mano' se encuentran en Esd 10:19; Lm 5:6; Ez 17:18. Ver notas en 1 Cr 29:5.
- **29:25** ¡Tengamos en mente que toda la gloria de Salomón queda eclipsada por Jesús, el verdadero hijo de David (cf. Lc 11:31)!

Texto de LBLA: 29:26-27

26 David, hijo de Isaí, reinó, pues, sobre todo Israel; 27 el tiempo que reinó sobre Israel *fue* de cuarenta años; reinó en Hebrón siete años y en Jerusalén reinó treinta y tres.

29:27 El cronista no menciona que David reinó sobre Judá sólo durante siete años y luego sobre todo Israel durante treinta y tres años (cf. 2 Sa 5:4, 5; 1 Re 2:11; 1 Cr 3:4). De nuevo, aquí se concentra en "todo Israel".

Texto de LBLA: 29:28-30

28 Y murió en buena vejez, lleno de días, riquezas y gloria; y su hijo Salomón reinó en su lugar. 29 Los hechos del rey David, desde el primero hasta el último, están escritos en las crónicas del vidente Samuel, en las crónicas del profeta Natán y en las crónicas del vidente Gad, 30 con todo su reinado, su poder y *todos* los acontecimientos que vinieron sobre él, sobre Israel y sobre todos los reinos de aquellas tierras.

29:28 La muerte de David no se ve como una tragedia, sino como el apacible cierre de una vida bendecida de servicio y devoción a Dios.

- 1. Reinado largo sobre un Israel unificado
- 2. Larga vida (expresión que implica el cabello "canoso", cf. Gn 15:15; Jue 8:32)
- 3. Lleno de días (cf. Gn 25:8; 35:29; 1 Cr 23:1; Job 42:17)
- 4. Vida próspera
- 5. Vida honorable
- 6. Un hijo suyo le sucedió en el trono
- 7. Transformó a Israel y a las naciones circundantes (1 Cr 29:30)

Ver varios Temas especiales:

- 1. Tema especial: El Antiguo Testamento como historia
- 2. Tema especial: Historiografía del Antiguo Testamento comparada con las culturas del cercano oriente
- 3. Tema especial: Narrativa del Antiguo Testamento

En cuanto a "vidente", ver Tema especial: Profecía (AT).

29:30 "y sobre todos los reinos de aquellas tierras" Esta frase ocurre solamente en Crónicas (cf. 2 Cr 12:8; 17:10; 20:29) y se refiere a las naciones vecinas. Las acciones de Yahvé siempre han tenido como propósito final a "todas las naciones" (ver Tema especial: El plan eterno redentor de Yahvé).

PREGUNTAS DE DIÁLOGO

Este es un comentario <u>guía</u> de estudio, lo cual significa que usted es responsable de su propia interpretación de la Biblia. Cada uno de nosotros debe andar a la luz de la que dispone. Usted, la Biblia y el Espíritu Santo son prioritarios en la interpretación. No debe dejarle esta tarea a un expositor bíblico.

Estas preguntas de diálogo se presentan para ayudarle a pensar en los asuntos principales de esta sección del libro. Tienen la intención de provocar la reflexión, no de dar respuestas definitivas.

- 1. ¿Cómo se relaciona este capítulo con 1 Cr 23:3 y 28:1?
- 2. ¿Por qué 1 Cr 28:4-6 resalta la elección divina de Salomón?
- 3. ¿Por qué hay diferencias en los pesos de metales preciosos en 1 Cr 29:7 y 22:14?
- 4. ¿Cómo se relacionan 1 Cr 29:11 y la oración modelo de Jesús en Mateo 6?
- 5. Explique su comprensión del propósito literario de 1 Cr 29:5.
- 6. ¿Se relacionan 1 Cr 29:17-19 y 28:8-9?
- 7. El pacto con Salomón, ¿es condicional o incondicional?
- 8. ¿Cómo se relaciona 1 Cr 29:21 con 1 Re 8:62-63?
- 9. ¿Qué significa "por segunda vez" en 1 Cr 29:22b?
- 10. ¿Los textos mencionados en 1 Cr 29:29 se refieren a libros perdidos, o a los libros de Samuel y Reyes?